

শ্রীশশধর দত্ত গুণীত

*ना राजिनिश शहे, क्विका*न ४।

শ্রী শিশিরকুমার মিত্র, বি-এ, ক**ত্**ক ২২।১ কর্মওয়ালির্স শিশির প্রিন্টিং ওয়ার্কগ হইতে যুদ্রিত ও শিশি পাবলিশিং হাউস হইতে প্রকাশিত।

ম্ল্য—২০০

প্রকাশক কর্তৃক এই গ্রন্থের বাদ সংখ্যকিত।

উৎসগ প্র

সন্তাদর, পরম শ্রাজের, স্থাদর্শন বন্ধুবর, শ্রীরাজেন্দ্রনাথ মিত্র, (লক্ষ্মীবিলাস হাউস) মহোদরের করকমলে আমার 'চীনের পুতুল' (চলচ্চিত্রে রূপায়িত) উপস্থাসখানি সশ্রদ্ধ স্থানের উৎসর্গ করিলাম। ইতি

'হরাদিত্য' পো: হরিণথোলা, দেলা হুগলী।

বিনীত **ভ্রাশশধর দত্ত**

हीतित श्रृलूल

---:::::::::::---

(;)

সেদিন সন্ধ্যা হইতে কলিকাতার বড়ের বেগ বৃদ্ধি পাইতেছিল। বাদ্ধু সদে বৃষ্টিপাত হইতে স্থক হইয়ছিল। রাত্রি প্রায় দিপ্রহরের সমন্ধ গান্ধী তীরে বড়ের বেগ অপেক্ষাক্বত প্রচণ্ড আকার ধারণ করিয়াছিল। আকাশ থাকিয়া থাকিয়া কড় কড় করিয়া ডাকিয়া উঠিতেছিল। বজ্জনাদের পূর্বে এক ঝলক তীত্র বিহ্যতালোক আকাশের এক প্রান্ত হইতে অহা প্রান্তে গিয়া পৃথিবীর তাবং বস্তু মুহূত্ত-ক্ষেত্রের জহা দৃষ্টিগোচর করিতেছিল।

টিপ টিপ করিষা ্ প পড়িতেছিল। আপাদ-মন্তক ক্ষম্বর্থ আলক্ষ্যাক্ষ্য আরত একজন চীনা, গদাতীরের উপর ইতংক্তত স্থুপীকৃত মালপূর্ণ প্যাক্ষ্যিক্ষর ক্ষেত্রটির একটির পশ্চাতে গোপনে দাঁড়াইয়া, বিদ্যাতালোকে গদাবক্ষ দুখ্যমান ক্ষেকটি নোলর-করা জাহাজের দিকে বার বার চাহিমা চাহিমা দেখিতেছিল তিবং ক্ষণে ক্ষানে তীরের উপর পথের দিকে চাহিডেছিল। লোকটির হাব গাব, দৃষ্টি ও চালচলন অভ্যস্ত সন্দেহজনক বোধ হইতেছিল।

এমন সময়ে চীনা লোকটি, একটি পানসিকে জাহাজগুলির মধ্যবর্তী জল-পথ দিয়া আঁকিয়া বাঁকিয়া তীরের দিকে আসিতে দেখিয়া, নিজেকে সম্পূর্ণরূপে গোপন করিবার জন্ম, তুপীরুত কাঠের বাক্স সমূহের শেষ প্রান্তের একটি তুপের নিকট গমন করিয়া, ঈষৎ নত হইয়া দাঁজাইয়া ক্রহিন্ এতাইার দৃষ্টি একান্ত হইয়া পানসি দিকে নিবদ্ধ হইয়া রহিন।
বিদ্যুতালোকে পানসির উপর ইউরোপীয়ান্ পোশাকৈ সজ্জিত একটি দেশীয়
ভন্তলোককে দেখা যাইতেছিল।

পানসি ধীরে ধীরে বাতাদের বেগ ও বৃষ্টিপাতের সহিত যুঝিতে যুঝিতে জ্মবশেষে তীবের নিকট আসিয়া স্থির হইবামাত্র, ইউরোপীয়ান পোশাকে সজ্জিত লোকটি লক্ষ দিয়া পানসি হইতে তীরের উপর অবতরণ করিলেন ও সচকিত দৃষ্টিতে একবার চারিদিকে চাহিয়া, কলিকাতার নির্জন-পথ দিয়া জ্বতবেগে অগ্রসর হইতে লাগিলেন।

্বি প্রাকিং-কেসসম্থের পার্ষে ল্কায়িত চীনা, সাহেবী পোশাকে ভূষিত িলাকটিকে নিরাপদ দ্রতে থাকিয়া অনুসরণ করিতে লাগিল।

ঝড় ও বৃষ্টিপাতে ম্থরিত ছিপ্রহর রাত্রে কলিকাতার নিজন-প্রায় নানা পথ দিয়া ভদ্রলোকটি অগ্রসর হইতেছিলেন। একস্থানে পথের মোড়ে একটি বারানার নিমে একজন পুলিস-কনেস্টবল দাঁড়াইয়া, দাঁড়াইয়া পাহারা দিঠেছিল। পাহেবী-পোশাকে ভ্ষিত ভদ্রলোক, কনেস্টবলকে কিছু বলিলে, সে প্রথমে ভদ্রলোককে অভিবাদন করিল এবং পরে দক্ষিণ হস্ত প্রসারিত করিষা কিছু দেখাইয়া দিল। ভদ্রলোক সেই দিকে অগ্রসর হইতে লাগিলেন। করিষা কিছু দেখাইয়া দিল। ভদ্রলোক সেই দিকে অগ্রসর হইতে লাগিলেন। করিবার জন্য, যে-সময়ে ভদ্রলোকটি দিপাইয়ের সহিত কথা বলিতেছিলেন, সেই সময় পথের বিপরীত দিক দিয়া চকিতের ভিত্র অগ্রসর হইয়া আসিয়া একস্থানে অপেক্ষা করিতেছিল এবং ভদ্রলোক চ'্ত আরুষ্ট করিলে, পুনশ্চ তাঁহাকে অনুসরণ করিতে লাগিল।

এইরপে বছ পথ অতিক্রম করিয়া, সাহেবী-পোশাকে ভূষিত ভদ্রলোকটি একটি নির্জন গলির ভিতর প্রবেশ করিলে, চীনাম্যান বিড়ালের মত নিঃশন্দ ক্রুড-গতিতে অগ্রসর হইয়া ভদ্রলোকের পশ্চাতে উপস্থিত হইবামাত্র ডিনি সচকিত হইয়া বেখন মূথ ফিরাইয়া দেখিতে ঘাইবেন, অন্না চীনামানে দক্ষিণ হত্তে একটি ঝক্ঝকে ভোজালী ঝল্সিয়া উঠিক এবং সৈ চৰ্ নিমেবে উহা ভদ্ৰলোকের পূঠে আমূল বসাইয়া দিল।

ভদ্রলোকের মৃথ হইতে একটা বৃক-ফাটা কাতর-ধ্বনি উথিত হইত না হইতে নীরব হইয়া গেল ও তিনি গতায়ু হইয়া নির্জন পথের উপ সশব্দে পড়িয়া গেলেন।

চীনাম্যান তৎক্ষণাথ নত হইয়া হত ব্যক্তির পকেটে হাত ভরিয়া একা • ডায়েরী-বই বাহির করিয়া লইল ও ছুটিতে ছুটিতে অদৃশ্য হইয়া গেল।

সঙ্গে সঙ্গে যেন মাট ভেদ করিয়া কয়েকজন পথচারী ও উল্লয় প্র অবস্থিত অট্টালিকা-সমূহ হইতে নর-নারী বাহিরে আদিয়া খুন্, খুন্- রালী চিৎকার করিতে লাগিল। একজন পুলিস-কনেস্টবল "কেয়া হুয়া, কেয় হুয়া" বলিয়া চিৎকার করিতে করিতে মৃতদেহের নিকট ছুটিয়া আদি এবং তৎক্ষণাং মুখে বানী লাগাইয়া তীর-স্বরে বানীতে তিনবার ফুঁ দিল সঙ্গে সঙ্গে চারিদিক হইতে কয়েকজন পুলিস-কনেস্টবল ও শুনার্জেট ছুটিয় আদিতে লাগিল। তেমান জ্বাতবেশে যাহারা খুন, খুন বলিয়াও চিৎকাঃ করিতেছিল, তাহার। অদৃশ্য হইয়া গেল।

নিংত ভদ্রলোকটি পুলিদের একজন গুপ্তচর। তাছার মৃত্যু পোন্টমটম পুরীক্ষার জন্ম অবশেষে পুলিদ কর্তৃক মৃতদেহ-বাহিত্-ধানে সাহায্যে মর্গে প্রেরিত হইল।

এদিকে, ফ্রন পুলিস-স্পাইয়ের মৃতদের মর্গের দিকে গমন ক্রিতেছিল তথন কলিকাতার শৌথিন সমাজের অক্তম স্থলরী-শ্রেষ্ঠ। মিদ্ মারগারেট তাহার থিয়েটার রোজস্থ বাসভবনের স্থর্হৎ হলে একটি ভিনার-পার্টিং অষ্ট্রানে ব্যাপ্ত ছিল। পার্টিতে মিদ মারগারেটের কয়েকজন পরিচিং পুরাতন ও নৃতন বান্ধব ও বান্ধবীকে আমন্ত্রণ করিয়াছিল। তাইদিদ ্রভিতর কলিকাতা স্পেতাল ব্যার্কের সিনিয়র প্রনিদ-অফিসাব, মিং সভোন বেবান ও উহিন্ত পর্যতম শ্রেষ্ঠ বন্ধু দিল্লীর স্পেতাল ব্যাক্ষের একজন কতী অফিসার যুবক ইন্দ্রনাথ বস্তু যোগ দিয়াছিলেন।

ইন্দ্রনাথকে বন্ধু হিসাবে পার্টিতে যোগ দিবার জন্ম, মিস মার্গারেট
মিঃ ঘোষালকে অন্ধুরোধ করিয়াছিল। ইন্দ্রনাথ বোস ছুটিতে কলিকাতার
তাহার বাসভবন ও ভাড়া দেওয়া পৈতৃক বাড়ীগুলির তত্বাবধানের জন্
আগমন করিয়াছিল। ইন্দ্রনাথ প্রভূত ধনীর সন্থান ও উচ্চশিক্ষিত যুবক
পিতার মৃত্যুর পর তাঁহার সম্পত্তি ও অর্থ-সম্পদের অধিকারী ইইয়াছিল
ক্রিসাক্তিক মিলিওনেয়ার বলিলেও অত্যুক্তি করা হইত নাঃ

শাটিতে মিং চ্যাংসা ও তাহার সহিত মিংচু নামী একটি স্থলরী তরুণী বোগদান করিয়াছিল। মিং চ্যাংসা 'চীনের পুতুল' নামক এক নৃত্য সম্প্রদায়ের মালিক ও পরিচালক, কলিকাতায়, গদা-তীরবর্তী একটি প্রকাণ্ড ময়দানে তাঁদু-শহর স্থাষ্ট করিয়া চীনদেশ হইতে আনীত, চীনাশিল্লীদের ঘারা অস্থান্তিত নূতি প্রকাশন 'করিতেছিল। মিদ মিংচু, মিং চ্যাংশার নৃত্য-সম্প্রদায়েং বিশ্লেষ্ঠা নাউকী ও গায়িকা। মিদ মিংচুর অনব্য নৃত্য দেখিয়া ও গীত প্রকাশরা নামা দেশের ও বর্তনানে কলিকাতার দর্শকেরা ভূষণী প্রশংস্থা বিশ্বেকন এবং দে "চীনের পুতুল" নামে অভিহিত হইয়াছিল।

জিনার-টেবিলের উভয় পার্বে নিমন্ত্রিত অভ্যাগতেরা বিশিষ্ট আলাপ আ্লোচনা করিতেছিলেন। মিদ মার্গারেট দদ নিত, বিশিষ্ট অতিথি ফি চ্যাংদা'র সহিত দকলের পরিচয় করাইয়া দিলে ুন।

মি: ঘোষাল, মি: চ্যাংশার সহিত ইন্দ্রনাথের পরিচয় করাইয়া দিব সময় একজন বয় আদিয়া তাঁহাকে নত-স্বরে জানাইল যে, তাঁহা টেলিফোনে কেহ ডাকিতেছেন। মি: ঘোষাল 'এক মিনিটের' জন্ত মার্জ চাহিয়া পার্থ-কক্ষেটেলিফোনের নিকট গ্রমন ক্রিলেন।

}

মি: চ্যাংসা, ইন্দ্রনাথের পেশীবছল বলিষ্ঠ- যুক্তি বর্ম ও মুখাক্বতি দেখিয়া, মৃত্ হাস্তম্থে কহিল, ইন্দলবাৰ ?"

ইন্দ্রনাথ কোন উত্তর দিবার পূর্বে মিদ মার্গারেট হাক্তমূথে কহিল, "আপনি কি বলছেন, মিঃ চ্যাংদা । মিঃ বোদ মাল্টি-মিলিওনেয়ার, বহু বাড়ীর মালিক ও জমিনদার। উনি আবার কাম করবেন কি ?"

ইন্ত্রনাথ মৃত্ হাস্তম্থে কহিল, "আপনি মিদ মার্গারেটের মতিশালোকি বিশ্বাদ করবেন না, মিঃ চ্যাংদা। ওর বাড়িয়ে বলা একটা অনারোগ্য নৌজ্ঞ-ব্যাধি বিশেষ।"

মি: চ্যাংসা কহিল, "আলে না, ইন্দলবার, না। আপনাল কুঁথ দেবেই, আমাল মাল্ম হয়েছে। আপনাল পলিচয় আপনাল মূবে লেখা লয়েছে।"

মিদ মার্গারেট ও অন্তান্ত কয়েকজন হাদিয়া উঠিল।

মি: চ্যাংসা তাহতে পার্বে উপবিষ্ট নত-মুখী স্থলরী, মিংচুর দিকে চাহিয়া কংল, আছুন, ইন্দলবাব, আপনাল ছঙ্গে আমাল মিংচুর পলিচা কলিয়ে দিই।"

ইন্ত্রনাথ চৈনিক-তর্কণীর অনবছ অ-চৈনিক মূথের দিকে কংশীর্থার চাহিয়া দেখিয়াছিল। সে তংক্ষণাং চেষার হইতে উঠিয়া, মি: চ্যাংসার সমূথে আসিঃ দাড়াইলে, মিস মিংচুও সঙ্গে সঙ্গে উঠিয়া দাড়াইয়াছিল।

মিঃ চ্যাংশা দাড়াইয়া কহিল, "ইন্সলবারু, এই আমাল মিংচু। আমাল চীনেল পুতৃদ।" এই বলিয়া মিদ মিংষ্ঠুৰ দিকে ফিরিয়া কহিল, "মিংচু, ইনি হচ্ছেন মিষ্টাল ইন্দলবাৰু। মালতি-মিলিওনেয়াল। জমিনদাল্!"

মিংচু তাহার কমনীয় হাত হু'টি একতা করিয়া কপালে ঠুেকাইয়। কহিল, "নমন্ধার, মিং বোদ।" ইন্দ্রনাথ হাজমূথে কহিল, "নমস্থার, মিদ মিংচু। সত্যই আপনার সঙ্গে পরিচিত হ'য়ে অত্যস্ত আনন্দ-লাভ করলাম।"

মিস মিংচু নত ও প্রায় অস্পষ্ট স্বরে কহিল, "আপনার সঙ্গে পরিচিত হ'য়ে, আমারও সৌভাগ্যের আর শেষ নেই, মিঃ বস্তু।"

ইন্দ্রনাথ সবিশ্বরে কহিল, "আশ্চর্য্য! আপনি ত চমংকার বাঙলা বলতে পারেন ?"

উত্তর দিল, মিং চ্যাংসা। সে কহিল, "ভা'ল একটু ইভিহাছ আছে, ইন্দলবাব্। ধীলে ধীলে সবই ছুনবেন।" এই বলিয়া অকারণে হাহিয়া কিন্তু ও পুনশ্চ কহিল, "একদিন আমাদেল থিয়েটালে আছুন না, ইন্টান্ত্ৰ ভা' হ'লে আমাদেল 'চীনেল পুতুল' মিংচুল নাচ দেখে ও গান ছুনে, মিংচুল আছল পলিচয় পাবেন।"

এমন সময়ে বয়েরা থাবার পরিবেশন করিতে লাগিল। ইস্কনাথ কহিল, "বেশ, একদিন যাব, মিঃ চ্যাংসা।" এই বলিয়া সে তাহার চেয়ারে উপবেশন,করিল।

্ৰ মি: প্ৰেন্টেল কোন সারিয় ফিরিয়া আসিয়া কহিলেন, "মিণ মার্গারেট, প্রম্নি অত্যন্ত ছংখিত যে, ডিনারে যোগদান করতে পারলাম না। আমাকে এপঞ্জীংয়েতে হবে।"

মূর মিস মার্গারেট সবিক্ষয়ে কহিল, "কেন, মিঃ ঘোষাল ?"

"এইমাত্র টেলিফোনে সংবাদ পেলাম, একজন পুলিস্ত[্]াারকে কোন তুর্ভি পথের ওপর খুন করেছে।" মি: ঘোষাল কছিলেন।

ইন্দ্রনাথ চমকিত হইলা কহিল, "কি সর্বনাশ ! পুলিশ-অফিসার, সত্যেন ?"
মিঃ ঘোষাল স্লান হাস্তমূপে কহিলেন, "হাঁ, ব্রাদার ! পুলিসের
স্কুল্যাই এইরপ ! কিন্তু আমি আর দেরি করতে পারছি না, মিস স্ক্রান্ত্রিষ্ট !" মিদ মার্গারেট কহিল, "গুড্ নাইট, ফ্রেণ্ড। কিন্তু এক গ্লাস শীতক। পানীয়—"

বাধা দিয়া মিঃ ঘোষাল ভৃত্যের হস্ত হইতে তাঁহার টুপি ও ছড়িলইয়া কহিলেন, "ধন্ধবাদ। আমাকে মার্জনা করবেন।" এই বলিয়া তিনি মিঃ চাংলার দিকে চাহিয়া কহিলেন, "গুড় নাইট, মিঃ চাংলা। গুড় নাইট, লেডিজ এণ্ড ছেণ্টেল্মেন।"

চ্যাংসা কহিল, "গুত, নাইত ফ্রেণ্ড! কিন্তু একি ভয়ানক কাণ্ড!'
তথাগত বৃদ্ধ অপলাধীকে যোগ্য ছান্তি দিন! মানুছ মানুছকে হত্যা
কলেছে, ছুনলেও আমাল ছালা দেহ কাঁপতে থাকে। কোন্ পুলিছঅফিছাল, মিষ্টাল--- আলে মিষ্টাল ঘোছাল চলে গেছেন।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "পুলিসের চাকরি এমনই দায়িত্বপূর্ণ যে, মুখের খাছ। ফেলে রেখে চলে দেতে হয়।"

চ্যাংশা কহিল, "বলো ভয়ছল কথা, ইন্দলবাব্। আমাল ভাবতেও । ছালা দেহ ভয়ে কেঁপে ওঠে। আপুনি কথনও কালুকে হত্যা কল্ভে । দেখেছেন, ইন্দলবাব ?"

ইন্দ্রনাথ শিহরিয়া উঠিয়া কহিল, "ভগবান রক্ষা কর্মন আমাকে"
না, মি: চ্যাংসা, আমি কারুকে হত্যা করতে দেখিনি।"

মিদ মার্গারেট ছঃধিত-কঠে কহিল, "আমার বড়ো মন[্]ধারাশ হ'য়ে গেল। ভত্তলোককে নিমন্ত্রণ ক'রে এনেও কিছু থাওয়াতে পারলার্থ না। এব চেয়ে বড়ো ছঃথ আমার আঃ নেই।"

চাংস। হাস্তম্থে কহিল. "ছুদ্ কলবেন না, মিদ মালগালেট। আল একদিন মিষ্টাল ঘোছালকে ডেকে এনে থাওয়াতে পালবেন। অবছা ছেদিন আমলাও আছব। কেমন, ভাই না, মিংচু ?"

মিংচু ইন্দ্রনাথের দিকে একবার সূচকিত ও সলজ্জ দৃষ্টিতে চাহিম্ম

কহিল, "আমার কোন অভিমত নেই। মিস মারগারেটের নিমন্ত্রণ আর আপনার গ্রহণ, এই তুই সাধিত হ'লেই, আমার কোন আপত্তি হবে না।"

ইন্দ্রনাথ হাসিয়া উঠিল। সে একবার মিংচুর দিকে চাহিয়া, মিদ মার্গারেটের দিকে ফিরিয়া কহিল, "আশা করতে পারি কি, আপনি এবং এখানে বাঁরা আছেন, আমার গৃছে একদিন পদ-ধৃলি দিয়ে আমাকে কুতার্থ করবেন ?"

মিস মার্গারেট কিছু বলিবার পূর্বে, চ্যংসা কহিল, "ক্লিতাল্থ কলতে সুমামি ছল্বদাই প্রস্তুত, ইন্দলবাবু। না, মিংচু ?"

তর্রণী মিংচু সলজ্জ হাস্তম্থে কহিল, "আঃ, ওঁরা কি ভাবচেন,
'আমরি বৈন এমনি ভাবেই নিমন্ত্রণ গ্রহণ করি।"

চ্যাংসা অট্টরাস্থ করিতে লাগিল। তাহার উন্নাদ হাস্থ-ময়
মুখের দিকে চাহিয়া ইক্রনাথ বিশ্বিত হইয়া পড়িলেও, দে সকলের
সহিত হাসিতে লাগিল। চ্যাংসা হাস্তবেগ দমন করিয়া কহিল,
"আমাদেল মিংচুল কথা ছুন্লেন, ইন্দলবাবু? ছত্যি আপনাল। তো তেমন
কিছু মনে কলেন নি? বেছ, আমাল নিমন্তনেল পালা এবাল। ছীগগিল
আমলা পুলী অথবা ওয়ালটেয়ালে সমুদ্দেল ধালে একটা পিকনিক কলতে
বাব। ইন্দলবাবু, মিছু মালগালেট এবং আল বালা এগানে আছেন,
উল্লেছ কলকে আমাল নিমন্তন লইলো, বেতে হবে। আপনালা ও মাল
নিমন্তন গ্রহণ কললেন ত ?"

ইন্দ্রনাথ হাস্তামুথে কহিল, "তা'র ত এখন দেরি আছে ?"

চ্যাংসা কহিল, "না, ইন্দলবাৰু। আগামী ছপ্তাহে ছনিবাল দিন আমলা গালি লিজাল্ভ কলেছি। বলুন, আপনালা কে কে দয়া কলে যাবেন ?"

ুমিস মার্গারেট হাস্তান্থে কহিল, "বেশ, আমি আপনার নিমন্ত্রণ

গ্রহণ করলাম।" এই বলিয়া সে ইন্দ্রনাথের ম্থের দিকে স্লিগ্ধ-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "আপনি ?"

ইন্দ্রনাথ দেখিল, তাহার উত্তর শুনিবার জগু চাইনীজ তরুণী মিংচু তাহার মুখের দিকে পূর্ণ-দৃষ্টিতে চাহিয়া রহিয়াছে। তাহার বে-টুকু দিধা ছিল, তাহা অন্তর্হিত হইয়া গেল। সে কহিল, "উত্তম! আমিও গ্রহণ করলাম।"

চ্যাংসা কহিল, "আল কেউ, লেডিজ ও জেণ্টেলমেন ?"

বিপিনবাবু নামক এক ভদ্ৰলোক মিস মার্গারেটের কোন বন্ধুর ছারা , আমন্ত্রিত হইয়াছিল। সে কহিল, "আমি সানন্দে আপনার নিমন্ত্রী , গ্রহণ করলাম, মিং চ্যাংসা।"

চ্যাংগার মুখভাব মুহূর্তের জন্ম গন্তীর হইয়া উঠিয়া পুনশ্চ হাক্ষে ভাসিয়া গেল। সে কহিল, "যাবেন বৈকি, বিপিনবাব্।" এই বলিয়া সে মিংচুর দিকে চাহিয়া কহিল, "মিংচু, তুমি, ইন্দলবাব্, মিস মালপালেট ক বিপিনবাব্ল নাম সব কাল আমাল পিকনিকেল থাতায় লিখিয়ে দেবে। আমি নিমন্ত্রন পত্তল পাঠিয়ে দেব।"

্ডিনার-পর্ব শেষ ইইল। মিস মার্গারেট অতিথিদের সৃহিত সাদুধে করমর্দন করিয়া বিদায় অভিভাষণ জানাইল। ইন্দ্রনাথ প্রথমে চ্যান্তি পরে মিংচুব সহিত করমর্দন করিয়া কহিল, "আবার দেখা হবে, সিম মিংচু!",

মিংচু নত-স্বরে কহিল, "একদিন থিয়েটারে আস্থন, না? আগামী কাল আমাদের প্রোগ্রাম আছে।"

"বেশ, যাব।" ইন্দ্রনাথ হাস্থ্য কহিল।

চ্যাংসা কহিল, "হাঁ, যাবেন, ইন্দলবাব্। তথাগতেল দীক্ষায় দীক্ষিত 🕳 স্মানাল মিংচুল নাচ দেখে, গান ছুনে তিলিপ্ত হবেন। এছ মিংচু।"

(२)

কলিকাতার উত্তরাংশে গদাতীরবর্তী একটা স্থবহুং উন্মক্ত স্থানের ্ষ্টিক মধ্যহলে একটি প্রকাণ্ড তাঁবুর তিনদিকে ক্ষুম্র ক্ষুদ্র অনেকগুলি তাঁবুর দ্বারা বেষ্টিত হইয়া একটি তাঁব-শহর গড়িয়া উঠিয়াছিল। মধাস্থলের প্রকাপ্ত তাঁবুর উত্তরদিকে একটি স্থবৃহৎ তোরণ নির্মিত হইয়াছিল। তোরণের উপরে বড়ো বড়ো নিওন্ অক্ষরে "Chinese Doll Dancing ্tronfoe ইংরাজীতে এবং 'চীনের পুতুল নৃত্য-সম্প্রদায়' বাঙলায় ুলিখিত হইয়াছিল। শত শত ক্ত ক্ত ক্ত আলোক স্তব্হং তাঁব্ৰ শীৰ্ষদেশ 🖍 হুইতে ছুই লাইনে এথিত হুইয়া তোরণ-ছারের উভয় পার্থে যুক্ত হুইয়াছিল। তাঁবু-কলোনীর চারিদিকে দেওয়া প্রায় দশ ফুট উচ্চ করোগেট টীনের বেষ্টনীর উপরিভাগে মাল্যাকারে সহস্রাধিক ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র আলোকসমূহ দূর হইক্তে নক্ষত্রের মতো দেখাইতেছিল। সমগ্র তাঁবু-শহর আলোক-মালায় দিবাভাগের মত উদ্থাসিত হইয়াছিল। তোরণের উপর দানাইয়ে**র** ক্ষমধুর স্বর্নাহরীপূর্ণ অপূর্ব বাগুধ্বনি। 'চাইনীজ-থিয়েটারে' টিকিট সংগ্রহের **৺রু**ছ্য বিরাট জনতার প্রায় এক মাইল দীর্ঘ কিউ পড়িয়াছিল! তথনও অর্ধেক দুহবীক দুর্শক টিকিট পায় নাই, এমন সময়ে টিকিট-বিক্রয়-বাতায়ন বন্ধ হৈইয়া পেল। সঙ্গে সঙ্গে তোরণের উপর্বে নছবংও বন্ধ হইয়া পেল।

ঁয়ে বিপুল সংখ্যক দর্শক টিকিট পাইল না, তাহারা ক্ষণ ান ফিরিয়া ঘাইতে লাগিল।

অভিটোরিয়ানের ভিতর প্রত্যেকটি অধ্যন পূর্বিইয়া সিয়াছিল। কনসার্ট বাজিতেছিল। বহু মাড়োয়ারী, বাঙালী, শিপ, বিহারী, উড়িয়া প্রভৃতি নানা প্রদেশের নর-নারী, তরুণ-তরুণী 'চীনের পুতৃল' দেখিতে আগমন করিয়াছিল।

শমুথের লাইনে, মিউভিক্-সীটে অঞাঞ্চ নতা-নারীর সহিত, ইন্দ্রনাথ ও পুলিশ-অফিসার, মিঃ সভোন ঘোষাল নৃত্য দেখিতে ও গান ভানিতে আসিয়াছিলেন। তাঁহারা উভয়েই সর্বোচ্চ শ্রেণীর টিকিট ক্রয় করিয়াছিলেন।

মিং সত্যেন ঘোষাল বলিতেছিলেন, "আমি মিস মার্গারেটের বাড়ী থেকে সোজা যেখানে পুলিস স্পাই দিবাকরকে হত্যা করা হয়েছিল, সেখানে উপস্থিত হই। দিবাকর প্রায় এক ঘণ্টা পূর্বে টেলিফোনে হেড কোয়ার্টারকে জানিয়েছিল যে, সে এমন এক ডায়েরী সংগ্রহ করেছে, যার বলে কলকাতা ও শহরতলীর বেআইনী আফিম ও কোকেন-ব্যবসায়ীদের: অবিলম্বে গ্রেপ্তার করা যাবে।"

ইন্দ্রনাথ সাগ্রহে কহিল, "ভার পর ?"

"তারপর, তা'র দেহ সার্চ ক'রে কিছুই পেলাম না। কোন কাগজ-পত্র নেই। মাত একটি ক্ষুল্ল আফুতির—ঐ বৃহৎ চীনা-ডলের হুবছ ক্ষুদ্র-সংস্করণ—চীনের পুতুল। এই দেখ।" এই বলিয়া মি: সত্যেন খোষাল পকেট হইতে একটি পুতুল বাহির করিয়া ইন্দ্রনাথকে দেখাইলেন।

ইন্দ্রনাথ চমকিত হইয়া কহিল, "আরে এযে হুবছ চাই**মীজ-ডল** তবে ? তুমি কি চ্যাংশার মত ধার্মিক লোককে এই ব্যাপারে…"

রাধা দিয়া মি: সত্যেন ঘোষাল কহিলেন, "ধীরে, বন্ধু, ধীরে। এমনী হ'তে পারে, কোন ছবুর্তি, এই নৃত্য-দলের স্থযোগ নিয়ে, সমস্ত দোষ এদের শিরে চাপাবার প্রয়াস পাচ্ছে? কাডেই আমাদের চোথ খুলে কাফ করতে হবে। আমরা এমন একটা ছবল প্রমাদের বলে, মি: চ্যাংশা সম্মুখীন হতে পারি না। আমার সহকারীদেরও অভিমত তাই।"

ইন্দ্ৰনাথ বিষ্চ কঠে কহিল, "আশ্চৰ্য! কিন্তু তুমি সত্য কথাই বলেছ সত্যেন। এটা একটা প্ৰমাণই নয়।"

মি: সত্যেন ঘোষাল কহিলেন, "প্রমাণ হোক, আর না হোক; খুনীে

গ্রেপ্তার করতেই হবে, আর তা' করতে হবে অবিলম্বে, বন্ধু।" এই বলিয়া তিনি মুহূর্ত-কয়েক নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিলেন, "শুন্লাম, তুমি, গত তিন দিন যাবং প্রতিদিন এথানে পদার্পণ করছ, বন্ধু? তোমার আকর্ষণের লক্ষ্য বস্তুটি কী, ইন্দ্র ?"

ইন্দ্রনাথ মৃত্ হাস্তম্থে কহিল, "ধীরে, বন্ধু, ধীরে। অপেক্ষা কর, তোমার প্রশ্নের উত্তর, তুমি নিজেই পাবে। আমাকে আর কট করতে হবে না।"

্নিঃ বোষাল হাস্তম্থে কহিলেন, "অপেক্ষা না ক'রেও, উত্তরটি আমি
ভারি ৷ কিন্ত তোমাকে দতর্ক করা নিপ্রমোজন হ'লেও, আমার কর্তব্য
ঘদি আমি করি, তবে কি তুমি হেদে তা' উড়িয়ে দেবে ?"

ইক্রনাথ হাক্তমুখে কহিল, "জালিও না, সত্যেন। আমি কি নাবালক, না ক্থনও স্বন্ধী ভক্ষী মেয়ে দেখি নি। দেখচি, তোমার গার্জেনি ভাষটা এখন প্রস্তুযায় নি।"

ি মি: গোগাল হাসিয়া উঠিলেন। তিনি কহিলেন, "তোমার বোঠান কি বলেন, জান ? বলেন, ইন্দ্র-ঠাকুরপো, যখনই দিল্লী থেকে এখানে আসেন, সরার, পূর্বে আসেন আমার সংবাদ নিতে। কিন্তু এবারে ঠাকুরপোর কি ুইয়েছে বল ত ?"

 ইক্রনাথ সলজ্জ স্থরে কহিল, "আমাকে মার্জন। কর, সলে । সত্যই ভাই, নানা কাজে এমন ব্যস্ত হয়ে পড়েছিলাম য়ে, বোঠানের সঙ্গে দেথা করতে পারি নি।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "আমিও ভারতীকে তাই বলেছিলাম। কিন্তু তিনি উত্তর দিয়েছিলেন যে, ঠাকুরপো শুনি প্রতি রাত্রে চীনা-স্বন্দরী। মিংচুরাণীকে দেখতে যাবার অবসর পান, আর পান না, কুরুপা বৌঠানের সঙ্গে দেখা করবার সময়।" এই বলিয়া তিনি মৃত্শক্ষে হাসিয়া উঠিলেন। ইন্দ্রনাথ গন্তীর-কঠে কহিল, "বৌঠানকে এ সংবাদ কে দিয়েছে, ভনি ? নিশ্চয়ই এই সব কিছুর জন্ম দায়ী তুমি ?"

মিঃ ঘোষাল হাস্তম্থে কিছু বলিতে ধাইতেছিলেন, এমন সময়ে ঘণ্টা-ধ্বনি হইয়া যবনিকা উঠিয়া গেল। সঙ্গে সঙ্গে দর্শকর্মনের করতালি-ধ্বনিরূপ সংধনার ভিতর আট দশটি চাইনীজ বালিকা বিচিত্র বসন-ভ্রণে সজ্জিত হইয়া ষ্টেজের ভিতর আগমন করিয়া নৃত্য করিতে আরম্ভ করিল। দর্শকগণ— চীনা-নৃত্যের অপূর্ব ভিন্নিমায় মৃগ্ধ হইয়া বারবার করতালি-ধ্বনির ছার বালিকাদের উৎসাহিতা করিতে লাগিল।

প্রায় পনেরো মিনিট ধরিয়া নৃত্যাভিনয় চলিয়া শেষ হইল । বালিকাগণ ষ্টেজের ভিতর দিকে অদৃশ্য হইয়া গেল।

ইহার পর একদল নর্তক ও নর্তকী আসিয়া ডুয়েট-নৃত্য আরপ্ত করিলে, দর্শকর্ম্পের ভিতর উত্তেজনা সঞ্চারিত হইল। তাহারা উত্তেজিত-কঠে করতালি-ধ্বনির সহিত বিভিন্ন হর্ষস্চক ধ্বনি করিতে লাগিল। অভিটোরিয়ামের ভিতর একটা উত্তেজক আবহাওয়া প্রবাহিত হইতে লাগিল।

নর্ভক ও নর্ভকীগণের নৃত্য-গীত শেষ হইয়া গেল। কনসার্ট বাজিতে লাগিল। ইন্দ্রনাথ কহিল, "এইবার চীনের পুতৃল, বরু, ধার আকর্ষণে এই জনতা এখানে সমবেত হয়েছে, তাঁকে দেখতে পাবে। কিন্তু ওদিকে চেয়ে দেখ, কি ব্যাপার বলত, সভ্যেন !"

মিং ঘোষাল চাহিয়া দেখিলেন, ইউনিফরম পরিহিত একটি চাইনীজ বয় একটি ট্রেতে কয়েকটি প্রবা িজ্ঞত করিয়া, অভিটোরিয়ামের ভিতর প্রবেশ করিয়াছে এবং ভিন্ন ভিন্ন দর্শকের নিকট মৃহুর্তের জন্ম দাঁড়াইয়া নতথ্বরে কিছু বলিতেছে, আর সেই ব্যক্তি তৎক্ষণাৎ আসন ত্যাগ করিয়া, তাঁবুর ভিতর দিকের সংযোগ-ছার দিয়া বাহির হইয়া যাইতেছে।

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ওরা বোধ হয় বাথক্ষমে যাচ্ছে, ইন্দ্র।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "পদস্থ পুলিশ-অফিসারের যোগ্য ভাষণ হ'ল না, বন্ধু। প্রথমত বাধক্ষম ওদিকে নয়। দ্বিতীয়ত গতকাল আমিও তোমার মত ধারণা ক'রে ভিতরে যেতে প্রয়াস পেয়েছিলাম। কিন্ধু একজন ভীমান্ধতি চীনা বাধা দিয়ে বলেছিল, 'বাধ্লুম এদিকে নয় মিষ্টাল, কিন্ধু ওদিকে যান'।"

"গত-কালও তুমি এই দৃশ্য দেখেছিলে ?" মিঃ ঘোষাল প্রশ্ন করিলেন। "হাঁ, বন্ধু।" ইন্দ্রনাথ কহিল।

মিঃ ঘোষাল মৃহুর্ত ছই নীরব থাকিয়া কহিলেন, "এমনও হ'তে পারে,
- 'ওরা মিঃ চাাংদার আমত্রণে চলেছে।"

. "থুব, সম্ভব।" ইন্দ্রনাথ সম্মতি জানাইল।

এমন সময়ে কন্সাট বন্ধ হইয়া গেল। প্রেজের পট পরিবর্তিত ইইল।
স্থমপুর বালধননি টেজের ভিতর ইইতে আসিতে লাগিল। মুহূর্ত-কয়েক
পরে, তরুলী মিংচু, অভিনব পোশাকে ভূষিত ইইয়া বালের তালে
তালে অপ্র ভিলমায় নৃত্য করিতে করিতে প্রেজের ফুট্-লাইটের নিকট
আসিয়া পাঁড়াইল, এবং মূনি-মনোহর হাত্যে দর্শকগণের চিত্ত বিমোহিত
করিয়া মন্তক ইবং নত করিয়া অভিবাদন জানাইল এবং পর মূহূর্তে নৃত্যের
ভূজালে তালে এমন এক বিষয়কর স্থর-জান তাহার কম্পীয়-কণ্ঠ হইতে
উ্বোরিত হইতে লাগিল ধে, সমগ্র অভিটোরিয়াম মন্ত্রন্ম সর্পের মত্ত
বিফারিত দ্বিতে চাহিয়া মুক হইয়া গেল। সমগ্র স্থানে গ্রুণি নিভরতা
বিরাজ করিতে লাগিল

মিঃ বোলল নতম্বরে কহিলেন, "স্তাই অপূর্ব, ইন্দ্র। সান যে এমন মধুর হ'য়ে গ্রাণবস্ত হ'তে পারে, নৃত্য যে এমন ভদিমায় জীবস্ত হ'য়ে উঠতে পারে, তা' আমার দক্ষ অভিজ্ঞতার অভীত ছিল, বন্ধু। স্তাই, অপূর্ব! চমংকার! মার্ভেলাদ্।" সহদা সমগ্র অভিটোরিয়াম যেন উন্মাদ হইয়া উঠিল। হাততালি দিয়া, রুমাল ছুড়িয়া, নানা বিশেষণে ভূষিত করিয়া, প্রত্যেকটি দর্শক, "এনুকোর! এনুকোর" করিয়া বজ্জনাদে চিৎকার করিতে লাগিল।

মিঃ ঘোষাল সবিশ্বরে কহিলেন, "ব্যাপার কি, ইন্দ্র ? ওরা সব ক্ষেপে গেল নাকি ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "প্রায়। কারণ মিংচু দেবীর নৃত্য-গীত শেষ হয়ে গেছে এবং তিনি ষ্টেজ হ'তে অদৃষ্ঠ হয়েছেন ব্রুতে পেরে, ভজুলোকগুলি দারুল বিরহ-ব্যথায় জর্জরিত হয়ে তাঁর দর্শন কামনা করছে। কিন্তু দেবী-জ্বদয় অত্যন্ত কঠিন। ঐ দেথ, ইন্টারভ্যাল ঘোষণা ক'রে 'মবনিকা' পতন' হচ্ছে।"

যবনিকা পড়িয়া গেল। দর্শকর্বনের একাংশ তথনও চিৎকার করিতে-ছিল। মিঃ ঘোষাল তাঁহার রিষ্টওয়াচের দিকে একবার চাহিয়া উঠিয়া দাঁড়াইলেন ও কহিলেন, "বিশেষ একটা এনগেজমেণ্ট্ আছে, ইক্র। আমার আর থাকা চলেনা, ভাই।"

ইক্রনাথ হাত্যমূথে কহিল, "ভয় নেই, বন্ধু। ইন্টারভ্যালের পর, নিংচু দেবী আবার একবার আবিভূত হবেন। তাঁকে অন্থ মহার্য পাশাকে দেখলে বুকতে পারবে যে, সে সত্যই কিরূপ অপূর্ব স্থন্দরী এবং তীক্ষিক কিরূপ মধু-ভরা। বদ।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "না, বাদার, উপায় নেই। হাঁ, আগামী কাল প্রাতে তুমি আমাদের বাড়ীতে আ্র ত, ইক্স ?"

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে কহিল, "প্রাতর্জমণ ও প্রাতরাশ অন্তে, আমি বৌঠানের দরবারে হাজিরা দেব, মার্জনা চাইব এবং তুমিই যে শর্ব অনর্থের মূল, তাঁকে তা বিশেষরূপে বুরিয়ে দেব।"

মিঃ ঘোষাল হাশুমুখে কহিলেন, "জানি না, কৃতকাৰ্য হবে কি-না

আছে।, গুড্নাইট ফ্রেণ্ড!" এই বলিয়া তিনি ক্রুতপদে বাহির হইর। বাইতে লাগিলেন।

মি: ঘোষাল বাহির হইয় যাইবার মুহুর্ত-কয়েক পরে, মি: চ্যাংসার, অক্ততম সহকারী স্থং, ইল্রনাথের সম্মুখে আসিয়া, অভিবাদন করিল ও নতস্বরে কহিল, "ছো ছেচ হ'লে আপনি দয়া কলে, মিটাল চ্যাংছা ছন্দালেল সঙ্গে দেখা ক'লে যাবেন, ইন্দলবাব্।"

ইন্দ্রনাথ প্রতি-সন্তাষণ জানাইয়া কহিল, "বেশ, তাই হবে।" স্বং দিতীয় কথা না বলিয়া, অভিবাদন করিয়া বাহির হইয়া গেল।

দশ মিনিট বিরতির পর, কনসাট বাজিয়া পুনশ্চ নৃত্যাভিনয় আরক্ত
হইল এবং প্রথম ও দিতীয় পর্বায়ে অস্তাস্ত নর্তক ও নর্তনীগণের নৃত্যগীত হইবার পর, মিংচু শেষ পর্বায়ে প্রজাপতি সাজে সজ্জিত হইয়া
ঔেজের উপর হাস্তম্বে উপস্থিত হইলে, দর্শক্রণ তাহাকে দেখিয়াই
উত্তেজিত-কঠে প্রশংসাস্চক নানা বিশেষণ ধ্বনিতে তাহাকে আপ্যায়িত
করিতে লাগিল।

মিংচু নত হইয়া অভিবাদন করিয়া তাহার স্থানিত কঠে একটি গান
গাহিতে গাহিতে নৃত্য আরম্ভ করিল। স্পীতের ভাষা ও নৃত্যের ছন্দ
শির্মক ও একান্ত হইয়া এমন পরিবেশ স্পাষ্ট করিতে লাগিল যে, দর্শকগণ
অভিভূত হইয়া পকেট হইতে নোট ও টাকা বাহির করিয়া, মিংচুর
উদ্দেশ্যে ঠিজের উপর নিক্ষেপ করিতে লাগিল।

চারিদিক হইতে অর্থ বৃষ্টির মত ষ্টেক্সের উপর পড়িতে গাগিল। মিংচু কোন কিছু জ্রক্ষেপ মাত্র না করিয়া তাহার অপূর্ব সাধনাকে জীবস্ত ক্রিয়া তুলিতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথ তন্ময় হইয়া বসিয়াছিল। সহসা সে নিজের অজ্ঞাতসারে স্ক্রেকথানি একশত টাকার নোট বাহির করিয়া একটি রৌপ্য টাকার সহিত মুড়িয়া, তরুণী মিংচুর উদ্দেশ্যে নিক্ষেপ করিলে, উহা মিংচুর কপালে আসিয়া লাগিল।

মিংচুর দৃষ্টি ইন্দ্রনাথের উপর নিবদ্ধ হইল। সে হাক্সমূথে টাকা-মোড়া নোটথানি তুলিয়া লইল এবং নত হইয়া অভিবাদন করিয়া, তাহার অবশিষ্ট প্রোগ্রাম শেষ করিল।

সেদিনকার রাত্তির মত ধবনিকা পড়িয়া পেল। দর্শকর্দের উন্নাদ 'এনকোর' ধ্বনি বার্থ হইল এবং অবশেষে ধখন তাহারা ব্বিতে পারিল বে, বধির ধবনিকা আর উথিত হইবে না, তখন সকলে নানা ভাষায় উচ্ছুসিত প্রশংসা করিতে করিতে বাহির হইয়া যাইতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথ মিঃ চ্যাংসার সহিত দেখা করিবার জন্ম ধীরে ধীরে সংযোগ-দ্বার অভিমুখে গমন করিতে লাগিল।

(0)

একটি অনতিক্ত তার ভিতর, পুরু ও দামী সালিচা-আসনের উপর, চাইনীজ থিয়েটারের মালিক মিঃ চাংসা-সর্বারের প্রধান সহকারী—ভাঃ জেন বিসাছিল। তাহার পশচতে একটি বৃহুৎ লৌহ-সিন্দুক একটি স্থাপ্তের উপর অবন্ধিত ছিল। তাহার সক্ষরে কয়েকজন মাড়োয়াড়ী, চীনা, বাঙালী, বিহারী প্রভৃতি ব্যক্তি বসিয়াছিল। ডাঃ জেন বলিতেছিল, "আমার বয়ুগণ, আমরা স্থদ্র চীন দেশ থেকে আপনাদের ভারতে এসেছি। আপনাদের পরিচয় আমি যথন সিম্নাপুরে ছিলাম, তথন সংগ্রহ করেছিলাম। তা'ই ভারতে এসেই আপনাদের সঙ্গে সহজেই সংযোগ স্থাপন করতে পেরেছি। আপনাদের সঙ্গে বিনা দিধায় কারবার আরম্ভ করেছি।" ডাঃ জেন এই বলিয়া হাত্মথে তাহার দীর্ঘ পাইপে ধুমপান করিতে লাগিল।

ঝুনঝুনওরালা নামে একজন মাড়োয়ারী কহিল, "লেকেন মায়নে, ভাঃ জেন, আপকো কুছ ভর নেহি হায়। হামলোক আপিকো দোও, বেরাদার লোক হায়, ডাঃ জেন।"

"ভর !" ডা: জেনের কঠ বজ্ঞাননাদ করিয়া উঠিল। দে করিল, "ডা: জেন করবে, ডর ? ডর করবে, ডা: জেন। যা'র ভয়ে সারা চীন-দেশ, সিম্বাপুর, মালয়, বর্মার পুলিসেরা কাঁপে, দে ডর করবে? ডর করব আমি ?" বলিতে বলিতে দে যেন উন্মাদ-প্রায় হইয়া উঠিল।

ভা: জেনের সমূথে উপবিট লোকগুলির ম্থভাব লাকণ আতকে ছাইয়া পোল। ঝুনঝুনওয়ালার চকুছয় থিকারিত হইয়া গোল। সে কিছুবলিতে গোল, কিন্তুসক্ষম হইল না।

ভা: জেন বজ্ল-গভীর-ধরে বলিতে লাগিল, "আমার সংস্থ বেইমানী, বিধাস্থাতকতা যে কর্বে, তা'কে আমি কথনও মার্জনা কর্ব না। <u>আমার, কাছে কোন কিছুই গোপন থাকে না, বরুগণ। অতএব</u> সাবধান।" বলিতে বলিতে সে জ্রতপদে উঠিয়া, তাব্র পার্থ-কক্ষে চলিয়া গেল।

্রি উপর্ণিষ্ট লোকগুলি ভয়ার্ড-দৃষ্টিতে পরস্পর পরস্পরের প্রতি চাহিতে শ্রীনাদির্জ।

এমন্ সময়ে ডাঃ জেন সাভাবিক হাজ্যময় মূথে প্রচাবর্তন করিছা উপবেশন করিল এবং হাজ্যমূথে কহিল, "এইবার সানবার ফুরু করি, আফুন। আর আগে ঘটা পরে থিয়েটার শেষ হয়ে যাবে।" এই বলিয়া দে ডাকিল, "ফুং ?"

সং প্রবেশ করিয়া অভিবাদন করিল। সে কহিল, "আদেছ কলুন, জাঃ জেন ?"

জাং জেন কহিল, "সব কিছু অর্ডার মাফিক ঠিক স্থানে রেংছে 📍 "

"হাঁ, ডাঃ ধোন। ছব্ ডেলিভালী দেওয়া হয়েছে।" স্থং নত-স্বরে কহিল।

ডাঃ জেন কহিল, "শো শেষ হ'য়ে পেলে, লোকজন সব বধন বাবে, তাঁরাও তাদের সঙ্গে বাবে। যাও ় শো শেষ হ'তে আর দেরি নেই। ইা, শোনো, ইন্দ্রনাথবাবুকে থবর দেওয়া হয়েচে ?"

"হাঁ, ডাঃ জেন।" হং কহিল।

"বেশ, যাও।" এই বলিয়া ডাঃ জেন উপবিষ্ট ব্যক্তিদের দিকে চাহিয়া চক্ষুর ইন্দিতে কিছু জানাইয়া, কহিল, "আপনারাও এবার আহ্মন। নুইলে এক সংস্প যেতে পারবেন না।"

লোকগুলি অভিবাদন করিতে করিতে বাহির হইয়া গেল।

সৌম্য-দর্শন সর্দার চ্যাংসা একটি স্থসজ্জিত তাঁবুর ভিতর বসিয়াছিল। তাহার বাম দিকে একটি রোঞ্জ-নির্মিত বৃদ্ধ-মৃতি দেখা যাইভেছিল। চ্যাংসা-সর্দার অর্থমূদিত চক্ষতে বসিয়া মালা জপ করিতেছিল, ঠিক এই সময়ে অন্ত-দিকে থিয়েটারের ধ্বনিকা পড়িয়া গেল। স্থং সর্দারের তাঁবুর দারে দাড়াইয়া কহিল, "ইন্দলবাবু এছেচেন, চুদ্ধাল।"

"এছেচেন ? ভিতলে পাঠিয়ে দাও।" চ্যাংসা আদেশ দিল।

ইন্দ্রনাথ ভিতরে প্রবেশ করিতেছে দেথিয়া, চ্যাংসা কহিল, "নমছকাল! নমছকাল! আছুন, আছুন, ইন্দ্রনাবু। আমাল তাঁবু ধ্যা হ'ল, 'আ্মাল জীবন ধ্যা হ'ল। বছুন, বছুন।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তমূপে কহিল, "নমস্বার! আপনার আপীয়ারনে ধ্রু হ'লাম!" এই বলিয়া সে উপবেশন করিল এবং চৌকির উপর ধরে ধরে সজ্জিত নোটের বাণ্ডিলগুলির দিকে চাহিয়া কহিল, "এই টাকা এক রাত্রির বিক্রয়, মিঃ চ্যাংসা?"

মিঃ চ্যাংসা হাস্তামুথে কহিল, "আলে, না, না, ইন্দলবাবু। তা'হলে

ত আমি ইয়া বলো মাঞ্ছ বন্যাতা।" এই বলিহা দে টানিয়া টানিয়া হাসিতে লাগিল।

ইন্দ্ৰনাথ কহিল, "তবে ?"

চ্যাংনা তুইহাত একরে জুড়িয়া ভক্তিভরে মাধায় ঠেকাইয়া কহিল,
"তথাগত বৃদ্ধ আমাল প্রতি কিল্পা কলুন। আমাল বাছনা যেন পূল্ণ হয়।"
এই বলিয়া সে ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "কি জানেন, ইন্দ্রনাবার ?
আমাল মনোগত ইচ্ছা, কলিকাতায় একটি বৃদ্ধ-মন্দিল তৈলি কলি। তাই
কলকাতাল ছেট্জীলা এই টাকা আজ ডোনেছান হিছাবে দিয়েছেন।
নইলে সামাল একাল সাধ্য কি যে, এমন ব্যয়-বছল কাজে
হাত দিই!"

ইক্রনাথ সবিস্থয়ে কহিল, "আপনার উপযুক্ত কাজই করছেন। আপনি বে একপ ধর্ম-বিখাসী মহান ব্যক্তি, তা' আমার ধারণা ছিল না। বেশ, স্মামিভ পাঁচ হাজার টাকা চাঁদা দেব।"

্চ্যাংসা দোলাবে কহিল, "তথাগত আপনাল প্লতি গ্রহ্ম হোন, ইকল-বাৰু ্টু প্রপান মিংচুল নাচ দেখলেন ? গান ছুনলেন ?"

শ ইন্ত্রনাথ প্রপাঢ় থবে কহিল, "চমংকার! অপূর্ব নৃত্য, মিস মিংচুর।
সত্যই আমি মুগ্ধ হয়েছি, মিঃ চ্যাংসা। এমন অপূর্ব নৃত্য-গীত আমি
জীবনে কথনও দেখিনি এবং শুনিনি। আর শুধু আমি বি সমগ্র
অভিটোরিয়াম যেন কেংপ গিয়েছিল। রৃষ্টি-ধারার মত নেটের ধারা
ষ্টেজের ওপর বারে পড়েছিল।"

"আপনি অথথা আমাকে লজ্জা দিচ্ছেন, মিং বাস্থ।" বলিতে বলিতে হাস্তমুথে তরুণী মিংচু তাঁবুর ভিতর প্রবেশ করিল।

ইন্দ্রমাথ কিছু বলিবার পূর্বে, চ্রীংসা কলরব করিয়া কহিল, "আলে,
 এছ মিংচু, এছ। তোমাল খুব ছুখ্যাতি কলছিলেন, ইন্দলবারু।"

মিংচু সলজ্জ হাস্তে কহিল, "হাঁ, শুনেছি।" এই বলিয়া সে ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "নমস্কার, মিং বাস্থ।"

"নমস্কার, মিস মিংচু।" ইন্দ্রনাথ প্রতি-সম্ভাষণ করিল ও কহিল, "আপনার অতি বিনয়ও আমাকে পীড়া দেয়, মিস মিংচু। আপনি যে প্রেক্ষাগৃহে প্রচণ্ড ঝড় বহিয়েছিলেন, আমার জ্ঞান হওয়া অবধি অমন দৃষ্ঠ কথনও দেখিনি। অপূর্ব! মারভেলাস!"

মিংচু লজ্জানত-দৃষ্টিতে মুহূর্ত করেক চাহিয়া থাকিয়া চ্যাংসার দিকে ফিরিয়া কহিল, "ওয়ালটেয়ার যাবার কি ব্যবস্থা আমাদের জ্ঞা হয়েছে, সর্দার ?"

চ্যাংসা বেন আকাশ হইতে পড়িল, এমন ভাব দেখাইয়া কহিল, "ওহো! এখনও যে এ-বিছয়ে, ইন্দলবাবুল ছঙ্গে আলাপ কলা হয় নি! ইন্দলবাবু, আপনাল মনে আছে ত ? কাল ছনিবাল ?"

"হাঁ, স্মরণ আছে মিঃ চ্যাংসা। আমিও জানতে এসেছিলাম, আপনাদের প্রোগ্রাম ঠিক আছে কি-না ?" ইন্দ্রনাথ হাস্তমুথে কহিল।

"চ্যাংসা-ছদালেল প্রোগ্লাম কখনও বেঠিক হয় না, ইন্দলবারু। আমলা কাল বি. এন. আল. মাদ্রাজ মেলে ওয়ালটেয়াল যাভ্লী কুলুব।" মিংচুর দিকে ফিরিয়া সে কহিল, "তোমাকে আল অন্ত মেয়েদেল, ফং ঠিক সময়ে মোটলে নিয়ে হাওলায় হাজিল কলবে।" ইন্দ্রনাথের দিকে ফিরিয়া সে কহিল, "আপনাল জন্ম কি মোটল প্রিয়া, ইন্দলবারু ?"

ইক্তনাথ মূহ হাক্তমূপে কহিল, "না, ধ্রুবাদ! আমার মোটরে আমি ঠিক সময়ে হাজির হব।"

চ্যাংসা ছ'টি হাত ঘোড় করিয়া কহিল, "দয়া ক'লে যেন টিকিট কাট্বেন না, ইন্দাবাব্। বাল্ত লিক্সান্ধ্ৰ হ'য়ে আছে।"

হুং প্রবেশ করিয়া কহিল, "বিপিনবাৰু এচেছেন, ছদ্দাল।" 📍 🕟 🔸

্চ্যাংসার মুখভাব মুহুর্তের জন্ম কঠিন আকার ধারণ করিয়া, পুনশ্ব স্বাভাবিক হইয়া গেল। সে কহিল, "ভিতলে পাঠিয়ে দাও।"

হং বাহির হইয়া গেল, মুহুর্ত-কয়েক পরে, বিশিনবাবু প্রবেশ করিল ও সকলের মুথের উপর দৃষ্টি বুলাইয়া লইয়া কহিল, "আগামী কাল ত ওয়ালটেয়ার যাওয়া হবে, মি: চাাংসা ?"

চ্যাংসা রহস্তময় হাস্তম্থে কহিল, "আপনালা কি বলেন '
বিপিনবাব কহিল, "কিরপে তা বলি, বলুন ত সদার '

চ্যাংসা কহিল, "তবে আমিই বলি, বিপিনবাৰু। আপনি ি, • ' এনু, আল মাজাজ মেল ছালবাল আধ্যণটা পূল্বে হাওলায় উপস্থিত হবেন।"

বিশিন একটা স্থান্তির নিংশাস ফেলিয়া কহিল, "বাক্, নিশ্চিত হ'লাম। এবার যাতার আহোজন করা যাক্ গো।" এই বলিয়া দে চ্যাংসার সহিত স্ভায়ণ বিনিময় করিয়া বাহির হইয়া যাইতে লাগিল।

বিশিন তাঁবুর দ্বারের নিকট উপস্থিত হইলে, চ্যাংদা কহিল, "ছুম্বন, বিশিনবাবু ?"

্ৰিপিন থমকিয়া দাঁড়াইয়া কহিল, "হাঁ, বলুন ?"

"আপনি কি বিবাহ কলেছেন, বিপিনবার ?" চ্যাংসা রহস্তমর হাস্তের সৃহিত কহিল।

বিপিন বিশ্বিত হইল। সে কহিল, "না। কিন্তু ে বলুন ত ? অবিবাহিতের পক্ষে পিকনিক যাত্রা নিষিদ্ধ নাকি ?"

সহসা সদার চ্যাংসা অট্টান্ডে ভাদিয়া পড়িতে লাগিল। তাহার হান্তবেগ প্রশমিত হইলে সে কহিল, "অবিবাহিতেল নয়, বন্ধু, বিবাহিতেল পক্ষেই পিকনিক্ যাত্লা নিয়দ্ধি।"

বিশিন হাজনুথে কহিল, "তবে ত ফাঁড়া আমার কেটে গেছে ?"

এই বলিগা সশব্দে হাস্থ্য করিতে করিতে সে তাঁবু হইতে বাহির হইয়া গেল।
চ্যাংসা, স্থংকে আহ্বান করিয়া কহিল, "আমাল মোটল বাইলে
আছে ?"

স্থং কহিল, "মেয়েদেল ওটেলে পৌছে দেবাল জন্ম মোটল চলে।"

চ্যাংগা চিন্তিতম্থে কহিল, "তাই' ত মিংচু, তোমাকে কিলুপে পাঠাই ?" এই বলিয়া দে ইন্দ্রনাথের দিকে ফিরিয়া কহিল, "ইন্দ্রবাব্দ ত মোটল বাইলে আছে, কিন্তু…"

ইন্দ্রনাথ সাগ্রহে কহিল, "বেশ, আপনি যদি অন্তর্মতি করেন, তবে মিদ মিংচকে আমি তাঁর হোটেলে সক্তনে পৌছে দিতে পারি।"

'চ্যাংসা হাস্তম্থে কহিল, "আপনান ছঙ্গে মিংচু থাবে, তা'তে আমান কোন আপত্তি নেই, ইন্দলবাবু। আমি লোক চিনি। আপনি বে মিংচুকে বোনেল মত ছেনেহ কলেন, তা' আমাল অজ্ঞাত নেই। যাও, মিংচু, ইন্দলবাবুল ৬,৪ যাও।"

স্থং গন্তীর মূথে কহিল, "আমি ত ছদাল একটা ট্যা**ত্রি ক'লে** মিংচ্কে ওটেলে…"

হ্নং কথা শেষ করিবার অবসর পাইল না। চ্যাংসা ক্রুম্ব-সৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "আমি আনেছ দিয়েছি, স্থং। তুমি বাইলে গিয়ে অপেকা কল। যাও।"

স্থং গন্তীর মূথে বাহির হইয়া **গেল**।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "তা' হ'লে আমি আসি, মিঃ চাণিসা। **আবার** কাল যথা সময়ে হাওড়া ষ্টেশনে দেখা হবে। নমস্বার!"

"নমছকাল, বন্ধু, নমছকাল !" চ্যাংসা কহিল। মিংচু কহিল, "আমি আসি, সদার ?" "এছ, মিংচু। কাল ছময়ে ছকলে তৈলি হ'য়ে থেকো।" চ্যাংসা আন্দেশ দিল।

ইন্দ্রনাথ ও মিংচু তাঁবু হইতে বাহির হইয়া দেখিল, স্থংগ্রের মুথ
স্বাধাঢ়ে মেঘের মত গভীর হইয়া উঠিয়াছে। ইন্দ্রনাথ কিছুমাত্র ক্রম্পেপ
না করিয়া মিংচুকে লইয়া াবুর বাহিরে যাইতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথ ও মিংচু বাহির হইয়া গেলে, চ্যাংসা ডাকিল, "স্থং ?"

কং গন্ধীর মুথে তাঁবুর ভিতর প্রবেশ করিলে, চ্যাংসা কঠিন হরে কহিল, "তুমি জান, হুং, আমা। আদেছেল বিলুদ্ধে কথা বললে, আমি মালজনা কলি না ? কিন্তু এবাল তোমাকে মালজনা কললাম। ভবিছাতে খুব হুঁছিয়াল হ'ছে চলতে হবে।"

স্থং কহিল, "আদেছ অমাত কলি নি, ছদাল। তবে ইন্দলবাবুকে
আমলা চিনি না, আমলা…"

"চ্প! বৃদ্ধুল মত কথা বল্লে, আমি তোমাকে মাল্জনা কল্ব না, স্থং।" চাংগা কহিল, "ইন্দলবাব্কে তুমি চেন না, কালণ তোমাল মাধায় প্রেম লোগেল বীজাণু আছে। কিন্তু আমি তাঁকে চিনি। বাস স্থান কি চাঁও তুমি, বান্দল ?"

-হং কোন উত্তর দিল না। নীরবে দাঁড়াইয়া রহিল।

(8)

ওয়ালটেয়র সমূদ-তীর। সমূদ-তীরের উপর শবস্থিত বিখ্যাত হোটেল সি-গলে মি: চ্যাংসার দলবল আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছিল। সমূদ্র-সৈকতে বালুরাশির উপর বৃহৎ ও স্থদ্খ ছাত। থাটাইয়া ও চাইনীজ লঠন ও কাগজের ফুল-পাতায় হোটেলের সম্থবতী স্থানটি সজ্জিত করা হইয়াছিল।

'প্রাতে প্রায় সকলে সমূদ্র-ম্বানের জন্ম যথন প্রস্তুত হইতেছিল, তথন বিপিন, ছদ্মবেশী পুলিশ-ম্পাই, তাহার কক্ষের বাতায়ন হইতে সম্দ্র-সৈকতের দিকে চাহিয়া চাহিয়া দেখিতেছিল। সহসা সে দেখিল, একটি মোটর-বোট সম্দ্র হইতে অকমাৎ বাহির হইয়া, সম্দ্র-সৈকত হইতে অনতিদ্রবর্তী বনানীর দিকে গমন করিতেছে। বোটের উপর তুইজন ব্যক্তিকে দেখা যাইতেছে।

বিপিন দন্দিগ্ধ হইয়া তাহার ট্রাঙ্ক হইতে একটি দূরবীন বাহির কবিয়া চক্ষুতে দিয়া দেখিল, ছইজন চীনাম্যান মোটর-বোট চালাইতেছে ও বোটের পাটাতনের উপর কয়েকটি প্যাকেজ পড়িয়া রহিয়াছে।

বিপিন মূহূর্ত-কণ্ণেক চিস্তা করিল ও তংক্ষণাৎ হোটেল হইড়ে বাহির হইয়া পড়িল ও অদূরে অবস্থিত বনানীর দিকে গমন করিতে লাগিল।

সবেমাত্র প্রভাত ইইতেছিল। কুয়াশায় হল-ভূমি ও সমুদ্র অস্পষ্ট ইইয়া-ছিল। বিপিন কিছুদ্র অগ্রসর ইইয়া, কুয়াশার ভিতর অদৃশ্য ইইয়া গেলে, স্বাস্কে কুষ্ণবর্ণ দীর্ঘ অলষ্টার প্রিহিত একটি লোক তাহাকে অনুস্রণ ক্রিতেছে, দেখা গেল

বিপিন বনানীর নিকট উপস্থিত হইয়া, মোটর-বোটকে অনুসরণ করিবার জন্ম উহার ভিতরে প্রবেশ করিল এবং কিছুদুর জন্মসর হইয়া, একটি বৃহৎ বৃক্ষের নিকট উপস্থিত হইয়া দাঁড়াইয়া পড়িল। দে দৈখিল, মোটর-বোট ভীরে নােন্দর করিয়াছে এবং ছুইজন চীনা মোটর-বোট হইতে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র বাণ্ডিলগুলি তুলিয়া লইল এবং তীরের উপর একস্থানে, বালুরাশির ভিতর গর্ভ করিয়া, সেগুলি রাগিয়া দিতেছে। অবশেষে তাহাদের বাণ্ডিলগুলি রাথা শেষ হইয়া গেলে, তাহারা গর্ভের মুথ, বালু-বাশির ছার্বা আতৃত করিল ও উপরে একটি ক্রস চিষ্কু দিয়া, মোটর-বোটের উপর আরোহণ করিল।

বিপিন লোক ছইটির কার্যকলাপ লক্ষ্য করিতেছিল এবং ভাষ্ট্ররা

মে-মুহুর্তে, মোটর-বোটের নোঞ্চর তুলিবার জন্ম উপান্ম করিন, পেই মুহুর্তে সে ফ্রুতপদে মোটর-বোটের সম্মূপে আসিয়া, রিভলভার উন্মত করিয়া ধরিয়া চিৎকার-শব্দে কহিল, "HALT। মাথার ওপর হাত তলে দাঁছাও!"

লোক তুইটি সহসা কিরিয়া দাঁড়াইল এবং : উপর তু'টি হাত তুলিয়া দিল।

এমন সময়ে বিপিনের অলকো ছ'টি পা তাহার পশ্চাদিক হইতে আসিতে লাগিল। বিপিন ষে-মুহুর্তে, বোটের উপর দণ্ডায়মান লোক ছ'টিকে অবতরণ করিবার জন্ম আদেশ দিতে উপ্পত হইল, অমনি পশ্চাদেশ হইতে, হিস্ হিস্ শব্দে একটি দীর্ঘ-ফলা ভোজালী বিধানিয়া তাহার পৃষ্ঠে বিক হইল। সঙ্গে সঙ্গে দে আর্ত-কঠে চিৎকার বাল্বাশির উপর পভিয়া গেল।

বিপিন ছোরা-বিদ্ধ হইয়া পড়িবামাত্র, বোটের উপর দণ্ডায়মান লোক ছুইটি বেটে হইতে লক্ষ্ক দিয়া অবতরণ করিল এবং বিপিনের আর্ত-ধ্বনি উপেক্ষা করিয়া তাহার কঠদেশে দড়ি দিয়া কাঁদ লাগাইরা উভয়ে তাহাকে হত্যা করিল।

ম্থোরারত, ওভার-কোট পরিহিত লোকটি ফিদ ফিদ করিয়া, লোকতুর্ণট্রে কিছু আদেশ দিলে, তাহারা বিপিনের মৃতদেহ বোটে তুলিয়া লহয়া,
মোটর-বোট ছাভিয়া দিল।

মোটর-বোট অদৃশ্র হইলে, মুখোবার্ত লোকটি ক্রম্-চি ্জ স্থানট হইতে বাণ্ডিলগুলি, একটি কাপড়ের থলিয়ায় ভরিষা, ধীরে ধীরে বনানী হইতে বাহির হইয়া অদৃশ্র হইয়া পড়িল।

অন্তবিকে ত্রেকফাস্টের পর, সাঁতার দিবার পোশাকে (Swimming · Costumes) আরুত হইয়া মিংচু, মিদ মার্গারেট, ইন্দ্রনাথ ও স্থং একদলে, অক্তান্ত পুরুষ ও মেয়েদের নিকট হইতে বিভক্ত হইয়া সাঁতার কাটিতেছিল।

মিংচু সাগর-ক্যার মত সম্ভরণে পারদর্শিনী ছিল। ইন্দ্রনাথও সম্ভ্রন্থ বিশেষ ভাবে অভিজ্ঞ থাকায় বিক্ষ্ম উর্মিমালার ভিতর সম্ভরণ দিতে কিছুমাত্র অস্থবিধা বোধ করিতেছিল না। প্রায় একঘণ্টা-কার্লি সাঁতার কাটিয়া সকলে বিশ্রাম করিবার জন্ম বেলাভূমির উপর উঠিয়া আদিয়া বিশ্রাম করিতে লাগিল।

মিদ মার্গারেট হাজমুখে কহিল, "এমন ভাবে দাঁতার কেটে আনদে পাই নে, মিঃ বোদ।"

ইন্দ্রনাথ বালুর উপর শয়ন করিয়াছিল। সে কহিল, "কি বলছেন আপনি, ঠিক বুঝতে পারলাম না, মিদ মার্গারেট।"

মিদ মার্গারেট কহিল, "আস্থন, আমরা কম্পিটিদান করি। এথান থেকে যিনি ঐ ডুবো-পাহাড় অবধি যেতে পারবেন, তিনিই বাজি জিতবেন।" স্বং কহিল, "কি বাজি ?"

क्षः काश्म, "कि वाजि ?"

"একশো টাকা।" মিস মার্গারেট কহিল।

মিংচু একবার ইন্দ্রনাথের হাস্তমন্ত্র মূথের দিকে চাহিন্তা দেখিল ও মিন।
মার্গারেটের দিকে ফিরিয়া কহিল, "বেশ, আমি সম্মত।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমিও, মিদ মার্গারেট।"

স্থংকে কেহ কোন প্রশ্ন না করিলেও, সে কহিল, "ভেলী ওড়ে। আমিও। কিন্তু মিংচু তুমি ত ভাল সাঁতলৈ জান না ?"

মিংচুর মুখভাব গম্ভীর হইয়া উঠিল। সে একবার কঠিন-দৃষ্টিতে স্থংয়ের দিকে চাহিল মাত্র। কোন কথা বলিল না।

ইন্দ্ৰনাথ কহিল, "তা'হলে আস্থন, যাত্ৰা করা যাক্।" "অল-রাইট, ক্রেণ্ড! আমি প্রস্তুত।" এই বলিয়া মিদ মার্গানেট উঠিয়া দাঁড়াইল। দঙ্গে দঙ্গে মিংচু, ইন্দ্রনাথ ও স্থং দাঁড়াইয়া, মিস মার্গারেটকে অন্ধ্যরণ করিতে লাগিল।

সমূত্রে অবতরণ করিয়া মিল মার্গারেট, এনার পার্থে মিংচ্ ও মিংচ্র পার্থে ইন্দ্রনাথ এবং সর্বশেষে স্থং সাঁতার কাটিয়া অগ্রসর হইতে লাগিল।

সমুত্র-কূল হইতে পর্বতের দূরত্ব প্রায় এক মাইল পথ ছিল। ঠিক মধ্যস্থলে না হইলেও, সামাত্র দক্ষিণে অপর একটা ক্ষুত্র পর্বত, নির্দিষ্ট পর্বতকে প্রায় আবরিত করিয়া দাঁডাইলাছিল।

প্রায় কোষার্টার মাইল পথ সকলে সন্তরণ কাটিত গ্রসর হইলে, মিস মার্সারেট কহিল, "আমি আর পারছি না, মিংচু, এস ফিরে যাই।"

মিংচুকহিল, "বা'রে, এরই মধ্যে কিরব কেন ? ভয় পাচ্ছে বৃঝি ে আপনার ?"

মিদ মার্গারেট বহুদা থমকিয়া ভাসিতে ভাজিত কহিল, "না, মিংচু, আমি আর পারছি না, ভাই, এব, কিরে বাই ?"

স্থং কহিল, "আমি আল পালব না, ইন্দলবাবু। চবুন ফিলে যাই ?"

· ইল্রনাথ হাস্তম্বে কহিল, "তুমি কিরে যাও, বল্লু, আমি বাজি না ্বিজ্ঞান্তে ফিরব না।"

্মিস মার্গারেট কহিল, "এস, স্তং, কেন প্রাণ দেবে ? আমরা ফিরে যাই।"

স্থায়ের নিকট প্রেম, ভালবাদার অপেক্ষা তাহার নিজ্ঞ প্রাণের মূল্য সর্বাপেক্ষা বেশী ছিল। সে কহিল, "চলুন, মিছ মাণ্গালেট। ছদ্দাল ছুনলে অত্যন্ত লাগ কলবেন।" এই বলিয়া সে নিংচুর উদ্দেশ্যে কহিল, "বেও না, মিংচু, ফিলে এছ, ফিলে আছুন, ইন্দলবাব্। এখানে ছোত খুব বেছী, পালবেন না, ফিলে আছুন। মিংচু, ছদ্দাল লাগ কল্বেন, ফুলে এছ।"

মিংচু একবার পিছন দিকে চাহিয়া কহিল, "আপনারা ফিরে যান, মিদ মার্গারেট। আমরা বাজি না জিতে ফিরব না।" এই বলিয়া দে ইন্দ্রনাথের সহিত মধ্যস্থলের কুন্তু পর্বতটি অতিক্রম করিয়া মিদ মার্গারেট ও স্থংয়ের দৃষ্টির বাহিরে চলিয়া গেল।

অর্ধ মাইলের কিছু বেশী জল-পথ অতিক্রম করিয়া, ইন্দ্রনাথ ও মিংচু দেখিল বে, অতীব তীব্র স্রোত দেখানে বহিয়া ঘাইতেছে। ভীষণ স্রোত ঠেলিয়া মিংচুর মত সাঁতাক্রর পক্ষেও অগ্রসর হওয়া অসম্ভব হইল। সে কহিল, "আমি যে আর পারছি না, ইন্দ্রবাবৃ?"

ইন্দ্রনাথ তংকণাৎ মিংচুর নিকটে আসিয়া কহিল, "এখানে যে এমন তীব্র স্রোত আছে, জানলে, আপনাকে কিছুতেই আসতে দিতাম না স্মামি নিজেও আসতাম না।"

মিংচু য়ান হাক্সম্থে কহিল, "আর যে এক কুটও অতিক্রম করবার। সাধ্য আমার নেই, ইন্দ্রবাবৃ? আমি আর পারলাম না!" এই বলিয়া সে কাতর-দৃষ্টিতে চাহিল। ইন্দ্রনাথ কহিল, "এ সময়ে লজ্জা ত্যাগ করুন, মিস মিংচু। আমার পিঠের ওপর উঠে আস্থন।" বলিতে বলিতে দে তাহার সমূথে গিয়া এক হতে তাহার একথানি হাত লইয়া নিজের কঠে বেড়িয়া ধরিল ও কহিল, "হল্ম হাতটা দিয়ে আমার কাঁধ তুটো চেপে ধকন।"

মিংচু অবশ-প্রায় হাত ছটি দিয়া ইন্দ্ৰ⊹েথর উভয় স্বন্ধ ধরিয়া পিঠের উপর পড়িয়া থাকিয়া কহিল, "কিন্তু আপনি কি এই দারুণ শ্রোতে আমাকে নিয়ে…"

বাধা দিয়া ইন্দ্রনাথ কহিল, "অগ্রসর হওয়া, অথবা প্রত্যাবর্তন করা উভয়ই এখন অসন্তব, মিদ মিংচু। এখন স্রোতের মৃথে ভেসে, ধাওয়া ছাড়া আর গতান্তর নেই।" ইন্দ্রনাথ অগ্রদর হইবার চেষ্টা না করিয়া স্রোতের অনুকূলে ভাসিয়া যাইতে লাগিল।

এক সময়ে মিংচু কহিল, "ঐ শুরুন, স্থং ও মারগারেট আমাদের ফিরে যাবার জন্ম চিংকার করছেন।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "কিন্তু বুঝছে না যে, আমাদের আর ফিরে যাওয়া সন্তবপর নয়।" এই বলিয়া মুহুর্ত-কয়েক নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "এখান থেকে প্রায় মাইল খানেক দূরে একটি পাহাড় দেখা ঘাচেছ, না, মিস মিঃচু ?

মিংচ্ কহিল, "দয়া করে 'মিগ` আর 'আপনি' এই তুটো কর্ণ-পীড়া-দায়ক শব্দ কি ত্যাগ করা যায় না, মিঃ বোদ ?"

ইন্দ্রনাথ মৃত্র হাক্তমুথে কহিল, "বেশ। অনিশ্চিত, নিয়তির কবলে পড়ে সভ্যতার কৃত্রিন মুখোশ আমি ত্যাপ করলাম, মিংচু। কিন্তু তোমাকেও তা' করতে হবে।"

"আঁমাকে মার্জনা করুন। আর্মি স্থবী হব না, যদি পীড়ন করেন।" মিংচু কহিল, "আমরা যদি আর ফিরে যেতে না পারি, মিঃ বোদ ?"

ে ইন্দ্রনাথ কহিল, "তোমার প্রশের উত্তর দেবার পূর্বে আর একটি অন্ধরাধ করতে চাই, মিংচু। তুমি আর কিছু ত্যাগ করতে না পার মিষ্টার কথাটি ত্যাগ করো, বরং বাবু বলে আমাকে সম্বোধন কর। যদিও বাবু বলার ওপর আমার আন্তরিক ঘূলা আছে, তা হলেও ভটা দেশী শন্ধ হিসাবে সহু করতে পারব।" এই বলিয়া সে মূহুর্ত ঘুগ নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "কি বলছিলে? যদি কিরে যেতে না পারি ? আমার দিক থেকে কোন অভিযোগ উঠবে না, মিংচু। কিন্তু তোমার দিক থেকে কোন

্ "এডটুকুও নয়, ইন্দ্রবাব্" মিংচু কহিল, "এই যে আমরা পাহাড়ের নিকটে এসে পড়েছি ! " ইন্দ্রনাথ কহিল, "শুধু তীব্র স্রোতের ক্পায়। তুমি আমাকে বেশ ভাল করে ধর। দেখি, পাহাডে ওঠবার স্কযোগ কোন দিকে পাওয়া যায় কিনা!"

ইন্দ্রনাথ দেখিল, একদিকে, একটি ক্ষুদ্র বুক্ষের শাখা জল অবধি নামিয়া আদিয়াছে। দে উদ্ধান দিকে সাঁতার কাটিয়া বুক্ষ-শাখা ধরিয়া কেলিল ও শাখা অবলম্বন করিয়া পর্বতের গাত্রে পা দিয়া কহিল, "এবার তুমি এই শাখাটা হু' হাত দিয়ে চেপে ধরো, মিংচু। আমি পাহাড়ে উঠে, তোমাকে টেনে তুলে নেব।"

ইন্দ্রনাথ, পাহাড়ে দাঁড়াইয়া, হেঁট হইয়া, মিংচুর ছটী হাত ধরিয়া শুন্তে তুলিয়া লইল ও পর্বতের উপর একটি প্রশন্ত-স্থানে লইয়া গিয়া তাহাকে বসাইয়া দিলে, মিংচু প্রান্ত, ক্লান্ত ও অবসর হইয়া পর্বতের উপর শুইয়া পড়িল।

ইন্দ্রনাথের অবস্তা ভথৈবচ। দে মিংচুর নিকট হইতে কিছু দূরে একটি প্রস্তার ন্তুপের উপর ঠেস দিয়া বসিয়া ইপ্পাইতে লাগিল।

(a)

প্রায় বিশ মিনিট কাল উভয়ে বিশ্রাম করিয়া উঠিয়া বদিল। মিংচ্ স্নিগ্ধ হাস্ত মুখে কহিল, "ভারপর, ফ্রেণ্ড ?"

ইন্দ্রনাথ হাস্ত মূথে কহিল, "তারপব, আর কিছু নেই।" মিংচুর •মুখভাব গন্তীর হইয়া উঠিল দেথিয়া ইন্দ্রনাথ কহিল, "ভয় করছে ?"

মিংচু সবিশ্বয়ে তাহার আয়ত চন্দ্ ছটি মেলিয়া কহিল, - "ভয়! কেন, ইন্দ্রবারু ?"

ই জ্রনাথ কহিল, "হেতু কি নেই, মিংচু ?"

মিংচু দৃঢ়-স্বরে কহিল, "না, নেই। থাকতে পারে না। জাচ্ছা, আপনি কি নিষ্ঠুর, বলুন ত ? আমার জীবন-দাতাকে যদি বিশ্বাস করতে ্না পারি, তাঁর কাছে নির্ভয়ে থাকতে অক্ষম হই, তবে এই ছনিয়ায় আমি নির্ভয় হব কায় কাছে, বলতে পারেন ?"

ইক্রনাথ মৃগ্ধ-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "অসংখ্য ধন্যবাদ, মিংচু।"

মিংচু মৃত্ হাস্তম্থে কহিল, "কিন্ত আমরা কোথার এসেছি, বলতে পারেন ?"

ইন্দ্রনাথ হাসিয়া কহিল, "না, পারি না। তবে এইটুকু বল্তে পারি, আমরা আশ্রয় পেয়েছি।"

"তা পেয়েছি। কিন্তু, ফিরে যাবার কি কোন উপায় নেই ?" নিংচু আগ্রহ-ভরে প্রশ্ন করিল।

ইন্দ্রনাথ হাসিয়া কহিল, "না। থাকলে বেশী থুশি হতাম, মিংচু। তবে জোয়ারের সময় আমরা অনায়াসে উত্তর পূর্ব কোণের দিকে তীরে বেতে সক্ষম হব।"

মিংচু কহিল, "বুঝেছি, তথন স্থাত তীরের দিকে বইতে আরম্ভ করবে, না ?" এই বৃলিয়া দে একবার চারিদিকে চোথ বুলাইয়া লইয়া কহিল, "কি চমৎকার দৃষ্যা! চোথ আমার জুড়িয়ে গেল !"

্ ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমার জীবনে এই মুহুওগুলি অকল হয়ে আঁকা থাকবে, মিংচ্। আমার একটি অন্তরোধ আছে। কিন্তু......."

মিংচু হাস্তম্থে কহিল, "বুঝেছি। একটা গান ৃইতে আদেশ করছেন ত ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আদেশ নয়, মিংচু। আমার একান্ত আন্তরিক প্রার্থনা…"

বাধা দিয়া মিংচু কহিল, "মাঝে মাঝে আপনি অত্যন্ত নিষ্ঠুর আঘাত করেন, রুদ্ধু। শুরুন।"

মিংচু তাহার অপূর্ব হুরধারায় পর্বত ও সমূদ্র-বক্ষে শিহরণ তুলিতে

লাগিল। তাহার গানের, অমর ভাষা ও হুর ইন্দ্রনাথের মনে এক হর্গীয় অনুভূতির স্পর্শ দিতে লাগিল। সে প্রায় রুদ্ধ-নিখাসে গান শুনিতে লাগিল। একসময়ে গান শেষ হইয়া গেলেও, স্থরের ঝয়ার, মর্মস্পর্শী কথার আবেদন তাহার সহাকে ভূলাইয়া দিল।

কিছু সময় সে নীরব থাকিয়া কহিল, "স্তাই সঙ্গীত জ্রা-জ্রান্তরের তপস্তার ধন। ইচ্ছা করলেই এমন স্বর্গীয় স্থরের অধিকারী হ ওয়া **যায় না,** মিংচু। তুমি সভাই অপূর্ব! আমার কি মনে হয় শুনবে, মিংচু?"

মিংচু শিহরিয়া উঠিয়া কহিল, "না, না, আমাকে, প্রলোভন দেখাবেন না, আমি সহ্ করতে পারব না। না, না, না।" এই বলিয়া সে. তুই শুলু করতলের উপর মুথ রাথিয়া চক্ষুদ্বয় মুদিত করিল।

ইন্দ্রনাথ বিভ্রান্ত হইয়া পড়িল। সে কোন কথা না বলিয়া নীরকে বসিয়া রহিল। ফাণকাল পরে মিংচু যথন মূথ তুলিল, তথন তাহার মূথে সিশ্ব হাস্তাল্যেক ফুটিয়া উঠিয়াছে। সে কহিল, "জোয়ার কথন আসেবে। ইন্দ্রবাবু?"

ইন্দ্ৰনাথ যেন নিদ্ৰা হইতে জাগরিত হইল, এমন ভাবে সে কহিল, "কি বলহ, মিংচ় ?"

মিংচু হাস্তম্থে কহিল, "ঘুম্চিছলেন না কি ? আমি বলছিলাম," কথন জোয়ার আদবে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "থুব সম্ভবত অপরায় চারটের সময়, মিংচূ।"
মিংচূ শ্লান-কঠে কহিল, "আপনার বে-বড়ো কট হবে, ইন্দ্রবাবু?"
ইন্দ্রনাথ হাসিয়া কহিল, "কেন, কোয়ার এলে?"

মিংচু কহিল, "বেশ, যা হোক! আপনি অনাহারে সারাদিন **খাকবেন**, কি ক'রে আমি তা সহা করি, বলুন ত ?"

ইন্দ্রনাথ মৃত্র শব্দে হাদিয়া উঠিল। সে কহিল, "আর তৃমি ? তোমার কট হবে না, মিংচু ?" মিংচু কহিল, "নারীর ছু'একদিন উপবাসে কোন কট্ট হয় না, মশায়। দেখেন নি, বাঙ্লা দেশে কত হতভাগিনীই না বালিকা বয়সে বিধবা হয়ে মাসের অর্দ্ধেক দিন নানা ব্যাপারে উপবাস করে থাকে ?"

ইক্রনাথ সবিশ্বরে কহিল, "কিন্তু তুমি মিংচ্, বাঙালী মেয়েদের সম্বন্ধে এসব বিষয় অবগত হ'লে কিন্নপে !"

মিংচু কহিল, "কেন, জানায় কোন দোষ আছে ?"

"আসল প্রশ্ন এড়িয়ে যাচ্ছ, মিংচু।" ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমি দোষ আছে, আভাসে ইন্দিডেও বলিনি। বল, কিরুপে তুমি আনানলে, মিংচু?"

মিংচু মুহূর্ত-কয়েক হিধা গ্রন্ত থাকিয়া কহিল, "আমার বাঙালী পিরিচারিকা, স্থবাদীর মূথে এদব বিষয় শুনে থাকি।"

"ওহো, ত'াই!" ইন্দ্রনাথ নিজের সন্দেহ দূর করিল। সে কহিল, "বাধ্য হয়ে উপবাস করা, কিয়া স্বেচ্ছায় অনাহারে থাকা, উভয় ক্ষেত্রেই সম কট-দায়ক হয়ে থাকে, মিংচু। তুমি বস, দেখি, কোন ফল সংগ্রহ করতে পারি কি-না! কয়েকটা গাছে পাক। ফল সুলছে, দেখছি!" ' দ্বিলুন, আমিও ধাই।" এই বলিয়া মিংচু উঠিয়া দাড়াইল।

•

পর্বতের পূর্বদিকে নানাজাতীয় রুক্ষে স্থমিষ্ট ফা পাকিয়াছিল।
একটি রুক্ষ হইতে প্রচুর পরিমাণে পাকা ফল আহরণ করিয়া ইন্দ্রনাথ
হাস্তমুথে কহিল, "ভগবান, করুণাময়, মিংচু। আমরা অবিশ্বাসী জীব,
তা'ই তাঁর ওপর অটল নির্ভর ক'রে থাক্তে পারি না। তিনি জীবের
জক্ষ নানা দিকে, নানাস্থানে আহার্য প্রচুর পরিমাণে রেথে দিয়েছেন।"

. ৸িংচু কহিল, "সত্যই তা'ই, ইন্দ্রবাবু। অবিশাসী মা**হুব নিজের**

মহাপাপে অনাহারে মৃত্যু-বরণ ক'রে থাকে। আস্থন, আপনাকে ফল ছাড়িয়ে দিই।" এই বলিয়া উভয়ে পর্বতের একস্থানে বনিয়া পড়িল।

ইন্দ্ৰনাথ হাস্তমুখে কহিল, "কিসে ফল ছাড়াবে, মিংচূ ?"

মিংচূ দলজ্জ-ম্বরে কহিল, "আমি ভেবেছিলাম, আমরা হোটলে আছি।" এই বলিয়া দে মুহূর্ত-কয়েক নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "তা' হলে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "ভগবান দাঁতের মত ক্ষ্র-ধার অস্ত্র দিয়েছেন, মান্নুয়কে। তবে চিস্তার কি আছে, বল ত ?"

মিংচু ও ইন্দ্রনাথ তৃপ্তি-সহকারে ফলাহার করিয়া প্রবিভের উপর বিশ্রাম করিতে লাগিল। এক সময়ে মিংচু কহিল, "সদার কি আমাদের উদ্ধারের জন্ত চেষ্টা করবে না ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "যদিও করেন, তব্ও আমাদের সন্ধান পাবেন না। আমরা কুল হ'তে বহুদ্রে এমন এক স্থানে উপস্থিত হয়েছি, যেদিকৈ অসুসন্ধান করবার চিন্তামাত্র তিনি করতে পারবেন না। তিনি ভাববেন, আমরা সমুদ্রে হারিয়ে, গেছে অর্থাৎ মৃত্যু-বরণ করেছি।"

মিংচু হাসিয়া উঠিল। সে কহিল, "সর্দার তাঁর বাবসাটির ক্ষতি হ'ল ভেবে, অত্যন্ত ক্রুদ্ধ হয়ে উঠবেন এবং…"

ইন্দ্রনাথ হাসিয়া কছিল, "না, না, তিনি তোমার জন্ম সভাই অত্যুস্ত তঃধ-বোধ করবেন।"

দেখিতে দেখিতে অপরায় উপস্থিত হইল। ছোয়ার গর্জন করিতে করিতে সমূদ্র-তীর অভিমূখে ধাবিত হইতে লাগিল। ইন্দ্রনাথ কহিল, "এইবার আমাদের স্থযোগ এসেছে, সভাতা এবং লোকালয়ে ফিরে যাব।"

মিংচু মান হাস্তাম্থে কহিল, "চলুন, না হয় যাওয়াই যাক।"

ইন্দ্রনাথ সবিষ্যয়ে কহিল, "কেন, তোমার কি ফিরে য়েতে দুঃখ হচ্ছে ?" মিংচু রহস্তমন্ব করে কহিল, "এমন নিরক্শ স্বাধীনতা বিদর্জন দিজে কা'র না তঃখ হয়, বন্ধু ? কিন্তু ও আলোচনা থাক। চলুন, ফিরে নাই!"

ইন্দ্রনাথ ও মিংচু পর্বত হইতে সমুদ্র-জলে ঝাঁপাইয়া পড়িল ও নৃতন জোয়ারের প্রচণ্ড টানে তীর অভিমূথে গ্যন করিতে লাগিল।

এদিকে সর্দার চ্যাংসা ও তাহার দলবল, মিস মার্গারেটের সহিত্র, বন-পার্শ্বে সম্দ্র-তীরে দাঁড়াইয়া, মিংচু ও ইন্দ্রনাথের নাম ধরিয়া ডাকিতে-ছিল। মিংচু, ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "ঐ শুন্নন, ওঁরা সব আমাদের ডাকছেন। আপনি উত্তর দিন, ইন্দ্রবাবু।"

ইন্দ্রনাথ চিৎকার করিয়া প্রত্যুত্তর দিতে লাগিল এবং অবশেষে সকলে তীর হইতে ইন্দ্রনাথ ও মিংচুকে দেখিতে পাইয়া কলরব করিতে লাগিল।

মিনিট-কমেক পরে প্রান্ত ও ক্লান্ত দেহে, ইন্দ্রনাথ ও মিংচু তীরের উপর উপস্থিত হইলে, চ্যাংসা জ্বাতপদে মিংচুর নিকট গিয়া তাহাকে বক্ষে জড়াইয়া ধরিল। সে-ছই চক্ষু ম্দিত করিয়া কহিল, "তথাগত বৃদ্ধেল ক্লিপায়, তোমাকে ফিলে পেলাম, মিংচু!"

মিংচু সদারের স্নেহালিখন হইতে নিজেকে মৃক্ত করিয়া ইন্দ্রনাথকে পেধাইয়া কহিল, "সদার, এই মহাপুরুষের জাতাই এ-যাত্রা আমি প্রাণে বেঁচে ফিরেছি।"

চ্যাংসা, ইন্দ্রনাথের ছু'টি হাক ধরিয়া কহিল, "্ধাগত আপনাল মঙ্গল কলুন, ইন্দলবাবু । আজ আপনি আমাল ে উপকাল কলেছেন, তা' কোনদিন পলিশোধ কলতে পালব না।"

হুং কহিল, "আমি মিংচুকে নিছেধ কলেছিলাম, ছদ্দাল, ও আমাল কথা না ছুনে…" মিংচু ঝন্ধার তুলিয়া কহিল, "মিথ্যে কথা বলো না, সং। জুমিই ত......"

এমন সময়ে একটি প্রকাণ্ড ঢেউ ভাঙ্গিয়া পড়িল ও একটি মৃতদেহ বাল্-রালির উপর নিক্ষিপ্ত হইল। উহা দেখিয়া সকলে চম্কিত হইয়া কলরব করিতে লাগিল।

ইন্দ্ৰনাথ ছই-পা মৃতদেহের দিকে অগ্রসর হইয়া গেল ও বিমৃঢ়-কঠে কহিল, "একি, বিপিনবাবুর লাস যে ! সর্বনাশ ! এঁকে কে হত্যা করল ?"

চ্যাংসা বিবর্ণ-মূথে কহিল, "কি বলছেন, ইন্দলবাবু? বিপিনবাবুল লাছ। মিত দেহ। ধলো, আমাকে কেউ ধলো। ডাঃ জেন, আমাল মাথা ঘুলচে!"

ডা: জেন, চ্যাংসাকে ধরিয়া ফেলিল। সকলে নিদারুল ভয়ে নতম্বরে কথা বলিতে লাগিল। এক সময়ে ইন্দ্রনাথ কহিল, "এখন ত পুঁলিসে সংবাদ দেওয়া প্রয়োজন, মিঃ চ্যাংসা। আচ্ছা, স্থং, তুমি এখানে থাক। মিঃ চ্যাংসা আপনি এসব দেখতে পারবেন না। আপনি হোটেলে ছিরে যান। যা করবার আমি করছি। কি আশ্চর্য ? কি ভয়ানক ব্যাপার !"

চ্যাংসা কাতর-কর্ত্ব কহিল, "আমাকে এখান থেকে নিয়ে চল, ভা: জেন। আমাল ছালা অঙ্গ কাশ্চছে, আমি অজ্ঞান হ'রে প'লে বাব।"

মিংচু ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "আপনার কভ দেরি হবে, "ইন্দ্রবাব্ ?"

"কিছু বলা যায় না, মিংচু। সর্দারের সঙ্গে তুমিও যাও। আমি পরে আস্চি।" ইন্দ্রনাথ কহিল।

সদারের সহিত সকলে চলিয়া গেল। ইন্দ্রনাথ স্থংয়ের দিকে চাইিয়া

কহিল, "হং, আমি একথানা পত্র লিখে দিচ্ছি; তুমি পুলিশ-থানায় নিয়ে যাও। তে!মাকে কিছু বলতে হবে না।"

ইন্দ্রনাথ পত্র লিখিয়া দিলে, স্থং তৎক্ষণাৎ চলিয়া গেল।

ইন্দ্রনাথ বিশিনের দেহ সার্চ করিতে লাগিল। একমাত্র মনি-ব্যাগ দিগারেট কেদ, লাইটার এবং একটি ক্ষুদ্র চাইনীক্ত ভল্ ব্যতীত আর কিছুই না পাইয়া একমাত্র ভল্টি নিজের কাছে রাথিয়া, অপর দ্রবাগুলি পুনশ্চ যথাস্থানে রাধিয়া দিল এবং পুলিশের জন্ম অপেক্ষা করিতে লাগিল।

(9)

কলিকাতা পুলিস হেড্ কোয়ার্টারে, মিঃ ঘোষাল আপন চেষারে গন্তীর মুথে বসিয়াছিলেন। তাঁহার হাতে একটি টেলিএাম কর্ম দেখা বাইতেছিল। মিঃ ঘোষালের সহকারীদ্বয়, মিঃ ব্যানার্জী ও মিঃ ঘোষ গন্তীর মুথে শাঁড়াইয়াছিলেন।

মিঃ ঘোষাল দক্ষিণ হতে একটি ক্ষুদ্র পুতৃল লইয়া দেখিতেছিলেন।
. ভিনি. সহকারী মিঃ ব্যানার্জীর দিকে চাহিয়া কহিলেন, "আশ্চর্য। হবহ
চীনা-দলের পুতৃলের ক্ষুদ্র-সংস্করণ। তুমি কি বল, ব্যানার্জী?"

মিঃ ব্যানাজী কহিলেন, "দতাই, ছার। আমাকে বিশ্বিত করেছে।"

মিঃ ঘোষ কহিলেন, "কিন্তু চ্যাংসার মত ধার্মিক----

মি: ঘোষাল ক্রোধ-ভরা স্থরে কহিলেন, "ধািি ! কিন্তু এমনও ত হ'তে পারে, মি: চ্যাংসারই কোন অন্নচর, চ্যাংসার সাধুতার আবরণে এই সব দ্বণিত কান্ধ করে যাচ্ছে ?"

মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "অসম্ভব নয়, স্থার। কিন্তু ওটা ত একটা প্রমাণ হ'ল না, স্থার ?"

- মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তুমি ভাব, ব্যানার্জী, শয়তান আততায়ীর দল

দিবাকরকে হত্যা করল, বিপিনকে হত্যা করল, আর আমরা অসহায়-দৃষ্টিতে চেয়ে বসে রইলাম। আমরা হত্যাকারীর বিরুদ্ধে কোন ব্যবহাই অবলয়ন করতে পারলাম না। তোমায় বলব কি, ব্যানার্জী, যে-মৃহুর্তে আমি বিপিনের হত্যাকাণ্ডের সংবাদ, ইন্দ্রনাথের তারে অবগত হ'লাম, আমার ব্রহ্মরক্ত তপ্ত হয়ে উঠল। আমি পাগলের মত·····"

বাধা দিয়া মি: ব্যানার্জী কহিলেন, "স্থির হোন, শুর। আমরা বিশিন বাবুকে বারবার সতর্ক করেছিলাম। কিন্তু তৎসত্ত্বেও তিনি যে আততায়ী • কর্তুক হত হলেন, তাতে আমাকে বিমৃত্ ক'রে ফেলেচে।"

মি: ঘোষ কহিলেন, "এমনই আশ্চর্যের বিষয়, শুর, বেখানেই এই
চীনা দল যাচছে, দেখানেই একটা না একটা হত্যাকাণ্ড অন্কুষ্টিত হচ্ছে।
কিন্তু মি: চ্যাংসার মত ধার্মিককে বারা জানেন, তাঁরা কিছুতেই বিশাস
করতে পারবেন না যে, তাঁর দলে এরপ জ্বস্তু আততায়ী থাকতে পারে।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "ওদৰ বাজে কথা রাখ, ঘোষ। চ্যাংসা ধার্মিক বিষেক, আর না হোক, এ ক্ষেত্র তা'র দায়িত্ব অপরিসীম ছিল। সে বিশিনকে আমন্ত্রণ ক'রে নিয়ে গিয়েছিল। তা'র দায়িত্বের বোঝা দে পালন করেনি। কেন করেনি, এ কৈফিয়ং আমাদের চাই। তা ছাড়া এই টীনের-পুতৃল। চ্যাংসা-স্পারের ষ্টেজে হে-কয়টি অতিকায় চীনের-পুতৃল আছে, তাদের হুবহু ক্ষুত্র সংস্করণ এই পুতৃলটি। আমাদের দেখতে হবে. কেন আততায়ী অক্ত সব Symbol ত্যাগ 'রে, চ্যাংসার উড-মার্ক ব্যবহার করছে। ব্যানার্জী ?"

"বলুন, শুর ?" মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন।

"শোন, আমি আর অপেকা করতে পারব না। তুমি অবিলম্বের রেড্-পার্টি তৈরি ক'রে অপেকা করো, আমি দশ মিনিটের ভিতর চীফেরু সঙ্গে দেখা করে আস্চি।" মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "তাই হবে, শুর।"

এদিকে চীনা-ভ্যান্সিং-পার্টির স্বর্হং উ েইজে নৃত্য-গীত চলিতে-ছিল। সমগ্র প্রেক্ষাগৃহ নর-নারীতে পূর্ণ হইজা গিয়াছিল। দর্শকগণ আনন্দে, উত্তেজনায় অধীর হইয় ঘন ঘন করতালি-ধ্যনিতে সমগ্র অভি-টোরিয়াম মুধর করিয়া তুলিতেছিল।

ভিতরে মিঃ চ্যাংসার তাঁব্র ভিতর, বৃদ্ধ-মৃতির সম্পূথে বসিয়া চ্যাংসা মালা-জপ করিতেছিল। এক সময়ে ডাঃ জেন ধীরে ধীরে তাঁব্র ভিতর প্রবেশ করিয়া একান্ডে দাঁড়াইয়া রহিল।

মুহূর্ত-কল্পেক পরে, মিঃ চ্যাংসা তাহার হল্ত-দৃত মালাটি ছুইবার মক্তকে ঠেকাইয়া, সন্মুধে রক্ষিত একটি ট্র্যাণ্ডের উপর নামাইয়া রাখিল এবং ডাঃ
ক্ষেনের দিকে কিরিয়া কহিল, "কি থবল, ডাঃ জেন ?"

ভা: জেন কিছুমাত্র উত্তেজনা প্রকাশ না করিয়া কহিল, "পুলিস তারু অধরোধ করেছে, সমার।"

"পুলিছ? কেন?" চ্যাংসা বিমৃত হইয়া কহিল।

"জানি না। তবে আমার মনে হয়, মি: ঘোষাল অবিলয়ে আপনার দুর্শন-প্রার্থী হবেন ?" ডাঃ জেন কহিল।

• চ্যাংসা মুহূর্ত-ক্ষেক চকুছয় মুদিত করিয়া ও িয়া কহিল, "পুলিছ ! ছেত্যেন ঘোছাল ! উত্তম, ডাক্তাল জেন ! তথাগত জ জানেন, আমলা কোন দোষে দোষী নই ! এই যে, ফুং, কি খবল ?"

স্থং চাপা উত্তেষিত কঠে কহিল, "পুলিছ, মিখাল ঘোছাল আপনাল ছেলে দেখা কলতে, এছেচেন।"

চ্যাংসা সাগ্ৰহে কহিল, "কই, কোথায় তিনি ?"

মি: ঘোষাল তাঁহার সহকারীছয় মি: ব্যানার্জী ও মি: ঘোষ ও একজন সার্কেটের সহিত বাহিরে দাড়াইয়ছিলেন। তিনি গভীর-কঠে কহিলেন. শ্রাণনাকে একবার বাইরে আসতে হবে, মি: চ্যাংসা।"

চ্যাংশা শশব্যতে উঠিয়া দাঁড়াইল ও কহিল, "নিশ্চয়ই! নিশ্চয়ই! আমি এখনই আছ্চি, মিষ্টাল ঘোছাল।" বলিতে বলিতে চ্যাংশা অমায়িক হাস্তম্যে তাঁব্ৰ বাহিরে আদিয়া দাঁড়াইল। চ্যাংশার পশ্চাতে ডাঃ জ্বেও গঞ্জীর মুখে একান্তে আদিয়া দাঁড়াইয়া বহিল।

চ্যাংসা পর্যায়ক্রমে মি: ঘোষাল হইতে সার্কেন্ট অবধি সকলের মূথের দিকে চাহিয়া আহত-বিশ্বয়ভরা-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "আমাল এই ছৌভাগ্যেল হেতুটি কি, মিষ্টাল ঘোছাল ?"

মি: ঘোষাল গন্তীর মুখে পকেট হইতে, বিপিনের নিকট হইতে প্রাপ্ত ক্ষুপুত্লটি বাহির করিয়া চ্যাংসার চক্ষ্র সমূথে তুলিয়া ধরিয়া কহিলেন, "চিনতে পারেন ?"

চ্যাংসার ত্'টি চক্ষতে বিমৃত ভাব ফুটিয়া উঠিল। সে মিঃ ঘোষালের হাত হইতে পুতৃলটি লইয়া কয়েকবার এদিক ওদিক করিয়া নাড়িয়া চাড়িয়া দেবিয়া কহিল, "কৈ, না ত!"

"(চেনেন না ?" মি: ঘোষাল গভীর স্বরে কহিলেন, "এমন পুতুল আর ক্রমন্ত দেখেছেন ?"

চ্যাংসার মৃথ ইইতে বিমৃত আভাস ছুটিয়া গেল। কহিল, "নিশ্চম বিদেশেছি, মিষ্টাল ঘোচাল। আমালই কল্পনায় তঁা, আমালই চীনেল পুতুলেল অবিকল ছংচ্কলণ এটি। জিজ্ঞাসা ক তে পালি কী, কে এই পুতুল তৈলি কলেছে?"

মিঃ ঘোষাল গন্তীর-কঠে কহিলেন, "আমিও ঠিক ঐ প্রশ্নের উত্তর পাবার ব্দশু আপনার কাছে এসেছি, মিঃ চ্যাংসা। আমার বিশাস আছে, আপনি তা দিতে পারবেন।"

চ্যাংসা পূর্ণ-দৃষ্টিতে. মিঃ ঘোষালের মূধের দিকে চাহিয়া কাহিলৢ "আমি দিতে পাল্ব ? তা'ল অল্থ, মিষ্টাল ঘোছাল ?" "অর্থ বুঝা কি খুব কঠিন বলে মনে হচ্ছে, লাগে লাগি দি ঘোষাল কঠিন খবে কহিলেন, "শুন্থন, আপনার আমন্ত্রিত হ'মে, আপনার দায়িত্বে পুরী গিয়ে, বিপিনবাবু এক নৃশংস আত্তায়ীর হৈন্তে প্রাণ দিয়েছে। শুন্লাম, আপনার ব্যবন, মিস মিছ্ ও মিঃ বোসের সম্দ্র থেকে রক্ষা পাওয়ার জন্ম বন-ভূমির ধারে, সম্দ্র-তটে দাঁড়িয়ে আনন্দ করছিলেন, দেই সময়ে বিপিনবাবুর মৃত-দেহ সম্প্রের চেউয়ে ভেসে এসে তটের ওপর পতিত হয়। ইন্দ্রনাথ চিনতে পারে প্রথমে, তারপর আপনারা। আর এই পুতুলটি সেই হতভাগ্য বিপিনের জামার পকেটের ভিতর ছিল। আরও শুন্থন, সেদিন কলকাতায় রাজ্পথের উপর দিবাকর নামে আর একজন পুলিস অভিসারকে হত্যা করে এক অজ্ঞাত আত্তায়ী, তারও পকেটে এই একই ধরণের একটি পুতুল ছিল। আপনার ব্যবসায়ের প্রতীকও এই পুতুল। স্থতরাং; আমার এই আশা কি অন্তায় হবে বে, আপনিই একমাত্র ব্যোগ্য ব্যক্তি, যিনি এই পুতুলের ইতিহাস বিবৃত করতে পারবেন ?"

সূহদা চ্যাংদা দোজা হইয়া দাঁড়াইল। তাহার একটুকরা কঠিন হাদি, ফুটিয়া উঠিয়া মিলাইয়া গেল। সে কহিল, কাল! চমংকাল আপনাল যুক্তি, মিষ্টাল ঘোছাল! বে-হেতু আমা সীনেল পুতুলেল চেহালা, ঠিক এই লকম, ছে-হেতু আমি অথবা আমাল দল কোন লোক এই ছব হত্যাকাও ক'লে বেলাছে। কেমন তাই না, মিন্টাল ঘোছাল ? চমংকাল! চমংকাল আপনাল যুক্তি! কিন্তু কেন আপনি ভাবছেন না যে, আমাদেল চীনেল পুতুলেল ছুযোগ নিয়ে কোন ফুলব্লিও ছোট্ট পুতৃল তৈলি ক'লে, এই ছব হত-ব্যক্তিল পকেটে লেখে, ছকল দোছ আমাদেল ঘালে তুলে দিচ্ছে ? কেন আপনি ভাবছেন না যে, আমি যদি হত্যাকালী হ'তাম, তা'হলে আমালই নকল পুতৃল লেখে কি অংমালই দিকে আপুনাদেল টেনে আনতাম**় আনতাম,** মিস্টাল ঘো<mark>ছাল ?</mark>"

মিঃ ঘোষাল, চ্যাংসার অথও যুক্তি মনে মনে সমর্থন করিয়াও কহিলেন, "সে যাই হোক, আমি একবার আপনার ক্যাম্পটা সার্চ করতে চাই এবং
তা চাই অবিলম্বে। আপনি আমাদের সঙ্গে থাক্তে পারেন। বাইরে
থেকে আমরা ত্রুন সাক্ষীকে সঙ্গে এনেছি।"

চ্যাংসা মুহুর্ত-ছুই নীরব থাকিয়া কহিল, "হেতৃ কি জানতে পালি, মিস্টাল ঘোচাল ?"

মিঃ ঘোষাল অধৈর্য-কর্তে কহিলেন, "পরে পারবেন। বলুন, আপনি সঙ্গে থাকবেন ?"

প্রশ্নের উত্তর না দিয়া, চ্যাংদা কহিল, "নিশ্চয়ই আপনাল কাছে সাল্চ্ ওয়ালেণ্ট্ আছে, মিস্টাল ঘোছাল ?"

মিঃ ঘোষাল জ্রুত-কণ্ঠে কহিলেন, "প্রয়োজন নেই। এই শেষবার বলছি, আপনি আমাদের সঙ্গে, থাকবেন ?"

চ্যাংসার মূথে একটুক্রা এমন হাসি লাগিয়াছিল, বাহা হাস্থ কিহা কোধ জানিবার উপায় ছিল না। সে ধীর-স্থাঠ কহিল, "আমানও পালাজন নেই, মিস্টাল ঘোছাল। আপনালা এছেচেন, সং ও সাধু লোকেল ওপল অভ্যাচাল কলতে। তথাগত এদেব আপনাদেল মাল্জনা কলুন।" বলিতে বলিতে সে ভাহার ভাবুর ভিতর প্রবেশ করিল।

মি: ঘোষাল হস্ত-ইঞ্চিতে সহকারিগণকে কার্যে লা**গিবার জন্ম ইঞ্চি**ত করিয়া অগ্রসর হইয়া গেলেন।

প্রায় তিনঘণ্টা-কাল ধরিয়া তর তর ভাবে সার্চ-কার্য চালাইয়াও, মিঃ ঘোষাল, কোন কিছুরই সন্ধানই পাইলেন না। তিনি ও তাঁহার সহকারীগণ, নর্তক ও নর্তকীদের তাঁবুগুলিও সার্চ করিলেন। অবশেষে স্টেজের উপর গমন করিয়া অতিকায় পুতৃত নিকট দাঁড়াইয়া পুতৃলের উপর আঘাত করিয়া দেখিলেন। পুতৃত্যট নীরেট লৌহ-নিমিত বলিয়া তাঁহার বোধ হইল। কিন্তু তিনি ইতিপূর্বে কয়েকবার পুতৃত্যটি বিভক্ত করিবার জন্ম নানারপে চেষ্টা করিয়াও যথন সক্ষম হইলেন না, তথন মালিককে অর্থাৎ চ্যাংসাকে ভাকিয়া আনিবার জন্ম একজন সার্জেটকে প্রাঠাইয়া দিলেন।

অনতিবিলয়ে সার্জেণ্টের সহিত আহত, ক্র্তিটাংসা মি: ঘোষালের সম্মুখে উপস্থিত হইয়া কহিল, "এখনও পীলন চল্ছে, মিস্টাল ঘোছাল ?"

মি: ঘোষাল সত্যই হৃঃথিত হইয়াছিলেন। তিনি শাস্ত-কঠে কহিলেন।
"না, আমানের কাজ প্রায় শেষ হয়েছে, মিঃ চ্যাংসা। অবশিষ্ট আছে, শুধু
এই অতিকায় ও অভিনব পুতুলটি দেথ। দয়াক'রে এটি খুলুন ত ?"

সদার হাস্তম্থে কহিল, "প্লতি লাত্রে দেখেও আপনাল ছন্দেই যায় নি,
মিস্টালু ঘোছাল ?" বলিতে বলিতে সে পুতুলের স্তম্ব স্পর্শ করিবার জন্ত একটি টুলের উপর দাঁড়াইয়া, পুতুলের কেশেব ভিতর অঙ্গুলি চালনা করিতেই পুতুলটির অর্ধাংশ খুলিয়া স্টেজের উপর পড়িয়া গেল।

াম: ঘোষাল অপর অর্ধেক অংশ পরীক্ষা করিয়া বৃঝিলেন, মৃক্ত অংশের
ভারসাম্য রক্ষা করিবার জন্ত অর্ধাংশ নীরেট করিতে চইয়াছে। তিনি
কহিলেন, "এদিকটা কি নীরেট, মি: চ্যাংসা ?"

মিঃ চ্যাংসা হাক্সমূথে কহিল. "পলীকা কলুন, াগাকা কলুন, মিষ্টাল ঘোছাল। জিজ্ঞাসা কলি ঐ অংশ নীলেট না হলে, এই অংশেল ভাল সহু কলুবে কে ?"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ঠিক আছে। আপনি পুতুলটা বন্ধ ক'রে 'দিন।"

্পুতুলটি যথায়থরূপে বন্ধ করিয়া চ্যাংদা মি: ঘোষাল ও তাঁহার সহকারীদের

সহিত তাহার তাঁবুর সম্বাধে উপস্থিত হইলে, মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "আমি আবার মার্জনা চাইছি, মিঃ চ্যাংলা। সত্যই আমি হুংধিত, আপনাকে বিরক্ত ও ক্ষুর করতে বাধ্য হ'লাম ব'লে। আশা করি, আপনি মনে কোন হুংথ পাবেন না ?"

মিঃ চ্যাংসা উদার-কঠে কহিল, "আপনি, আমি, নিমিত মাতল্ মিষ্টাল ঘোছাল। তথাগত বৃদ্ধেল ইচ্ছাই পূল্ণ হোক্। আচ্ছা, আছুন আপনালা। আমাকে এখন সকলকে শাস্ত কল্তে হবে, মিষ্টাল ঘোছাল। হাঁ, এই বাল বলে যান, কি জন্ম এসেছিলেন ?"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "আমাকে মার্জনা করবেন, মি: চ্য়াংসা। আমরা এখন পর্যন্ত এই ব্যাপার সাধারণের নিকট গোপন রেখেছি এবং বে-পর্যন্ত না সফল হই, এ-বিষয়ে গোপন থাকবে। গুডুডে ডে!"

চ্যাংসা কহিল, "ভেলি গুড্! গুড্ডে!"

মিঃ ঘোষাল সহকারীদের সহিত বাহির হইয়া গেলেন।

ডাঃ জেন, হং প্রভৃতি সহকারীগণ গন্তীর-মূথে সদারের সম্মুথে সমবেত হইল। সদার ক্ষণকাল নীরব থাকিয়া কহিল, "ছোন, তোমলা, ছন্তুল আমাদেল পিছনে লেগেছে। তালা পুলিছকে জানিয়েছ, আমলা নাকি পুলিছ-অফিছালদেল হত্যা কলি, আফিম ও কোকেন বিদ্ধি কলি, আমলা এই ছব অক্যায় কাজ কলি। আমাদেল নামে বে-ছব ছয়তান এই ছব মিথ্যা কথা লিপোট্ কলেছে, তথাগান বৃদ্ধ তা'দেল যেন মালজন। না কলেন।"

মিঃ ঘোষাল তাঁবুর কড়িডোরে দাড়াইয়া অবরোধ তুলিবার আদেশ দিতেছিলেন। তাঁহার কর্ণে চাাংসার মর্ম-বেদনাভরা কাহিনী প্রবেশ করিলে, তিনি অত্যন্ত হুংখিত হুইলেন এবং সহকারী মিঃ ব্যানার্জীকে কহিলেন, "ব্যানার্জী, সত্যই আমরা অত্যন্ত গাঁহিত কাল করৈছি। বর্তমান যুগেও যে মিঃ চ্যাংগার মত এমন একজন ধর্ম-ভীক্ষ, উদার-প্রাণ ধার্মিকের সন্তাবনা হতে পারে, দেখে আমাকে বিশ্বিত ও ব্যথিত করেছে।"

মিঃ ব্যানাজী সবিষ্যয়ে কহিলেন, "মিঃ চ্যাংসা ধার্মিক এই জন্ম আপনি বিষ্যিত ও ব্যথিত হয়েছেন, শুর ?"

"না, না, না, ব্যানার্জী। আমি ব্যথিত ও বিস্মিত হয়েছি এই জয় য়ে, আমরা চ্যাংসার মত একজন মহান ব্যক্তিকে অপমানিত করতে পেরেছি বলে।" এই বলিয়া তিনি অদ্রে মিঃ ঘোষকে আসিতে দেখিয়া পুনশ্চ কহিলেন, "এস, অবরোধ তুলে নেওয়া হয়েচে। আমরা বাই।"

(b)

দেদিন প্রত্যুবে মিঃ সত্যেন ঘোষাল পুলিস ইউনিফরমে ভূষিত অবস্থায় তীহার ছইংক্সমে বিদিন্ন ইন্দ্রনাথের সহিত কথা বলিতেছিলেন। তাঁহাকে অত্যন্ত ক্লান্ত দেখাইতেছিল। ইন্দ্রনাথ বলিতেছিল, "সত্যিই বিভ্রান্তিকর ব্যাপার, সভ্যেন। আততায়ী বিপিনকে এমন ভাবে হত্যা করল যে, আমি বুলু 'চেষ্টা করেও হত্যাকারীর কোনরূপ কুই দেখতে পেলাম না। পুরীর পুলিসও সমভাবে বার্থ হয়েছেন।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "এদিকে কলকাতার বাজার ও মক্ষল মণমণ আফিংয়ে ছেয়ে পেল, উপযুপিরি কয়েকটা হত্যা-কাণ সংঘটিত হ'ল।
সঙ্গে কলকাতার পুলিস বিভাগের যে হ্যনাম ছিল শও বঙ্গোপদাগরের
অতল তলে তলিয়ে গেল। আমরা বর্তমানে যেরূপ লজ্জাকর অসহায়তা
বোধ করছি, আমার কর্ম-জীবনে কথনও এমন করি নি, ইন্দ্র।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমি ভাবছিলাম যে, প্রত্যেক্ষটি হত্যাকাও এমন একসময়ে সংঘটিত হয়েছে, যে-সময়ে এই চীনা দলটি ঘটনাস্থলের নিকটে কোন না কোন স্থানে রয়েছে।" মি: ঘোষাল গন্তীর মূথে কহিলেন, "চীক্ষ অত্যন্ত উতলা হয়ে উঠেছেন, ইন্দ্র। তিনি পঞ্চাশ হাজার টাকা পুরস্বার ঘোষণা করেছেন, আততায়ীদের ও বে আইনী আফিং-কোকেন ব্যবসায়ীদের গ্রেপ্তার করবার জন্ম।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "গত রাত্রে ক্যাম্প সার্চ করেও কিছু পেলে না, না ?"

"মণ মণ আফিংয়ের পরিবর্তে সিকি তোলাও নয়, ব্রাদার। তা' ছাড়া,

সন্দেহ করা চলে, এমন কোন কিছুই দেখতেও পেলাম না। শেষে, মিঃ

চ্যাংসার নিকট মার্জনা-ভিক্ষা করে ফিরে আসি।" মিঃ ঘোষাল এই বলিয়া

মুহ্ত-কয়েক নীয়ব থাকিয়া পুনশ্চ কহিলেন, "ইন্দ্র, আমার একটি অফুরোধ
রাখবে ?"

ইন্দ্রনাথ হাক্সম্থে কহিল, "পাগলামী ক'রো না, সভ্যেন। বল, আমাকে কি করতে হবে ? তোমাকে যদি এতটুকুও সার্থকভাবে সাহায্য করতে পারি, বিশেষ এই সময়ে, তা হলে নিজেকে ক্লত-কৃতার্থ বোধ করব।"

মি: ঘোষাল উৎফুল হইন। কহিলেন, "অসংখ্য ধন্তবাদ, ব্রাদার। 'আমি
শুধু তোমার কাছ হতে সাহায্য নেব, এই জন্ত চীফ্কে অন্তর্যোধ করে
পঞ্চাশ হাজার টাকা পুরস্কার ঘোষণা করিয়েছি, ভাই।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "পুরস্থার থাক। তুমি বল, আমি ভোমাকে কিছাঁবে সাহায্য দিতে পারি ?"

মিং ঘোষাল কহিলেন, "মিং চ্যাংসাকে আমি সন্দেহ করি না সত্য, কিল্প এই চীনা-দলের ভিতর আশ্রম নিয়ে কোন না কোন ছুর্ব্ত এই সব নারকীয়-কাণ্ড করে চলেছে, সে বিষয়ে আমি নিংসন্দেহ, ইন্দ্র 1 তুমি চ্যাংসার দলে এমন একস্থানে প্রতিষ্ঠিত হয়েছ যে, সেথানে তোমাকে দিল্লীর পদস্থ আই-বি-অফিসার রূপে কেউ চেনে না। চেনে, ধনী-পুত্র, মাল্টি-মিলিও-নেয়ার রূপে। তুমি কলকাতায় এসেছ, নিজ্ ষ্টেট দেখবার জন্ম। আধানের

সৌভাগ্য-ক্রমে প্রেমে পড়েছ, চ্যাংসা-দ ব্য-মণি, চীনের পুতৃল, মিস্
মিংচুর। মিস মিংচুর, এই দলে প্রভাব প্রভিপত্তি অপরিদীম। স্থতরাং
তুমি যদি আমাদের সাহায্য করতে চাও, তবে ভোমার অপেক্ষা যোগ্যতর
ব্যক্তি আমি আর কাঞ্চকে দেখিনে, ইন্দ্র।"

মিঃ সত্যেন ঘোষাল নীরব হইলে, ইন্দ্রনাথ কহিল, "বুঝেছি। সত্যই এই অবস্থা অসহনীয়, সত্যেন। আমারও কর্ম-জীবনে এমন এক রহস্যময়, ভয়াল ঘটনার সঙ্গে কথনও আমি পরিচিত হইনি। উত্তম, বরু, আমি তোমার প্রস্তাব গ্রহণ করলাম। কিন্তু একটি মাত্র শর্তে।"

"কি শর্ত, বল ?" মি: ঘোষাল প্রশ্ন করিলেন।

"শুর্ত এই যে, এই কেসটি পরিচালনার সমগ্র ভার আমার ওপর দিতে হবে। আমি যথন যা সাহায্য চাইব, বিনা প্রশ্নে তা সরবরাহ করতে হবে। যাকে গ্রেপ্তার করতে বলব, বিনা দিধায় তা করতে হবে। আর আমার অজ্ঞাতে অথবা অমতে কোন কাজ তোমাদের বিভাগ করতে পারবেনা।" এই বলিয়া ইক্রনাথ নীরব হইল।

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ভোমার প্রভ্যেকটি শর্ত মেনে নিলাম। আর কিছু, বাদার ?"

°ইন্দ্রনাথ কহিল, "না! তবে যথন যেমন প্রয়োজন বোধ করব, তোমাকে জানাব। হাঁ, আর আমার পরিচয় যেমন গোপনে রাথা হয়েছে, ঠিক তেমনি ভাবেই রাথতে হবে "

মি: ঘোষাল কহিলেন, "বলা বাজন্য-মান্ত, ব্রাদার। কিন্তু, ইন্দ্র, ভোমার ওপর এই গুরু দায়িছ চাপিয়ে দিয়েও শাস্তি পাচ্ছি না। এরা এমনই ভয়াল এবং জবত আততায়ী যে, পুলিস অফিসারদের হত্যা করতেও দ্বিধা করে না। আমার ভয় হয়, ইন্দ্র, তুমি যদি অত্যন্ত স্কর্ক না হও, তবে এবার তৈমার দিকে না শয়তান-দলের দৃষ্টি পড়ে।"

ইন্দ্রনাথ মূহ শব্দে হাসিয়া উঠিল। সে কহিল, "বন্ধু, আমি না দিবীকী, না, বিপিন। আমি ইন্দ্রনাথ, ব্রাদার! একবার তারা না হয় চেষ্টাই কক্কক, আমি------

ইক্রনাথের কথা শেষ হইবার অবদর মিলিল না। মিঃ ঘোষালের পত্নী শ্রীমতী ভারতী হাদ্যমুখে প্রবেশ করিলে, ইন্দ্রনাথ ব্যস্তভাবে চেয়ার ত্যাগ করিয়া কহিল, "আমি ভেবেছিলাম, এমন অপার্থিব দময়ে আপনি গভীর নিদ্রা-স্থথে আছের হ'য়ে আছেন, বেঠিন !" বলিতে বলিতে দে, ভারতীকে প্রথাম করিল।

ভারতী দেবী একবার স্থামীর গঞ্জীর মুখের দিকে চাহিয়া ইক্সনাথের দিকে ফিরিয়া কহিলেন, "ঠাকুরপো, কত জন্ম মহাপাপ করলে, তবে মেয়েরা পুলিস-অফিসারের স্ত্রী হয়ে থাকে, এখন পর্যন্ত তার নিভুলি সংখ্যা ঠিক করতে পারিনি। রাজে নিস্তা-স্থ্য যে কি বস্তু, তা ভুলে গেছি, ভাই ে ভামার বন্ধুর দিকে চেয়ে দেখ, ওঁর মুখের অবস্থা দেখলে মনে হয়, যেন্ত্র প্রিয়ত্না গৃহত্যাগ ক'রে গেছেন।"

মিঃ ঘোষাল ক্ষুক্ষরে কহিলেন. "আঃ ভারতী। ইক্র ভারতে ধ্যে, তুমি বুঝি সত্য অভিযোগ স্থানাচ্ছ।"

ইন্দ্রনাথ সশব্দে হাসিয়া উঠিল। সে কহিল, "আপনি বন্ধুর কর্ণাক্ষ প্রতিবাদ করবেন না, বৌঠান। আমি বুরেছি।" এই বলিয়া দে তাহার রিষ্টওয়াচের দিকে একবার চাহিয়া পুনশ্চ কহিল, "ভোর বরাত্তি। এ সময়টা আলাপ-আলোচনার পক্ষে উপযুক্ত সময় নয়। যদি অহমতি করেন, তবে আর একদিন ভদ্রলাকের সময়ে এসে আপনালের অভিযোগ ভবে রাম দিয়ে য়ব। আজ ভবে উঠি, বৌঠান।"

মিঃ ঘোষাল জ্রুত-কঠে কহিলেন, "আর পাঁচ মিনিট, ইন্দ্র।" বলিয়া স্ত্রীর দিকে চাথিয়া মিনতি ূর্ণ স্বরে কহিলেন, "আর পাঁচটা মিনিট ! ু তুহি বাও.……" বাধা দিয়া ভারতী দেবী কহিলেন, "তোমার পাঁচটা মিনিট যে কত মিনিটে হয়, আমি জানি গো জানি।" এই বলিয়া তিনি ইন্দ্রনাথের দিকে ফিরিয় কহিলেন, "ভাই ঠাকুরপো, কে একজন যে কে একজনকে পুরীতে খুন করেছে তার জন্ম ভেবে ভেবে গত রাত্রি, ভোর অবধি বাইরে কাটিয়ে এসে অবিরাম টেলিফোন ক'রে ক'রে বেচারা টেলিফোন-মেয়েদের উত্যক্ত ক'রে মারছেন। কিন্তু ভাই, তোমাকে এই সময়ে যে এক কাপ কফি বিকোকো দেব, তারও উপায় নেই। ঝি-ঠাকুর তাঁদের অথের শরীর! তাঁর নাক ডাকিয়ে ঘুন্ছেন। আর আমি শুয়ে শুয়ে প্রহর গুণছি, কথন স্বামী দেবতা শ্রীমন্দিরে প্রবেশ করবেন।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমার জন্ত কোন কিছুরই প্রয়োজন নেই, বৌঠান।"
ভারতী দেবী স্বামীকে চেয়ারের উপর হুই চক্ষ্ ম্দিত করিয়া বসিতে
দেখিয়া ঝকার তুলিয়া কহিলেন, "ওগো, তোমার হ'টি পায়ে পড়ি, এগানে
মুমিয়োনা। শেষে ঘরে নিয়ে থেতে ফটকের সিপাইকে দরকার হবে।
ম্যামি বা্গ্রু এ ভ রাত্তে…"

ু "আঃ, কি বলছ, ভারতী! আমি ঘুমুই নি। তোমার আলাপ শেষ ছব্র জঞ প্রতীক্ষা করছি।"

"শুন্লে ভাই, ঠাকুরপো, আমি ক' মিনিট এসেছি, বল ত? আর উনি যে সেই রাত্রি ১১টা থেকে ভোমাকে উত্যক্ত ক^{্র}ং মারছেন·····"

বাধা দিয়া ইন্দ্রনাথ কহিল, "বৌঠান, আদ্ম একটু ঘুম-কাতুরে। মোটর চালাতে চালাতে ঘুমিয়ে পড়ি, তাই ভাবছি·····"

বাধা দিয়া ভারতী দেবী, কহিলেন, "না, ভেব না, ঠাকুরপো। ভেন্লমে, তুমি নাকি এক নাচওয়ালীকে বিয়ে করবার জন্ম ক্ষেপেছ ? ুদ্ভিয়, ঠাকুরপো?"

ইক্রনাথ কহিল, "বিয়ে করবার জন্ম ক্ষেপুর না, বৌঠান। তবে না

হ'লে, জোর ক'রে কিছু বলা যায় না।" কলিতে বলিতে সে ভারতী দেবীর সমূবে নত হইরা নমস্কার করিয়া ক্রত কঠে কহিল, "পার ত কাল প্রাতে আমার বাড়ীতে বেও, সত্যোন। আমারও কয়েকটা জক্রী ব্যাপার আলোচনা করবার আছে। ব্রেক্লাস্টের নিমন্ত্রণ রইল, ব্রুণু"

ইন্দ্রনাথ কোন দিকে না চাহিয়া জ্রুপদে বাহির হইয়া গেল।

মিঃ বোষাল চেরার হইতে উঠিয়া কহিলেন, "এইবার চল, খাওয়ার অ্যাপারটা শেষ ক'রে নেওয়া যাক।"

ভারতী দেবী কহিলেন, "একটা সত্যি কথা বল্বে ?"

নিঃ ঘোষাল ফুরা-বরে কহিলেন, "কেন, আমি কি কেবলই মিথা কথা বলি ?"

ভারতী দেবী কহিলেন, "ত। তুমি নিজেই বেনী জান। কিন্তু হাঁ।, গা, সত্যি ইন্দ্র-ঠাকুরপো, একটা নাচওয়ালাকে বিয়ে করবে ?"

মিঃ ঘোষাল ঈবং তপ্তস্থার কহিলেন, "তার ভাগ্যের জ্বোর থাকলৈ হবে। কিন্তু আর না, চল, আমাকে থেতে দেবে।" এই বলিয়া তিনি ক্রতপদে কন্দ্র হইতে বাহির হইয়া গেলেন।

ভারতী নেবী দবিশ্বরে মুহুর্ত-করেক স্বামীর গমন পথের দিকে চার্হি।।
বাকিয়া কহিলেন, "বাঃ বেশ লোক ত! আনাকে এক। ফেলে রেবে
চলে বাও যে?" বলিতে বলিতে তিনি ফতপদে বাহির হইয়া মাইতে
লাগিলেন।

(2)

মিঃ চ্যাংসা তাহার ক্যাম্পে বসিনা মুনমুন ভরানা প্রভৃতি করেকজন ব্যক্তির সহিত আলাপ করিতেছিল। আগন্তক ব্যক্তিবর্গ দামী, পুরু কার্পেটের উপর অর্ধ চন্দ্রাকারে বসিন্নাছিল। মিঃ চ্যাংসা বলিতেছিল, "বন্ধুগণ, আপনালা নিজয়ই ছুনেছেন, পুলিছ আমলে ক্যাম্প দাল্চ্ কলেছে। তাদেল বিজ্ঞাচ যে, আমাল দলেন লোকেলা খুনেল পল খুন কলে বেলাচ্ছে, তালা বে আইনী আফিং ও কোকেন্ বিক্লি কল্ছে। পুলিছ ছেচে বলে যে, আমাল দলেল কেউ না হ'লেও কোন ছুল্ব্লিভ আমাল দলেল ছুয়োগ নিয়ে ঐ সব কাজ কলছে।

"বন্ধুগণ! আমি তথাগত বৃদ্ধেন চলণ-ছেবক! আমি তাঁলই ধ্যান কলি, আল আমাল ব্যবছা চালাই! কিন্তু আমাকে ছান্তিতে থাকতে দিলে না, বন্ধুগণ! আমাল ছত্তুললা পুলিছকে আমাল বিলুদ্ধে জানিয়েছে। আমাল মল্নাঘাত কলেছে। তাই আমি তথাগত বৃদ্ধেন চলণে বলি, হে প্লুছ্, যালা মানব-জীবন ধ্বংস কল্ছে, যালা পাণ-পথে চলেছে, তালেল তুমি মাল্জনা কলো প্লভু!" এই বলিয়া সে চক্ষ্ম নৃদিত করিয়া, তুই ছাত একত্তে যুক্ত করিয়া কপালে ঠেকাইল।

চ্যাংনী-সর্দার চক্ষ্য মুক্ত করিয়া পুনশ্চ কহিল, "বদ্গান! আমি আপনাদেল বন্ধ! আপনালা কি কথনও বন্ধল বুকে চোলা বহাতে পালেন?" মিথো অভিযোগ ক'লে বন্ধুকে অপদহুথ কল্তে পালেন? নাকেখনই নয়। আপনাদেল এছব কথা বলবাল উদ্দেহ্য আমার এই মে, আপনালাও ছাবধান হবেন! ছত্ল আমাদেল পিছনে লেগেছে। তথাগত বৃদ্ধ, ক্লিপা কলো, প্লাভূ!" এই বলিয়া দে এক মুহ্ত নীত্ৰ থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "আপনালা যান, এইবাল নৃত্য-গীত উপভোগ কলা গো."

সমবেত ব্যক্তিগণের কঠে 'বন্দেগী! রাম রাম। নমস্বার!' প্রভৃতি ধ্বনি বাহির ইইতে লাগিল এবং মিঃ চ্যাংসা কর্যোড়ে মাথা দোলাইয়া প্রতি নমস্বার জানাইতে লাগিল।

কুন্মুন্ধরালা মি: চ্যাংসার তাঁবুর বাহিরে আসিলে, অপেক্নাণ ডা: ১ ুক্তেন কহিল, "পাঁচ মিনিটের জন্ম আমার ক্যাম্পে একবার আহ্ন, মি: কুন্মুন্ধয়ালা!" "চলিয়ে, ডাগদার জেন্!" এই বলিয়া ঝুনঝুনওরালা ডাঃ জেনকে অফুলরণ করিতে লাগিল।

ডাঃ জেন গভীর-মূথে তাহার তাঁৰুর ভিতর প্রবেশ করিয়া, তাহার চেয়ারের নিকট গমন করিল, কিন্তু উপবেশন না করিয়া কহিল, "শুলুন, মিঃ ঝুনুঝুনওয়ালা, আমি সতা কথা শুন্তে চাই। আপুনি সভা গোপন করবার চেটা করবেন না।"

ঝুনঝুনওয়ালা বিশ্মিত-কঠে কহিল, "আমি ত কথনও ঝুট্বাৎ . আপনাকে বলিনি, ডাঃ জেন।"

ভা: জেন কঠিন হাপ্তমূপে কহিল, "এখনই তার পরীক্ষা হয়ে ফুচেব।" এই বলিয়া সে মুহুত-কয়েক কঠিন দৃষ্টিতে চাহিয়া থাকিয়া পুনশচ কহিল, "আপনি পুলিদকে সংবাদ দিয়েছিলেন ?"

ঝুনঝুন ধ্যালার মুখভাব বিকৃত হইয়া গেল। সে বিমৃচ্ স্বরে কহিল, "হামি পুলিদকে দংবাদ দিয়েছি, ডাঃ জেন! রামজী! রামজী! **অনু**য়ুদা বাং বলিবেন না, ডাঃ জেন। কভি নেই, কভি নেই!"

ডাঃ জেন কুদ্ধ-স্বরে কহিল, "Shut up! আপনি যদি না বলবেন, তবে অত্য আর কে আমাদের সপ্রেছিল পুরীতে? স্বীকার করুন? নত্য কথা বলুন? নইলে দেখছেন……"

নহনা ঝুনঝুন ওয়ালার দৃষ্টি ডাঃ জেনের পশ্চাতে তাঁবুর শেষ-প্রান্তে আক্রপ্ট হইন। সেথানে একটি দীর্ঘ ভভার কাট অঙ্গে দিয়া কোন ব্যক্তি পশ্চাং ফিরিয়া দাঁড়াইয়ছিল। ঝুনঝুনওয়ালার মানস-দৃষ্টিতে পুরীতে দৃষ্ট মিষ্ট্রী ম্যানের ছবি ভাসিয়া উঠিল। সে নিদার্কণ আত্তমে ঠক্ ঠক্ করিয়া কাঁপিতে লাগিল। সে সহসা ডাঃ জেনের হুই পা জড়াইয়া ধরিয়া জড়িত-কঠে বলিতে লাগিল, "নেহি, কভি নেহি, আমি বলি নি, আমাকে বিধাস কক্রন, ডাঃ জেন আমাকে, বিধাস কক্রন, আমি কথনও কোন কথা পুলিসকে বলি নি।"

ডাঃ জেন সজোধে তাহার পদছয় ঝুনঝুনওয়ালার হন্ত হইতে মুক্ত করিয়া লইয়া টেবিলের ছয়ার হইতে একটা দীর্ঘ-ফলা ভোজালী বাহির করিয়া কহিল, "পা ছাড়ুন। উঠে দাঁড়ান। এখনও সত্য কথা বলুন, কে পুলিসকে খবর দিয়েছে ?"

কুনকুনওয়াল। কাঁদিতেছিল। সে কহিল, "আমাকে বিশাস করুন, ভাগ্দার জেন। হামি কভি কোন বাং পুলিসকে জানাই নি। নিশ্চয়ই অন্ত কোন শহতান জানিয়েছে। আমাকে মার্জনা করুন। সময় দিন, আমি সেই শয়ভানকে খুঁজে হার করব। তাকে আপনার নিকট নিয়ে আসব। আমি আমি আমি শ

ড়াং জেন একদৃষ্টে ঝুনঝুনওয়ালার মুখের দিকে চাহিয়াছিল। সে কহিল, "উত্তম! এবারে আপনাকে আমি মার্জনা করলাম। কিন্তু ভবিস্তাতে আপনাদের অত্যন্ত স্তর্ক হ'তে হবে। যদি না হন, তবে আপনার্কে ক্রিকা করবার হাধ্য তথাগতেরও থাক্বে না। যান!"

কুনুকুনঞ্চান। কম্পিত হতে বার বার অভিবাদন করিতে করিতে তাঁবু হইতে/বাঁহির হইয়া আদিল।

ুঁ। ডাং জেন পশ্চাৎ দিকে চাহিতে দেখিল, ডিট্রী-ম্যান অদৃখ হইয়াছে দে সহসা শৃক্ত তাঁবুর ভিতর অটুহাকে ভাগিয়া পড়িতে লাগিল।

ডাং জেনের হাজ্যবেগ কথন প্রশমিত হইত কিছুই । ও ছিল না। কিন্তু স্থং তাব্র ভিতর প্রবেশ ক্রিবানাত্র ডাঃ ১৯নের হাজ্রব তর হইয়া গেল। দে জং-এর দিকে চাহিয়া কহিল, "কি সংবাদ, স্বং দ"

. স্থং কহিল, "ইন্দলবাৰু ছাড্যেন ঘোছালেল বাটাতে গিছেছিল।" "তারপর γ" ভাঃ জেন প্রশ্ন করিল। "আর কোন লোক যায় নি, ভাঃ ছেন।" স্থং কহিল।

জাঃ জেনকহিল, "ইন্দ্রবাবু, সত্যেন ঘোষালের বন্ধু, তা' জান !"

"জানি, ডা: জেন।" স্থং কহিল, "কিন্তু ইন্দলবাবু আমাদেল মিংচুল ছলে"এই অবধি বলিয়া সহসা তাহার দৃষ্টি ডা: জেনের মুথের উপর আকৃষ্ট হইলে সে নীরব হইয়া গেল।

ডাঃ জেন কহিল, 'মিংচুর দঙ্গে ইন্দ্রবাব্র বন্ধুত্, স্বারের ইচ্ছা। নয়, স্বং ?"

"কিন্তু, ডাঃ জেন,·····" স্থং প্রতিবাদ জানাইতে আরম্ভ করিয়াই নীরব হইয়া গেল।

ডাঃ জেন গন্তীর স্বরে কহিল, "সর্দারের ইচ্ছার প্রতিবাদ শুনতে আমি অভ্যস্থ নই, স্থং। ভবিশ্বতে তুমি সতর্ক হবে, আশ্বা করতে পারি কী ?"

হং সভয়-কঠে কহিল, "আমি প্রতিবাদ জানাচ্ছি না, ডাঃ জেন। আমি শুধুবলতে চাইছিলাম, আমাদেশ মিংচুল----- এই অবধি বলিয়া পুনশ্চ সে কথা সমাধ্য ক্রিতে না পারিয়া নীরব হইয়া গেল। 🔪

ডাঃ জেন কহিল, "হুঁ, বুঝেচি, তুমি বলতে চাইছ যে, আমাদের মিংচুও ইন্দ্রবাবুর দক্ষে একটু বেশী মাঝায় মিশতে আরম্ভ করেছে অধুবা তার বর্জ-ভাবের সীমা-রেখা পিছনে ফেলে অনেকটা পথ অগ্রসর হ'য়ে পেছেনি কেমন, তাই না, স্বং ?"

স্থং স্লানমূথে কহিল, "হাঁ, ডাঃ জেন। তাই আমি বলতে চাইছিলাম দ আপনি যদি আমাদেল মিংচুকে ছতল্ক বাল দেন, তবে ছে ছবিধান হয়ে যাবে।"

ডাং জেন রহস্যময় হাস্যমূথে কহিল, "মূর্য, নারী যথন কোন পুরুষকে ভালবাদে, তথন তার কি হিসাব-বোধ থাকে, না সত্পদেশ তার মনে কোন দাগ কাটতে পারে ? মিংচু যদি ইক্রবাবুকে ভাল-বেসে থাকে, তবে কারুরই সাধ্য হবে না, তাকে ভয় দেখিয়ে নিবৃক্ত করতে শারে।" এই বলিয়া সে মুহূর্ত-কয়েক নীরব ্রুয়া পুনশ্চ কহিল, "তুমি কি কখনও কোন নারীকে ভালবেসেছিলে, স্থং?"

হুং-এর বীভংসাকৃতি মূপে এক টুক্রা ভয়াল হাসি ছুটিয়া উঠিল। সে কহিল, "আমাকে মাল্জনা কলুন, ডা: জেন। আমি বলতে পালব না।"

ডাঃ জেন মুহূত-ক্ষেক নির্নিমেষ দৃষ্টিতে স্থং-এর মুখের দিকে চাহিছ। থাকিয়া কহিল, "আচ্ছা থাক। তবে পঙ্গুর গিরি-লজ্মনের বাসনার মত, অথবা বাঙ্লা দেশের প্রবাদ-বাক্য, হথা—'বামন হয়ে চাঁদ ধরার' মত আশা ক্ষ্যনও করো না, স্থং। আশা করছি, আমি কি বলতে চেয়েছি, ভা ব্রেছে ?"

"বুঝেছি, ডাঃ জেন।" সুং কহিল, "তা হ ামি আল ইন্লবাবুল ৩পল নজন লাখৰ না ?"

ডা; জিন সবিশারে কহিল, "ইন্দ্রবাব্র ওপর? কে তোমাকে এ আদেশ দিয়েছে?"

ুক্ত কঠে কহিল, "না, কেউ দেয় নি, **ডাঃ জে**ন। ু**ত্রো**·····"

ভাঃ জেনের মুখভাব গন্তীর হইয়া উঠিল। সে ক ্, "শোন, সুং।
যে কোন, হেতুর জন্মই হোক, তুমি কখনও নিল্ল ভাল-মদ্দের সঞ্চে
কোমার প্রভুর ভাল-মন্দ মিশিয়ে ফেলবে না। মাত্র ভোমাকে যে আদেশ দেওয়া হবে, তুমি তাই বিশ্বস্তভাবে, অক্ষবে অক্ষরে পালন করতে চেষ্টা করবে। ভোমার ইচ্ছামত কোন কান্ধ করে নিজের সর্বনাশ ভেকে
আন্বেনা। যাও।"

হুং অভিবাদন করিয়া বাহির হইয়া গেল। ডা: জেন পুনশ্চ দ্বিতীয় দ্ধায় অট্যাস্য করিতে লাগিল।

() (

ভারতবর্ষ হোটেলের একটি প্রথম শ্রেণীর স্থইট্, মিংচুর ক্ষয় বিজার্ভ করা হইয়াছিল। দেদিন সন্ধার পর, মিংচু তাহার ফ্ল্যাটের ডুইং ক্ষমের ভিতর একটি বৃহৎ আরসীর সমূথে দাঁড়াইয়া গুন্গুন্রবে গান গাহিতে গাহিতে তাহার প্রসাধন-পর্ব শেষ করিতেছিল। তাহাকে অত্যন্ত প্রফুল্ল বলিয়া মনে হইতেছিল। এক সময়ে সে তাহার পরিচারিকার নাম ধরিয়া ভাকিল, "স্থবাসী!"

"ৰাই, দিদিমণি।" বলিয়া একটি যুবতী পরিচারিকা ছুইংক্সমে প্রবেশ করিল।

মিংচু কহিল, "দেখ, ইল্র আসছেন কি-না ?"

স্থবাসী মূহুর্ত ছই কত্রীর মূখের দিকে চাহিং থাকিয়া কহিনঃ ্র্বাব্ কি আসতে আসতে পথ ভূলে নীচে দাঁড়িয়ে থাকবেন, দিদিমণি ?"

মিংচু কুত্রিম কোপভরে কহিল, "তোর আন্তর্কান বড়ো সাহস,বেড়েছে, মুথপুড়ী। হাঁ, রে মুখপোড়া মেয়ে, তুই ত বিবাহ করেছিলি ?"

স্বাদী গালে হাত দিয়া কহিল, "ওমা! দিদিমণির কথা শোন! স্থি বিয়েই না কর্লাম, তবে বিধ্বা হ'লাম কি ক জে দিদিমণি ?"

মিংচু প্রশ্ন এড়াইয়া গিয়া কহিল, "ের বর ভোকে **কি** বলে ভাক্ত, স্ববাদী ?"

স্থবাদী একটু হাসিল্লা কহিল, "দে অনেক রকমু **নামে ভাক্ত**, দিনিমণি।"

"বথা ?" মিংচু জিজ্ঞাদা করিল।

"স্থবো, স্বা, বানি, হ্<u>তভাগী, হারামজাণী, শ্রতানী,</u> জংলী, কুকুরমুণী······" ১ ১ ১ মিংচু ছই কান ছই করতলের হারা আবৃত করিলা কহিল "ওরে থাম। থাম, মুখপোড়া নেয়ে, থাম। বুরোছি, তোর বর লোকে খুব ভালবাস্ত, না ?"

স্থবাদী মানমূথে কহিল, "সে শ্রভানের কথা আর জিজাদ। করবেন না, দিদিমণি। এমন দিন খেত না, ধেদিন সে মদ থেয়ে না আসত, আর আমাকে মারধন না করত।"

মিংচু শিহরিয়া উঠিয়া কহিল, "বলিস কিবে ?"

স্থবাদী একটা দীর্ঘধান ফেলিয়া কহিল, "দে তঃগের কথা আর বলেন কেন, দিদিনণি! মরেছে না কেঁচেছি।"

যি চু শিহরিয় উঠিয়া কহিল, "ওরে, স্বপোড়া মেয়ে, আর বলিস নি রে, আর বলিস নি। আমার স্থা-স্থা ভেদে দিসনে তুই। ইারে, এমন পুরুষ-মঞেত থাকে ?"

স্থানী কহিল, "ভারা কি মান্য, নিদিমণি পু ভারা পশুঃ পশুর চেয়েও জনম। নারী-মাংসের লোভ ঘতকা থাকে, ভাতকা ভারা ভালবাধার অভিনয় করে নারীকে ভোলায়। ভারেণ্য, লাথি মেরে পথের পুলো-কালায় এইলে দেয়।"

ি মিংচু কহিল, "তোর জীবন যে এবন মহাভূমি, তা আমি ভানতাম না, স্থকীয়। তথাপতি বৃদ্ধ তোরে এই বল্লনে স্ব কিছু স্থানাত্তি শেব ক'রে বিষয়েছেন, ভারতেও,আমাল মন বেদনাল টন করে এঠে, স্বাস।"

স্থবাদী আহার কলগাণাী করীর মুগের দিকে চাহিচাহিন। সে কহিন, "না, ফিদিমণি, সভিয় বদচি, আমার মনে কোন চুঃগ, কোন অভাব নেই। আমার দেড বছরের নিবাহিত জীবানর প্রতিটি মুন্ত আমি এই করা ভগবানকে জানিয়েছিলাম, 'তে ভগবান! হয়, আমাকে তুমি বিধবা করো, দিলাকি তুমি মুত্রার জোড়ে অংশাং দাও, প্রানু!' ভগবান আমার কথা স্ববর্ণ গুলাকান, দিদিলাকি। দেও প্রায় বান, মুগগোড়া নিজেন মহাপাদের বিজে

স্বাস জজীৱিত ক'রে মরে পেল। তারও হাড় জুড়োলো আর আমানক দিনিমণি।" এই বলিয়া সে প্রসঞ্চান্তরে থাইবার জন্ত কহিল, "আজ কি বাবু খাস্বেম, দিদিমণি ?"

মিংচু সংসা সচকিত ইইরা ঘড়ির দিকে চাহিরা দেখিল। সঙ্গে সঙ্গে সিঁড়ির উপর পদধানি শ্রুত হইল। সে জাতপদে স্থইটের ঘারের নিকট গ্মন করিয়া হাস্তম্থে কহিল, "একি, এত দেরি হ'ল যে ? এস, ভিতরে এস, দাঁড়ালে কেন ?"

ইন্দ্রনাথ হাজ্মুথে প্রবেশ করিতে করিতে কহিল "দেরি ?" এই বলিয়া সে তাহার বিষ্টওয়াচের দিকে চাহিয়া কহিল, "আমি যে পুঁচ্ছ -মিনিট পূর্বেই এসেছি, মিংচু।"

মিংচু হাক্সরুথে কহিল, "সব সময় কি থড়ির কাঁটা দেখে সময় নির্ধবিত করা যায়, বন্ধু ?"

ইল্রনাথ লিগ্ধ-দৃষ্টিতে চাহিলা কহিল, "বুঝুলাম না; মিন্তু। সময় জানতে হলে ধড়ির-কাটার দিকে চাওলা ছাড়া আর কি বিতীয় উপায় আহে বল ত ?"

মিংচু অনবছ-স্বরে কহিল, "নেই ? মনের কাঁটা কি ভোমার কিল হ'যে ওঠি নি কথন ও, বন্ধু ? ভূমি কি মনের ভিতর প্রিয় আগমনের জী প্রসংনি গুন্তে পাও না, ইন্দ্র ?"

ইন্দ্ৰনাথ বিষ্চু হয়ে কহিল, "ভূমি এগৰ কি বল্ছ, মিংচু ? তামাজ মন কি আজ হুস্থ নয় ?"

"হুত্ব নয় আমার মন ? ভনবে, ইন্দ্র, আজ সারাদিন থার তোমাকে গে গানটি শোনাব, তা ভেবে রেপেছি?" বলিতে বলিতে ফিচ্চু, উটিয়া দাড়াইল এবং পিয়ানোর সন্ধৃথে পিয়ানো টুলের উপর বহিছা ইন্দ্রনাথের দিকে মুগ ফিরাইয়া হাল্মম্থে চাহিয়া রহিল।

ইন্দ্রনাথ শোকা হইতে উঠিয়া পিয়ানোর পশ্চাতে গিয়া, পিয়ানোর উপর ভর দিয়া দাঁড়াইয়া, মিংচ্র দিকে চাহিয়া কহিল, "তুমি গান শোনাবে, আর আমি শুনব না, মিংচ্ ?"

মিংচু আদরিণী বালিকার মত মাথা দোলাইরা কহিল, "আচ্ছা, আচ্ছা, শোনবার পর বোঝা যাবে।" এই বলিয়া দে স্থমধুর-কঠে গান গাহিতে আরম্ভ করিল। গানের স্থর, মুর্ছনা, আকৃতি, স্থমিষ্ট কর্চস্বরে ধ্বনিত হইয়া, যেন প্রাণ পাইয়া দ্বীবন্ত হইয়া উঠিল।

ইক্রনাথ মৃত্ত হইয়া গেল। তাহার মানদলোকে মৃত্তিময়ী রাগিণী রূপে-রুদে-স্টিশ্ব এলীব হইয়া উঠিল। তাহার চক্ছ ছ'টি প্রাণাঢ় ভাবাবেশে অর্ধ-মৃদিত হইয়া গেল। সে নীরবে প্রস্তর-মৃত্তির মত দাড়াইয়া রহিল।

এক সময়ে গান শেষ হইয়া গেল। তব্ধণী মিংচুর ছুই চক্ষু আনন্দাশতে পরিপূর্ণ ইইয়া উঠিয়াছিল। সে ইজনাথের অলক্ষ্যে চক্ষ্য মুছিয়া কেলিয়া ডাকিব, "হিজ্ঞা"

ইন্দ্ৰনাথ চমকিত হইয়া সজাগ হইল। সে কহিল, "একি গান বন্ধ শুল বৈছে, মিংচু ?" বলিতে বলিতে মিংচুর সহিত শোলার নিকট গিয়া স্ট্রশ্বশন করিল। ইন্দ্রনাথ কহিল, "এমন গান তুমি কোথায় শিখলে, যিংচু ? এমন কণ্ঠ তুমি কোথায় পেলে ?"

মিংচু বিহরণ দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "বিজ্ঞপ করছ, ইন্দ্র ? আমার মত একটা মেয়ের গান শুনে·····"

ইক্রনাথ সিদ্ধৃ হাজমুগে কহিল, "চুপ করো, মিংচু চুপ করো! নিষ্টুর আঘাতে তুমি আমার প্রথ-হপ্প ভেঙ্গে দিও না।"

প্রতি প্রসন্ন হয়েছেন, আমার সকল ক্রিন্ত্রী করিছেন। বদ, বন্ধু, বদ। আমি এত আননদ ধরে রাখতে পার্ন্তি না। আমি আসছি, এখনই আসছি।" বলিতে বলিতে মিংচু ক্রুতপদে বাহির হইয়া গেল।

ইন্দ্রনাথ বসিয়া রহিল। তাহার মক্ষভূমি-সম হৃদয়ে এক অপূর্ব
অহুভূতির স্পর্শ পাইতে লাগিল। জীবন যে এরপ আনন্দম, একটি
নারীকে ভালবাসিয়া জীবনের যে এরপ রোমাঞ্চর স্বাদ পাওয়া যায়, ইহা
তাহার কর্ময়-জীবনের নিকট অপূর্ব বিস্ফার্রপে প্রতিভাত হইতে
লাগিল।

ইন্দ্রনাথ বদিয়া রহিল, তাহার দৃষ্টি বাতায়ন-পথে স্বদ্র নীলু আকাশের উপর নিবন্ধ হইয়া অর্থহীন হইয়া পড়িয়াছিল।

এমন সময়ে মিংচু পরিচারিক। স্থ্যাসীর সহিত ইন্দ্রনাথের জ্ঞা জ্ঞা-যোগ-পর্ব ও কফি লইয়া আগমন করিল। ইন্দ্রনাথ সচকিত হুইয়া কহিল, "আমি যে ও পাঠ শেষ ক'রে এসেছি, মিংচ ?"

মিংচু হাস্তম্থে কহিল, "তা' হোক ! আর একবার আরম্ভ করে শেষ করতে হবে।"

স্থবাসী বাহির হইয়া গেল। মিংচু হাজমুখে ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "কই, এস ?"

ইন্দ্রনাথ শোফা হইতে উঠিয়া দাঁড়াইল। সে কহিল, "এটা কিন্তু অত্যাচার হচ্ছে, মিংচু।"

মিংচু কহিল, "আচ্ছা, শুধু শুধু আঘাত করে তোমরা কি স্থগী হও, বন্ধু ?"

ইন্দ্রনাথ মৃত্রুপন্ধে হাসিয়া উঠিল। দে কহিল, "এবার থেকে, এথানে মথন আসব, না-থেয়ে উপবাস ক'রে আসব। নইলে" বলিতে বলিতে কথা অসমাপ্ত রাখিয়া সে উপবেশন করিল। জনবোগ-পর শেষ হইলে, মিংচু, ইন্দ্রনাথের হাত ও মৃথ গুইবার জল আনিরা, একটি তোয়ালে তাহার হাতে তুলিয়া দিল।

ইন্দ্রনাথ মূথ-হাত বৌত করিয়া, মূছিয়া পুনশ্চ শোকার উপর বসিয়া
কহিল, "এইলার আমার করেকটি কৌতহল পরিত্তা করো, বান্ধবী ?"

"কি বল ?" মিংচ প্রশ্ন করিল।

"আমি তোমার শহন্ধে জানতে চাইছি, মিংচু। তোমার মত একটি তঞ্জী মেয়ে, চাংদার দলে যোগ দিলেকোন্দে হেতুতে, মিংচু ?"

মিংচু হাক্তম্থে কহিল, "কেন জানতে চাইছ, ইন্দ্ৰ ?"

ইক্রমাক সতর্ক হইয়া ক**হিল, "এমনি কৌতৃহল, মিংচু। তোমা**রও কি আমার অতীত জানতে কিছুমাত্র ইচ্ছা হয় না ?"

নিংচু সরেগে বাড় নাড়িয়া কহিল, "না, হয় না, ইন্দ্র। তুনি, তুনি, আর কিছু জানতে চাইনে আমি। তোমার মন, তোমার দেবতুন্য আন্তরি 'তোমার স্নেহ—এর বেশী আমার জীবনে আর কি কাম্য থাকতে গারে, ইন্দ্র দু"

"করো।" ৄ মিংচু কহিল।

ইন্দ্রনাপ কহিল, "মিঃ চ্যাংসা ধর্ম-ভীক, অমান্ত্রিক ব্যক্তি। কিন্তু ভার দলীয় অন্ত সকলের সধক্ষেও কি তা বলা চলে ?"

নিংচু মুহূর্ত-কল্পেক নীরবে থাকিয়া কহিল, "জানি না, কেন তুমি এই প্রশ্ন করেছ, ইন্দ্র। তবে আমাকে বিশ্বাস করো, আমি কিছুই জানি না। তা' ছাড়া, আমার সঙ্গে দলের কোন সম্পর্কও নেই। সর্দার আমাকে বা বলেন, আনি করি এবং তিনি অন্তকে আমার জন্ম বা করতে আদেশ দেন, তারা তা' করে। কিন্তু তুমি কি জানতে চাইছ, ইক্র ?"

ইজনাথ কহিল, "না, তেমন কিছু নয়, মিচ্। তবে, তুমি বোধহয় শুনেছ, পুরীতে বিশিনের হত্যাকাও সম্পর্কে পুলিস তোমাদের তাঁবু সার্চ করেছিল ?"

মিংচু কহিল, "হাঁ, শুনেছি। কিন্তু পুলিদ কি দূৰণীয় কিছু পেয়ে-ছিল ?"

"না, মিচ্ছ।" ইন্দ্রনাথ কহিল, "কিন্তু সত্যেন আমার ত্রিসিষ্ট বন্ধু, পুলিদের একজন পদস্থ অফিসার। তাঁর বক্তব্য এই যে, সার্চে কিছু না পাওয়া গোলেও, পুলিদের মন থেকে নাকি সন্দেহ নিরসন হয় নি।"

মিংচু কহিল, "আমি বে কি বলব, ইন্দ্র, কিছু ভেবে**ুপাছ্ছিনা।** পুলিস যে কেন·····"

এমন সমগে কন্দের ভিতর টেলিকোন বাজিয়া উঠিল। মিংচু তাহার
উক্তি অসমাপ্ত রাগিয়া জাতপদে টেলিকোনের নিকটে গিয়া বিদিভার কানে ভূ
লাগাইয়া কহিল, "হালো! কে? কাকে চাই? ইজ্রবার ? হাঁ, আছেন, অপেকা করুন—ভেকে দিচ্ছি।" এই বলিয়া সে বিদিভারটি টেবিলের
উপর নামাইয়া রাগিয়া ইজ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "তোমার কোন,
ইজ্ঞ।"

ইন্দ্রনাথ ক্রতপদে টেবিলের নিকট গমন করিয়া কহিল, "হালো! কে? ও হো·····আছা, আছা, এথনই আগছি।" এই বর্লিয়া দে রিসিভার নামাইয়া রাখিল এবং মিংচুর দিকে চাহিয়া কব্লি, "একটু জরুরী বৈষয়িক এন্গেছমেণ্ট ছিল, মিংচু। আমি বেমালুম ভুলে গিগেছিলুম। এথন আসি, রাত্রে আবার দেখা হবে গড়িগেরিগামে।" ভফণী মিংচুর মৃথ কফণাভাসে ছাইয়া গেল। সে কহিল, "তাই তো, ইন্দ্র, তুমি যে এত শীঘ্র চলে যাবে, আমি আশা করিমি। একটি দিনও ভোমাকে সামনে বসিয়ে আহার করাতে পারলাম না।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্পে কহিল, "সে জন্ত তুংগ কিসের, মিংচু ? জীবন স্থণ-স্বায়ী বটে ! কিন্তু সেই ক্ষণটি ত আমাদের জীবনে তত ক্ষণস্থায়ী সচরাচর হয় না, মিংচু । আছে।, আমি আদি ।"

"এস। রাত্রে অভিটোরিয়ামে যেন দেখা পাই।" মিংচু মুখে অনবছ আভাস আনিয়া কহিল।

"পাতে।" বলিয়া ইন্দ্রনাথ জ্বতপদে কক্ষ হইতে বাহিত্র হইয়া সিঁড়ি ভাঙ্গিতে ভাঙ্গিতে নিয়ে অংতরণ করিতে লাগিল।

(22)

স্ফোন ঘোষালের বাড়ীর সন্মূপে সেদিন সন্ধার অব্যবহিত পূর্ব একটি টান্ধি আসিথা দাঁড়াইল। টান্ধি হইতে বুনসুনভরালা অবতরর করিবু এবং ট্যান্ধি-মিটার দেখিয়া, ভাড়া মিটাইয়া দিল। ট্যান্ধি ছুটিয়া ুবাহির হইয়াসেল।

ী ঝুনঝুন ওয়ালা সন্দিগ্ধ-দৃষ্টিতে একবার চারিদিকে চাহিতা বাড়ীর বহিন্দ টিকের ভিতর প্রবেশ করিতে উভত হইল, এমন সময়ে মলিম বহু পরিহিত একটি ভিক্ত তাহার সংখ্যে উপস্থিত হইলা কহিল, "সারা দিন কিছু থেতে পাই নি, বাবা। রামজী ভাল করেগা, বাবা। আমাকে দো-চার আনা ভিথিদে, মহারাজ!"

ক্নব্যন প্যানা সজোধে কহিল, "নিকালো উল্লু!" বলি ই ভিক্ষককে মারিতে উগ্নত হইল। ভিক্ষক সভয়ে দূরে সরিয়া গেল। ঝুনুর্যভগলা ক্রেডপদে ফটকের ভিত্তর প্রবেশ করিয়া বাড়ীর দিকে হথন গমন করিতেছিল, তথন, ভিক্কটি প্রাণপণে চিৎকার করিয়া ভিক্ষা চাহিতেছে, শুনিভে পাইন।

কুন্ঝুন্ওয়ালা বাড়ীর ভিতর প্রবেশ করিতেই একজন দিপাই, তাহার সন্মূথে আসিয়া কহিল, "কি চাই, বাবুজি ?"

ঝুনঝুনওয়ালা কহিল, "ইন্স্পেক্টার সাব আছেন ?

"হাা, আছেন। আপনার কি চাই ?" নিপাই প্রশ্ন করিল।

ঝুনঝুনওয়ালা একটি কাগজে তাহার নাম ও বিশেষ প্রয়োজনে নিঃ বোষালের সহিত পাঁচ মিনিটের জন্ম দেখা করিতে চাং লিখিছ। আনির্যাছিল। সে সেই কাগজখানি, সিপাইয়ের হাতে দিয়া কহিল। "সিপাইজি, তুমি এই কাগজখানা, সাহেবকে দিয়ে এম। আদার প্রয়োজন এতেই লেখা আছে।"

কুন্কুন-ওয়নাকে সিপাই ওয়েটিংক্সমে একটি চেয়ারের উপদ্ধ উপবেশন করাইয়া বাহির হইয়া গেলঃ

ঝুনঝুনওয়ালা বসিয়া বহিল। তাহাকে অতিশয় মান ও ক্লান্ত দেখাইতে-ছিল। সে কলে কলে দাবের নিকে চাহিয়া চাহিয়া দেখিতেছিল। তাহাঁহা অত্যন্ত অধৈৰ্থ দেখাইতেছিল।

জন্ন সময় পরে দিপাই প্রত্যাবর্তন কবিয়া কহিল, "আইয়ে, মহারাজ,
হুজুর আপনাকে ওপরে ডেকেছেন।"

"ডেকেছেন! আ: বাঁচলাম!" এই বলিয়া ঝুনঝুনওয়ানা, সিপাইরের সহিত **দিতলে গ্**মন করিতে লাগিল।

সিপাই দ্বিতলে আবোহণ করিয়া, ঝুনঝুনওয়ালাকে মি: ঘোষালের
ক্সম্বিক্ত ডুইংক্মে লইয়া গিয়া কহিল, "আপনি বস্থন। ভুজুব এথনই
আসবেন।" এই বলিয়া সিপাই কক হইতে বাহির হইয়া গেল।

ঝুনঝুন ওয়ালা বসিয়া রহিল। তাহার মনে তথন ছুর্ভাবনার প্রচত

খুনী-বাত্যা বহিতেছিল। সেক্ষণে ক্ষণে চমকিত হইয়া উঠিতেছিল। প্রতিটি মিনিট তাহার নিকট এক একটি যুগ বলিয়া অন্তমিত হইতেছিল।

প্রায় দশ মিনিট পরে, মি: সত্যেন ঘোষাল কক্ষের ভিতর প্রবেশ করিয়া কহিলেন, "রাম রাম! মি: ঝুনঝুনওয়ালা! আপনি বে হঠাৎ আমার গৃহে ?"

কুনকুনওয়ালা অপ্রকৃতিত্ব পদে চেয়ার ত্যাগ করিয়া উঠিয়া দাড়াইল ও মি: ঘোষালকে নত হইয়া প্রত্যতিবাদন করিয়া কহিল, "রাম রাম, বাবুজি!"

্মি: ছোষাল একটি কৌচের উপর উপবেশন করিয়া কহিলেন, "বস্তন, বস্তন। তারপর, কি সংবাদ নিয়ে এসেছেন, বলুন।"

ঝুনঝুনওয়ালা না বসিয়া কহিল, "আমি অত্যন্ত বিপদে পড়েছি, বাবুজি। আমাকে হত্যা করবে বলেছে, আমাকে প্রাণে মেরে ফেলবে বলেছে, আমার সর্বনাশ করবে বলছে। আমাকে আপনি রক্ষা করুন, বাবুজি ! রামজী আপনার মঞ্চল করবেন।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "কে আপনাকে হত্যা করবে বলেছে? আপনি কো'র কি করেছিলেন, মিঃ কুনকুনওয়ালা ?"

"আমি কিচ্ছু করি নি, হুজুর। আমি নিরীহ, দং, ধার্মিক ব্যবসায়ী— আমি কিচ্ছু করি নি, হুজুর।" ঝুনঝুনওয়ালা ছড়িত ও জ্রুত-সরে কহিল।

"অমনভাবে আমার সময় নই করা চলবে না, মিঃ ঝুনঝুনওয়ালা। আপনি কি জন্ম এসেছেন, কে এবং কেন আপনাকে হত্যা করবে বলেছে, তা আপনাকে বলতে হবে। আছো, অপেক্ষা করুন করিম যা জিজ্ঞাসা করি, তা'র ঠিকমত উত্তর আপনি দিন।" মিঃ ঘোষ-। কহিলেন।

ঝুনঝুনওয়ালা কহিল, "আদেশ করুন, হছুর ?"

্ মিঃ গোষাল কহিলেন, "স্বাজ্যে বলুন, কে আপনাকে হত্যা করবে বলেছে ?"

"ভাপ্দার জেন্ সাহেব, হজুর।" বুনবুন-ওয়ালা কাপিতে কাঁপিতে কহিল।

মিঃ ঘোষাল সবিক্ষায়ে কহিলেন, "ডাঃ জেন! মিঃ চ্যাংসার সহকারী, ডাঃ জেন ?"

^{"হাঁ}।, হজুর, আমি তারই কথা বলছি।" ঝুনঝুন ওয়ালা কহিল।

"ডাঃ জেন কেন আপনাকে শুধু শুধু হত্যা করবে? কি করেছিলেন আপনি ?" মিঃ ঘোষাল কঠিন স্বরে কহিলেন।"

ঝুনঝুনওয়ালা তুই ধরতল একত্র করিয়া কহিল, কিচ্চু করিনি, ভুজুব। আমি কিচ্ছু করি নি।"

মিং ঘোষাল কহিলেন, "বদি কিছুই করেন নি, তবে শুধু শুধু একখন নিরীহ এবং সম্পর্কপৃত্ত ব্যক্তিকে কেউ কি হত্যা করতে চেয়ে আকে গৃ" এই বলিয়া তিনি কঠিন-দৃষ্টিতে জুনজুন ওয়লার মুগের দিকে চায়িয়া থাকিয়া পুনশ্চ কহিলেন, "গুলন, মিঃ সুনজুন ওয়ালা, একটি কথা ক্ষালা নাম বিষয়া বলা নিরাপদ পরা ন্যা। আপনি স্বত্তা ক'রে বলুন, আপনি কি করেছিলেন, যাব জন্ম, ডাঃ জেন আপনাকে হত্যা করবে বলেছে গু"

ঝুনঝুনওয়ালা চীফ ইনস্পেক্টার মিঃ ঘোষালের কঠিন মুগভাব ও কঠ-খবে ভীত হইয়া কহিল, "আমি সব সত্য কথাই বলছি, হুহুব। দয়া, দয়া ক'বে বলুন, আপনি আমাকে ৰক্ষা করবেন ?"

"আপে সব নির্জনা সত্য কথা বলুন, ত পর বিবেচন। ক'রে দেখা যাবে, আপনাকে রক্ষা করতে পারব কি-না! কিন্তু তার পুরে ন্য। বলুন।" কঠিন হারে মিঃ ঘোষাল কহিলেন।

কুনঝুন ওয়ালা কহিল, "বলছি, হজুর। ইা, বলছি, সব সতা বলছি।
ভাগদার জেন আমাকে বলে, আফিং আর কোকেন বেচতে....."

ুন্ত্রপালার উব্জি শেষ হইবার পূর্বেই মিঃ ঘোষাল যেন বিছ্যুং
ক্ষান্ত করিয়াছেন, এমনভাবে চমকিত হইয়া কহিলেন, "কি বিক্রি
করতে হবে
ভাকিং? কোকেন
ভা জেন আপনাকে
বলচে
ভূ

"হাঁ, ভজুর। রামজীর কসম, ভজুর। আমাকে ভাগদার জেন তাঁবুতে তেকে বলে, আমাকে আফিং আর কোকেন বিক্রি করতে হবে। আমি বলি, আমি পারব না, আমি নিরীহ, ধার্মিক ব্যক্তি। কিন্তু সে বলে, না, বিক্রি করতেই হবে। যদি না করেন, তবে আপলাকে হতাা করব।" ক্রাকুনে ওয়ালা ক্রাক্রন ভড়িত-সবে কহিন।

নিং সভ্যেন ঘোষাল কিছু সমন্ত নিনিমের দৃষ্টিতে বুনেরুমওয়ালার মুপের
লিকে চাহিলা রহিলেন। তিনি কহিলেন, "উহু", সভা হ'ল না, মিঃ ঝুনেরুনগুলালা। কারণ আমরা গোপনীয় হলে রিপোট পেয়েছি, আপনি বছদিন
বিধেকেই বেজাইনী আকিং ও কোকেনের ব্যবদা আন্তর্ভ করে দিয়েছেন।
ির আপনি এরপ বৃতি যে, আল পর্বত আপনাকে সাক্ষ্য-প্রমাণের সংস
্প্রভার করতে পারা যাস নি।" এই বলিলা তিনি মৃত্ হাতা করিলেন এবং
প্রভার করতে পারা যাস নি।" এই বলিলা তিনি মৃত্ হাতা করিলেন এবং
প্রভার করতে পারা যাস নি।" এই বলিলা তিনি মৃত্ হাতা করিলেন এবং
প্রভার করতা ভ্রমবর মৃতি ধারণ করিলা কহিলেন, "একবার আপনাকে
মার্জনা করলান, নিঃ ঝুনঝুনভ্রালা। এবনও যদি সত্য কথা না বলেন,
ভা হলে, আধনি ইতোমধ্যে যে উক্তি করেছেন, ভার ছতা প্রেপ্তার ক'বে
আলতে পাঠাব। বলুন, সভা-কথা দু"

বুনবুন জ্যালা আর্তনাদ করিয়া উঠিল। সে কছিল, বনে-প্রায়ণ মারা বাব, ছজুর। আমি এবার সব নির্জনা সভা কথা বলব। আমি বেআইনী আফিং ও কোকেন ব্যবসায়ীকে প্রমাণের সঙ্গে গ্রেপ্তার করিয়ে দেব। আমি রাজ-সাক্ষী হব। বলুন, হজুর, বলুন, তা'হলে আপনি আমাকে ত মার্জনা করবেন ?"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "বলেছি ত, সত্য বিবরণ দিলে, আমি বিবেচনা করে দেখব ?"

ঝুনঝুনওয়ালা মুহূর্ত কমেক নীরব থাকিয়া কহিল, "হা, ছজুর, আমি ভাগদার জেনের কাছ থেকে কয়েকবার আফিং চালান নিয়েছিলাম। যেদিন বাত্রে আপনারা, চাংসার ক্যাম্প সার্চ করলেন, তার প্রদিন ভাগদার জেন জ্যোকে ভেকে বলে যে, তুমিই পুলিদে সংবাদ দিয়েছিলে, তাই পুলিদ আমাদের ক্যাম্প সার্চ করেছে। তোমাকে আমি হত্যা করব। এই বলে, হুজুর, শ্রতান ভাগদার জেন, একটি ছোরা বের করে আমার বুকে ব্যাহে

আদে। আমি ভয়ে চিংকার করে তার তুটো পা জড়িয়ে ধরি ও কাজর-করে প্রাণ-ভিক্ষা চাই। এমন সময়ে দেখতে পাই, ভুজুর, এক কদাকার-দর্শন ছালা-মৃতিকে। সে তাবুর শেষ দিকে দাঁছিয়ে আমার দিকে চেমেছিল। ৬য়লটেয়ারে একবার ওই মৃতি দেখেছিলাম, ভুজুর। তারপর আবার তাঁবতে দেখে, আমার প্রাণ ভরে উড়ে যাবার উপক্রম করেছিল।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তার পর ?"

"তারপর জাগদার জেন, আমার কাতরতা দেখে আমাকে উঠে দাঁজাতে আদেশ দিলেন। বললেন, আমি যদি সংভাবে ও বিশ্বস্তভাবে কাজ করে নাই, তবে আমাকে আর কিছু বলবে না। কিন্তু আমি যদি কোন পুলিশঅফিসারের সম্পে দেখাও করি, তা' হলেও সে আমাকে হত্যা করবে।
তাই আমি একটা ট্যাক্সি করে লুকিয়ে আপনার কাছে এসৈছি, হজুর।"
এই বলিয়া বুনবুনওয়ালা কাতর-দৃষ্টিতে মিঃ বোষাতের মুখের দিকে চাহিয়া
বহিল।

মিঃ ঘোষাল গভীর-মুখে কহিলেন, "আপনি জানেন, আমি একজন পদস্থ

পুলিস-অফিসার। আমার কাছে আপনি যে স্বীকৃতি জানিয়েছেন, তা'র ফলে, আপনি বলুন, এক্ষেত্রে আমার কর্তব্য কী, মিঃ ঝুন্ঝুন্ওয়ালা ?"

ঝুনঝুনওয়ালা কাতর-স্বরে কহিল, "হুজুর, মা-বাপ। হুজুরের কাছে আমি আশ্রয় নিয়েছি, সব সত্য কথা বলেছি। হুজুর, আমি ধরিয়ে দেব, শ্যতানকে, আগামী বুধবারে মাল ডেলিভারী দেবার দিন। আপনি আমাকে যদি রাজ-সাক্ষী করে নেন, হুজুর, আমি শন্ধতানকে প্রমাণের সঙ্গে গ্রেপ্তার করিয়ে দেব।"

মিঃ ঘোষালের মন উত্তেজনায় পূর্ণ হইয়া উঠিলেও, তিনি মুগে কোনরূপ আভাগ না আনিয়া গন্তীর খবে কহিলেন, "শুমুন, আপনি যদি আগ্লারকে (Smuggler) মালের সঙ্গে গ্রেপ্তার করাতে পারেন, তবে আপনাকে ক্ষ্মা-ভিক্ষা দিয়ে রাজ-সাক্ষ্মী করে নেবার চেষ্টা করব। কিন্তু আপনি স্তাই,জানেন যে, আগামী বুধবার দিন, মাল ডেলিভারী দেবার দিন ?"

"হাঁ, মিঃ ঘোয়াল। আজই প্রাতে ডাগদার জেন সকলকে বলে অদিয়েছে।" ঝুনঝুনওয়ালা কহিল।

্ মিঃ ঘোষাল ক্ষণকাল গঞ্জীর-মুখে চিন্তা করিয়া কহিলেন, "উত্তম! আমি আপনাকে কথা দিচ্ছি, আপনি যদি আগামী বুধবারে আগ্লারদের গ্রেপ্তার কবাতে পোরেন, তা' হলে, আপনাকে আমি পার্ডন দেওয়াব। আচ্ছান এখন আস্থন আপনি।"

ঝুনঝুনওয়ালা কহিল, "রামচন্দ্রজী আপনাকে দীর্ঘজীবী করুন, মিং ধোষালা। কিন্তু ইতোমধ্যে যদি শয়তানেরা আমাকে হত্যা কাল ?"

"না, করবে না। আগামী বুধবার পর্যন্ত আপনি আমার কাছে আর আ্লাবনে না।" মি: ঘোষাল কহিলেন, "কোন্ সময়ে মাল ভেলিভারী লৈবে ?"

"বৃধবার দিন সন্ধারে সময় তা বলবে, হজুর। আপনি যদি আদেশ দেন, আপনাকে ফোন ক'বে সময়টা জানাব ?" ঝুনঝুনওয়ালা কহিল।

"কোধায় ফোন করবেন ?" মি: ঘোষাল কহিলেন, "শুরুন, সন্ধার সময় আমি লালবাজার হেড্কোয়ার্টারে আপনার জন্ম প্রতীক্ষা করব। আপনি সময়টি জানিয়ে দেবামাত্র আমি অবিলম্বে তাঁবুতে গিয়ে তাঁবু অবরোধ ক'রে ভিতরে প্রবেশ করব। বেশ, এই কথাই রইল। আপনি এখন আস্থন।"

ঝুনঝুনওয়ালা মি: ঘোষালকে অভিবাদন করিতে করিতে বাহির ইইনা গেল। মি: ঘোষাল কণকাল গঞ্জীর মূথে দাঁড়াইয়া রহিলেন। তাঁহার মূথে সহসা মৃদ্ধ হাদি ফুটিয়া উঠিয়া মিলাইয়া গেল। তিনি ভাবিতে লাগিলেন, বে-সমস্তা তাঁহার চাকুরীর স্থানিত্বকে পর্যন্ত কাঁপাইরা তুলিয়াছিল, সেই গুরুতর সমস্তা অচিন্তানীয় পথে সমাধিত হইতে চলিয়াছে! তিনি জ্তুণাদে বাহির হইনা গেলেন।

বুনবুন-ওয়ালা অপেক্ষাকৃত প্রজ্ঞ-মুথে মি: ঘোষালের বাড়ী ইইতে পথে বাহির ইইয়া, মুহূর্ত হুইয়ের জন্ম স্থির ইইয়া দাঁড়াইয়া পড়িল। দে একবার তীক্ষ-দৃষ্টিতে চারিদিকে চাহিয়া দেখিল, কিন্তু কোন স্থানে কোন লোককে দেখিতে না পাইয়া, নিশ্চিন্ত হইল। মাত্র সে শুনিতে পাইল, পূর্ব-দৃষ্ট পেই ভিগারী কোন এক স্থানে দাঁড়াইয়া চিংকার-শব্দে ভিক্ষা মানিতেছে। পে একটি ট্যাক্সির জন্ম পথের উভয় দিকে চাহিতে চাহিতে জ্বুতপদে অগ্নসর হুইতে লানিল।

মি: ঘোষালের বাড়ী হইতে কয়েক শত পদ অগ্রসর হইয়া যাইবার পর, সহসা যেন মাটি ভেদ করিয়া তাহার পার্থে একটি মোটর নিঃশব্দে আসিয়া দাড়াইল এবং কয়েকজন মুখোশাবৃত ব্যক্তি মোটর হইতে লক্ষ্ক দিয়া নামিয়া তাহাকে আক্রমণ করিল ও নিমেষের ভিতর তাহাকে পরাজিত করিয়া তাহার মূথে কাপড়ের প্যাজ্ ভরিয়া দিল। সে কোন শব্দ অথবা চিৎকার করিতে অক্ষম হইল। আক্রমণকারীরা তাহাকে মোটরের উপর তুলিয়া লইল। মোটর উন্নাবেগে ছুটিয়া বাহির হইয়া গেল।

(52)

কলিকাতার ইউরোপীয়ান পাড়ায় বে-সব নৃত্য-নীত ও পানাহারের হ্যোগ-সংলিত কাফে দেখিতে পাওয়া হায়, মিস মার্গারেট তাহাদের ভিতর একটি বিশিষ্ট কাফের পরিচালিকা ছিল। তাহার পরিচালনাধীন কাফেটির নাম ছিল 'মার্গারেট কাফে'।

সেদিন রাত্রি দশটার সময় বছ ইউরোপীয়ান ও ভারতীয় শৌধিন নর-মারী, পানাহার করিবার ও নৃত্য দেখিবার জন্ম কোনো সমবেত ইইয়াছিলেন ১ নৃত্য আরম্ভ হইতে তথনও প্রায় অর্থফটা-কাল বিলম্ব ভিল, এমন সময়ে ইক্রনাথ কৌতৃহলের বশবর্তী হইয়া দেখানে উপন্থিত ভলনঃ

ইন্দ্রনাথ একজন বয়কে আহবান করিয়া কহিল, "মেমসাবকে আমার এই কার্ডটা দিয়ে এস। আমি এখানে অপেকা করিছি।"

ক্ষ অভিবাদন করিয়া কহিল, "মেমসাহেব নৃত্যে**র জন্ম প্রস্তুত হচ্ছেন,** এজর ৷ এখন কাঞ্চর সঙ্গে তিনি দেগা করবেন না ৷"

ইন্দ্রনাথ কিছু বলিতে উভত হইয়াই দেখিল, মিদ মার্গারেট প্রজাপতির মত স্থানর সাজে সজিত হইয়া হাস্ত্রমূপে সি'ড়ি দিয়া অবতরণ করিতেছে, ইন্দ্রনাথ অপেকা করিতে লাগিল।

মিদ মার্গারেটকে অবভরণ করিতে দেখিয়া, হলের মা , উপবিষ্ট নব-নরৌগুণ করতালি-ধ্বনি দ্বারা সম্বর্ধনা জানাইতে লাগিল।

ি মিস মার্গারেট হাস্তম্থে নত হইয়। তাহার প্রীতিজ্ঞাপন করিয়া

ষ্টেজের দিকে গমন করিতে লাগিল। সহসা একজন চীনা তাহার পথ-রোধ করিয়া তাহাকে অভিবাদন করিল এবং সঙ্গে সঙ্গে একথানি পত্র ভাহার হাতে তুলিয়া দিল।

মিস মার্গারেট জত হতে পত্রথানি নেফাফা হইতে বাহির করিয়া মুহুর্তের জন্ম পত্রে লেথা-লাইন কয়টির উপর চক্ষ বৃশাইয়া লইল ও অপেক্ষমান
টীনার দিকে চাহিত্রা কহিল, "ঠিক হায়, স্বং।"

স্থং পুনশ্চ অভিযাদন করিয়া জভপদে মৃত্য-হল হইতে বাহির হইয়া শেল।

মিদ মার্গারেট পত্রগনি তাহার হও-পত ভানিটি-বাগের ভিতর রক্ষা করিয়া, হাক্তমুখে যেমন ছুই পা অগ্রদর হইল, অমনি দেখিল, তাহার পথ-রোধ করিয়া ইন্দ্রনাথ হাকুনুখে দাড়াইয়া রহিরাছে। মিদ মার্গারেটের মুখ-ভার সহলা অভ্যুক্তর আলোকে উদ্ভাগিত হইলা গেল। সে ছুই হাতে ইন্দ্রনাথের ছুই হাত চাপিয়া ধরিয়া কল-কর্মে কহিল, "হালো! মাই ফ্রেড! আমার এই পরম সৌভাগ্যের হেতু কী ?"

ইন্দ্রনাথ হাজনুথে কহিল, "আপনার ত্রতোর প্রলোভন সম্বরণ করতে না পেরে, আজ ছুটে এলাম, মিল মার্গারেট।"

মিস মার্গারেট হাজ্মুগে নতপরে কহিল, "মিচু রাণীর সঙ্গে প্রেম-গুজন ক'রে ক'বে, দেগছি, ওটা বনুর অভ্যাসে নিছিয়ে গেছে। তা' হলেও-শুনতে আমার মন্দ লাগছে না। খে-ছেতু নিংচর অনবজ নৃত্য দেখে, কোন মান্তব্বে আমার নৃত্য দেখবার প্রলোভন বোধ করতে পারেন, এর চেষে বড়ো সার্টিছিকেট আমার জীবনে আর কিছু নেই। আজ্ম, বন্ধু, আপ্রনাকে বসিয়ে দিই।" এই বলিয়া সে ইন্দ্রনাথর হাত ধ্রিয়া টানিতে টানিতে টেকের অতি নিকটবতী স্থানে বিশিষ্ট অতিথিদের জ্ঞা নিনিই গুঞ্জিটি কৌচের উপর ব্যাইয়া দিল।

মার্গারেট তাহার হাতের ক্ষ্ম হাত-বড়িটির দিকে একবার চাহিয়া উৎকন্তিত-স্বরে কহিল, "কিন্তু আমি আর একটি মৃহুর্তও অপেক্ষা করতে পারছি না, বন্ধু। আমার সময় প্রায় উত্তীর্ণ হয়ে পোছে। বস্থন।" এই বলিয়া সে প্রেজের উপর আরোহণ করিল এবং তাহার ভাানিটি-বাাগটি উইংসের বাম পার্ধে একটি স্ত্রাণ্ডের উপর ঝুলাইয়া দিয়া স্ত্রেজের উপর উপস্থিত হইয়া দর্শকর্দকে নত হইয়া অভিবাদন করিল। সঙ্গে সঙ্গে সমগ্র জনতা প্রচণ্ড করতালি-ধ্রনিতে প্রেক্ষাগৃহ মৃথর করিয়া তুলিল।

অর্কেট্রা বাজিয়া উঠিল। সঙ্গে সঙ্গে মিস মার্গারেট মৃত্যু আরম্ভ করিল। প্রেক্ষাগৃহ ক্রমে ক্রমে যেন উন্মান হইয়া উঠিতে লাগিল। তাহারা করতালি ধ্বনি ও নানান্ধপ বিশেষণ শব্দ উচ্চারণ করিতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথ মৃত্য দেখিতেছিল। তাহার দৃষ্টি ও মন সর্বক্ষণ মার্গারেটের ভ্যানিটি-ব্যাসের উপর করু ছিল। স্বং, মিস মার্গারেটকে কি পত্র দিয়া গেল, তাহার বিবরণ জানিবার জহু ইন্দ্রনাথের মন সাতিশগ্ন অধীর হইয়া প্রজিল। সে যথন দেখিল, দর্শক-কুলের দৃষ্টি এক ও একান্ত হইয়া মিস মার্গারেটের দৈহিক-সৌন্দর্শের ওপর গ্রুত হইয়া পড়িয়াছে, তথন সে তাহার কৌচ ইয়ং বাম, দিকে সরাইয়া লইয়া, সহসা ভ্যানিটী ব্যাগটি ইয়াওের উপর হইতে তুলিয়া লইল ও বিহারেগে ভিতর হইতে পত্রথানি বাহির করিয়া কয়েক-লাইন লেখার উপর জত চক্ষু বুলাইয়া লইল এবং পত্রথানি প্রশান লেফার ভিতর রাখিয়া দিল এবং এক অবস্বে ব্যাগটি পুনরায় য়থাছানে ঝুলাইয়া দিয়া দর্শবিশ্বার সহিত করভালি দিয়া মিস মার্গারেটকে সম্বন্ধনা জানাইতে লাগিল

ইন্দ্রনাথের সশব্দ করতালি-ধ্বনি ও কণ্ঠ-স্ববে আক্লুট হইয়া, মিদ মার্গারেটের দৃষ্টি তাহার উপর নিবন্ধ হইল, দে ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া মধুর হাত্ত কবিল এবং নৃত্য করিতে করিতে পুনশ্চ ষ্টেছের অব্যাদিকে চলিয়াগেল।

যথাসময়ে ক্যাবারেট নৃত্য শেষ হইল। দর্শক্রণ প্রেক্ষাগৃহ ইইতে বাহির হইয়া, চা-পান কক্ষে চলিয়া গেল। মার্গারেট ষ্টেজ হইতে বাহিরে আসিয়া ইন্দ্রনাথের সম্মুখে দাঁডাইলে ইন্দ্রনাথ উচ্ছ্সিত-কণ্ঠে তাহার নৃত্যের প্রশংসা করিতে লাগিল। ◆

মিদ মার্গারেট আজা-প্রশংসায় আরক্ত হইয়া কহিল, "মঞ্চপ দর্শকের: উচ্চৃদিত হয়ে করতালি-ধ্বনি দ্বারা আমাকে সম্বর্ধনা জানায়,— কেন জানায়, তা' আমার নিকট গোপন নেই, বন্ধু। তারা আমার নত্তার প্রশংসা করে না, নৃত্য দেখে উত্তেজনা বোধ করে না, তারা আমার নগ্ন-অঙ্গের প্রতি চেয়ে চেয়ে উন্তর হয়ে থাকে। কিন্তু আপনি ত সে-দলীয় নন, মিঃ বোদ ?"

"ধয়বাদ!" ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমি সতাই আপনার সাবলীল নৃত্য দেপে চমংকৃত হয়েছি। এথানে অল কাক্ষর সঙ্গে আপনার তুলনা করা চলে না। যেমন চলে না কন্দ্র-রোগের, আর ব্রীড়াবনত-মুখী কিশোরী মেরের চ্রি ক'রে চাওয়া ভীক্ষ দঙ্গির সঙ্গে। আপনার নৃত্য সেই কন্দ্র-তেভে ভাসিয়ে দেওয়া, চোথ ধাধিয়ে দেওয়া, কোনরূপ প্রতিবাদের অবকাশ না রেখে, আপনার শক্তিতে মহীয়ান্ হ'য়ে সকলকে অভিভূত করো। সতাই, মিস মার্গারেট, আজ আপনার নৃত্য দেখে যেরুপ আনন্দ লাভ করেছি, জীবনে কোনদিন কথনও তা' করেছি কিননা, আমার শ্বরণ হ্য না।"

মিস মার্গারেট খুশি হইয়া কহিল, "বেশ, আপনার কথাই মান্ত করলাম, মিঃ বোস। এথন বলুন, কিছু আহার করবেন ?"

ইন্দ্রনাথ কাতর-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "না, না, আমাকে আজ মার্জনা

করতে হবে। আমি রাত্রের আহার-পর্ব শেষ ক'রে, তবে এধানে এমেছিলাম।"

মিদ মার্গারেট হাস্তম্থে ইন্দ্রনাথের একথানি হাত ধরিয়া কহিল,
"না বন্ধু, আমি কোন প্রতিবাদ আজ শুনব না। আজ আপনি আমাকে
বে-আনন্দ দিয়েছেন, এমন আনন্দবোধ আমারও কোনদিন হয় নি। এতদিন
মন্তপদের অত্যক্তি শুন্তে শুন্তে আমার নিজের ওপর বীতপ্রা জয়ে গিয়েছিল। কিল্প আজই শুধু বৃক্তে পারলাম যে, আমার ভাওবতার মধ্যেও
আকর্ষণীয় বস্ত কিছু আছে। চলুন, অন্ত কিছু আহার না করেন, এক প্লেট
পুডিং পেতে ত আর আপত্তি নেই!"

ইন্দ্রনাথ স্লান হাস্তমুথে কহিল, "অগত্যা। চলুন, মিদ মার্গারেট।"
মিদ মার্গারেটের সহিত ইন্দ্রনাথ একটি প্রাইডেট কেবিনে প্রবেশ

করিল।

মিস মার্গারেট বয়কে ছই প্লেট পুজিং আনিবার জন্ম আদেশ দিল। মার্গারেট হাভামুথে কহিল, "এইবার বলুন, কি-জন্ম আজ হঠাৎ এই ্ভভাগমন এখানে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "বলেছি ত, আপনার নৃত্য দেথবার জ্ব্য বড়ো আগ্রহ হওয়ায়, ছুটে এমেছিলাম।"

"ডাই কি স্বচুকু, বন্ধু ?" রহস্তমন হাস্তমুধে মিদ মার্গারেট, ইন্দ্রনাথের মুখের দিকে চাহিন্না রাহিল। 👻

ইন্দ্রনাথ হাস্তান্থে কহিল, "ধদি বলি, আমি আপনাকে দেখতে এমেছিলাম ?"

"বিখাস করব না, বন্ধু।" মিস মাগারেট উত্তর ।ধল। সে পুনশ্চ কহিল্ল, "আপনি ফিংচুরাণীকে ছেড়ে আমাকে দেখতে এসেছেন, এ-কথা ছিতীয়বার আমাকে বলবেন না।" ইন্দ্রনাথ হাত্মমুথে কহিল, "তবে আর কি কৈফিয়ং দেবার আছে বলুন ত ?"

মিদ মার্গারেট হাক্তম্থে কহিল, "থাক, আর কৈফিরং চাই না, বনু। এই যে পুডিং এদেছে। আজুন, আহার করা যাক।"

ইন্দ্রনাথ মূথে এক-টুকরা পুডিং দিয়া কহিল, "আজ তাঁবৃতে যাবার সময় পান নি, না ?"

মিদ মার্গারেট কহিল, "না, মিং বোদ। কারণ আজ আমি নিজের ব্যবসায় নিয়ে অত্যন্ত হিলাম। অবহা আগামী কাল আমি মিং চ্যাংদার দক্তে দেখা করতে যাব।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "চমৎকার ব্যক্তি, মিঃ চ্যাংসা। এমন ধর্ম-ভীক্ষ ব্যক্তি বে কিন্ধপে ব্যবসা চালান, বোঝা শক্ত। নিশ্চয়ই বহু লোক তাঁকে ঠকিয়ে ষায়, না ?"

মিস মার্গারেট হাস্তমুধে কহিল, "য্যেন আপনি তাঁকে ঠকাতে আরছ করেছেন।" এই বলিয়া সে কুলু-কুলু ধ্বনিতে হাসিয়া উঠিল।

ইন্দ্রনাথ বিষ্ঢ়-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "আমি, মিস মার্গারেট <u>পু</u>"

"নন ?" মিদ মার্গারেট তাজ্ম্যে প্রশ্ন করিল এবং মুহূর্ত ছুই নীরব ধাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "ব্যতে পারলেন না ? আপনি যে তাঁর ব্যবদায়ের মধ্যমণি-রূপিয়ী মিংচুকে দখল করবার জন্ম জাল পেতেছেন, মশায় ?" •

"ওহো, এই কথা।" ইন্দ্রনাথ হাক্স ক্রিল। সে পুনশ্চ কহিল, "কিন্তু কি জানেন, এ বিষয়ে কেউ কাক্তে আকর্ষণ অথবা দখল করতে পারেন না। যদি উভন্ন পক্ষ পরস্পরে পরস্পরের প্রতি আকুই না হয়।" স্তরাং এক্ষেত্রে আপনি আমাকে অপরাধী করতে পারেন না।"

"না, বন্ধু, আমি বিজ্ঞপ করছিলাম।" মিন মার্গান্তেট কহিল, "আমি কি জ্ঞানি না, মিঃ বোস, মিঃ চ্যাংস! আপনাকে কিরপ ভালবাসেন, শ্রদ্ধ করেন? তিনি ষয়ং মিংচুকে আপনার সঙ্গে মেলামেশা করবার জ্ঞা স্বয়েগ দিয়েছেন। স্বতরাং তরুণ-তরুণী যদি স্বভাবের বশে পরস্পরের প্রতি আরুই হয়, তবে কি সেজক্য তাঁরা অপরাধী হতে পারেন! না, বন্ধু, না।"

ইন্দ্রনাথের আহার করা শেষ হইয়াছিল। সে বয়কে আহ্বান করিয়া বিল খানিবার জন্ম আদেশ দিল।

মিস মার্গারেট সচকিত হইয়া, বয়কে নিষেধ করিয়া চলিয়া যাইবার জগ্য আদেশ দিল এবং ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "আপনি কি জানেন না বে, এই কাফের আমিই একছেত্র প্রোপ্রাইট্রেস্ ? আমি আপনাকে আমার গৃহে আবাহন ক'রে সামাগ্য পুডিং খাইয়েছি, আপনি চলেছেন তার মূল্য দিতে। আশ্চণ ! এমন নিষ্ঠুর আপনারা হ'ন কি প্রকারে, মিঃ বেস ?"

"অসংখ্য ধ্রুবাদ !" বলিয়া ইন্দ্রনাথ উঠিয়া দাড়াইল এবং ঘড়ির দিকে চাহিয়া কহিল, "রাজি ১টা বাজে | আচ্চা, ওড় নাইট, মিস হাঁগারেট !"

"গুড্নাইট, ফ্রেণ্ড! আবার দেখা হবে।" এই বলিয়া সে ইন্দ্র-নাথের সহিত করমদন করিল।

ইন্দ্রনাথ কাফে হইতে বাহির হইয়া, বাহিরে অপেক্ষমাণ মোটরে আরোহণ করিল। সে শিস্ দিতে দিতে মোটর ছাড়িয়া দিল।

(50)

পরদিন প্রাতে, ইন্দ্রনাথ সত্যেন ঘোষালের বাড়ীতে উপস্থিত হইলে,
মি: ঘোষাল তাহাকে দেখিয়া বিশ্বিত হইলেও, পরম সমালার আহ্বান করিয়া
কহিলেন, "ইন্দ্র, তোমার বৌঠানকে আর বোঝাতে পারছি না, ভাই।
এই, বাড়ীর ভিতর সিয়ে, তোমার কৈফিয়ং দিয়ে আসবে, চল।"

ইন্দ্রনাথ সবিশ্বয়ে কহিল, "কিসের কৈফিয়ং, বন্ধু ?"

"ভারতী বলেন যে, তুমি যে চীনা মেয়েকে বিবাহ করতে চলেছ, তা' তুমি তা'র সঙ্গে পচা ইত্বর, আরগুলা, ব্যান্ত প্রভৃতি মুখরোচক দ্রবাগুলি কিরুপে গলাধকেরণ করতে পারবে, সেই তুশ্চিন্তায় তিনি অধীর হয়ে উঠেছেন। গত রাত্রে আমাকে কিছুতেই মুমূতে দেন নি, ভাই। এস:

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে কহিল, "ও সব কথা পরে হবে। এখন চল, তোমার ডুইংক্মে বদে, যে সংযাদ বহন করে এনেছি, তার আলোচনা শেষ করি।"

মিঃ ঘোষাল মুহ্ত তুই ইন্দ্রনাথের মূথের দিকে চাহিয়া থাকিয়া কহিলেন, "আচ্ছা, এস।" এই বলিয়া তিনি ইন্দ্রনাথকে সঙ্গে লইয়া, তাঁহার ডুইং-ক্ষমে প্রবেশ করিলেন।

উভয়ে উপবেশন করিবার পর, ইন্দ্রনাথ কহিল, "আজ রাত্তি সাতটার সময়, আমাকে ছ-জন সাত্রী-পুলিস এবং ছ'জন অফিসার দিতে পারবে?"

ইন্ত্রনাথ কহিল, "ব্যারাকপুরের স্মাতিদ্রে একদল স্মাগলার আফিং ও কোকেন ডেলিভারী নেবার জন্ম সমধেত হবে। আমি তাদের গ্রেপ্তার করতে চেটা করব। কিন্ধ তারাও নিশ্চংই স্শপ্ত হয়ে আসবে। সেইরপা প্রস্তুত হয়ে থেতে হবে।"

মিঃ ঘোষাল সোল্লাসে কহিলেন, "কিরূপে সংবাদ পেলে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "সংবাদের হৃত্রটি এমন এক অসাধারণ পথেঁ সংগ্রহ করেছি, শুনলে বিন্মিত হবে। অর্থাং যেখানে কোন আশাই করতে পারতাম না, ঠিক সেইখানেই এই গুরুতর এবং মূল্যবান রু আবিন্ধার করেছি।" এই বলিয়া সে মার্গারেট কাফেতে উপস্থিতি এবং স্থং কর্তৃক একটি পত্র মার্গারেটকে দেওয়া হইতে শেষ অবধি শত্রখানি বাহিব করিয়া পাঠ করা প্রযন্ত বর্ণনা করিয়া অবশেষে কহিল, "আজ রাত্রে যদি আমি শাফলা

অর্জন করতে পারি, পারি কেন, আমি নিশ্চয়ই পারব, তা'হলে এই স্মার্মলিং ব্যাপারে যে অভ্তপূর্ব রহস্তের সন্ধান পাওয়া যাবে, তা যেমন বোমাঞ্চকর তেমনি বিস্থাকর হবে, বৃদ্ধা।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "বড়ই তুঃধের বিষয় যে, আমি তোমার সক্ষে আজ থাকতে পারব না, বন্ধু। আমি চীকের আদেশে একটু অন্তর যাবার জক্ত প্রস্তুত হয়েছি। দেখানেও যদি সাফল্য অর্জন করতে পারি, তবে অনেক কিছু সমস্থার সমাধান আমাদের হয়ে যাবে।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "বেশ, তুমি ভোমার পথে যাও, বনু। আমি ধথন দায়িত্ব সীকার করে নিয়েছি, তথন শেহ অবধি গমন করব।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ভোমাকে একটি অ্বংবাদ এখনও দেওছা হয়
নি, ইন্দ্র। এই কেলের দাগিত্ব, সম্পূর্ণভাবে ধখন ভোমার ওপর অর্পিত
হলেছে, তখন আমার কর্তব্য ভোমাকে স্ব কিছু জাত করা।" এই
বলিয়া তিনি সুমন্থ্যভাগার আগ্রন্থ হইতে শেষ অবনি স্কল কাহিনী
বিব্রু ক্রিলেন

ইন্দ্রনাথ উত্তেজিত-কর্তে কহিল, "তা'হনে আমানের অন্ত্যানের বিঞ্জে সব কিছু নির্দেশ করছে, বজু। আমরা চ্যানোকে সাধু প্রকৃতির ব্যক্তি বলে জানি। , কিন্তু তারই তাঁবুর চতুলীয়ার মধ্যে গদি এই সব নারকীয় লীলা চলচে, প্রমাণিত হল, তবে তাঁকে এ সব পেকে দূরে রাধা কতদ্র সম্ভবপর ব্যাপার হবে, বুরতে পরেছি না।"

" শবশু সাক্ষ্য-প্রমাণের সদে বনি গ্রেপ্তার করতে পারি।" মিঃ ঘোষাল কহিলেন। তিনি মুহুও ক্ষেক চিতা করিলা পুনুন্দ কহিলেন, 'এস, এইবার ভারতীর সদে দেখা ক'লে গাবে। তিনি মধন ওন্তেও, তুনি এমেছিলে, অধচু তাঁর সদে দেখা তারে বাওনি, তথন তিনি খাতান্ত জুক হাবন 'এবং আমাকেই সবটুকু জোলের কাল সহ করতে হবে।" "বেশ চল।" হাস্তম্থে ইন্দ্রনাথ উঠিয়। দাঁড়াইল এবং মিঃ ঘোষালের সহিত অন্দরমহলে গমন করিতে লাগিল।

অন্তরমহলের দালানে উপস্থিত হইয়াই, কোন নারী-কণ্ঠে বিরুত-স্থরে সঙীতের ধ্বনি ইন্ত্রনাথের কর্ণে ভাসিয়া আদিলে, সে বিমৃত-স্থরে কহিল, "সর্বনাশ! কোন নারীর কণ্ঠবর না, কোন"

বাধা দিয়া মি: ঘোষাল কহিলেন, "আরে চূপ, চূপ, এখনি যদি ভারতী ভনতে পান যে, তুমি তাঁরে গান ভনে ঐ মন্তব্য করেছ, তা' হলে আমার গলায় দড়ি দিয়ে তিনি স্বামী-হত্যা করে বসবেন।"

ইন্দ্রনাথ হাক্সমূথে কহিল, "একটা কথা বলবে, বন্ধু ? তুমি কি সভাই প্রভাহ এমনি অভ্যাচার সহ্য কর ?"

"শুধু সহা করি ? হাসিম্থে এবং তারিফ করে মহা করতে হয়, বৃদ্ধিমান।" মিঃ ঘোষাল কহিলেন ও উচ্চ-সরে হাঁকিলেন, "ভারতী, কে এলেছে, দেখ ?"

সঙ্গে সঙ্গে কক্ষ-মধ্যে হারমোনিয়াম ও বিরুত-স্বর বন্ধ হইয়া গেল)
ভারতী দেবী কক্ষ হইতে বাহির হইয়া, ইন্দ্রনাথকে দেখিয়া হান্তম্থে
কহিলেন, "ও ঠাকুরপো! এস, ভাই, এস। তোমার কথা তোমার দাদাকে
কত যে জিজ্ঞাসা করি, কিন্তু উনি কোন উত্তরই দিতে পারেন না।"

ইক্রনাধ, ভারতী দেবীর সমূধে গিয়া তাঁহাকে প্রণাম করিলে, তিনি প্নশ্চ কহিলেন, "থাক্, ভাই, থাক্। হয়েছে। তুমি বস, ভাই ঠাকুরপো। আমি তোমাদের জন্ম চা দিতে বলি।"

ইন্দ্রনাথ বাধা দিয়া কহিল, "আপনি ব্যস্ত হবেন না, বৌঠান। আমি ও কাজ শেষ ক'রে এসেছি।"

"তা' কি হয়, ভাই ঠাকুরপো! যদি দয়া ক'রে এনেছ, ভবে বৌঠানের বাড়ীতে একটু চা-পান না করলে মনে বড়ো হঃথ পাব, ভাইঃ • ওপো, তুমি ই। করে দাঁড়িয়ে যুমূচ্ছ নাকি ? ঠাকুরপোকে বসাও। দেখ বেন, পালায় না। আমি আবার তাড়াতাড়ি কোন কান্ধ করতে পারি নে। শরীর নিয়েই মরলাম, ভাই ঠাকুরপো।"

মি: গোষাল ব্যক্তভাবে কহিলেন, "আহা-হা! তুমি বাচ্ছ কেন, ভারতী ? একে তোমার হার্টটা দুর্বল, তার ওপর ·····"

ভারতা দেবী ঝদ্ধার তুলিয়া কহিলেন, "ওপো, ঠাকুরপোর সামনে আর কদর দেখাতে হবে না।" এই বলিয়া ইক্সনাথের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "বদ, ভাই, ঠাকুরপো, আমি রামাথরে ঠাকুরকে বলেই চলে আসব।"

ভারতী দেবী চলিয়া গেলে, ইন্দ্রনাথ কহিল, "সত্যি, সত্যেন, বৌঠানের ভার্টটা কি এমন তবল যে,……"

বাধা দিয়া মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "চুপ কর, ভাই, ওর হার্টের খবর যেন আর জ্বানতে চেও না। তা'হলে এখনি আমাকে প্রধান-মন্ত্রী ডাঃ রার থেকে, গলির মোড়ের ছোকরা হোমিওপ্যাথকে পর্যন্ত আহ্বান ক'রে আনতে হবে। নইলে কিছুতেই ওর, হার্ট আর শান্ত হ'তে চাইবে না।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তাম্থে কহিল, "তবে কি ওসব কিছু নয়, সভ্যেন ?"

"না, না, না!" মিং ঘোষাল কহিলেন, "কোন ব্যাধি ওঁর শরীরে নেই। আছে শুধু, র্যাধির অভিনয় এবং অধীনস্থ ঝি-চাকরদের নিকট হতে কর্মহীন মিখ্যান সহাকৃত্তি-মিশ্রিত সমর্থন এবং আমার নিকট হতে স্থাত্মক দৃষ্টি আকর্ষণ। ভাষা, এইটুকু নিয়েই যদি তোমার বৌঠান শাস্ত থাকতেন, তা'হলে আমি, শুধু আমি কেন, কলকাতার পুলিস-ফোসের হাজার লোককে বাড়ীতে এনে কোরাস গাওয়াতে গারতাম। কিন্তু তোমার বৌঠানকে বর্তমানে একটি ভীষণ ম্যানির ব্যাধিতে আজমণ করেছে যে, তিনি ভাল গান গাইতে পারেন। ফলে তিনি বপন আহার করেন অথবা নিশ্রা যান সেই সময় বাদে অবশিষ্ট সময় হার-

মোনিয়াম ও পিয়ানো বাজিয়ে পানের নামে, গানকে হত্যা করতে থাকেন। তার, নম্না, একটু আগে তুমি পেয়েছ। তা'ও না হয় সহ করা বেত, কিন্তু আমার ঘুর্নত অবসরটুকু বিশ্রামের জন্ম নিয়েজিত করতে পারছি না। তোমার বৌঠানের সমুবে বসে থেকে, তাঁর গানের প্রশংশা করতে হয়, তাঁর গান বে অতি উচ্চাদ ধরণের তা' হলফ্ ক'রে বলতে হয়। স্ত্রাং ভাব দেখি, ইন্দ্র, আনার সংসারিক-জীবন কিয়প স্থ্যমন, বর্তমানে ?"

ইন্দ্রনাথ সভয়ে কহিল, "দর্বনাশ! এই যদি বিবাহিত-জীবনের পরিণতি হয়, তবে·····"

মিং ঘোষাল বাধা দিয়া কহিলেন, "মূর্ধের মত কথা ব'লো না। তোমার বৌঠানের মত সকল মেয়ে মন। তবে ব্ধন ত্বা ত্থা হয়ে যা, থৌবন ধীরে ধীরে নিজের অজ্ঞাতে এক দিন অদুষ্ঠা হয়ে পড়ে, তথনকার সমস্তা অল্প-বিশ্বর সকলেরই একপ্রকার হ'য়ে পড়ে। কিছা তোমার মত ভাগ্যবান স্বাউণ্ডেলের অদৃত্তি বের্ড"

"রছই বটে পো, রছই বটে!" বলিতে বলিতে ভারতী দেবী প্রবেশ করিলেন এবং ইন্দ্রনাথের দিকে সাহিষ্য কহিলেন, "ঠাকুরপো, দাঁতাত বসি, ভাই। তারপার, আমার করেত্টা প্রশ্নের উত্তর দিয়ে যাও, ভাই।"

ইক্রনাথ কহিল, "কিন্তু বেচিনে, আপনাৰ বেরূপ তুর্বল আছা, তালৈ নেই বা বেনী কথা বললেন ? অত একদিন এনে, আমি আপনার সঙ্গে বংগ আলোচনা করে যাব।"

ভারতী দেবী প্রবলভাবে মৃথা নাডিয়া কহিলেন, "না, ভাই, না, অভা দিন নয়। এই যে চা-ধাবার একে পড়েছে। ওপো, তুমিও ভাইৰ এক কাপ চাপান করো।" চা-পান-পর্ব যথা সময়ের পূর্বেই শেষ হইয়া গেল। না, ইন্দ্রনাথ, না গড়োন, কেহই কোন আপত্তি জানাইল।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "এইবার বলুন, বৌঠান ?"

ভারতী দেবী কহিল, "তুমি না কি একটা চীনা মেয়েকে বিবাহ করছ, সাকুরপো ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আপনি ঠিক কথা শোনেন নি, বৌঠান। তবে কোন দিন যদি আমার ভাগ্য স্থপ্রসন্ন হন, তবে আমার পক্ষ থেকে আপত্তি জানাবার কিছু থাকবে না।"

ভারতী দেবী হতাশ-স্বরে কহিলেন, "কি-যে বললে, ভাই, মাথা মুঁও কিছুই বুঝতে পারলাম না। তথু বল, তুমি একটা চীনা মেয়েকে ভাল-বেসেছ, কি বাস নি ?"

"হাঁ, বৌঠান, মেয়েটীকে আমার বড়ো ভাল লেগেছে।" ইন্দ্রনাথ কহিল।

"বুঝেছি!" মৃথ টিপিয়া হাদিয়া ভারতী দেবী কহিলেন, "সেই চীনা-স্ফারী পচা ইছুর এবং আরগুলা ধান ত ?" বলিয়াই সে ছুইবার 'ওয়াক; ওয়াক' শব্দ করিল।

ইন্দ্রনাথ হাদিয়া কহিল, "আমি ঠিক জানি না, বৌঠান, তবে খেলেও খেত পারে।"

"বল কি, ঠাকুরপো ? আর তুমি সেই মেরেকে বিবাহ করবে ?" ভারতী বেবী শিহরিয়া উঠিয়া কহিলেন।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "থাওয়ার সভে ত আমার কোন বান কি নেই, বৌঠান।
"নেই, না ?" ভারতী দেবী বিশ্বর প্রকাশ কার্য্যা কহিলেন, "ব্বেছি।
শুঝেছি। তুমি একেবারে মরেছো, ভাই। কিছু এমন উন্মাদনা একটি
চীনা মৈয়ের কাছ থেকে পেয়েছ, ব্যন ভাবি, তথন বিশ্বয়ে হতবাক হ

hors

হাই, ভাই। তোমার দাদাকে বলি, 'দেখ গো, চেয়ে দেখ, কা'কে বলে ভালবাদা! ইন্দ্র ঠাকুরপোকে আমি দোষ দিছি, সত্যি, কিন্তু একদিক দিয়ে, তিনি সকল বিবাহিত-পুরুষের দৃষ্টান্তস্থল।' আছো, যাক্ ভাই, ভ-কথা। তোমার বিয়ের তারিখটা জানিও, যদি পারি, সাম্থো সন্তব হয়, তোমার বাড়ীতে গিয়ে দেখে আসব।"

ইন্দ্রনাথ হাক্মথে কহিল, "তেমন দিন যদি আলে, বেচিনি, আমি আপনাকে মাধায় ক'রে নিয়ে যাব।" এই বলিয়া সে মিঃ ঘোষালের দিকে চাহিয়া কহিল, "চল, সত্যেন, এইবার যাওয়া যাক। অনেক কাজ পড়ে বয়েছে।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "হাঁ, চল,। আমাকে আজ রাত্রে বাইরে বাইরে কাটাতে হবে।" এই বলিয়া তিনি উঠিতে উন্নত হইলেন এবং বাধা পাইলেন।

ভারতী দেবী স্বামীর দিকে চাহিয়া কহিলেন, "উঠো না, বস!"
ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "আর পাচটা মিনিট, ঠাকুরপো! একটা
বিষয় ভোমাকে এখনও বলা হয় নি। তুমি নিশ্চয়ই শুনে স্থাই ববে যে,
ভোমার বন্ধু আমাকে ভাল আর ্বাসলেও হলফ করে বলেছেন মে, আমাব
গান নাকি রেডিয়োর লোকেরা টাকা দিয়ে লুফে নেবে। শুরু আমি যদি
দেখানে গিয়ে গাইতে সম্মত হই।"

ইন্দ্রনাথ হাশ্রবেগ রোধ করিয়া কহিল, "আপনি কি দমত হয়েছন, বৌঠান ?"

ভারতী দেবী গঞ্জীর মুধে কহিলেন, "তাই তো ভাবছি, ভাই। তোমাধ বন্ধু বলেন যে, গোধানে সব বিভিন্ন চরিত্রের ছেলে নেয়েরা থাকে। তা'ব। নাকি বড়ো গায়ে-পড়া অভাবের, ঠাকুরপো ?"

ইক্রনাথ একবার মিঃ ঘোষালের দিকে চাহিতে দেখিল, তিনি চক্ষ্র

ইসারায় সমর্থন জানাইবার জন্ম অন্তারোধ করিতেছেন। ইন্দ্রনাথ কহিল,
"শতোন সভ্য কথা বলেছে, বৌঠান। আমিও শুনেছি, মাইকের সামনে
বহন কেউ গান করে, তথন তাঁরো সব হাঁ ক'রে চারদিকে দাঁড়িয়ে থাকে
এবং মেয়েরা মেয়ে-গায়িকার গলা জড়িয়ে ধরে তাঁকে সম্বর্ধনা জানায়।"

ভারতী দেবী আর্জকণ্ঠ চিংকার করিয়া করিলেন, "ওরে বাপ্রে! নাথায় কক্ক আমার রেডিয়ো। চাইনে আমি টাকা, চাইনে আমি মান, নাম, প্রতিষ্ঠা, ভধু ভোমরা যদি আমার গান ভনে স্থাী হও, তা হলেই আমার ককল শ্রম সার্থক হবে, ঠাকুরপো।" এই বলিয়া তিনি স্থানীর দিকে কিরিয়া কহিলেন, "ওগো, আর তুমি বেডিয়ো কোম্পানীকে কোন কথা দিও না। বিলেও, আমি মাঞ্চ করতে পারব না।"

মিঃ ঘোষাল, অন্তরের অন্তর হইতে ইন্দ্রনাথকে প্রত্যাদ দিয়া কহিলেন, "আছো, তুমি চিন্তা ক'বো না. অর্থিন স্বান্তিক ক'রে নেব।"

ইন্দ্ৰনাথ সহস্য কৌচ হইতে উঠিল কহিল, "আছ তবে আমি, বৌঠান।" ৰজিতে বলিতে ভাৱতী দেবীকৈ প্ৰণাম কৱিল।

ভারতী দেবীর মুখভাব য়ান হইয়া গেল ৷ তিনি কহিলেন, "একটু পান তনে যাবে না, ঠাকুরপো দু"

ইন্তন্যথ হাজ্যথে কহিল, "অপেনি কি ভাবেন, বেঠান, আপনার পান আনি না শুনেছি ? আপনি ধ্যন গান গাইছিলেন, তথন আমি ও সভোন আছালে দাঁড়িয়ে আপনার গান ভনছিলাম, সে থবর ও আপনি রাধেন না আমি কথা দিচ্ছি, একদিন সদ্ধান পত্র এসে, রাজি ১২টা প্রধি ব্যে আপনার গান শুনে যাব। আছে; আদি, বেঠিনে। এই, সভোন।"

(58)

লাতি আটটার সময়, দিল্লীর পদস্ত পুলিস অফিসার ইন্দ্রনাথে

নেতৃত্বে একদল রাইফেলধারী পুলিস এবং সহকারী অফিলারছয়, বাানার্জী, ও ঘোর, বাারাকপুর হইতে কিছু দ্রে, গঙ্গা-তীরে একটি নিদিপ্ত স্থানে উপস্থিত হইয়া, গঙ্গা-তীরবর্তা একটি কুদ্র বনানীর ভিতর অপেক্ষা করিতেছিল। পুলিস লরী ও মোটরকার বনানীর ভিতরে গোপনে রক্ষা করিয়া, রাইফেলধারী সান্ত্রীদিগকে এক স্থানে প্রস্তুত অবস্থার রাথিয়া অফিলারছয়ের সহিত ইক্রনাথ বাহিরে আসিয়া গঙ্গাতীরে একটি রক্ষের অন্তরালে দাঁড়াইয়া নতস্বের কথা বলিতেছিল। ইক্রনাথ বলিতেছিল, "নিঃ ব্যানার্জী, মিঃ ঘোষ, আপনারা হ'জনে খ্ব সাবধানে নিজেদের রক্ষা করবেন। আমি যতদ্র সংবাদ পেয়েছি, তাতে জেনেছি এই স্মাগলাররা অত্যন্ত জধ্যা অত্তরাহী ও বেপরোয়া দস্যদল। নিশ্চয়ই তারা বিনা-বৃদ্ধে ধরা দেবে না।"

মি: ব্যানার্জী কহিলেন, "আমাদের ওপর আপনার নির্দেশযত চনবার আদেশ আছে, শুর। আপান আমাদের যে ভাবে যুদ্ধে চালিত করবেন, আমরা ঠিক সেই ভাবে যুদ্ধ করব। আমার ধারণা যে, আমরা নিশ্চয়ই শয়তানদের বন্দী করতে সক্ষম হব।"

মিঃ ঘোষ কহিলেন, "তাদের আসবার নির্দিষ্ট সময় কথন, স্থার ?"

"রাত্রি সাড়ে ন'টা থেকে দশটার মধ্যে।" ইন্দ্রনাথ কহিল, "কিন্তু এক পক্ষ অর্থাৎ যারা ডেলিভারী নিতে আসবে, তারা যদি অন্ত পক্ষের, অর্থাৎ যারা বেমাইনী মাল ডেলিভারী দিতে আসবে, অগ্রে এসে উপুস্থিত হয়, ভা' হলে, আমাদের নীরবে ও গোপনে অপেক্ষা করে থাকতে হবে। আমি ফায়ার না করা পর্যন্ত, আমাদের সকলকে হাত্রর মত অপেক্ষা করতে হবে। আপনি শাস্ত্রীদের অর্ভার দিয়ে আহ্নন, মিঃ ব্যানাজী, তারা যেন কায়ারিং সিগ্রালা না পেলে, কেউ কোন প্রকার ক'তৎপরতা না দেখায়।"

"এখনই বলছি, শুর।" বলিয়া মিঃ ব্যানালী জ্রুতপদে বাহিরের দিকে।

মিঃ ঘোষ কহিলেন, "এখন সবে মাত্র হটা বাজতে দশ মিনিট, স্থার। আমাদের এখন বহু সময় অপেক্ষা করতে হবে।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমরা যদি এ যাত্রা ক্বতকার্য হতে পারি, তবে সারারাত্রি অপেক্ষা করতেও আমি দিখা করব না, মিঃ ঘোষ।"

এমন সময়ে মিঃ ব্যানার্জী প্রভ্যাবর্তন করিয়া কহিলেন, "প্রায় এক মাইল দুরে একটি মোটর হেড্ল্যাম্প জ্ঞেলে জ্রুতবেগে এদিকে আস্চিল্ল, স্থার। হঠাৎ মোটরের হেড্ল্যাম্প তুটো নির্বাপিত হয়ে গেল। খুব সম্ভবত মোটর সেধানে দাঁভিয়ে পড়েছে, শুর।"

ইন্দ্রনাথ হাক্সম্থে কহিল, "এমনও হ'তে পারে, যারা মাল ডেলিভারী নিতে আসছিল, তারাও নির্দিষ্ট সময়ের বহু পূর্বে এথানে এসে উপস্থিত হয়েচে। তাই সতর্কতা অবলধন ক'রে, নির্দিষ্ট স্থানের বহু দূরে অপেক্ষা করচে।"

মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "তাই হবে, শুর। কিন্তু এই দলটি এমন ধ্তি থে, বেখানেই ধরা পড়বার উপক্রম হয়, দেখানেই তা'রা নির্বিচারে হত্যা-কাণ্ডের অন্তর্গান করে। মাত্র কয়েক সপ্তাহের ভিতর তুইজন পুলিস-অফিসারকে শয়লানেরা হত্যা করেছে। অথচ আমরা তাদের গ্রেপ্তার করা দ্রে থাক, আজ-পর্যন্ত বুঝতেই পারি নি, কা'র অথবা কা'দের ঘারায় এই দ্বিণিত হত্যাকাণ্ড দুটি সম্ভব হ্য়েচে।"

মিং ঘোষ কহিলেন, "কলকাত। ও শহরতলিতে আফিং ও কোকেন এমন বিপুল পরিমাণে ছড়িয়ে পড়ছে যে, পানওয়ালার দোকানে পর্যন্ত দো-সব বস্তু বিক্রয় করা চলছে। তাই ভাবি, শুর, বি বিপুল পরিমাণ আফিং ও কোকেনের আমদানি করলে, তবে তা' এমন ভাবে ছড়িয়ে পঙ্তে পারে।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "এই দলটি নিঃদলেহে অত্যন্ত ধূর্ত এবং এদের

সংগঠন-শক্তি এমন নিযুঁত যে, কলকাতার মত নিপুণ ও অতুলনীয় পুলিদ-বিভাগের দৃষ্টির ওপর এই সব কাজ অবলীলাক্রমে চালিয়ে চলেছে। কিস্ক অতি ধৃর্তেরও পতন হয়, মিঃ ব্যানার্জী। অতি ধৃর্ত ব্যক্তি ধথন পড়ে, তথন একেবারে চূর্ণ হয়ে যায়। আশা করি, আস্থন, আজই রাত্তে আমরা এই দলটিকে চূর্ণ করতে পারব।"

দেখিতে দেখিতে রাত্রি নটা বাজিল। ক্রমে সাড়ে নয়টা বাজিবার সঙ্গে সঙ্গে, ইন্দ্রনাথের আদেশে কথা-বার্তা বলা বন্ধ হইয়া গেল।

এক সময়ে ইন্দ্রনাথ নত-স্বরে কহিল, "একটা মোটর-বোট্ এদিকে আসছে না ? ঐ দেখুন, দূরে, আলো ফেল্তে ফেল্তে অগ্রসর হয়ে আস্ছে।"

মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "ভরদর ক্রতবেগে আসছে, শুর। ইা, শুর, এই দিকেই আসছে।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "চূপ করুন, মিঃ ব্যানার্জী। আদি একটা মোটর-কারের শন্ধন্ত গুনতে পাচ্ছি।" এই বলিয়া সে তীক্ষ্ণ-দৃষ্টিতে একবার গঙ্গা-তীরবর্জী পথের দিকে চাহিয়া দেখিল।

ইতোমধ্যে নোটর-বোটনি জ্মশ তীরের নিকট অগ্রসর হইয়া আসিতেছিল। মিঃ ব্যানাজী নত-স্বরে কহিলেন, "ঐ যে মোটরও এদিকে আসছে, হার।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আপনারা আপন আপন পজিসনে গিয়ে দাঁড়ান।"

দেখিতে দেখিতে মোটরকার ও মোটর-বোট যুগপং নির্দিষ্ট স্থানে আসিয়া দাঁড়াইরা পড়িল। মোটর বোট নোঙ্গর করিল না। একজন লোক বোট হইতে লক্ষ দিয়া অবতরণ করিল ও বোটটি ধরিয়া দাঁড়াইয়া রিছল। সঙ্গে সঙ্গর এক ব্যক্তি জ্বাপূর্ণ একটি বৃহৎ এলি পুঠে লইয়া ক্রভবেগে ভীরের দিকে আসিতে লাগিল।

ইন্দনাথ চিংকার করিল, "হন্ট্!" বলিতে বলিতে একটি ফাঁকা আওয়াজ করিল। প্রায় একই সময়ে মোটর হইতে কয়েকটি রাইফেন গর্জিয়া উঠিল। যুদ্ধ আরম্ভ হইল।

দৃদ্ধ-রত মোটরকারের পশ্চাতে, অপর একটি মোটর আসিয়া কিছু
দৃরে দাঁড়াইয়ছিল। উভয় পজে যুদ্ধ আরস্ত হইলে, মোটরের চালিকা
ও আরোহিণী মাত্র এক মিদ মার্গারেট, তাহার মোটর লইয়া অদ্ববর্তী
বনানীর ভিতর প্রবেশ করিল এবং মোটর হইতে অবতরণ করিয়া
জগলের ভিতর দিয়া, পুলিদ-দল যেথান হইতে ফায়ার করিতেছিল,
অতি সন্তর্পণে তাহার অদ্রে গ্রন করিয়া, একটি বৃক্ষের অস্তরাল
হইতে যুদ্ধাতে লাগিল।

অন্তর্গিক যে বাজি মেটির-ব্যেট হইতে অফিং ও কোকেন বোঝাই থলিটি লইয়া উপরে আদিয়াছিল, দে যুদ্ধ আরম্ভ হইবামাত্র ধলিটি মোটবের ভিতর নিক্ষেপ করিয়া এক লক্ষে গুলাগর্ভে উপস্থিত ছইল ও মোটর-বোটে আরোহণ করিবামাত্র, মোটর-বোট উল্লাবেগে অন্ধকারের ভিতর অদুশ্ম হইয়া গোল।

মোটরের ভিতর মুখোশ মুখে দিরা ডাঃ জেনের অধীনে কয়েকজন
চীনা অস্কুচর যুদ্ধ করিতেছিল। ডাঃ জেন যখন দেখিল, তাহাদের মাল
মোটরে আদিয়াছে, তখন সে স্থাকে মোটরের মুখ ঘুরাইয়া উল্লাবেগে
মোটর চালাইবার জন্ত আদেশ দিল।

কায়ারিংফের ধ্নে ও অন্ধকারে একাকার ইইনা পিলছিল। দস্কাদলের দোটর ইইতে জায়ারিংজের শব্দ দ্ব হইতে আরও দুবে চলিয়া গেলে, / ইন্দ্রনাথ দস্তাদের চালাকি বুঝিতে পারিল এবং ৃথকার করিয়া কহিল, "মোটর, মোটর নিম্নে এদ। দস্তাদল পালাচ্ছে।"

সঙ্গে সঙ্গে পুলিস-স্কোন্নার্ড-কার ও ইন্দ্রনাথের মোটর বাহিরে

আসিলে, স্বোয়ার্ড-কারে সান্ত্রীগণ ও ইন্দ্রনাথ আপন মোটরে ব্যানার্জী ও ঘোষকে লইয়া আরোহণ করিয়াই মোটর ছাডিয়া দিল।

ইন্দ্রনাথের মোটর যথন মার্গারেটের সন্মুথ দিয়া যাইতেছিল, তথন ইন্দ্রনাথ কবিল, "দস্তাদের গ্রেপ্তার করতেই হবে, মিঃ ব্যানার্জী। নইলে আমার লজ্জার আর শেষ থাকবে না।" এই বলিয়া সে মোটরের গতি-বেগ বৃদ্ধি করিয়া দিল।

স্কোয়ার্ড-কার অত্রে বাহির হইয়া গিয়াছিল। ইন্দ্রাথের মোটয় উল্লেখেগে ধাবিত হইয়া অদৃশ্য হইয়া গেল।

পুলিস-দল চলিয়া যাইবার পর, মিস মার্গারেট গভীর মৃথে বনানী। হইতে বাহিরে আসিয়া, তাহার মোটর চাড়িয়া দিল। সে আফুট-স্বরে আপনাকে আপনি কহিল, "এইবার আমার সকল সদেদহ দূর হয়েছে, বন্ধু। তুমি যে পুলিসের লোক, তোমাকে বে শয়তান ঘোষাল ছ্রাবেশে ও ছ্য়ে-পরিচয়ে, চ্যাংসার দলের সংবাদ নেবার জন্ম ভিড়িয়ে দিয়েছিল, তা এখন জলের মত স্পষ্ট হয়ে গেল, বন্ধু। তুমি পুলিম, তুমি বেমন চীনাদলের শক্র, তেমনি আমারও শক্র। স্থতরাং তোমাকে মিংচুর প্রেম ত্যাগ করে পরলোক গমন করতে হবে।" বলিতে বলিতে সে মোটরের গতিবেগ বৃদ্ধি করিয়া দিল।

[30]

চীনা তাঁব্-কলোনীর ভিতর ডাঃ জেন, তাহার তাঁব্র ভিতর অভির পদে পায়চারি করিয়া ফিরিতেছিল। যদিও সে আফিং ডেলিভারী লইন অক্লত-দেহে প্রত্যাবর্তন করিতে সক্ষম হইন ছিল, তব্ও কিরপে পুলিসে ✔ নিকট অন্তকার সংবাদ পৌছাইল, তাহা ব্রিতে না পারিয়া অন্তির ইইন ৺ উঠিয়াছিল। এমন সময়ে মিদু মার্গারেট তাঁব্র দার-দেশ হইতে কহিল, "আসতে পারি, ডাঃ জেন ?"

"আস্থন, আস্থন, মিদ মার্গারেট।" ডা: জেন কহিল, "আমি প্রতিটি মৃহুর্ত আপনার জন্ম প্রতীক্ষা করছিলাম। আস্থন, ভিতরে আস্থন।"

মিস মার্গারেট তাঁবুর ভিতর প্রবেশ করিলে, ডাঃ জেন একখানি চেয়ার আগাইয়া দিয়া পুনশ্চ কহিল, "বস্ত্ন। হাঁ, এইবার বলুন, আজ রাত্রের অভিযান পুলিসকে জানাবার জন্ত কে দায়ী, মিস মার্গারেট ?"

মিদ মার্গারেট গন্তীর স্বরে কহিল, "ইন্দ্রনাথ বোদ। মিঃ চ্যাংনা, মিচ্চুকে বার দক্ষে মেশবার, ফ্লার্ট করবার, এমন কি শেষ অবধি প্রেমে পড়বার জন্ম সীমাহীন অধিকার দিয়েছেন, তিনিই আছ রাত্রে পুলিদ্রবাহিনী চালনা, করে, আমাদের গ্রেপ্তার অথবা হত্যা করবার জন্ম কার্যারিংয়ের আদেশ দিয়েছিলেন।"

ডাঃ জেন বিক্ষারিত দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "অসম্ভব, উদ্ভট কাহিনী মিন মার্গারেট। নিশ্চরই আপনার দৃষ্টি আপনাকে প্রতারিত করেছে।"

মিস মার্গারেট কহিল, "মিখ্যাই আপনার মনকে বুখা সান্থনা দেবার প্রস্তাস, ডাঃ জেন । এই আমি যেমন আপনাকে সামনা সামনি দেখছি, ঠিক তেমনি ইক্সবাবৃকে সামনা সামনি দেখেছিলাম। পুলিস-ফোর্সাকে আদেশ দিতে দেখেছিলাম। শেবে আমাদের গ্রেপ্তার করা সম্ভবপর হ'লো না ব'লে ছঃখ প্রকাশ করতে শুনেছিলাম। এর-পরেও কি আপনি বলবেন যে, আমি ভুল দেখেছিলাম
।"

গ্রান্থ পায়চারি করিং. ফরিয়া কহিল,
"কিন্তুইল্রনাথ বোদ কোন্ ফরে এই গোপন সংবাদ অবগৃত হ'ল, মিদ
য়াগারেট
?"

মিদ মার্ণাবেটের ম্থভাব মূহুর্তের জন্ম সান হইয়া উঠিয়া, পুনশ্চ স্বাভাবিক আকার ধারণ করিল। দে কহিল, "মামিও ঠিক দেই প্রশ্ন আপনাকে করছি, ডাঃ জেন।"

ডাঃ জেন তীক্ষ কঠিন দৃষ্টিতে মার্গারেটের মুথের দিকে চাহিয়াছিল। সে কহিল, "গত রাত্রে ইন্দ্রনাথ, তোমার কাফেতে নৃত্য দেখতে গিয়েছিল?"

মার্গারেট কহিল, "হাঁ, গিয়েছিল।"

"হঠাৎ ?" ডাঃ জেন প্রশ্ন করিল।

মিস মার্গারেট কহিল, "যে উদ্দেশ্যেই গিরে থাক্, আপনি নিশ্চিত থাকতে পারেন, আমার দিক থেকে কোন গুপ্ত সংবাদ জানবার উপায় নেই। বরং আপনি যদি প্রেম-মুগ্ধা মিংচুরাণীর দিকে একটু দৃষ্টি দেন, তবে বোধ হয় আলোক দেখতে পাবেন।"

• ডাঃ জেন গন্তীর কঠে কহিল, "আমার কর্তব্য সম্বন্ধে আমি ওয়াকিফহাল আছি, মিস মার্গারেট। আমাকে অহলা উপদেশ দেবার মনোভাব ত্যাপ করলেই, আমি খুশি হব, মিস মার্গারেট। আমি স্থংমের মূখে শুনেছি যে, সে যথন আমাদের নিজন থেকে প্রস্তারটি নিয়ে যায়, তথন ইন্দ্রনার্থ তোমার সঙ্গে দেখা করবার জন্ম সেগানে অপেক্ষা করছিল। কিন্তু স্থংকে দেখে সে অপেক্ষা করতে থাকে। তারপর স্থং চলে আসবার পর, সেকি স্পারের সংবাদ জানবার জন্ম আগ্রহায়িত হুয়েছিল ?"

মিদ মার্গারেটের ম্থভাব পঞ্জীর হইয়া উঠিল। দে কহিল, "আপনি বদি আমায় দায়িত্ব সন্থলে দচেতন করতে না চান, আমি অত্যন্ত থুশি হব, জাঃ জেন। আমি জানি, আমি বুঝি, আমার ংর্তব্য কিরূপ নিষ্ঠা-সহকারে \
পালন করতে হয়।"

ডাঃ জ্বেন মুখভাব বিক্বত করিয়া কহিল, "অ-রাইট, বান্ধবী! আৰি

অত্যত্র এথন দৃষ্টি দেব। আপনার **মূল্যবান সংবাদের জন্ম অ**সংখ্য ধক্যবাদ।"

মিদ মার্গারেট ব্ঝিল, তাহাকে বিদায় দেওয়া ইইয়াছে। দে তবুও ফেণকাল নীরবে দাড়াইয়া রহিল দেখিয়া, **ডাঃ জেন কহিল, "কিছু** বলবেন, মিদ মার্গারেট্ ?"

মিদ মার্গারেট কহিল, "ইন্দ্রনাথকে যদি সরিয়ে দেওয়া প্রয়োজন বোধ করেন তবে আগামী ন্টিমার-পার্টিই প্রকৃষ্ট উপায়, ডাঃ জেন।"

ডাঃ জেন মুহূর্ত-কয়েক নীরবে দাঁড়াইয়া রহিল, পরে সোল্লাসে চিৎকার করিয়া কহিল, "চমৎকার, চমৎকার যুক্তি দিয়েছেন, মিদ মার্গারেট। উত্তর এ পার্টি আপনার, আপনিই তার ব্যবস্থা কঞ্চন।"

মিদ মার্গারেট কহিল, "বেশ, আমি ইন্দ্রনাথকে আমন্ত্রণ জানাব। মিংচূও ধাবে ড ?"

ডাঃ জেন চিন্তিত হইয়া কহিল, "মিংচুর যাওয়া কি ঠিক হবে ?"

"আলবৎ হবে!" মিস মার্গারেট কহিল, "আর মিংচুই যদি না আর, তবে ইন্দ্রনাথকে স্থানিশ্চিত ভাবে আরুষ্ট করা যাবে কোন উপায়ে ?"

ভা: জেন কহিল, "আমি ন্টিমার-পিকনিক সম্বন্ধ বিস্তারিত প্রোগ্রাম আপনাকে আগামীকাল জানাব।" এই বলিয়া সে তাঁবুর ভিতর করেকবার পরিক্রমী করিয়া, মিদ মার্গারেটের সন্মুথে দাঁড়াইয়া কহিল, "ইন্দ্রনাথকে চিনতে ভুল হয় নি ত, মিদ মার্গারেট ? জেলাদী অনেক সময় জিঘাংসাক্রপে আত্মপ্রকাশ করে!" এই বলিয়া সে মার্গারেটের জো' উদ্দীপ্ত মুগের বুবিকে চাহিয়া সশলে হাস্ত করিয়া উঠিল!

্ড্যাঃ 'জেনের অভিযোগে মিদ মার্গারেটের ব্রহ্মরম্বরু অবধি জ্ঞলিয়া 'উঠিয়াছিল! কিন্তু ভাহার হুর্দম হাস্ত-প্রবাহে ভাহাকে শাস্ত ও সংঘত করিয়া তুলিতে লাগিল। ডাঃ জেনের হাস্তরব শুদ্ধ হইলে, মিদ মার্গারেট কহিল, "অন্ত কেউ একথা বল্লে-------"

ভাঃ জেন হাত্ম্যে কহিল, "অবশিষ্ট বাক্যাংশ আমি বুঝেছি, সিদ মার্গারেট। স্থতরাং সেটুকু উচ্চারণ ক'রে আপনি আর নিজেকে থাটো এবং আমাকে আহত করবেন না, বান্ধবী।"

মিস মার্গারেট মুহুর্ত-ক্ষেক ডাঃ জেনের মুখের দিকে চাহিয়। পাকিয়া কহিল, "বেশ, থাকু। এখন বলুন, মিঃ চ্যাংসার দেখা পাওয়া কি এখন সম্ভবপর হবে, ডাঃ জেন ?"

ডাঃ জেন কহিল, "না। তিনি শুয়েছেন। আচ্ছা, আপনিও আস্কন। গুড়নাইট,মিদ মার্গারেট।"

"গুড্নাইট, ডাঃ জেন।" এই বলিয়া মিদ মার্গারেট ধীরে ধীরে তাঁৰু হইতে বাহির হইয়া ফাইতে লাগিল।

ডাঃ জেন কহিল, "হা, একটা কথা, ইন্দ্রনাথ যদি আজিকার রাত্রিব কথা আপনার কাফে থেকে সংগ্রহ করে থাকে, তবে একটু চোথ মলে চলবার চেটা করবেন, মিদ মার্গারেট।"

মিস মার্গারেট মৃত্ হাজ্মগুল মৃত্তের জন্ম ফিরিয়া দাঁড়াইল ও কহিল, "সম্পূর্ণরূপে অবাত্তব স্তাবনা, ডাঃ জেন। আপুনি নিশ্চিত্ত থাকুন বে, যে কেহই এই সংবাদের জন্ম দায়ী হোক, আমি নই!" কথা শেষ হুইবার পূর্বেই সে বাহির হুইয়া গেল।

এদিকে যথন মিদ মার্গারেট তাহাব মোটরে বাসস্থান অভিনুথে ফিরিভেছিল, তথন, অর্গাদকে দি আই, ডি অফিসার মিঃ মত্যেন বোষাল, তাঁহার ছুইং-ক্ষমে উন্ধিঃ-মুথে বসিয়াছিলেন। িননি বার বার কক্ষ-মধ্যক ' বড়ির দিকে চাহিয়া চাহিয়া দেখিতেছিলেন। একসময়ে তিনি অক্টেট-কঠে কহিলেন, "তাই ত এত দেরি হচ্ছে কেন? তবে কি"

বলিতে বলিতে তিনি পার্শ্বে রক্ষিত টেলিফোন স্ট্যাণ্ড হইতে রিসিভার তুলিয়া লইয়া পুলিস-কোয়ার্টারের হেড অফিসে সংযোগ দিবার জন্ম এক্সচেঞ্জকে আদেশ দিলেন। মূহুর্ত-কয়েক পরে সংযোগ পাইয়া কহিলেন, "কে, ওধানে ? ব্যানার্জী ? হাঁ, হাঁ, আমি। তুমি ইন্দ্রনাথের কোন সংবাদ পেয়েছ ?"

মিঃ ব্যানার্জী কিছু বলিতে গেলেন, এমন সময়ে মিঃ ঘোষাল দেখিলেন যে, ইন্দ্রনাথ ডুইংরুমে প্রবেশ করিতেছে। তিনি কহিলেন, "ঠিক আছে, ব্যানার্জী। বন্ধু, আমার দেখা দিয়েছেন।" এই বলিয়া তিনি সবেগে রিসিভার নামাইয়া রাখিয়া, ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "এত দেরি হ'ল যে, ইন্দ্রনাথ ? বিশেষ চিন্তান্থিত হয়ে পড়েছিলাম, বাদার ! বস, বস।"

ইন্দ্রনাথ তাহার পুরু ও ভারী ওভারকোট একটি চেয়ারের উপর রক্ষা করিয়া একটি কৌচের উপর পা ছড়াইয়া বিদিন ও মান হাস্তম্থে কহিল, "সফল হতে পারলাম না, আদার। শয়তানেরা যেন প্রত্যেকে শত শত প্রাণ নিয়ে জন্মগ্রহণ করেছে।"

মিঃ ঘোষাল একটা স্বস্তির নিঃশ্বাস ফেলিয়া কহিলেন, "যাক্, তুমি ত আহত হও নি ?"

"না, বন্ধুনা" ইন্দ্রনাথ কহিল, "হলেও ছংথ থাকত না, যদি একটা শয়তানকেও গ্রেপ্তার অথবা হত্যা করতে পারতাম !" এই বলিয়া সে কক্ষের চারিদিকে একবার দৃষ্টি বুলাইয়া লইয়া পুনশ্চ কহিল, "এক গ্লাস জ্ঞান থাওয়াতে পার, সত্যেন ?"

"নিশ্চরই পারি।" বলিতে বলিতে মিঃ ঘোষাল জ্রুতবে দেখান হইতে

টিউয়া কক্ষের বাহিরে চলিয়া গেলেন এবং অনতি িব স্বয়ং একটি
রেকাবীতে করিয়া কয়েকটি কড়া পাকের সন্দেশ ও এক গ্লাস শীতল পানীয়

কইয়া প্রত্যাবর্তন করিলেন।

ইন্দ্রনাথ বিশ্বিত হইয়া কহিল, "কি হে, ভৃত্যেরা বয়কট করেছে নাকি ?"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "না, ব্রাদার। আমি তাদের রাত্রি ১১টার সময় ছুটি দিয়ে থাকি। অবশু বিশেষ প্রয়োজনে তাদের উপস্থিত থাকতে হয়। নাও, ওসব আলোচনা বন্ধ ক'রে, ক্ষুং-পিপাসা মিটিয়ে নাও।"

ইন্দ্রনাথ সন্দেশ কয়টি আহার করিয়া এক নিঃখাসে ঝাসের জ্ঞানিংশ্ব করিয়া ধীরে ধীরে তাহার অভিযান ও যুদ্ধ-কাহিনী বর্ণনা করিল।
মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তাদের কেউ আহত হয় নি ?"
"হলেও, হলফ ক'রে বলতে পারব না, বন্ধু।" ইন্দ্রনাথ কহিল।
মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তোমাদের কেউ আহত হয় নি ?"
"না, সত্যোন।" ইন্দ্রনাথ আখাস দিল।

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "শয়তানেরা প্রস্তুত হয়ে এসেছিল। যে কোন অবস্থার সমুধীন হবার জন্ম অন্ত্র-সজ্জিত হয়ে প্রস্তুত চিল। কিন্তু তারা ভারতীয় কি অন্ত দেশীয়, অর্থাৎ চীনা কি-না, কিছুই বুঝতে পারো নি, না ?"

"একে অতি স্বল্লালোকিত অন্ধকার-ভরা, গঙ্গাতীর, তার ওপর প্রত্যেকের মুখে ছিল, বীক্ষস-দর্শন মুখোশ। হাতে ছিল, দন্তানা । স্তরাং গাত্রবর্ণ পর্যন্ত দেখবার কোন স্কুযোগ ছিল না। ফলে আমি দর্ব রকমে ব্যর্থ হয়েছি, বন্ধু।"

"চিরিও, ব্রাদার। আমাদের মত পুলিসের জীবনে প্রথম স্থযাগের বার্থতায় ভেকে পড়লে চল্বে না, ইন্দ্র!" এই বলিয়া মিঃ ঘোষাল ক্ষণকাল
গন্তীর মূথে চিন্তা করিয়া পুনশ্চ কহিলেন, "সমগ্র ব্যাপারটা আমাদের
নিকট জলের মত স্পষ্ট হয়ে উঠেছে, ইন্দ্র। আমি কেবলই ভাবছি য়ে,
মিঃ চ্যাংসার মত একজন সাধু প্রকৃতির ব্যক্তির অজ্ঞাতসারে, তার অধীনস্থ
কর্মচারীরা, খুনের পর খুন করে চলেছে আর সারা বাঙ্গাং দেশটাং

আফিং ও কোকেনে ছেয়ে যাচেছ! এ বিষয় ত তোমার মনে জ কোন দ্বিধা ও সংশয় নেই, ইন্দ্র ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "গতরাত্ত্বে মিস মার্গারেটের কাফেতে পত্রধানা গ করবার পর এবং আজ রাত্তের অভিজ্ঞতার ফলে, আমার মনে আরু কে সন্দেহই নেই, সভ্যেন।"

মি: ঘোষাণ মানমুখে কহিলেন, "এমনই অদৃষ্টের পরিহাস যে, তবু আঃ
সম্পূর্ণ ভাবে নিরুপায় হ'য়ে দ্বে দাঁড়িয়ে আছি। কারণ বিনা সাং
প্রমাণে আমরা না পারি কারুকে গ্রেপ্তার করতে, না পারি, কারুর বিরু
কোন অভিযোগ আনতে। হাঁ, আর একটি প্রশ্ন এর মধ্যে জি
আছে, ইন্দ্র। আজ রাত্রে তুমি যখন আততায়ী স্মাগলারদের জাতী
পর্যন্ত জানতে পারো নি, তখন স্কেন্দে অনুমান করা যায় যে,
ন্যাগারেট অন্ত কোন দলের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট আছে।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "দেক্ষেত্রে হুং পত্র নিয়ে যাবে কেন ?"

"থুব বিশেষ বিচিত্র ব্যাপার নয়, ইন্দ্র। ইংরাজীতে এরূপ ে -ৰলা হয়, 'এ্যাকসিডেন্ট'! আমরাও ত তা' ধারণা করতে পারি ?" বলিয়া সত্যেন মুহ হাস্ত করিয়া নীরব হুইল।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমি একমত হতে পারলাম না, বন্ধু। ও তোমার অন্থ ধারণার সঙ্গে সম্পূর্ণরূপে একমত। অর্থাৎ মি: চ্যা: অগোচরে তা'র অধীনস্থ কর্মচারীরা বেআইনী ব্যবদা চালাচ্ছে। অপেক্ষা কর, সভ্যেন। একবার যথন, স্মাগলারদের পরিচয় জানতে পেত্রেন আর তাদের বেশী দিন ব্যবদা চালাতে হতে না।"

় মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "হাঁ, সার এক কথা। পত ছুই দিন কুনকুন-ওয়ালার কোন সংবাদই পাওয়া যাচ্ছে না। আমি তা'র গ আজ কয়েকবার ফোন করেছিলাম। সে বলে যে, সে তা'র সম্বন্ধে অবগত নয়। তবে পিতাজী মানে মানে এমনি ভাবে পর পর করেকদিন বাইরে কাটিয়ে আসেন। কেন আসেন, আমি নানাভাবে জেরা করেখ বার করতে পারি নি। তবে বুয়োছি।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আগামী কাল রাত্রেই না সে মাল ডেলিভারী নেনে বলেছিল ?"

"হা, এইবার দে ব্যাপারে আদছি।" মি: ঘোষাল কহিলেন, "কদ রাত্রি সাড়ে আটটার সময় সে আমাকে টেলিফোন করবে, জানিয়েছিল ভূমি রাত্রি আটটার সময় মিংচু রাণীর নাচ দেখতে যাবে ত ?"

ইন্দ্রনাথ হাতামুখে কহিল, "নাই বা উত্তর দিলামুণ্ তারপর নি বল, ভনি।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "শোন, ইন্দ্র, আগামী কাল তুমি রাত্তি আটটার সময়, চীনা-তাবুর অভিটোরিয়ামে গিয়ে কাবে। বে মৃহুতে কুনুমুনওয়ালবে নেথতে পাবে, আমাকে যে কোন উপায়েই ংহাক, হেড্ কোয়াটারে কোন ক'রে জানাবে। বুবেছ ?"

"বুরোছি। কিন্তু ঝুনঝুনওর লার সঙ্গে অভিটোরিয়ামে কথা বলা বি
নিরাপদ ব্যাপার হুবে, বন্ধু ? তার অপেক্ষা আমি তোমাকে ভ তা'র উপস্থিতির সংবাদ জানিতে দেব।" ইন্দ্রনাথ চিস্তান্ধিত-ক্ষ কহিল।

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "বেশ, ক্ষেত্ৰ ন। পাও, তবে শুধু উপস্থিতি ক্ষানটাই জানিয়ে দিও।"

"তা'ই হবে, ব্রাদার।" ইন্ক্রনাথ একটা **আলস্ত ভাদি**য়া উঠি কাড়াইল। দে কহিল, "আর পারছি ন, া, শুভরাত্তি।"

"৩ভ রাত্রি।" বলিয়া মি: সভোন **মেধাল উঠি**য়া **পাড়াইলেন ১** বন্ধুকে বিদায় দিবার জন্ম হার অবধি সমন করিলেন।

(56)

্রেদিন রাত্রি আটটা বাছিবার করেক মিনিট পূর্বে ইন্দ্রনাথ একখানি দশ টাকার টিকিট ত্রুর করিয়া চীনা-তার্ব অভিটোরিয়ানে প্রবেশ করিছে ফিউজিক্ সীটে উপবেশন করিতেই, মিস মার্গারেট হাক্তমূপে উঠিয়া দাড়াইল এবং ইক্তনাথকে সাদর সন্তাহণ জানাইয়া পার্থে ব্যাইয়া কহিল, "আমি পোপনার জন্তই প্রতীক্ষা করছিলাম, মিঃ বোস। একটা স্থপবর দেবার আছে। অবশ্রু থবর স্থ কি নয়, আপনার বিবেচ্য বস্তু। তবে আমিই এই অনুষ্ঠানের কর্ত্রী কি-না, তাই স্বয়ং আপনাকে নিমন্ত্রণ জানাবার জন্ম এসেছি।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে কহিল, "আদেশ করুন, মিদ মার্গারেট ?"

নিস নার্গারেই হাস্তম্থে কহিল, "আদেশ নয়, বন্ধু, অহুরোধ। শুরুন ভবে। মিঃ চ্যাংসার শরীর অস্ত্র, কাডেই তিনি আসন্ন স্টীমার-পিক্নিক্ শার্টিতে বোগ দিতে পার্বেন না। কলে আমাকে সেই পদে অর্থাৎ 'হোর' যুগে নিযুক্ত করেছেন।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তমুখে কহিল, "আপনার। দেখছি, বছ অর্থ এইভাবে বার ক্রি থাকেন।"

"ইা, মি: বোস।" মিস মার্গারেট কহিল, "এর জক্ত ডা: জেন ও আমি তাঁকে বহুবার অন্নরোগ জানিরেছি, কিন্তু তিনি কি বলেন, জানেন ? বানন, 'এই পৃথিবীতে আমার কেউ নেই। আমি তথাগত বুদ্ধের খ্রীচরন বদনা করি আর তাঁর নাম নিয়ে পরমানদে থাকি। তাঁর কুণার, হারা আমার জন্য অর্থোপার্জন করছে, তাঁদের বৃদি সেই অর্থের ভাগ না নিই, তথ্য আমার মহাপাতক হবে।' তাই এই স্টীমার-পিক্নিকের আয়োজন, নি: বোদ।"

हेक्सनाथ कहिल, "अपू कि कर्मठ द्वीताह त्यांग तत्वन ?"

মিস মার্গারেট কহিল, "না, মিঃ বোস। মিঃ চ্যাংসার করেকজন বিশিষ্ট বন্ধকেও নিমন্ত্রণ করবার জহু, তিনি বলেছেন।"

"কবে দিন স্থির হয়েছে ?" ইন্দ্রনাথ প্রশ্ন করিল।

"শনিবার দিন, সন্ধ্যা সাত্তীয়ে পর, আউটরাম ঘাট থেকে আমাদের জাহাজ ছাড়বে। মিঃ চ্যাংসার নিজস্ব জাহাজ। এখন বলুন, বন্ধু, আপনি আমার নিমন্ত্রণ গ্রহণ করলেন কি-না ?" হাস্তমুখে মিল মার্গারেট কহিল।

ইক্রনাথ ক**হিল, "নোটি**দ আরও ছু' একদিন আ<mark>গে পেলেই স্থবিধা</mark> হত, নিস মাগারেট। কিন্তু·····"

মিস মার্গারেট হাস্তম্পে কহিল, "কোন কিন্তু আমি শুনব না, বন্ধু। তবে এবার আসল কথাটা শুরুন। আমাদের মিংচু রাণীও আমন্ত্রিতা হয়েছেন।"

ইন্দ্রনাথ এই সংবাদটির জন্মই অপেকা করিতেছিল। সে হাশ্রম্থে কহিল,
"আপনাদের মিংচু রাণীও ত আপনাদের দলভূক্তা। তবে তাঁর গমন ত এমন
কিছু বিষয়কর ব্যাপার নয়, মিস মার্গারেট। না, না, শুরুন, আমি সানন্দে
অপনার নিমন্ত্রণ গ্রহণ করলাম।" এই বলিয়া সে মুদ্রণকে হাসিয়া উঠিল।

মিস মার্গারেট সাগ্রহে, বেন স্যাতশন্ত আনন্দিত ইইন্নাছে, এই ভাবে, ইন্দ্রনাথের সাহিত করমর্থন করিয়া উঠিয়া দাঁড়াইল। সে কহিল, "আমার যে কত আনন্দ হয়েছে, তা' আপনাকে বোঝাতে পারব না. মিঃ বোস। বক্তবাদ! অসংখ্য ধক্তবাদ! এইবার, মিংচু রাণীর নৃত্য দেখুন, আমি এই অসংবাদ প্রচার ক'রে আসি:" এই বলিয়া সে হাসিতে হাসিতে চলিয়া সেল।

ইন্দ্রনাথ গঞ্জীর হইয়া উঠিল। কিন্তু সে পরমূহুর্তে মূথভাব পোপন করিয়া দেখিল, ছুপদিন্ উঠিতেছে। দর্শককুল অধীর হইয়া উঠিয়াইে কর্তালি-ধ্যনিতে প্রেকাগৃহ মুখবিত হইয়া উঠিয়াছে। ইন্দ্রনাথ চারিদিকে কুনব্ন-ওয়ালার ভন্ত চাহিয়া চাহিয়া দেখিতে লাগিল। কিন্তু কোথাও তাহাকে দেখিতে না পাইয়া চিন্তিত হইয়া প্রিল

এদিকে নাচ ও গান আবস্ত হইয়া গিয়াছিল। দর্শকগণ আনন্দে আত্মহারা হইয়া করতালি-ধ্বনিতে আপনাদের মনোভাব প্রকাশ করিতে অগিল।

দেখিতে দেখিতে 'বিপ্রাম' সময় উপস্থিত হইল, দর্শকগণের ভিতর অনেকেই বাহিরে গমন করিতে লাগিল। ইন্দ্রনাথও অভিটোরিয়াম হইতে ব'হির হইয়া ডাঃ জেনের সহিত দেখা করিবার জন্ম তাঁবুর ভিতর গমন করিতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথ ডাঃ জেনের তাঁব্র ভিতর প্রবেশ করিয়া, সেধানে কাহাকেও দেখিতে না পাইয়া বিশ্বিত হইল এবং ডাঃ জেনের টেবিলের উপর টেলিফোন– য≥ বহিয়াছে দেখিয়া, রিসিভার হাতে তুলিয়া লইল এবং নতম্বরে লাল-নাজার পুলিস হেড্ কোয়াটারের সহিত সংযোগ লইয়া, একই স্বরে কহিল, "কে, সভােন ?"

তারের অপর প্রান্ত হইতে মি: ঘোষাল কহিলেন, "হাঁ, হাঁ, আমি। কি ন বাদ ? ু ওথানে কুনকুনওয়ালা, আছে ইন্দ্র গুঁ

ইন্দ্রনাথ কহিল, "না, সে আদে নি।" এই বলিয়াই সে পশ্চাতে পদ-শব্দ তানিতে পাইয়া, ক্রন্ত ও নিঃশব্দে রিসিভার নামাইয়া রাথিয়া ফিরিয়া লাড়াইল এবং দেখিল, মিস মার্গারেট্ তাঁবুর ভিতর প্রবেশ করিভেলে।

ইন্দ্রনাথ হাস্তামুখে কহিল, "ডাঃ জেন্ কোথায়, মিদ মার্গারে 👸

"আহ্নিও তাঁকে অন্নদ্ধান ক'রে বেড়াচ্ছি, মিঃ বোদ।" বলিতে মুলতে মিদ মার্গারেট্ তাঁবুর ভিতর প্রবেশ করিল।

"নিশ্চয়ই অন্তত্র কোথাও বাস্ত আছেন। চলুন, যাওয়া যাক।"

pই বলিয়া ইজনাথ মিদ মার্গারেটের সহিত তাঁবু হইতে বাহির হইয়া অসিল।

মিস মার্গারেট চলিতে চলিতে কহিল, "তা'হলে আগামী শনিবারের চথা স্মরণ থাকবে ড, মিঃ বোদ ?"

"নিশ্চয়ই, মিদ মার্গায়েট! আমি কথনও দেওয়া প্রতিশ্রুতি ভঙ্গ-দ্বি না।" হাসিতে হাসিতে ইন্দ্রনাথ কহিল।

প্রেক্ষা-গৃহে তথন নৃত্য আরম্ভ হইয়াছিল। মিদ মার্গারেটের নিকট হইতে বিদায় লইয়া, ইন্দ্রনাথ তাঁবু হইতে বাহির হইয়া পড়িল। তাহার-করেকটি জফরী কাজ শেষ করিবার ছিল বলিয়া শেষ অবধি মিংচুর নৃত্য-দেখা তাহার পক্ষে সম্ভবপর হইল না।

মিদ মার্গারেট কয়েক মিনিট সময় প্রেকাগৃহে বসিয়া থাকিয়া, ডাঃ জেনের তাঁবুতে গিয়া দেখিল, ডাঃ জেন বসিয়া আছেন। ডাঃ জেন হাল্ড-মুথে কহিল, "তারপর কি সংবাদ, মিদ মার্গারেট ?"

মিস মার্গারেট্ কহিল, "থবর শুভ, ডাঃ জেন। মিঃ ইন্দ্রনার্থ বোস-নিমন্ত্রণ গ্রহণ করেছেন।"

ভাং জেনের মুখভাব গন্ধীর হইরা উঠিল। সে কহিল, "সত্যই আপনি-অসাধারণ, মিদ মার্গারেট !" এই বলিয়া সে মুহুর্ত কয়েক নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "মিং চ্যাংসা, একবার দেখা করতে চেয়েছেন, আপনার সঙ্গে। আপনি এখনি ভার সঙ্গে দেখা করুন।"

মিদ মার্গারেট তৎক্ষণাৎ তাঁবু হইতে বাহির হইয়া পড়িল।

এদিকে ইন্দ্রনাথ তাঁবু হইতে বাহির হইয়া একটি ট্যাক্সি ভাড়া করিয়া লালবাজার হেড্ কোয়াটারে গমন করিতে লাগিল। সে হেড্ কোয়াটারে মিঃ সত্যেন ঘোষালের চেঘারে উপস্থিত হইতেই, মিঃ ঘোষাল, তাহাকে দমাদরে আহ্বান করিয়া সমূথে বদিবার জন্ম অফুরোধ করিয়া কহিলেন, "যাত্র নি ওথানে, স্কুন্যুন ওয়ালা ?"

"না, ব্রাদার। দেখ, বন্ধুরা তাঁদের প্রতিশ্রুতি রক্ষা করেছেন কি-না!" বলিতে বলিতে ইন্দ্রনাথ নির্দিষ্ট চেয়ারে উপবেশন করিল।

মি: ঘোষাল কহিলেন, "বড়ই সমন্তার কথা হ'ল, ইন্দ্র।" এই বলিয়া তিনি তাঁহার উভয় পার্দ্রে দণ্ডায়মান সহকারিদ্বরের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "ব্যানার্জী, তুমি এবংবাব বাহিনী ভেঙ্গে দাও। আর ত্ব'জন অতি অভিজ্ঞ শ্লাইকে তাঁবুর সম্মুথে ও পশ্চাতে তীক্ষ্ণ দৃষ্টি রাথবার জ্বন্ত পাঠিয়ে দাও। তাদের বিশেষভাবে সতর্ক ক'রে দেবে যে, তা'রা কিরূপ এক ভয়ন্তর আততায়ী-দলের ওপর দৃষ্টি রাথবার জ্বন্ত নিযুক্ত হয়েছেন। তাঁরা মুনমুন্তরালাকে দেথবামাত্ত যেন, আমাকে বাড়ীতে টেলিফোন করেন। আমাকে যদি ফোনে না পান, তবে আমার স্থীর নিকটে যেন তারা সংবাদ জানিয়ে দেন। কিন্তু তা'ও যদি সম্ভবপর না হয়, তবে তোমাকে যেন টেলিফোন ক'রে জানান। তুমি তৎক্ষণাৎ আমার বাড়ীতে চলে আমবে।"

"ব্রেছি, শুর।" বলিয়া মিং ব্যানাজী ক্রতপদে বাহির হইয়া গেলেন।
মিং ঘোষাল অন্ত সহকারী মিং ঘোষের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "আর
কুমি ঘোষ, একবার ঝুনঝুনওয়ালার পুত্রের সঙ্গে দেখা কর। দেখ, সে
বদি কোন সংবাদ পেয়ে থাকে।" বলিতে বলিতে তিনি চেয়ার ত্যাগ করিয়া
উঠিয়া দাঁড়াইলেনএ

"এখনই বাচ্ছি, শুর।" এই বলিয়া মিঃ ঘোষ অভিবাদন করিয়া বাহির ভ্রয়া গেলেন !

মিং সত্যেন ঘোষাল, ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "আর তুমি, ইন্দ্র, পাচ মিনিট বসে ধ্যপান কর, আমি চীফের সঙ্গে দেখা ক'র আসছি।" ইন্দ্রনাথ বাধাশদিয়া কহিল, "তার পূর্বে ছ' মিনিট অপেকা কর, বন্ধু। অমেত্রিক্তু সংবাদ জানাবার আহি ।" "আচ্ছা, বল।" এই বলিয়া মিঃ ঘোষাল উপবেশন করিলেন।

ইক্রনাথ ধীরে ধীরে, মিস মার্গারেটের স্টীমার-পিক্নিকের নিমন্ত্রণ-কাহিনী বর্ণনা করিল এবং পরিশেষে কহিল, "জানি, তুমি আমাকে বাধা দিতে চাইবে, কিন্তু লা ব্যর্থ পরিশ্রম হবে, বন্ধু। তা'র চেয়ে, আমার যা কিছু বলবার আছে, আমি কাল প্রাতে তোমার দঙ্গে দেখা করে আলোচনা করব। কিন্তু এখন আর আমি অপেন্ধা করতে পারছি না, ভাই। আমি চললাম। আবার দেখা হবে।" এই বলিয়া সে উঠিয়া দাড়াইল এবং মিঃ ঘোষাল কিছু বলিবার পূর্বে চেম্বার হইতে বাহির হইয়া পড়িল।

মিঃ ঘোষাল স্তম্ভিতভাবে দাঁড়াইয়া রহিলেন। তিনি আপনাকে আপনি কহিলেন, "দেখচি, শেষে তোমাকেও না হারাতে হয়, বরু।" এই বলিয়া তিনি চেম্বার হইতে বাহির হইয়া পুলিস কমিশনারের অফিস অভিমুখে গমন করিতে লাগিলেন।

ইন্দ্রনাথ যথন ট্যাক্সি হইতে মিংচুর হোটেলের সম্মুথে অবতরণ করিল, তথন রাজি ১১টা বাজিতে মাজ দশ মিনিট বিলম্ব ছিল।

ইন্দ্রনাথ লাফাইতে লাফাইতে সিঁড়ি ভাঞ্চিয়া, দিতলে আরোহণ করিয়া, মিচুর স্থইটের সম্বাথ দাঁড়াইতেই ভিতর হইতে দ্বার খুলিয়া গোল। ইন্দ্রনাথ দেখিল, অপরূপ বেশ-ভ্ষায় সজ্জিত হইয়া তরুলী মিংচু হাস্তম্বে দাঁড়াইয়া রহিয়াছে। সে স্থিয়ব্বে কহিল, "আজ আর দেরির জগু কৈফিয়ৎ চাইব না। আর বেশী দেরি ক'রে দিয়েও, ভোমার ঘুমের ব্যাঘাৎ জ্মাব না। এস, ভিতরে এস।" এই বলিয়া সে দ্বারের নিকট হইতে ইবৎ একান্তে সরিয়া দাঁড়াইলে, ইন্দ্রনাথ ভিতরে প্রবংশ করিল।

ইন্দ্রনাথ উপবেশন করিতেই, মিংচু ডাকিল, "বাদী "যাই, দিদিমণি!" বলিয়া পরিচারিকা ইবাস্ট্রতিরে আগমন করিল ইন্দ্রনাথকে দেখিয়া সলজ্জ-স্বরে কহিল, "ওমা, এই যে বাবু এসেছেন !"
 আর তুমি বসে বসে রাজ্যের উদ্ধৃট ভাবনা ভাবছিলে!"

মিংচুধমক দিয়া কহিল, "কথন আবার আমাকে মাথায় হাত দিয়ে বসে ভাবতে দেখলি, ম্থপোড়া মেয়ে! যা বাব্র জন্ত সরবৎ আর ধাবার নিয়ে আয়।"

স্থবাসী কহিল, "তা যাচ্ছি। তোমার জন্মও ত আনব, দিদিমণি ? বাবু আদেন নি বলে, থিয়েটার থেকে এদৈ মুথে জলটুকু পর্যন্ত দাও নি।"

"আবার, মুথপুড়ি! যা দূর হয়ে যা। যা খুশি কর।" মিংচু আদেশ দিল।

স্থবাসী জ্রুতপদে বাহির হইয়া গেল।

ইন্দ্রনাথ হাস্তন্পে কহিল, "বেচারীকে ধমক দিয়ে কি হবে, মিংচু ? বেচারীত আগ মিথ্যা কথা বলে নি।"

মিংচু কহিল, "বাজে কথা রাখো। শোন, তুমি কি স্টীমার-পিকনিকের নিমন্ত্রণ প্রহণ করেছ !"

ইন্দ্রনাথ হাস্তমূথে কহিল, "তুমিও ত করেছ !"

"আমার কথা ছেড়ে দাও। আমি ওদের মাইনে করা নর্তকী। স্পার যা আদেশ করবেন, আমাকে তা করতে হবে।" মিংচু কহিল, "কিন্তু তোমার যাওয়া হবে না, ইন্দ্র।"

- ইন্দ্রনাথ সবিস্থায়ে কহিল, "বাওয়া হবে না আমার ? কেন, মিংচু ? ব্যাভাড়া আমি যে মিদ মার্গারেটকে কথা দিয়েছি!"

মিংচু কাতর ব্বরে কহিল, "আমাকে কোন কারণ জিলা ক'রে।
না। কারণ, আমি কোন কারণ জানি না। স্বার পর্ত্ত হয়েছেন।
তিনিক্রবিন না। স্থতরাং তোমারও যাওয়া হবে না। বল, আমাকে
এই ভিকা তুমি দেবে?"

ইক্রনাথ বিশ্বিত-কঠে কহিল, "কিন্ত তুমি যথন চলেছ, তথন আমাকে কন এমন কঠিন দও দেবে, মিংচু? আমি যে শুধু তোমার উপস্থিতির চলুই চলেছি। বল, মিংচু, আমার মনোভাব কি তুমি এখন প্রয়ন্ত চান না ?"

নিংচু শিহরিয়া উঠিয়া কহিল, "কি মনোভাব, ইন্দ্র ?"

ইন্দ্রনাথ সহসা মিংচুর একথানি হাত ধরিয়া কহিল, "ভয় পেয়োনঃ মিংচু। তুমি কি জান না, আমি তোমাকে আমার গৃহলক্ষী-রূপে বরণ করেছি, মনে মনে? বল, এ আশা আমার দ্বাশা নয়, মিংচু? বল,

মিংচু ইক্রনাথের পায়ের নিকট বসিয়া অঞ্-জড়িত খরে কহিল,
"এ আমাকে তুমি কি শোনালে, ইক্র ? আমার মত একটি হীন চীনা,
মেয়েকে·····

"তুমি হীনও নও, চীনাও নও, মিংচু।" ইন্দ্রনাথ তুই হাতে তাহার হাত ধরিয়া তুলিয়া সম্মুখের কৌচের উপর বসাইয়া দিল ও পুনশ্চ কহিল, "আজ আমি তোমাকে এই কথা বলবার জন্মই এসেছি, মিংচু। তুমি, যদি আমাকে প্রত্যাখ্যান করো, তবে আমার জীবন মরুভূমি হয়ে যাবে। আমি পাগল হয়ে যাব, মিংচু। আমি কথার মালা গাঁথতে পারি না। আমাকে তুমি গ্রহণ করবে, বল ?"

মিংচুর ছুই চক্ষু বহিয়া স্থরধুনী বহিতেছিল। "সে কহিল, "আবর্জনার পক্ষ থেকে তুলে আমাকে স্থান দিতে চাইছ দেব-মন্দিরে। বল, ভূমিই বল, আমি কি ভা? অস্বীকার করতে পারি ? পারি আমি অস্বীকার করতে পূর্ণো। আমাকে একমিনিটের জন্ম মার্জনা করো। আমি এ আনন্দবেগ আর সহা করতে পারছি না গো, পারছি না।" বলিতে বলিতে সে জভপটিক সংযোগ-ছার দিয়া পার্থ-কক্ষে চলিয়া গোন।

ইন্দ্রনাথের সারা মন আনন্দে উদ্বেল হইয়া উঠিল। তাহার দৃষ্টির সম্মুখে সমগ্র পৃথিবী রূপে রুসে গন্ধে পূর্ণ হইয়া উঠিল। সে একটি সিগারেটে অগ্ন-সংযোগ করিয়া অর্ধ নিমীলিত নেত্রে বসিয়া ধ্মপান করিতে লাগিল। ত্বাসী তুইজন হোটেল-বয়ের সহিত, ট্রেতে সাজাইয়া নানাবিধ থাত্তব্য লইয়া প্রবেশ করিল এবং ভাইনিং-টেবিলের উপর টে রাথিয়া ভৃত্যদ্ম বাহির হইয়া গেলে, সে মিংচুকে দেখিতে না পাইয়া কহিল, "দিদিমনি কোথায় গেলেন, বাব ?"

ইন্দ্রনাথ কোন উত্তর দিবার পূর্বে, মিংচু হাস্তম্থে প্রবেশ করিরা কহিল, "আছি রে, আছি, মরি নি।" এই বলিয়া এক ছড়া সক্ষ ধর্ণ-হার কণ্ঠ হইতে থুলিয়া স্কবাসীর বিশ্বিত-দৃষ্টির সম্মুখে তাহার হাতে দিয়া পুনশ্চ কহিল, "নে আজ আমার জীবন সফল হওয়ার দিনে, তোর পুরস্কার।"

স্থাসী, বিহবল-দৃষ্টিতে ইন্দ্রনাথের হাস্তময় মুখের দিকে একবার এবং অক্সবার কর্ত্তীর স্লিগ্ধ হাস্তালোকিত আননের দিকে চাহিয়া, সহসা গড় হইয়া উভয়কে প্রণাম করিয়া সোলাসে কহিল, "বুঝেছি, আমি বুঝেছি। যাই, শাঁখটা বাজাই গো" বলিয়াই জ্রুতপদে কোন বাধা আফ্রিয়ের পূর্বে বাহির হইয়া গেল।

মৃহুর্ত-কয়েক পরে তিনবার শহ্মধ্বনি হইয়া নীরব হইলে, মিংচু কহিল, "এস্ ধেয়ে নেবে !"

আহারান্তে ইন্দ্রনাথ কহিল, "এইবার সর্দারের সঙ্গে একবার দেখা করা প্রয়োজন, না, মিংচু ?"

মিংচু কহিল, "চল, দীমার পার্টি থেকে ফিরে এদে, আমি তাঁকে প্রথমে জানাব। তারপর তুমি বলবে। কিন্তু এখনও ত শ্রমার কথা দব শ্রেম নুন, ইন্দ্র।"

ইন্দ্রনাথ ঘড়ির দিকে চাহিয়া দেখিল, রাত্তি এ**কটা বান্ধিতেছে**। সে

সচকিত ইইয়া কহিল, "কোন প্রয়োজন নেই। তুমি প্রয়োজন বোধ কর, একদিন একত্তে বসে পরস্পারে বলা-কওয়া শেষ করব। এখন, স্নীমার-পার্টিতে যাবার অন্নমতি পেলাম ত ?"

মিংচু চিন্তান্থিত শবে কহিল, "আমার চোথের দামনে তোমাকে রাথতে পারব, শুধু এই জন্মই·······"

ইন্দ্রনাথ হাসিয়া উঠিল। সে কহিল, "কি ভীতু তুমি, মিংচু! আচ্ছা, শুভরাত্রি, বাসদন্তা!"

মিংচু গড় হইয়া ইন্দ্রনাথকে প্রণাম করিতে গেল। কিন্তু তং পূর্বেই ইন্দ্রনাথ ডুইং-ক্রম হইতে বাহির হইয়া সিড়ি দিল্লা ক্রতবেগে অবতরণ করিতে আরম্ভ করিয়া দিল্লাচ্চে।

মিংচু বিক্ষারিত-দৃষ্টিতে চাহিন্না, বতদ্ব ইন্দ্রনাথকে দেখা যায়, বারান্দায় দাঁড়াইয়া দেখিতে লাগিল।

()

সদার চ্যাংসার জাহাজধানি অপরণ সজ্জাত সজ্জিত করা ইইরাছিল।
অপরাব্ধ তিনটা ইইতে আমন্ত্রিত ব্যক্তিগণ জাহাজে উপস্থিত ইইতে লাগিল।
ডাং জেন জাহাজের সি'ড়ির নিকট দাঁড়াইয়া প্রত্যেকটি ব্যক্তিকে সনাক্ত করিতেছিল ও মহা সমাদরে আহ্বান জানাইতেছিল। কোন অবাঞ্ছিত ব্যক্তি যাহাতে জাহাজে না আরোহণ করিতে পারে, সেদিকে ডাং জেন নীক্ষ-দৃষ্টি রাথিয়াছিল।

জাহাজ ছাড়িবার দশ মিনিট পূর্বে ইন্দ্রনাথ শেস্তম্থে সিঁড়ির নিকট গমন করিয়াই বাধা পাইল। ডা: জেন বিনয়ের অবতার-রূপে হাস্তম্থে কহিল, "কার্ড পিলিজ, মিষ্টার!"

ইন্দ্রনাথ পকেট হইতে তাহার নাম-লেখা নিমন্ত্রণ কার্ডটি বাহির করিয়া

ডা: জেনের হাতে দিলে, সে নামটি পাঠ করিয়াই, মহা-সমাদরে তার্ সহিত করমর্দন করিতে করিতে কহিল, "আমার জাহাজ ধন্ত হল, অ ধন্ত হ'লাম। উপরে যান, মিষ্টার বাহে।"

ইন্দ্রনাথ জহাজের সিঁড়ি দিয়া উপরে উঠিতেই ক্রন্তপদে মিস মার্গা তাহার নিকট আসিল এবং ইন্দ্রনাথের সহিত করমর্দন করিয়া হাত্র্ কহিল, "আমি যে কিরূপ আনন্দিত হয়েছি, তা আপনাকে বল পারব না, মিঃ বোস। আপনি যে সতাই এসেছেন, এক্ষন্ত আমার আর্থা ধন্তবাদ গ্রহণ করুন।

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে কছিল, "আপনি কি ভেবেছিলেন, আমি আসব নার মিস মার্গারেট মুখ টিপিয়া মৃত্র হাসিয়া কহিল, "আমাদের ভয় ছিল, ব নুহুর্তে মিংচু রাণী যথন আসতে পারলেন না, তথন, আপনি বুরতেই পার্ আনরা কি ভেবেছিলাম ?"

ইন্দ্রনাথের মুখভাব স্লান হইয়া গেল। সে কহিল, "মিংচু আসে জিন, মিণ মার্গারেট ?"

মিদ মার্গারেট কহিল, "না, তেমন কিছু নয়, মি: বোদ। তবে । নাথাটা মাঝে মাঝে বিশ্রী রকম ধরে। ছু'দিন প্রায় পাকে। দেই দর্নার তাকে নিষেধ করলেন আদতে। কিন্তু কেন, আপনি কি আদ পূর্বে তা'র সঙ্গে দেথা করে আদেন নি ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "না। কারণ আমি ভেবেছিলাম, এখানেই যথন: হবে, তথন·····" এই অবধি বলিয়া সহসা সে নীরব হইল এবং গ কহিল, "অস্থুড়ী কি গুরুত্র ধরণের, মিদ মার্গারে \ ?"

"পাগলামী করবেন না, মিঃ বোস ।" ি মার্গারেট হাসিতে হর্দ , ∕ কহিল, "মাথা বুঝি ধরে না কারও ় আহ্ন, আহ্ন, জাহাজে বেড অংহন ?" জাহাজ ছাড়িবার প্রথম ঘণ্টা বাজিল। গিরাছিল, দ্বিতীয় ঘণ্টা বাজিল।
গঙ্গা বক্ষ হইতে নোগন উঠিবার সঙ্গে সঙ্গে সিঁড়ি-উপরে তোলা হইতে
লাগিল। এমন সময়ে অতি কদাকার দর্শন ও দীর্ঘওভার-কোট গায়ে
দিয়া, হাতে একটি গ্ল্যাড় ষ্টোন ব্যাগ লইয়া, এক ব্যক্তি সকলের বাধা উপেকা
করিয়া জেটি ইইতে প্রায় তিন হাত দূর ব্যবধানে আসা জাহাজের নিম্ন
ডেকের উপর লাফাইয়া উঠিল।

চকিতের জন্ম লোকটির মূথাকৃতি দেখিয়া ইন্দ্রনাথের মূথভাব কঠিন আকার ধারণ করিল। সে মার্গারেটের দিকে চাহিয়া কহিল, "কে ঐ লোকটা, মিস মার্গারেট ?"

মিস মার্গারেট উপেক্ষ। ভরে কহিল, "সর্দারের কোন নিমন্ত্রিত ব্যক্তি হবে। আফ্ন, ভিতরে আফ্ন।" এই বলিয়া সে অগ্রসর হইতে লাগিল।

জাহাজ চলিবার সঙ্গে সঙ্গে মধুর স্বরে অর্কেন্ট্র। বাজিতে লাগিল। আমন্ত্রিত নর-নারীরা হাস্তম্থে জাহাজের উপরিতন ডেকের উপর অস্কিজত ডেক-চেয়ারগুলি অধিকার করিয়া গল-গুজবে মাতিয়া উঠিল।

ইন্দ্রনাথ জাহাজগানি খুরেরা গুরিয়া দেখিতেছিল। একটি কেবিনের সম্মুখে তাহার নাম লেখা রহিয়ছে দেখিয়া, বুঝিল, তাহার জন্ম কেবিনটি রিজ্ঞার্ড রাখা হইয়ছে।

ইন্দ্রনাথ ঘূরিতে ঘূরিতে ডেকে উপস্থিত হইতেই একজন ভৃত্য একথানি শুক্ত ডেক-চেয়ার দেখাইয়া ব্যিবার জন্ত অন্থুরোধ জানাইল।

ইন্দ্রনাথ উপবেশন করিলে। সঙ্গে সঙ্গে তাহার জঞ্চ বৈকালিন চা,ও এক প্লেট্ কেক্ তাহার সন্মুখে আসিল ইন্দ্রনাথ চা-পান-পর্ব শেষ করিয় নীয়বে তেক্-চেয়ারের উপর বসিয়া রহিল।

স্বাহাজের গতি ক্রমশ: ক্রুততর হইতে লাগিল। ইব্রনাথ দেখিল ও

আলাপ-আলোচনা শুনিয়া বুন্দিল যে, নিমন্তিত ব্যক্তিবর্গের ভিতর প্রায় সকলেই বাবসায়ী ব্যক্তি।

দেখিতে দেখিতে সন্ধ্যা হইল। সমগ্র জাহাজটি শত শত আলোক-মানায় ঝলমন করিয়া উঠিল। তীব্র অন্ধকারের ভিতর জাহাজধানিকে একটি ভাসমান ও ধাবমান আলোক-দ্বীপ বলিয়া মনে হইতে লাগিল।

এমন সময়ে একজন বয় আসিয়া, ইন্দ্রনাথকে অভিবাদন করিয়া কহিল, "ডাঃ জেন সেলাম দিয়েছেন, হুজুর।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "তিনি কোপায় আছেন ?" "আমার সঙ্গে আস্থন, হুজুর!" বয় কহিল।

ভূত্যের সহিত ইন্দ্রনাথ উপর ডেক হইতে অব্যবহিত নিম্নতলের ডেকের উপর একটি প্রকাণ্ড স্টেট্ক্নের ভিতর প্রবেশ করিল। সে দেখিল, অতি মূল্যবান কোমল ও পুরু কার্পেটের উপর ডাঃ জেন বসিয়া কয়েকজন চীনা ও ভারতীয়ের সহিত হাত্মমূথে কথা কহিতেছে। সে ইন্দ্রনাথকে দেখিয়া শশব্যতে হাত্মমূথে কহিল, "আস্ত্রন, মিস্টার বোদ্, আস্ত্রন, বস্ত্রন।"

ইন্দ্রনাথ ডাঃ জেনের সমুথে উপবেশন করিল ও প্রতি-সম্ভাবণ জানাইতে কহিল, "অসংখ্য ধ্যাবাদ!"

ডাঃ জেন কহিল, "যগন মিংচুর মূপে শুন্লাম যে, আপনি তাকে বিবাহ করবার প্রস্তাব করেছেন, তথন আমাদের যে কত আননদ হ'ল, ভগবান বুদ্দেবই তা জানেন, মিষ্টার বোদ। ভাবলাম, প্রভু, মিষ্টার বোদের মত একজন যোগ্য ব্যক্তির দেখা পাইরে দিলেন! এবার আমাদের ব্যবসা হ হ ক'রে বেড়ে বাবে।" এই বলিয়া স এক মুহুর্ত নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "আপনি চীন দেশ দেগেছেন, ফিন্টার বোদ থ"

ি শ্রন্ত্রনাথ কহিল, "হা, সাংহাইয়ে কয়েক মাস একবার থাক্তে হয়েছিল।" মুহুর্তের জন্ম ভাঃ জেনের মুগক্তাব মান হইয়া গিয়া, পুনশ্চ স্বাভাবিক আকার ধারণ করিল। সে কহিল, "চীনদেশ আপনার কেমন লাগল, মিষ্টার বোস ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "চমৎকার !"

ডাঃ জেন খুশি হইয়া কহিল, "চমংকার ? তবে আপনাদের বিবাহের: পরেই আমরা হংকং-এ যাব। চমংকার হবে, না, মিষ্টার বোদ ?"

ইন্দ্রনাথ এইবার ডাঃ জেনের উদ্দেশ্য ব্বিতে পারিল। সে কহিল, "বিবাহের পর আমাদের দিলী ছাড়া আর কোথাও যাওয়া সম্ভবপর হবে না। ডাঃ জেন। ডা' ছাড়া বিবাহের পর আমার স্ত্রী কোন থিয়েটারে নৃত্য ক'রে জীবিকা অর্জন করবে, ডা'ও কি সম্ভব, ডাঃ জেন ?"

একজন বেহারী ভল্লোক কহিল, "সাঁচ বাং বাৰুজী বলিয়েছেন। সাদীর প্র..... "

বাধা পাইল ভদ্রলোক। ডাঃ জেন গন্থীর থবে কহিল, "চুপ করুন, কাম্তাপ্রসাদ। আমাদের কথার মধ্যে কথা বলবেন না।" এই বলিরং সে ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কহিল, "এই কি বাবুজীর শেষ কথা ?"

ইন্দ্রনাথ হা ক্রম্থে কহিল, "আমার বাগদতা স্ত্রীরও মত তাই।"

জা: জেন তাহার ক্রোধাত মুখভাব গোপন করিবার জন্ম কয়েকবার কাশিবার জান করিয়া কহিল, "মিংচুর সঞ্চে আমানের এগ্রিমেন্ট শেব হতে যে এখনও দেরি আছে, মিষ্টার বোদ ৮ তাই ভাবছিলাম, আপনার) • ধদি বিবাহের পর, হংকং অবধি যেতেন, তা'হ'লে……"

বাধা দিয়া ইক্সনাথ কছিল, "আমি গুনেছিঁ, মিঃ চ্যাংসা মিংচুকে আপন কন্তার অধিক স্নেহে ভালবাসেন। তার স্থথের জন্ম তিনি তা'র এগ্রি-মেণ্টকে অনায়াসে উপেক্ষা করতে শারবেন।"

ডা: জেন কহিল, "কিন্তু আপনি যদি একটু ভেবে দেখতেন, মিটাক্ল বোদ, তা'হলে আমরা ক্ষতিগ্রস্ত হতাম না।" ইক্সনাথ মৃত্র হাক্সমূথে কহিল, "একান্ত পক্ষে আপনি ধদি মিংচুকে মার্জনা অ) করেন, তবে আমাকে ক্ষতিপূরণ দিয়েও তাকে মুক্ত করতে হবে।"

ডাঃ জেনের মৃথভাব ভীতিকর আভাসে ছাইয়া গেল। সে মুহূর্তকরেক নীরব থাকিয়া কহিল, "ফতিপ্রণ! ক্ষতিপ্রণ!" তুইবার বলিয়া সে
সহসা আটুহালো ভাগিয়া পড়িতে লাগিল। সকলে তাহার মুথের দিকে
চাহিয়া নীরবে বিসিয়া রহিল। ডাঃ জেনের হাল্যবেগ প্রশমিত হইলে, সে
কহিল, "একবার মিংচুকে জিজ্ঞাসা ক'রে দেখবেন, কি ক্ষতিপূরণ তা'কে
করতে হবে।"

ইন্দ্রনাথ দৃঢ় ধরে কহিল, "তা সে যতই হোক্, আমি দিতে ছিধা মাত্র করব না। তবে আমার বিধাস, আপনারা মিংচুকে কোনরূপ বেগ দেবেন না।" এই বলিয়া সে এক মৃহুর্ত থামিয়া বলিতে লাগিল, "আমি জানি, আপনাদের সমাজেও বিবাহের পর স্থীকে চাকরি করতে দেওয়া হয় না। অবশু কোন কোন ক্ষেত্রে, খামী ও স্থীর উভয়ের সম্মতিতে উভয়েই চাকরি অথবা অন্ত কোন উপায়ে অর্থ উপার্জন ক'রে থাকে। কিন্তু ভারতের স্নাতন হিন্দু-সমাজে ও-প্রথা একেবারে অচল।"

ডাং জেন কহিল, "উত্তম, মিটার বোস। আমরা মিংচুকে চিনলাম, এটাও বছ কম কথা নয়। এখন আমি এ বিষয়ে ভেবে দেখব। আপনি এবার আমোদ-প্রমোদে যোগ দিতে যান। এবার নাচ ও গান আরম্ভ হবে। -তপরের ডেকে যান!"

ইক্সনাথ কহিল, "অসংখ্য ধ্যাবাদ, ডা: জেন।" এই বলিয়া সে স্টেট্-ক্রম হুইতে বাহির হুইয়া উপরে উঠিয়া আদিল।

্ ইন্দ্রনাথ দেখিল, প্রশস্ত ডেকের মধ্যস্থলে নাচের আসং করা হইলাছে। তল্লাসুরের চারিদিকে চেয়ার দিয়া আমস্ত্রিত ব্যক্তিগণের জ্বস্তুত্বার স্থান করা হইয়াছে। ইক্সনাথ একথানি শৃতা চেয়ার দেখির। উপবেশন করিল। সে দেখিল, পূর্ব-দৃষ্ট কদাকার লোকটি একজন চীনার সহিত জাহাজের সমুখভাগে দাঁডাইয়া আছে।

ইন্দ্রনাথ কিছুমাত্র চিস্তিত না হইজ, নির্বিকার মুথে বসিয়া রহিল জাহাজ ক্রম্শঃ সম্ভের নিকটবতী হইতেছিল। গঙ্গার বিস্তৃতি ক্রমশঃ রুদ্ধ পাইতেছিল।

এমন সময়ে করেকটি চীনা নওঁকী অপরণ সাজে সজ্জিতা হইয়া আসাৰ আগমন করিল! সঙ্গে সঙ্গে চাইনীগ নৃত্য-বান্ত আরম্ভ হইল। তরুণীগুণ বাংগুর তালে তালে পা ফেলিয়া নৃত্যু করিতে আরম্ভ করিল।

দর্শকরণ মহোল্লাসে হতেতালি দিয়ে, নানান্ধপ প্রশংসাস্ট্রক বাক্য বালী। নাওকীদের উৎসাহিত করিতে লাগিল।

এমন সময়ে মিদ মার্গারেট আসিয়া ইন্দ্রনাথের পার্বে একটি শূল চেয়ার উপবেশন করিল। সে মৃত হাজমুখে ইন্দ্রনাথের দিকে চাহিয়া কলিল, "কিছুতেই আনন্দ উপভোগ করতে পারছেন না, না, মিঃ বোদ দু"

ইন্দ্রনাথ মনে মনে বিরক্ত হইয়াও, মনোভাব গোপন করিয়া হাচ্চচ্চা কহিল, "কেন, বলুন তাপ আমি তাপ্রচর আনন্দ উপভোগ করছি প"

মিদু মার্গারেট কহিল, "তাইলে আমারই ভূল, বরু। আমি ভোষ-ছিলাম----আছো থাক, কি আমি ভোষ্ট্লাম। এখন বলুন, আর্পিন-দের শুভ-কাজটা শেষ হতে আরও কত দেরি হবে ?"

ইক্সনাথ হাসিয়া ফেলিল। সে কহিল, "মান্ত্র বাদি ভবিন্তাং দেখাভ্ প্রতাত, তা'হলে মান্ত্র হ'তে, ভগবান। অন্যরা লেখতে পাই না, তাই অনেক কিছুই নিজের মনোমত ভাবে সাজিয়ে দেখতে চাই। ফলে লুল হয় পদে পদে, মিস মাগারেট। ত্তবং আপনার প্রশ্নের উত্তর নেওগী আমার পক্ষে স্থব্বর নয়।" মিদ মার্গারেট কুলু কুলু পরনিতে হাদিয়া উঠিল। দে কহিল, "প্রেম যথন গভীর হয়, তথন মাত্র্য এমনই আশাহত মনোভাব ধারণ করে থাকে: থাক, শুভ-কাজ যত শীল্ল সন্থব হয়, ততই আমাদের মত লোভীদের পক্ষে আনন্দনায়ক।"

এমন সময়ে পূর্ব-দৃষ্ট করকার ও বীভংগ আক্কৃতি ব্যক্তিটি জাহাজের বেলিংয়ের পাশ দিয়া জমশঃ নৃতা ভেইসের নিকট উপস্থিত হইতেছে—দেখা পেলা ইন্দ্রনাথ কহিল, "এ লোকটির পরিচয় কি, মিদা মার্গারেটি গ"

মিস মার্গারেট লোকটির দিকে এক বার চাহিয়া তাচ্ছিল;ভরে কহিল, "কে জানে! আমি ডাঃ জেনকে প্রশ্ন করেছিলাম, তিনিও জানেন না— বললেন। নিশ্চয়ই সদার চ্যাংসার কোন পরিচিত ব্যক্তি। কাছে নিমহণ্কার্ড আছে। কিন্তু বারবার নি একই প্রশ্ন কেন, নরু গুঁ

ইক্সনাথ হাতাম্যে কহিল, "এমনিই। অধাধারণ মাত্রেই মাজ্যের মন আকর্ষণ করে। এ-ও তেজনই, মিধ মার্গারেট। আজ্বন, এবার নৃত্য ওবীত ভানি।"

"দেই ভাল।" মিস মার্গারেট হাস্তম্থে কহিল।

কিছু সময় পরে চীনা-নৃত্য শেষ হইলে, ভক্ষণীগুণ আসর হইতে বাহির হুইয়া গোল। প্রায়ে সঙ্গে সংগে চারজন বাঙালী তক্ষণী মেয়ে আসারে অবহুনির্ হুইয়া নৃত্য আরম্ভ করিল।

জাহাজ তথন গঞ্জা-সাগের সদ্ধান উপস্থিত হইয়াছিল। কৃষ্ণপ্রকোর গ্ভীর অন্ধকারের ভিতর, শত শত আলোকমালা বিভূষিত স্থা-প্রীর মত ধ্বেমান জাহাজের ভিতর তান-লল সম্বিত মধুর স্কীশ্বরনি, নৃত্য ছলে মুধ্রিত নূপুরের শব্দে এক অভিনব পরিবেশ সৃষ্টি করিল।

স্ক্রন দর্শকরণ যেন স্থাপনাদিলকে ভুলিয়া গিয়াছিল। তাহারা উত্তেজনায় স্ববীর হইয়া, নানারপ অভিবাক্তি প্রকাশ করিয়া নিজেদের দিধা-শৃত্ত সমর্থন জানাইতেছিল। ইন্দ্রনাথও নৃত্য-গীত উপভোগ করিতেছিল। তাহাকে অত্যন্ত প্রফুল্ল বোধ হইতেছিল।

জাহান্ধ বঙ্গোপদাগরে প্রবেশ করিল এবং প্রায় অর্থ ঘণ্টা-কাল সমুদ্র-বক্ষে ছুটিয়া এক স্থানে জাহান্ধ স্থির হুইয়া নিড়াইয়া পড়িল। জাহান্দ্র হুইতে নোঙ্গর কেলা হুইল। জাহান্তের কম্পন ও চালু ইঞ্জিনের হুংম্পদন্ন একেবারে শুরু হুইয়া গেল।

নৃত্য ও গীত-ধ্বনি স্পষ্টতর হইয়া উঠিল।

পূর্ব বন্দোবস্ত অস্থায়ী রাত্রি পাড়ে নয়টার সময় ডিনার-গং বাজিতে লাগিল। সঙ্গে সঙ্গে নৃত্য-গীত বন্ধ হইয়া গেল দর্শকর্গণ ও প্রত্যেকটি আমন্ত্রিত ব্যক্তি ভাইনিং-হলের দিকে গমন করিতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথও সকলের সহিত জাইনিং হলে গমন করিল। চাইনীজ ও ভারতীয়, উভয় প্রথারই থান্ত প্রস্তুত হইয়াছিল। ইন্দ্রনাথের পার্থের চেয়াবে বে তরুণী মেয়েটি বসিয়াছিল, ইন্দ্রনাথ ওনিল দে তাহার আত্মীয়াক বনিতেছে, "আরপ্তলা কি পচা ইত্র । মা-গো ! আমি থেতে পার্থ না, তা'বলে রাথিচি!"

তরুণীর আত্মীয় উত্তর দিল, "তুমি কি ভাব বে, আমিই থেতে পারি ?" একজন চীনা-বয় থাতা পরিবেশন করিতেছিল। সে কহিল, "নো, আলচ্লা, নো পচা ইতুল, মেম্যাব।"

আত্মীয় ভদ্রলোক কহিল, "বাঁচালে, বাবা! নইলে মনের সন্দেহ কিছতেই যাতিল না আমার।"

পরিবেশক গবিত-সরে কহিল, "আলচ্লা ছাত উপাদের আহাল্য, হাল। একবাল যদি আহাল কলেন, তা'হলে ছালা জীবনে আল ভূলতে শালবেন না।"

আত্মীয় ভদ্রলোক কহিল, "ওরে বাবা, তেরে চোদপুরুষের দোহাই

ও-নাম আর মুধে আনিস নি। এংনি আমি হড় হড় ক'রে বমি ক'রে কেল্ব।"

ক্ষেকজন লোক হাসিয়া উঠিল । ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে আহার করিতে াজিল।

(35)

ভিনার-পর্ব ভূরি-ভোজনের ভিতর শেষ হইলে, আমন্ত্রিত ব্যক্তিবর্গ পুনশ্চ নৃত্য-গীত শ্রবণ করিবার জন্ম সংখ্যত ডেকে গমন করিল।

তুইজন বয় সকলকে এক গ্রাস করিয়া শীতল পানীয় ও সিগারেট সংবরাহ করিয়া গেল।

ভিনারের পর ইন্দ্রনাথ প্রচারি করিবার জন্ম, জাহাজের অপ্রভাগে গ্রমন করিবা ধীরে ধীরে প্রচারি করিতে লাগিল। ইন্দ্রনাথের দৃষ্টি ভাহাজের সন্মুখ-ভাগে করেকটি গোলাকার ছিন্দ্রের প্রতি আকৃষ্ট হইলে, সে বিস্মিত হইয়া পড়িল। তাহার বুরিতে বিদ্যু হইল নাথে, প্রত্যেকটি নিরীহ্নশন ছিন্দ্র, এক-একটি রাইকেল কালারিয়েরের জন্ম ব্যবহৃত হইয়া থাকে। কিছ্ অপেরা-পার্টির আর্টিস্টারের বহন করিবার জন্ম জাহাজ যে মৃদ্ধন্দ্রাহের মত হইয়া থাকে, ইহা তাহার নিকট এব ছটিল সমস্যা বলিফা নারভূত হইল। সে কিছু সময় ভোকের চারিদিকে প্রমণ করিবা দেখিল যে, যেসিন গান ও ছোট ক্যালিবরের কামান পর্যন্ত দারিবার ব্যবস্থা জাহাজে ভিয়াছে।

ইন্দ্রনাথ চিন্তিত-মনে ধীরে ধীরে ডেকের উপর যেখানে প্রশ্চ নৃত্য-গীত আরম্ভ ইইয়াছিল, দেখানে উপস্থিত হইয়া উপবেশন করিল।

্ত অন্ন সময় পরে নিস মার্গারেট অংসিয়া, ইন্দ্রনাথের পার্ষে উপবেশন করিল এবং কহিল, "আমি ভাঃ জেনকে ঐ কুরূপ-আঁকৃতির লোকটার পরিচয়



জানবার জন্ত অন্তরোধ করেছিলাম, মি: বোস। কিন্তু তিনি শুধু এইটুকু জানতে পেরেছেন যে, লোকটির কাছে নিমন্ত্রণ-কার্ড আছে এবং দে স্পারের দারা আমন্ত্রিত।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "এমনও হতে পারে যে, লোকটা আদের আমন্ত্রিত নয়? অন্তের কার্ড সংগ্রহ করে এসেছে ?"

"তা'ও কি কথনও সম্ভবণর, মিঃ বোদ ?" মিদ মার্গারেট কছিল। "লোকটা অন্তান্তের মতই নৃত্য-গীত উপভোগ করেছে, আহার করেছে এবং…"

ইন্দ্রনাথ হাসিয়া উঠিল: সে "কহিল, আমি কথনও বলিনি বে, ওসক সে করেনি, মিস মার্গারেট ?"

"তবে ?" মিদ মার্গারেট বিরক্ত-স্বরে প্রশ্ন করিল।

ইন্দ্রনাথ, অভিনেত্রী যুবতী মেয়েটির নিরীহ মুখভাবের দিকৈ একবার চাহিয়া হাসিয়া উঠিল। সে কহিল, "না, তবে কিছু নয়। আহেন, একটু নৃত্য-গীত উপভোগ করি।"

"দেই ভাল।" মৃত্বাঙ্গ হাস্তামুথে মার্গারেট কহিল।

রাত্রি সাড়ে এগারোটা পর্যন্ত আমোদ-প্রমোদ চলিয়া বন্ধ ইইয়া গেল ১ ভৃতাগণ প্রভ্যেকটি আমন্ত্রিতকে তাহাদের জন্ত রিজার্ভ করা কেবিনের ভিতর লইয়া গেল।

ইন্দ্রনাথ তাহার জন্ম নির্দিষ্ট কেবিনে গমন করিয়া দেখিল, অলাল কেবিন হইতে দূরে, জাহাজের পশচান্তাগে একটি নির্জন খানে অবস্থিত কেবিনটি ভাহাকে দেওয়া হইয়াছে।

ইন্দ্রনাথ কেবিনটির বিশেষ আফুতির বাতায়ন দেখিয়া বিশ্বিত হইন।
সে কেবিনের দ্বার বন্ধ করিয়া দিয়া বাতায়ন পার্শ্বে রক্ষিত একটি কৌচেক্র উপর উপবেশন করিল। সে ভাবিতে লাগিল, সে যথন কোন একটি কেদে অনুসন্ধান করিবার জন্ম ইণ্ডিয়া গভর্নমেন্ট কর্তৃক চীন দেশে, তথা সাংহাইয়ে প্রেরিত হইয়াছিল, তথন চীনা-গভর্নমেন্ট একটি পাইরেট-জাহাজকে জল-দহাদের সহিত গ্রেপ্তার করিয়া বন্দরে আনিয়াছিলেন। সে-সময় ইন্দ্রনথ পাইরেট-ডাহাওটি দেখিতে গিয়াছিল। সে সেই জাহাজের পশ্চাভাগে এমন একটি কেবিন দেখিয়াছিল।

এই কেবিনটির বিশেষত্ব এই ছিল যে, ইহার বাতায়ন ছু'টি কুদ্র ও গোলাকার না হইয়া, অনায়াদে একজন মাহুষ বাতায়নের ভিতর দিয়া সমূদ্রে লাফাইয়া পড়িতে পারে, এমন বৃহৎ আহতানবিশিষ্ট ছিল।

ধ্মপান করিতে করিতে ইন্দ্রনাথ ভাবিতে লাগিল, জল-দস্যা-জাহাজের পশ্চান্তাগে এরপ বাভায়ন বিশিষ্ট কেবিনের দার্থকতা এই যে, দস্তাগণ কিবার-জাহাজের লাকজনের নৃষ্টির অন্তরালে সমৃদ্রে ঝাঁপ দিয়া, ভাহাদের অগোচরে দলে দলে শিকার-জাহাজের উপরে গমন করিয়া আচমিতে আক্রমণ করিতে পারে। কিন্তু নৃত্যু ব্যবসায়ীর জাহাজে ১

ইন্দ্রনাথ মুহুর্ত-কথ্নেক নীরবে থাকিয়া, হল্তের দক্ষাবশিষ্ট সিগারেটটি বাতাহন-পথে সমূদ্রে নিক্ষেপ করিয়া, কেবিনের শধ্যাটি পরীক্ষা করিয়া শয়ন করিল ও বেড স্থইচ-টিপিয়া কেবিনের আলো নির্ধাপিত করিয়া দিল।

ধীরে ধীরৈ জাহাজের গোলমাল নিস্তন্ধ হইতে লাগিল। শত শত আলোক-মালা নিবাপিত হইয়া, জাহাজের মাস্তলে, পশ্চাতে ও সমুধ ভাগে তীত্র-শক্তির লাল আলো প্রজ্ঞালিত করিয়া চলাচল-কাবী অন্য জাহাজ-সমূহকে তাহাদের উপস্থিতি বিজ্ঞাপিত করা হইল।

এদিকে ইন্দ্রনাথ যথন নিদ্রা যাইবার জন্ম সচেষ্ট হইং শ**ভল,** তথন ডাঃ জেনের সেটট-ক্ষমের ভিতর ডাঃ জেনের সম্মুথে সংং ও চেং বিভীষণ মুখে উংড়েইয়াছিল।

ডা: জেন বলিতেছিল, "ঝুনঝুনওয়ালাকে সমূত্রে ভাসিমে দিয়েছ ?"

স্থং কহিল, "সে সময়ে সমুদ্রে ভাটা ছিল, ডাঃ জেন। ঝুনঝুনওয়ালার মৃতদেহ সমুদ্রের ভিতর বহু দূরে চলে গেছে, তা ছাড়া ইতোমধ্যে সে হান্ধরের খাত হয়েছে, ড'ঃ জেন।"

ডা: জেন কহিল, "বেশ! তোমরা এখন যেতে পার। আজ রাতিটা সকলে সর্বদা সজাগ ও প্রস্তুত থাকবে। কিন্তু আমার আদেশ ছাড়া, কোন কাজ করবে না, যাও।"

(50)

গভীর রাত্রি। জাহাজের ঘড়িতে চং চং করিয়া রাত্রি তুইটা বাজিবার শব্দ হইল। ইন্দ্রনাথ অঘোরে নিলা ঘাইতেছিল। অতি সামাগ্রতম শব্দেও সে জাগরিত হইতে অভ্যস্ত ছিল। স্ক্তরাং জাহাজের ঘড়িতে চুইটা বাজিবার শব্দের সঙ্গে সঙ্গে তাহার নিশ্রভঙ্গ হইয়া গেল।

মুক্ত বাভায়ন-পথে রুঞা নবমীর সম্জ্ঞান চন্দ্র-কিরণ কেবিনের ভিতর পতিত হইয়া, এক অপার্থিব পরিবেশের সৃষ্টি করিয়াছিল। ইন্দ্রনাথ মূহ্রত-ক্ষেক বাভায়নের ভিতর দিয়া উমুক্ত শন্তে সমূদ্রের উপর চন্দ্র-ক্ষিরের মায়াপুরী নির্মাণের অপূর্ব দৃষ্টের দিকে চাহিয়া থাকিয়া, ধীরে ধীরে বদর্থের উপর উঠিয়া বাফল এবং নিনিমেন-দৃষ্টিতে সমূদ্রের দিকে চাহিয়া রহিল। এক সময়ে সে জাহাজের ভিতর গভীর নিন্তর্কতা বিরাজ করিভেছে অনুভব করিয়া, ধীরে ধীরে বার্থ হইতে মেঝের উপর অব্তরণ করিয়া, মুক্ত বাভায়নের নিকটি গিয়া গঞ্চা-সাগর সঙ্গমের দিকে চাহিয়া রহিল।

ইন্দ্রনাথের মানস-নয়নে তরুণী মিংচুর অনব্য মুখথানি ভাসিয়া উঠিন।
সে অনক্তমনা হইয়া, মিংচুর প্রত্যেকটি কথা চিন্তা করিতে লাগিল।
স্পাদন রাত্রে বিদায় লইবার সময় মিংচু তাহার তু'থানি হাত নিজের

কুর্ম-পেলব কোমল হাত তু'গানির ভিতর ধরিয়া সাঞ্চ-নয়নে বালয়াছিল,
"আজ আমার জাবনের এই স্প্রভাতে তোমাকে চোথের আড়াল করতেও
বেমন বেদনা বোধ করি, তেমনি আমাব সঙ্গে স্টীমার-পিক্নিকে ধাবে
ভিনেও স্থির হতে পারছি না। বল, সর্বদা সতর্ক থাকবে ? কোন লোকজনের
সঙ্গে বিবাদের হেতু থাক্লেও, তুমি বিবাদ করবে না ?"

ইক্রনাথ বিস্মিত হইয়া বলিয়াছিল, "আমি চলেছি, মিংচ্, পিকনিকজাহাজে নিমন্ত্রিত অতিথি হয়ে। তবে বাগড়া-বিবাদ-মনোমালিজ, যুদ্ধ-বিগ্রহ
—এশব হবে কেন ?"

মিংচ্ বলিয়াছিল, "দেখ, আমাদের বিবাহের পর সদার হয় তো চেড়ে দেবেন না আমাকে। আর আমি যথন এগ্রিমেণ্টে সই করেছি, তথন, এবং তা ছাড়া অন্যান্ত কাংবে আমার পক্ষে সদারকে ছেড়ে দেওয়া…"

বাধা দিয়া ইক্সনাথ বলিয়াছিল, " 'তা ছাড়া অন্যান্ত ব্যাপার' কি আছে, মিংচু ?"

মিংচ্ কাতর স্বরে বলিয়াছিল, "দোহাই তোমার, আমাকে ও প্রশ্ন ক'রো না। কারণ আমি জানি না। আমার বাপির সঙ্গে, সদারের কি সব বনোবস্ত হয়েছিল, আমাকে কিছু বলেন নি।"

ইন্দ্রনাথ বলিয়াছিল, "তোমার বাপিকে টেলি পাটিয়ে আমি অবিলক্ষে এথামে যদি আসবার জন্ত অন্ধুরোধ করি, মিংচু ?"

নিংচু কাতর কঠে বলিয়াছিল, "না, না, ইন্দ্র, তুমি বাপিকে টেলি ক'রো না। বাপি বৃদ্ধ হয়েছেন, তা' ছাড়া তাঁর ভ্রমণের শক্তি আর নেই। কতদিন যে আর তিনি জীবিত থাকবেন, একমাত্র ভগানই জানেন। স্পুতাঁর জ্ঞাই আমি এই দলের সঙ্গে যোগ দিয়েছি, ইন্দ্র। তাঁর আর চন্দ্রন উপায়ই নেই।"

ইব্রনাথ গাঢ় স্বরে বলিয়াছিল, "তুনি কি ভাব, মিংচু, তোমার পিতা,

বিনি আমারও পিতৃস্থানীয়, তাঁর কোনরূপ অভাব অভিযোগ অপূর্ণ রেপে দেব ? বেশ ত আমাদের বিবাহের পর, আমরা তু'রূনে মিলে চীন দেশে গিয়ে, তাঁকে স্থতে কলিকাভায় নিয়ে আসব!"

মিংচু অসাবধান মুহুর্তে বলিয়া ফেলিয়াছিল, "তা' যদি সম্ভবপর হ'ত, ইন্দ্র !"

ইন্দ্রনাথ সচকিত হইয়া বলিয়াছিল, "কেন সম্ভবপর হবে না মিংচু ?".

ইন্দ্রনাথের বারবার প্রশ্নেও মিংচু কোন উত্তর দেয় নাই। ইন্দ্রনাথ ভাবিতেছিল, এমন কি সে গোপন রহস্ত যা মিংচুর পিতাকে বেষ্টন করিয়া জটিল সমস্তার স্থাই করিয়াছে, তাহা তাহাকে সমাধান করিতেই হইবে।

ইন্দ্রনাথ তন্মর হইরা চিন্তা করিতেছিল, এমন সময়ে অর্ধ-ঘণ্টা বাজিবার শক্ষ হইলে, সে সোজা হইরা দাঁড়াইল। সহসা তাহার দৃষ্টি কেবিন-ঘরের প্রতি আরুষ্ট হইলে, সে দেখিল, অতি নিংশক্ষে ঘরের অর্গল্ উপর দিকে উঠিয়া যাইতেছে। ইন্দ্রনাথ প্রস্তর-মৃতির মত দাঁড়াইয়া রহিল! তাহার সিবদেহ লোহ-কঠিন হইয়া গেল। সে কল্প-প্রায় নিংখাস-প্রশাসেবাভারনের নিকট হইতে কেবিন-ঘরের অবাবহিত কোণে গিয়া অপেক্ষা করিতে লাগিল।

ধীরে ধীরে দ্বারের অর্গল মৃক্ত হুইয়া গেল। কেবিনের ভিতর চল্লালেকে দৃশ্যমান কেবিন-দারটি ধীরে ধীরে ভিতর দিকে মৃক্ত হুইরা বাইতে লাগিল। অর্থেক পরিমাণ দার মৃক্ত হুইলে, রাক্রাকে উজ্জল তীক্ষ-ধার ভোজালি হতে বীভংস-দর্শন একজন লোক প্রবেশ করিরাই ইন্দ্রনাথের শহাার উপর কুছে ও ক্ষ্পার্ত নেকদ্দে বাঘের মৃত লাফাইয়া প্রতিষ্ঠা। একটি আ্যাতের শক্ষ উত্তিত হুইল।

ইন্দ্রনাথ অপেক্ষা করিতেছিল। উল্লভ ভোজালি শৃক্ত শ্যাব উপক্ষ সংবাগ পড়িবার পর, সে আততায়ীর পৃষ্ঠদেশে এক প্রচণ্ড পদাঘাত করিলে, সে ছিটকাইয়া মেঝের উপর পড়িয়া গেল এবং পর মৃষ্কুর্তে উঠিয়া ভোজালি লইয়া ইন্দ্রনাথের সহিত যুদ্ধে নিয়োজিত **হইল**।

কেবিনের স্বল্প পরিসর স্থানের উপর, তুই**টি তুর্দান্ত ব্যাদ্র যুদ্ধ ক**রিতে ক্রিতে ক্রমণঃ কেবিনের বাহিরে আসিয়া উপস্থিত হ**ইল**়

উভয়েই নীরবে আক্রমণ করিলেও, তাহাদের পদশব্দে আনেকের নিদ্রা ভঙ্গ হইয়া গোল। সহসা ডাঃ জেন, চেং, স্থং প্রভৃতি কয়েকজন চীনা দেখানে উপস্থিত হইল। ডাঃ জেন চিংকার করিয়া কহিল, "সাবধান, মিঃ বোস। হ'শিয়ার!" বলিতে বলিতে সে ইন্দ্রনাথকে সাহায়্য করিবার অভিনয় করিয়া তাহাকে রেলিয়েয়ে দিকে লইয়া যাইতে লাসিল।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আপনি দাঁড়িয়ে দেখুন, ডাঃ জেন, আমি শয়তানকে শেষ করে দিচ্ছি।" বলিতে বলিতে সে অপরিচিত ব্যক্তির উপর কাঁপাইয়া পুড়িল। সঙ্গে সঙ্গে আততায়ী ছিটকাইয়া বেলিংয়ের উপর দিয়া সুমুদ্রের ভিতর পড়িয়া গেল।

ইন্দ্রনাথ সক্রোধে কহিল, "শয়তানকে পালাতে দেওয়া হবে না। আমি ওকে হয় গ্রেপ্তার নয় হত্যা করব। বলিয়াই পোশাকের নীচে কট্টিউম পারহিত ইন্দ্রনাথ সমূদ্রে ঝম্প প্রদান করিল এবং পুনশ্চ জ্বলের ভিতর যুদ্ধ আরম্ভ হইল।

এমন সমর্যে ডা: জেন রেলিংয়ের পারে উপস্থিত হইল। সে তৎক্ষণাং জলে বোট নামাইবার আদেশ দিয়া কহিল, "বোট নামাও, চারজন বোটে যাও। শহতানকে জীবিত অথবা মৃত দেহে আনা চাইনই। যাও।"

সঙ্গে সংগে বোট নামানো হইল। চারজন চীনা চন্দ্রালোকে অপরিচিত অক্রেমণ-কারীকে ধরিবার জন্ম সবেগে দাঁড় টানিতে লাগিল

সন্তরণ-দক্ষ ইন্দ্রনাথ মংস্তের মত অবলীলাক্রমে দ্রুত অগ্রসর হইতেছিল।
স্থ্য দক্ষ্যকে গ্রেপ্তার করিবার জ্বত সচেই হইতেছিল। সহসা দক্ষ্য রবারকেস হইতে রিভলভার বাহির করিয়া ইন্দ্রনাথের উদ্দেশ্যে ফারার করিল।

সঙ্গে সংশ্ব রবার-কেনে লুকান্নিত ইন্দ্রনাথের রিভলভারও গর্জন করিয়া উঠিল। শে ভব দাঁতোর দিয়া আততায়ীর লক্ষ্য বার্থ করিয়া দিল।

এদিকে ডা: জেন তাহার অন্তরদের ব্যর্থতা লক্ষ্য করিয়া মোটর-বোট নামাইবার জ্ঞা আদেশ দিল এবং অন্ততম প্রধান সহকারী চেং-কে মোটর-বোট চালনায় দক্ষ জানিয়া, তাহার অধীনে চারজন রিভলভার-ধারী অন্তরকে ধাইবার জ্ঞা আদেশ দিয়া কহিল, "শোন, চেং, আমাদের মর্যাদা, আমাদের নিরাপত্তা, এমন কি আমাদের অন্তিত্ব নির্ভর করছে, শন্নতানকে জীবিত অথবা মৃত গ্রেপ্তার ক'রে এধানে আনার ওপর, যাও!"

ভা: জেনের অহ্বচরগণ মোটর-বোট চালনা করিবামাত্র, অপরদিকে একটি মোটর-বোট যেন সমূদ্র হইতে ভাগির। উঠিয়া, ইন্দ্রনাথের সমূথে দাঁডাইল। মোটর-বোট হইতে বিভলভার ফায়ারের প্রত্যুত্তর দান করিলে, বে ৰোটটি ইন্দ্রনাথকে অহ্বসরণ করিতেছিল, সেই বোটের আততারী চারজন ভব পাইয়া বোটের মুখ যুরাইয়া দিয়া জাহাজের দিকে ফিরিয়া চলিল।

ইক্সনাথ পুলিদ মোটর-বোটে আরোহণ করিয়া কহিল, "শয়তানের। মোটর-বোট ছেড়েচে। আমার হাতে স্টিয়ারিং দাও, রাদার। আমি ওদের মোটর-বোট রেদ দেখিয়ে দিই।"

মি: ঘোষাল প্রেরিত মোটর-বোটে তুইজন রাইফেল-ধারী পুলিস ও বোট-চালক ছিল। ইন্দ্রনাথকে দেখাইয়া তাহাদের উপর আদেশ দেওরা হইয়াছিল, যেন তাহারা ইন্দ্রনাথের প্রতোকটি আদেশ মান্ত করিয়া চলে।

দস্মা চেং-চালিত মোটর-বোট অগরিচিত দস্যটি রিভলভার দেথাইয়া অধিকার করিল ও ক্রমশঃ সম্মৃথ দিকে পুলিদ-বোটের নিকটবর্তী হইতে লাগিল। রাইফেল-ধারী পুলিদদ্বকে বদিবার জন্ম আদেশ দিয়া ইন্দ্রনাথ মাটর-বোট ছাড়িয়া দিল। ইন্দ্রনাথের হত্তে মোটর-বোট যেন প্রাণ পাইয় সঙ্গীব হইয়া উঠিল এবং উল্লা বেগে সম্মুথ দিকে ধাবিত হইতে লাগিল। সংসা একথণ্ড কৃষ্ণবর্গ মেঘ চন্দ্রদেবকে আবরিত করিয়া ফেলিলে, সমুদ্র-বক্ষে অমানিশার অন্ধকার নামিয়া আসিল।

ডাঃ জেনের উভয় বোটই সন্মুখ দিকে হেড্ল্যাম্পের তীব্র-শক্তি-আ্রা নিক্ষেপ করিয়া ইন্দ্রনাথকে হত্যা করিবার জন্ম অন্থুসরণ করিতে লাগিল।

অপরিচিত দস্থা অধিকৃত বোট যথনই ইন্দ্রনাথের ফায়ারিং-রেঞ্র ভিতর উপস্থিত হইতে লাগিল, তথনই দস্থাগণ ফায়ার করিতে লাগিল এবং প্রনিস-সান্ধী তুইজন তাহার প্রত্যুক্তর দিতে লাগিল।

অন্ধকার রাত্রে কম্পাস-যন্ত্রহীন মোটর-বোটের পক্ষে সমুদ্রের উপব নিক-নির্থকরা আনৌ সহজ-সাধ্য ব্যাপার ছিল না।

এক সময়ে ইন্দ্রনাথ বৃধিন যে, সে ভূল পথে বোট চালাইয়া যাইতেছে। সে তাহার রেডিয়াম রিষ্ট-ওয়াচ দেখিয়া বৃঝিল, রাত্তি চারিটা বাজিতে নাত্র নশ মিনিট সময় অবশিষ্ট আছে। সে পুলিস-চালককে জিজ্ঞাসা করিল, "আমরা কোথায় এসেছি, বলতে পারেন ?"

পুলিদ-চালক কহিল, "পারি, স্থার। আমরা ডায়মণ্ড হারবার নদী-নূথে প্রবেশ করেছি।"

"অভুসরণকারীরা কত দুরে ?" ইন্দ্রনাথ প্রশ্ন করিল।

"আমাদের নদী-মোহানায় প্রবেশ করতে দেখে, তা'রা ফিরে গেছে।" ভালক উত্তর দিল।

ইন্দ্রনাথ একটা স্বন্ধির নিংখাস কেলিয়া ক**হিল, "আপনি বন্দ**রের নদী-পথ চেনেন ?"

"চিনি, শুর।" চালক সম্ভ্রমপূর্-কণ্ঠে উত্তর দিল।

"বেশ। আপনি ন্টিগ্রারিং নিন। আমাকে ভায়মও হারবারে নামিয়ে ক্রিয়ে কলকাতায় ফিরে যান।" ইন্দ্রনাথ কছিল।

"কিন্তু, ভার, আপনার পরিধানে স্থ্যীথ-কষ্টিউম (Swimming

Costume) ছাড়া আর কিছু নেই যে। সে ক্ষেত্রে·····" এই বলিরা ভালক নীরব হইল।

ইক্রনাথ মৃত হাস্তম্থে কহিল, "আমার কোমরের সঙ্গে ওয়াটার-প্রক থলেতে করে এক প্রস্থ পোশাক এনেতি। আস্থন, আপনি স্টিয়রিং নিন।" এই বলিয়া সে উঠিয়া দাঁড়াইল এবং কাপড়, গেঞ্জি, পাঞ্জাবী ও ক্লিপার বাহির করিয়া পোশাক পরিবর্তন করিল।

আল্ল সময় পরে, মোটর-বোট যথন বন্দরে লাগিল, তথন ভোরের জালো পৃথাকাশে ফুটিয়া উঠিয়াছে। সে চালক ও পুলিস-সাগ্রীদয়কে ধন্তবাদ দিল ও তাহাদের ত্রেকফাস্ট করিবার জন্ম ক্ষেকথানি নোট হাতে গুঁজিয়া দিয়া মোটর-বোট হইতে অবতরণ করিল ও স্টেশনের দিকে গ্রন করিতে লাগিল।

(२).

সেদিন বেলা মটার সময় কলিকাতায় ফিরিয়া, ইন্দ্রনাথ ফেশন হইতে একটি ট্যাক্সি করিয়া, বন্ধু মিঃ ঘোষালের বাডীতে উপস্থিত হইয়া দেখিল, তিনি সাতিশ্ব গভীর মূথে ডুই কনে বিসিয়া কাহাকেও ফোন করিতেছেন। সহসা ইন্দ্রনাথকে দেখিয়া, রিসিভারের মূথে হাত চাপা দিয়া কহিলেন, "এই ধে ফিরেছ ? ভাবছিলাম, আবার তোমার জন্ম না, বে-অব-ব্রেগ্র ডোলপাড় করতে হয়। এস, বস।"

ইন্দ্রনাথ না বসিয়া কহিল, "জোন কর তুমি। আমি বৌঠানের সঙ্গে দেখা করে এক কাপ কফির চেষ্টা দেখি।"

মিঃ ঘোষাল, ক্রন্ত কঠে কহিলেন, "আরে পাগল হয়েছ, তুমি ?
একবার তিনি তোমাকে আয়তে পেলে, আমার আর কোন আশা থাকরে
না। বস, আমি কফি আমাচ্চি। পাগল। বলে কি না·····"

তারের অপর প্রান্তে কথোপকথনে রত ব্যক্তি **ক্ষ্-বরে কহিল,** "বার বার পাগল বলছেন কেন, আমাকে ? আর কি সব <mark>আ</mark>বোল-তাবোল-····"

বাধা দিয়া মিং ঘোষাল কহিলেন, "আরে, না, না, আপনাকে বলছি

না। বলছি, আমার একটি আাসাইলাম ফেরং বন্ধুকে। না, না, মনে

কিছু করবেন না। ইা শুলুন।" এই বলিয়া তিনি নতম্বরে কিছু সময়

কথা বলিয়া রিসিভার নামাইয়া রাখিলেন এবং ইন্দ্রনাথের দিকে ফিরিয়া

কহিলেন, "এইবার বল ""

"আগে কফি।" ইন্দ্রনাথ গৃন্ধীর-ম্বরে কহিল।

"আছে।, দেখচি।" এই বলিলা মিঃ ঘোষাল ডুইংকুম হইতে বাহির হইয়া গেলেন।

জনতিবিলম্বে, মিঃ ঘোষাল প্রত্যাবর্তন করিয়া হাস্তম্থে কহিলেন, "বরাত জার হে, ইন্দ্র। ভোনার বৌঠান এখন পর্যন্ত নাক-জাকিয়ে মুমুছেন।"

"এখনও ঘুমুচ্ছেন ?" ইন্দ্রনাথ বিশ্বয় প্রকাশ করিল :

শারা রাত্রি আমার জালার নাকি, নাক ডাক্লেও ঘুম্তে পারেন নি।
তাই প্রভাতে পেটা পুষিয়ে নিজেন।" এই বলিয়া মিঃ ঘোষাল মূহুও হুই
নীরৰ থাকিয়া পুনশ্চ কহিলেন, "একটা মোক্ষম সভ্য আবিদ্ধার করেছি।
আমাদের মত বে-সব পুলিদ-অফিদার চিক্সিশ ঘটা বাস্ত থাকেন, তাঁদের
বিবাহ করা উচিত নয়। তুমিও ত তাই বল ?"

"আমি কিছুই বলি না। এই যেককি এসেছে।" বলিতে বলিতে একজন ভৃত্যের হাত হইতে ককি-কাপটি লইয়া নীরবে পানকরিতে ক্লাগিল।

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "চেহারা দেখে অনুমান করতে 'শার্লক হোম্দ্'

হতে হয় না যে, গতরাত্রি তোমার অনিস্রায় ও দৈহিক-পরিশ্রমে অভি-বাহিত হয়েছে।"

ইন্দ্রনাথ শৃত্য কাপটি নামাইয়া রাখিয়া সিপারেট কেস বাহির করিয়া বন্ধুকে একটি দিয়া অয়ং একটি সিপারেট ধরাইল এবং নীরবে এক মিনিট-কাল ধুম-পান করিয়া, ধীরে ধীরে গত রাত্রির সকল কাহিনী বিবৃত করিল।

"মিঃ দোষালের মুখভাব গম্ভীর হইয়া উঠিল। তিনি বিক্ষারিত দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিলেন, "তুমি ঠিক জান বে, মিঃ চ্যাংসার অন্তচরের। তোমাকে হত্যা করবার জন্ম অপরিচিত ব্যক্তির সঙ্গে যোগ দেয় নি ?"

ইন্দ্রনাথ মৃত্ব হাক্ষম্থে কহিল, "ঠিক জানার অর্থ-ই ত তোমাদের কাছে, নাক্ষা প্রমাণ উপস্থিত করা ? না, ভাই ঘোষাল, আমি ঠিক জানি না। তবে এইটুকু বলতে পারি কদাকার-দর্শন এক দস্তা রাত্রি আড়াইটার সময় আমাকে হত্যা করবার জন্ম একটি দীর্ঘ ও তীক্ষ্ণ-ধার্যুক্ত ভোজালি দির্ঘে আমার শৃত্য শ্যাকে বিদ্ধ করেছিল। তারপর সাধারণ মোটর-বোটে আততায়ী আমাকে ধরবার ও হত্যা করবার জন্ম আমার পিছনে ধাবিত হয়েছিল ও লায়ার করেছিল আমার দিকে এবং সর্ব শেষে মোটর-বোট রেস আরম্ভ করে, ভায়মণ্ড হারবারের মৃথ অর্থাধ এসে ভদ্রলোকেরা ফিরে গিয়েছিল। কিন্তু সময়ে ভোমার প্রেরিত মোটর-বোটের জন্ম অসংখ্য ধন্মবাদ, বন্ধু।" এই বলিয়া সে উঠিতে উন্মত হইল।

মিঃ বোষাল বাধা দিয়া কহিলেন, "কি পাগলামি করছ, ইন্দ্র ? বস।
এরপ গুরুতর ব্যাপার যে ঘটবে, আমি কল্পনা করতেও পারিনি। আচ্ছা,
এমন একটা ব্যাপার ঘটে গেল, অথচ জাহাজের অন্ত কোন নিমন্ত্রিত ব্যক্তির
ঘুম ভাঙ্গল না ?"

ইন্দ্ৰনাথ কহিল, "না, সভোন। সমস্ত ব্যাপারটাই এমন নি**ন্তর**ভারু ভিতর ঘটেছিল যে, এতটুকুও হৈ চৈ হয় নি।"

চীনের পুতৃল

"আশ্চর্য, পরমাশ্চর্য ব্যাপার, ইন্দ্র।" মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "এখন স্মামাদের কি কর্তব্য, ইন্দ্র ?"

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে কহিল, "কিছুই না, বন্ধু। কারণ বিনা সাক্ষ্য-প্রমাণে ডাঃ জেন জ্বথবা তা'র জনুচরদের গ্রেপ্তার করাও যাবে না, আর গেলেও, তাদের সাজা দেওয়াতে পারবে না। উপরস্ক তোমরা হাস্তাম্পদ এবং মোটা অক্টের ক্ষতি-পুরণের জন্ম দায়ী হবে।"

"তবে?" মি: ঘোষাল হতাশ-স্বরে প্রশ্ন করিলেন।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আচ্চা, বল, ঝুনঝুনওয়ালা ফিরেছে ?"

"না; না, হতভাগার কোন পাতা নেই। আমাদের পুলিস আধ কট: পূর্ব পর্যস্তও মুনঝুনওয়ালার দেখা পায় নি।"

ইন্দ্রনাথ গন্ধীর স্বরে কহিল, "নিশ্চয়ই ব্যাপার অত্যন্ত গুরুতর, সভ্যেন। কুন্কুনওয়ালার মত একটি নির্বোধন্ত অজ্ঞাতবাসে চলে গেল। তার ওপর আমার মত হতভাগ্যকে একাধিক বার আক্রমণের কথা না হয় ছেড়ে দাও, এতগুলি ঘটনা মাত্র কয়েকটি দিনের ভিতর ঘটে গেল। নিঃসন্দেহে গভীর চিন্তার বিষয়, সভ্যেন।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "চিন্তাই ত এখন একমাত্র কাজ হয়েছে, ইন্দ্র। ইা, শোন, অংলাদের চীক, অর্থাৎ কমিশনার সাহেব একবার তোমার সঙ্গেদেখা করতে চান। আনি তাঁকে তোমার সব কথা বলেছি। তিনি অনুরোধ করেছেন যে, আজু অপরাষ্ট্রে চারটের সময় যদি সময় করতে পার, তবে তাঁর সঙ্গে একবার দেখা ক'র। যাবে ত ?"

ইন্দ্রনাথ চিন্তিত-স্বরে কহিল, "বেশ, যাব। কিছু আমি যা করছি, তার বেলী আর কি করতে পারব, জানি না। আচ্ছে, আমি এখন উঠি, ভাই। একবার মিংচুর সঙ্গে দেখা না করলে, সে সাভিশয় উতলা হয়ে উঠবে।" এই বলিয়া সে উঠিয়া দাঁড়াইল এবং কোন বাধা আসিবার পূবে ক্ষতপদে বাহির হইয়া গেল।

এক জন ভূত্য প্রবেশ করিতেছিল। তাহাকে লক্ষ্য করিয়া মিঃ ঘোষার কুহিলেন, "এই, তোর মা উঠেছেন ?"

ভূত্য বিনীত-কঠে কহিল, "তিনি পিয়ানো বাজিয়ে গান গাইছেন, ভূজুর।"

মিঃ ঘোষাল ব্যাক হইতে তঁহোর টুপি তুলিয়া লইয়া ভৃত্যের দিকে
চাহিয়া কহিলেন, "তোর মা যদি আমাকে খোজেন, বলবি, আমি একটা ভূতকেসের ভদারক করতে গেছি। চুপুরে পেতে আদবার সময় পাব নাং"
বলিতে বলিতে তিনি বাডীর ফটকের নিকট আদিয়া অপেক্ষমাণ মোটরদাইকেলে আরোহণ করিয়া, যাত্রা করিলেন।

মি: ঘোষাল অফিনে উপস্থিত চইছাই শুনিলেন, উল্বেড়িয়ার পুলিছা একটি মাড়োয়ারীর মৃত-দেহ জোলারের সময় গঙ্গাবকে ভাসিতে দেখিছা, তুলিয়া আনিয়াছে। তাহারা মৃতদেহটি নিক্দিষ্ট ঝুনঝুনওয়ালার বলিছা সন্দেহ করিতেছে এবং লাশ সম্বন্ধ আদেশ চাহিয়াছে।

মি: ঘোষাল কহিলেন, "কি ব্যবস্থা অ্যলম্বন করা হয়েছে ?"

কর্মচারী কহিল, "ক্মঝুমওয়ালার পুত্রকে অবিলম্বে উলুবেড়িয়া যাব ব ছন্ত আদেশ দেওয়া হয়েছে। লাশ সমাক্ত হবার পরে, কলকাতায় পাহিয়ে দেবার জন্ম, উলুবেড়িয়া পুলিসকে জানামে হয়েছে, তার।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "বাক্, হুড়াবনা গেল।"

পুলিস কেরানী কহিল, "আপনি আফিসে উপস্থিত হওয়া মাত্র চীফ্ দেগা করবার জন্ম আদেশ পাঠিয়েছেন, কর ট

মিঃ ঘোষাল একটি দিগারেট ধরাইরার উজ্ঞোগ কবিতেছিলেন। তিনি হাতের সিগারেট পুনশ্চ কেসের ভিতর রাগিয়া জ্রুতপদে কমিশনাবের অফিস অভিমুখে চলিয়া গেলেন।

অন্তদিকে মিংচুর হোটেলের সমূজে একটি ট্যাক্সি হইতে ইন্দ্রনাথ

অবতরণ করিল এবং ড্রাইভারকে ভাড়া ও বকশিশ দিয়া বিদায় করিয়া নিশকে জতবেগে সিঁড়ি বাহিয়া উপরে উঠিয়া, দ্বার ঠেলিয়া মিংচুর ক্ল্যাটের ভিতর প্রবেশ করিল। সে মিংচুকে বিশ্বিত করিয়া দিবার অভিপ্রায়ে কোন সংবাদ না দিয়াই ডুইংরুমের দ্বারের নিকট উপস্থিত হইয়া যাহা দেবিল, তাহাতে তাহার সারা চিত্ত বিমৃত হইয়া পড়িল। সে দেখিল, একটি কৌচের উপর বসিয়া সম্মুখস্থ টেবিলের উপর মাথা রাথিয়া অসামান্তা তরুলী বেলে মিংচু ফুলিয়া ফুলিয়া কেলন করিতেতেঃ

ইন্দ্রনাথ মৃত্র্ভ-কয়েক স্থিরভাবে দাঁড়াইয় থাকিয়া ধীরে ধীরে মিংচুব শাশে অপর একথানি কৌচের উপর বসিয়া শান্ত-কঠে ডাকিল, "মিংচু! একি ফিচ, তুমি কাঁদছ ?"

মিংচু চমকিত হইয়া কৌচের উপর সোজা হইয়াবসিল। সে ইন্দ্র-নাখের মুখের দিকে বিহ্বল-দৃষ্টিতে চাহিয়া বছিল। ভাহার যেন নিজের চক্ত-কর্ণকে বিশাস হইতেছিল না যে, ইন্দ্রনাথ তাহার সম্মুখে বসিয়া অভিনতে।

ইন্দ্রনাথ মৃত্ হাজসুথে কহিল, "তুমি কি আমাকে চিনতে পারছ না, মিন্দু"

ফিচু ধড়মড় করিয়া উঠিয়া দাঁড়াইয়া, চক্ষ্ব্য মূদিত করিয়া কহিল, "আঃ ! এন্সেড, তুমি এসেড়া!"

ইন্দ্রনাথ রহস্তময় হাস্তমুথে কহিল, "কেন, মিংচু তুমি কি ভয় পেয়ে-চি:া বে, আমি ফিরে আসব না ?"

নিংচু প্রশ্নের উত্তর না দিয়া ফ্রন্ত-হত্তে মুগ-চোগের জন্ম মুছিয়া ফেলিয়া ফ্রিল, "এক মিনিট আমাকে মার্জন: করে:, তোমার জন্ম কফি তৈরি করতে বলে আসি।" কথা শেষ হইবার পূর্বেই মিংচু কক্ষ হইতে বাহির ভ্রমা গেল।

ইন্দ্রনাথ বিমৃত হইয়া পড়িল। সে ভাবিল, 'তবে কি মিংচু সন্দেহ করিয়া-ছিল যে, আমার প্রতি মারাত্মক আক্রমণ করা হইবে ? কিন্তু কৈ, সে ভ যাত্রার পূর্বে আমাকে কোন কথাই পরিষ্কার করিয়া বলে নাই ? শুধু নিষেধ করিয়াছিল। কিন্তু কোন হেতুই সে আমাকে বলে নাই। কিন্তু কি গভীর রহস্থা মিংচুকে ঘিরিয়া আলোড়িত হইতেছে ?'

এমন সময়ে হাস্তম্থে শিশির-ধোয়া প্রভাতের ফুলের মত তরুণী মিচ্চ এক কাপ কফি লইয়া ডুইং-কমে কিরিয়া আদিন। সে কফি-কাপটি ইন্দ্র-নাথের সম্মুথে একটি টিপয়ের উপর রাখিয়া কহিল, "আপেক্ষা কর বন্ধ।" এই বলিষা সে ঘারের দিকে চাহিয়া অনত্যুচ্চ-মরে কহিল, "মিয়ে জান, স্থাস।"

রাধুনী-পরিচারিকা স্থবাসী অপর একটি কাপ এবং ছই দ্রেট কেক লইয়া প্রবেশ করিল এবং ভাহাদের সম্মুথে রাথিয়া বাহির হট্যা গেল।

মিংচু কহিল, "এইবার স্থক হোক, বন্ধু!" এই বলিয়া সে এক টুৰুৱা কেক্ মুখে দিয়া কহিল, "তরেপর, পিক্নিক কেমন হ'ল, ইন্দ্র ?" এন . করিয়াই সে উদ্বিগ্ন-দৃষ্টিতে ইন্দ্রনাথের মুখের দিকে চাহিয়া রহিল।

ইন্দ্ৰনাথ হাস্তুমূণে কহিল, "চমংকার! বেশ উপভোগ করা গেছে। মিংচ।"

মিংচু সন্দিগ্ধ-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "সর্দার বেতে পারেন ি, সেজন্স-----"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "না, কোন অস্থবিধা হয় নি, মিংচু। তথে, ডা: জেনই সব বললেন, আমি শুন্নাম। কিন্তু কোন পক্ষেই এক মত হতে পারল না ইা, দলাশয় ভদ্রলোক, ডা: জেন। কত আদর, যত্ন আমোদ-প্রমোদের ভিতৰ ভ্বিয়ে রেখেছিলেন আমাকে! সতাই চমংকার ব্যক্তি, মিংচু।" भिःह मिन्दा खरत कहिन, "जुमि विज्ञभ कत्रह, हैन ।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "না, মিংচু, না। আমার তুর্ভাগ্য যে তাঁর প্রস্থাবে
আমি সম্মত হতে পারি নি। তিনি সদারের অভিমত পুনরায় বিবৈচনঃ
করতে চেষ্টা করবেন, আমাকে কথা দিয়েছেন। আহা, বেচারী
ডঃ জেন!"

মিংচু কাতর স্বারে কহিল, "এসর তুমি কি বণ্ছ, ইন্দ্র দয়া ক'রে সর কল আমাকে বলবে না ১"

ইন্দ্রনাথের রহস্ত করিবার ইক্ছা, নিংশেষে নিমূল হইয়া গেল। সে হাক্সমুধ্যে কহিল, "তুমি কি চেলেমান্ত্য, মিংচু! এতটুকু রহস্তও সহ করাত পারো না ? না, না, আমি তোমার সদারের বিক্লে অভিযোগ করবার এতটুকু হেতুও পাই নি, মিংচু!"

মিংচু, কহিল, "তোমাকে এমন ক্লান্ত মনে হচ্ছে কেন, ইন্দ্ৰ ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "প্রায় সারারাত্রি অনিজায় উত্তেজনার ভিতর কাটালে মান্তবকে কি সজীব মনে হয়, মিংচু ? আমি শুধু ভোমার সঙ্গে একবার েন্যা ক'রে যাবার উদ্দেশ্যে সোজা এখানে চলে এসেছি ! বাড়ীতে গিয়ে আনাদি সেরে একটু ঘুমিয়ে নিলেই সব কিছু ক্লান্তি-শ্রাণি দূর হ'য়ে যাবে। কা মিংচু, এইবার বল, তুমি কাঁদিছিলো কেন ?"

্ নিংচ্ হাস্তমূপে কহিল, "বাবে ! আমি আবার কাঁদলাম কথন ?" ইন্দ্রনাথ গাদ স্বরে কহিল, "বল, নিংচ্ ?"

মিংচু কহিল, "বল, কেন তুমি চুপি এসে, আমার গোপন থবর মেনে নিলে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "তোমাকে বিশ্বিত করবার জন্ম, মিংচু।" এই বলিয়া দেন্ত্র-কয়েক নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "আমাকে তোমার ব্যথা-ব্যন্দর অংশ দেবে না ?"

মিংচু কণকাল নীরবে নত নেত্রে বিদিয়া থাকিয়া কহিল, "লক্ষ্মীট, আজ 'আমাকে তুমি মার্জনা কর। এ কি, মুথ তুলে চাও, আমার দিকে। এবার বল, আমার মুথে কোন গোপনতার আভাদ দেখতে পাচ্ছ ? বল, আমাকে কি তোমার বিশ্বাদ করতে বাধ্ছে ?"

ইন্দ্রনাথ নির্নিষেষ দৃষ্টিতে মিংচ্র মুখের দিকে চাহিয়া থাকিয়া ক**হিল,**"এই বারটি আমাকে মার্জনা কর, মিংচ্? আমি আর কথনও তোমাকে
পীডন করব না।"

মিংচু স্নিগ্ধ-কঠে কহিল, "না, ইন্দ্র, পীড়ন নয়। আমার দারা মন আনদেন উথলে ওঠে, তেখোর দাবি শুনে। শুধু শুনে রাথ, আমার গোপনতা নিয়ে তোমার পায়ে নিজেকে উৎসর্গ করব না।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমি এখন আসি, মিংচু। আবার রাত্রে দেধা হবে!"

মিংচু কহিল, "এস। তুমি বড় ক্লান্ত, একটু ঘুমিয়ে নাও-গো।" ইজনাথ বাহির হইয়া গেল।

(१५)

ইন্দ্রনাথ চলিয়া যাইবার পর-মৃহুঠে, মিংচু তাহার গ্রামোফোনে দম দিয়া একথানি বাঙ্লা রেকর্জ চাপাইয়া দিল এবং রেকর্জের সহিত গোন গাহিতে গাহিতে নৃত্য করিতে লাগিল!

স্থবাদী উকি দিয়া দেখিয়া, ডুইং-ক্লমে প্রবেশ করিয়া কহিল, "ওমা, বাবু যে চলে গেছেন! তবে কা'কে আপনি গান শোনাচ্ছেন, দিদিমণি?"

মিংচু হাক্সমুথে কহিল, "নিজেকে রে ম্থপু:ি, নিজেকে। মাছৰ নিজেকে যক্ত ভালবাদে তা'র বেশী আর কাঞ্কেই বাসতে পারে না: তা'ই আমি----- মিংচুর কথা অসমাপ্ত রহিল। দ্বার-পার্শ্বে রক্ষিত, বাহির হইতে সংযুক্ত, আহ্বান জ্ঞাপক ইলেক্ট্রিক দটা বাজিয়া উঠিল।

স্থবাদী কহিল, "কে এল, আমি দেখচি, দিদিমণি।" এই বলিয়া স্থো ক্ল্যাটের বহির্বার মৃক্ত করিয়াই, সভয়ে ছুই-পা পিছাইয়া আদিল। দেখিল, ভোহার কর্ত্ত্তীর চীনা দর্দার স্বয়ং দাঁড়াইয়া বহিয়াছে।

সদার কহিল, "মিংচু কোথায় ? তা'র কাছে আমাকে নিয়ে চল।" এই বলিয়া সে ভিতরে প্রবেশ করিল এবং ডুইং-রুমে প্রবেশ করিবার সময় কহিল, "এই যে, মিংচু। মিস্টার বোস এসেছিলেন ?"

মিংচু ভীত-কঠে কহিল, "হাঁ, এসেছিলেন। এইমাত্র চলে পোলেন।"

দর্দার তীক্ষ্ণ-দৃষ্টিতে মিংচুর মুখের দিকে চাহিয়াছিল। সে কহিল, "এনেছিলেন!" বলিতে বলিতে একটি কৌচের উপর উপবেশন করিয়া, পুনশ্চ কহিল, "কি বলে গেলেন তিনি, মিংচু ?"

মিংচু হাস্তম্বে কহিল, "ডাঃ জেনের থুব প্রশংসা করছিলেন। তবে সারা রাত্রি জেগে, গান শুনে, নৃত্য দেখে, অত্যন্ত ক্লান্ত হয়ে পড়েছেন ব'লে, বিশ্রাম করবার জন্ম চলে গেলেন।"

মিংচু কিছু সময় নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কছিল, "জাহাজে কি কোন গোলযোগ হয়েছিল, সদার ?"

স্পার ঈষং চম্কিত হইয়া কহিল, "কেন, মিষ্টার বোস কি কিছ বিল্লিহেলন ?"

"না, তিনি কোন কথাই বলেন নি, দ্র্দার। কিন্তু াঁরে মুখ দেখে…"

মিংচুকে বাধা দিয়া সদার হাসিয়া উঠিল। সে বাদ-স্বরে কহিল, "ওহো, মুথ দেখে! শোন, মিংচু, আমি এখন পর্যন্ত স্কৃত্ত হতে পারি নি। মিঃ বোসকে বিবাহ করতে হলে অবিলম্বে তাঁকে আমার দলে যোগ দিতে সন্মত করাতে হবে। না পার, াব আমি আর বেশী দিন তোমাকে তাঁর সঙ্গে স্বাধীনভাবে মেশবার স্থযোগ িতে পারব না।"

মিংচু এক মূহূর্ত নীরব পাকিয়া কহিল, "আমি চেষ্টা করব, স্বার।"

"শুধু ও-চেষ্টা নয়, মিংচু।" সলির গম্ভীর-মরে কহিল, "তোমার সমুখে আর দিতীয় পথ খোলা নেই: শুধু এই একমাত্র শর্তে আমি তোমাদের বিবাহে সম্মত হতে পারি।"

মিংচু কিছু বলিতে উন্নত ালে সদার পুনশ্চ কহিল, "মিং বোসের বাড়ীর ঠিকানা জান, মিংচু ?"

মিংচু শিহরিয়া উঠিল। ্র কহিল, "বালীগঞ্জে, সর্দার। কিছু আমিকু...."

বাধা দিয়া সদার কহিল, া দীর নধর, অথবা রা**ড়ার** নাম জানো না, না? উত্তম! আমি জেলে নেব, মিংচু।" এই বলিয়াই সে ফ্লাট ভইতে বাহির ভইয়া গেল।

সদার বাহির হইয়া যাইক ্র মিংচুর টেলিকোন বান্ধিতে লাগিল। মিংচু কহিল, "ছালো! কে ? ুইার ঘোষাল ? ইা, বলুন।"

তারের অপর প্রান্ত হইতে নিঃ ঘোষাল কহিলেন, "মিংচু দেবী, নমস্কার। ইা। শুকুন, বাদরট ওগানে আছে ?"

মিংচ বুঝিতে না পারিয়া ক[ি]ু "কে আছে, মি**ং ঘোষাল**?"

মি: ঘোষাল কছিলেন, "বৃত্তে পারলেন না ? আমার বন্ধু, শ্রীমান ইন্দ্রনাথ ওথানে আছে ?"

মিংচু মৃত হাস্তমূথে কহিল, 'া, তিনি বহুক্ষণ পূর্বে চলে গেছেন। খুব সম্ভব বালীগঞ্জের তাঁর নৃতন াতিত গেছেন।"

মি: ঘোষাল তুরোধ্য-মরে যাত্র কলেন, তাহা মিংচু বুঝিতে না পারিষা,

কিছু বলিতে উদ্ধৃত হইয়াই দেখিল, মিঃ ঘোষাল সংযোগ ছিন্ন করিয়া দিয়াছেন। সে রিসিভার নামাইয়া রাখিল।

ইন্দ্রনাথ তাহার ন্তন বাস-ভবনে আসিয়া স্থানাদি-পর্বশেষ করিয়া, কিছু আহার করিল এবং সারারাত্রি মনিজা জনিত ক্লান্তি দূর করিবার জভা শহন করিল।

শন্ত্রন করিবামাত্র ইন্দ্রনাথ নিজিত হইরা পড়িল। প্রায় এক ঘটা পরে টেলিফোন বাজিবার শব্দে তাহার নিজ্ঞান্ত হইলে, সে বিরক্ত-মনে রিসিভার কানে দিন্না কহিল, "হালো, কি চাই ? এঁয়া, মিংচ্ ? বল, কি হয়েচে, মিংচ্ ?"

তারের অপর প্রান্ত হইতে মিংচু কহিল, "এইমাত্র মিং ঘোষাল ফোন কর্মছিলেন, তুমি আমার বাড়ীতে আছ কি-না গানতে। তাঁর কথা শুনে মনে হ'ল যে, থুব জফরী প্রয়োজন তাঁর।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "সর্বনাশ! তা'হলে নিশ্চয়ই সে এখানে ছুটে আসছে, নিংচু। চাকরটাকে বলে রাখি যে, সতোন এলে, সে যেন বলে, আমি বাঙীতে নেই।"

"সাধে আর তোমাকে কলেজে পছবার সমন্ত্রীদের বল্তাম, ইন্দ্র ? নাও রিসিভার নামিরে রাথ।" এই বলিয়া হতভদ-প্রায় ইন্দ্রনাথের হাত হইতে রিসিভার লাইলা কানে দিয়া কহিল, "ধল্লবাদ, মিংচু দেবী। আমি বাঁদরটাকে গ্রেপ্তার করেছি।"

মিংচ্ মধুর-শব্দে হাসিয়া উঠিয়া কহিল, "কিন্তু উনি বড়ো ক্লান্ত, মিঃ ঘোষাল। দ্যা ক'রে ওঁকে একট্ ঘুথোবার সময় দিন।"

ফিঃ ঘোষাল কহিলেন, "দেব, মিংচু দেবী।" এই **বলি**য়া তিনি রিসিভার নামাইয়া রাখিলেন।

ইক্রনাথ কৃহিল, "দোহাই তোমার, সভোন। আমাকে একটু ঘুম্তে দাও, ভাই।" মি: ঘোষাল কহিলেন, "শোন, মন দিয়ে। রুন্রুন্ওয়ালার মৃতদেহ বৃকে ভোজালির ভীষণ আঘাত-সহ জোয়ারের সময় উল্বেড়িয়ার গঙ্গায় পাওয়া গেছে, ইন্দ্র।"

ইন্দ্রনাথের চক্ষ্ হইতে ঘুমের আমেজ নিঃশেষ দ্র হইয়া গেল। সে কহিল, "জোয়ারের সময় উল্বেড়িয়ার গলায় ?"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ঠা, ইন্দ্র। বুকে ভোজালির আঘাত-চিহ্নসহ।"

ইন্দ্রনাথের কর্ণে কোন কথা প্রবেশ করিল না! সে কহিল, "প্রথম জোয়ারের কক্ত সময় পরে ?"

"প্রায় তুই ঘণ্টা পরে।" মিঃ ঘোষাল কহিলেন।

"দ্বনাশ।" ইক্রনাথ কহিল, "ভাটা শেষ হবার অল্প সময় পূর্বে, কেউ যদি ঝুনঝুনওয়ালাকে সম্দ্র দক্ষম হ'তে অল্পন্ন বাহির সম্দ্রে ছেড়েড় দিয়ে থাকে, তবে সেই লাশ তুই ঘটা জোলাবের বেগে উল্বেড়িয়া অবধিই আদতে পারে।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "পাগলের মত তুমি কি বকছ, ইন্দ্র ?"

ইক্সনাথ কহিল, "না, কিছু না। তবে ভাবছিলাম, এবার ভোমার পালা না হয়ে দাঁড়ায়। সতর্ক হও, বন্ধু।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "আমি সতর্কই আছি। দেখা যাবে, আমার অন্তে আঘাত করতে, কে সাহসী হয়। হা, শোন, আজ কি তৃমি তোমার বাগদতার নাচ দেখতে যাবে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "হাঁ, যাব। তবে কমিশনার সাহেবের সঙ্গে দেখা করে, বাড়ীতে ফিরে এসে রাত্রি সাড়ে সাতটার সময় যাত্রা করব। ট্যাক্সি নিয়ে যাব আজ।"

"হেতৃ?" মি: ঘোষাল কহিলেন।

"জানি না। তবে নৃতন মেটিরটার দামী চাকার টায়ার-টিউবঙ্লো

নষ্ট করতে মায়া হচ্ছে, এইটুকু জানাতে পারি, সত্যেন।" এই বলিয়া ইক্সনাৰ হাদিয়া উঠিল।

মি: ঘোষাল সবিস্থায়ে কহিলেন, "আচ্ছা, কোন কিছুই কি তোমাকে বিমর্থ করতে পারে না, ইন্দ্র ?"

ইব্রুনাথ হাস্তুদ্থে কহিল, "আমার জীবনের শ্রেষ্ঠ কামনা এই যে, আমি যেন হাদি-মূথে মরতে পারি! মরবার পর মূথে এক টুকরা শান্তি ও তিপ্তির হাদি ফুটে থাকবে, এ ছাড়া স্বর্গেও আমার লোভ নেই, বন্ধু।"

মিঃ দোষাল কহিলেন, "আচ্ছা, আমি এখন আসি, ইক্স। অফিসে আবার দেখা হবে।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "এথন কোথায় চলেছ ?"

"তোমার বৌঠানের আবার একটা নৃতন ব্যাধি হয়েছে, ভাই। আনাদের এক বড়ো সাহেবের জালিকা বেড়াতে গিয়েছিলেন, আমার বাড়ীতে। তিনি আমার শ্রন-কক্ষে অলংকার-স্বরূপ-সজ্জিত পিয়ানো দেখে, আমার স্ত্রীকে বলেছিলেন, আপনার কঠম্বর যেমন মিটি, আপনি ইচ্ছা করলে, সামান্ত সাধনা করলে, অনায়াশে একজন প্রকাণ্ড গায়িকা হ'য়ে বেতে পারবেন। কলে……"

"হাঁ, ফলে ?" আগ্রহভরে ইন্দ্রনাথ ক**হি**ল।

"কলে প্রাতে, সন্ধায় এবং রাত্রি চারটের সময় পলা সাধবার সামার সাধনার তাড়নায় আমাকে গৃহ-ছাড়া করবার দক্ষিণ চেষ্টা চলেছে। সাধে বলি, বিয়ে ক'রো না, ইন্দ্র : বেশ আছে।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তম্থে কহিল, "তুমি নিশ্চিন্ত থাক, মিংার সামাত সাধনার কোন প্রয়োজন দেখা দেবে না।"

"না, দেবে না।" মিঃ ঘোষাল কছিলেন, "আমি ভারতীকে যত বলি,
বড় সাহেবের খালিকা তোমাকে ঠাট্টা করেছেন, গিন্মী তত মারমুখো হয়ে

উঠেন। সময়ে সময়ে ভাবি, পুলিস আইনে যদি এমন একটা ধারা পাকুত হে, স্বামীর অমতে স্ত্রী গান গাইলে, আর সেই গান স্বামীকে শুনতে বাধ্য করলে, স্ত্রীকে গ্রেপ্তার করা যাবে এবং যে পর্যন্ত না তার গান-রোগ সারে, সে পর্যন্ত তাকে ঠাণ্ডা-গারদে রাধা বাবে, তা'হলে আমাদের মত গো-বেচারা স্বামীরা রক্ষা পেত, ভাই।" এই বলিয়াই তিনি ক্রত-পদে বাহির হইয় গেলেন।

(२२)

লালবাজার পুলিস-কমিশনারের চেম্বারে, ইক্রনাথ ও মি: বোষাল কমিশনারের সক্মথে বসিয়াছিলেন। কমিশনার সাহেব বলিতেছিলেন, "আপনি যে পূর্বাহেন সন্দেহ করে, মিঃ ঘোষালের সাহায্য নিয়ে পুলিস-মোটর-বোটের বন্দোবক্ত করে সিয়েছিলেন, তা'র জ্ঞাই এ-যাত্রা রক্ষা পেয়েছেন, মিঃ বাস্ত্র। কিন্তু আমি বিমৃত্ হ'য়ে পড়েছি। মিঃ চ্যাংসাকে যে কোন রূপে অভিযুক্ত করা যায় না, সে বিষয়ে আমি নিঃসন্দেহ, মিঃ বাস্ত্র।"

ইন্দ্রনাথ বিশ্বয় প্রকাশ করিয়া কহিল, "নিঃসন্দেহ, স্থার ?"

কমিশনার কহিলেন, "আমি মিঃ ঘোষালের মুগে প্রতিদিন রিপোর্ট শুনে শুনে চীনা-দলটির ওপর প্রভাবিত হ'য়ে পড়েছিলাম। ফলে, আপনারা যখন পিক্নিক-জাহাজে বঙ্গোপদাগর যাত্রা করলেন, তথন আমি অভিজ্ঞ অফিদার ও বাহিনী সঙ্গে নিয়ে অপেরা-তাঁর অবরোধ করি এবং তাঁব্-কলোনীর প্রত্যেকটি ইঞ্চি পরিমিত স্থান তন্ন তন্ন তাবে অন্প্রস্কান করি। কিন্তু এতটুকুও সাক্ষ্য-প্রমাণ সংগ্রহ করতে পারি নি।"

ইন্দ্রনাথ নীরবে বসিয়া রহিল। সে কোন কথা বলিল না দেথিয়া, কমিশনার সাহেব পুনশ্চ বলিতে লাগিলেন "প্রথমতঃ যারা মণ মণ আফিং ও কোকেনের ব্যবদা করছে, যারা তু'জন পুলিস-অফিসারকে হত্যা করেছে এবং একজন স্পাই ও ঝুনঝুন এয়ালার মত ব্যক্তিদেরও হত্যা করেছে, তাদের বাসস্থান এমন নিরীহ ও শাস্ত-ভাবাপন্ন হ'তে পারে না। স্মতরাং আমাদের অক্সত্রে দৃষ্টি দিতে হবে, মিঃ বাস্থ।"

रेक्सनाथ कहिन, "र्हा, जात।"

কমিশনার কহিলেন, "শুনলাম, আপনি চীনা-অপেরার শ্রেষ্ঠা স্থলরী ও তরুণী চীনা-নর্তকীকে বিবাহ করবার প্রস্তাব করেছেন। সত্য ?"

"হাঁ, স্থার, সত্য।" ইন্দ্রনাথ কহিল।

"মিঃ চ্যাংসা সম্মত হয়েছেন ?" কমিশনার প্রশ্ন করিলেন।

"তিনি বিবেচনা করবেন, জানিয়েছেন।" ইন্দ্রনাথ মৃত্ হাস্তম্থ কহিল, "আমি তাঁকে খে-কোন অঙ্কের ক্ষতিপ্রণ দিতে চেয়েছিলাম। বিনিময়ে তিনি আমাকে তাঁর সম্প্রদায়ে যোগ দেবার জন্ম আহ্বান জানিয়েছিলেন। আমি সম্মত হই নি।"

কমিশনার কহিলেন, "আপনার বাগদন্তার অভিমত কি, মিঃ বাস্থ ?" "কি সম্বন্ধে, শুর ?" ইন্দ্রনাথ কহিল।

"মিঃ চ্যাংসার সম্বন্ধে ? এই সব হত্যাকাণ্ডের সম্বন্ধে ?" কমিশনার প্রায় করিকোন।

ইন্দ্রনাথ কহিল, "হত্যাকাও সহত্তে তিনি কিছুই শোনেন নি। আমিও শোনাই নি, ক্তর। তবে মি: চ্যাংসার সহত্তে তাঁর অভিমত্ত যে কি, সে বিষয়ে আমার গভীর সন্দেহের অবকাশ জন্মেছে, স্তর।"

ইন্দ্রনাথ নীরব হইলে, কমিশনার আগ্রহভরে কবিলেন, "বলুন, মি: বাহু ?"

"মনে হয়, শুর, এমন কোন গভীর রহজ্যে চ্যাংসা তাঁকে আবদ্ধ করে রেখেছেন, বা আমার শত প্রশ্নেও সমাধান করা যায় নি।" ইন্দ্রনাথ চিস্তাবিত-বরে কহিল। কমিশনার কহিলেন, "এমন কি রহস্ত যে, তিনি আপনাকে জানাতে কুষ্ঠিতা হন ?"

ইক্সনাথ মৃত হাত্ত্যমূথে কহিল, "তিনি মনে তুঃথ পাবেন, এমন কোন প্রশ্ন আমি কোন দিনই তাঁকে করব না, ভার। আমার দৃঢ় বিখাস আছে বে, আমাকে জানাবার যোগ্য কোন বিষয় তিনি গোপন রাখবেন না।"

কমিশনারের মুখে মৃত হাসি ফুটিয়া উঠিল। তিনি কহিলেন, "প্রত্যেকটি লাভারের মনেই এরপ দৃঢ় বিশ্বাস জ্বলে থাকে। আচ্ছা, আপনাকে যে বারবার হত্যা করবার জন্ম চেষ্টা চলেছে, সে স্ব কথা আপনি মিংচু দেবীকে বলেছেন ?"

ইন্দ্রনাথ সভয়ে কহিল, "স্বনাশ! তা' কি আমি তাঁকে জানিয়ে বেদনা দিতে পারি, শুর !"

কমিশনার চিন্তিত-মুখে কহিলেন, "বদি পারতেন, তা' হলে অনেক কিছু সমস্তা সহজ হ'বে বেত, মিঃ ৰাস্থ।"

ইন্দ্রনাথ সবিশ্বয়ে কহিল, "কিরপে, স্থার ?"

কমিশনার হাক্সম্থে কহিলেন, "আমি তা' আপনাকে বল্তে পারব না, মিঃ বাস্থ । নর নারীর মনে প্রিছতমের নিদারুণ বিপদের কথা শুনে, কিরপে স্থানবিশেষে প্রতিক্রিয়ার ক্ষরণ হয়, তা নির্ভর করে বিভিন্ন-মনা ব্যক্তিদের চরিত্রবিকাশের পৈরে । স্থভরাং সর্বক্ষেত্রে একই নিয়ম পাটে না, মিঃ বাস্থ।"

মি: ঘোষাল নীরবে বসিয়াছিলেন। তিনি কহিলেন, "ইন্দ্রনাথকে, বিভাগীয় ঘোষণার কথা·····"

কমিশনার সচকিত হইয়া কহিলেন, "হাঁ, বলি।" এই বলিনা তিনি ইক্রনাথের দিকে ফিরিয়া কহিলেন, "মিঃ বাস্ক, আমরা এই ভয়াল দস্থাদের এেপ্রার করবার জন্ম মোটা অঙ্কের পুরস্কার ঘোষণা করেছি, আপনি জানেন। বিশেষভাবে আপনার জন্মই তা' করেছি। আপনি ইচ্ছা করলে, অনায়াদে এই পুরস্কার অর্জন করতে পারেন।"

ইন্দ্রনাথ হাস্তামূথে কহিল, "অনাগ্রাসে পারি কি-না জানি না, স্থর। তবে আমি প্রতিজ্ঞা করেছি, ত্বণিত ভাততাগ্রীদের বোগ্য পুরস্কার জ্ঞামি দেওয়াব!"

কমিশনার কহিলেন, "আমি শুনলাম, আপনি বলেছেন যে, মিঃ ঘোষালের জীবনও নিরাপদ নয়। আমি আপনাকে সমর্থন করি। আমি ফুইজন শক্তিমান পুলিসকে ঘোষালের ওপর গোপনে স্বাদা দৃষ্টি রাথবার জন্ম আদেশ দিয়েছে। আপনি যদি ইচ্ছা করেন, তা' হলে……"

্বাধা দিয়া হান্তমূথে ইন্দ্রনাথ কহিল, "সসংথ্য ধন্থবাদ, স্থার। আমার কোন দেহ-রন্দীর প্রয়োজন নেই।"

কমিশনার কহিলেন, "উত্তম, মিং বাস্থা আমি প্রতিঞ্তি দিচ্ছি, বে-কোন সাহায্য আপনি চাইবেন, আমরা অবিলয়ে তা' আপনাকে দেব। গুড্ডে, মিং বাস্থ্য" বলিতে বলিতে তিনি, ইন্দ্রনাথের সহিত করমর্দন করিলেন।

ইন্দ্রনাথ সূম্ভাবণ বিনিময় করিয়া, মি: ঘোষালের সহিত চেমারের বাহিরে আসিয়া কহিল, "তুমি কি এখন বাড়ী যাবে, সভ্যেন ?"

মিঃ ঘোষাল চমকিত হইয়া কহিলেন, "ওরে বাবা! এই আসন্দ্রনায়। গিন্নী আমার তাঁর অসামাত সাধনার গলা সাধতে বসবার জত্ত প্রস্তুত হচ্ছেন। আমি তোমার প্রিয়তনা বাগদত্তার মণ্ট নৃপুর-ধ্বনি শোনবার পর, বাড়ী ধার। তুমি কখন অভিটোরিয়ামে বং?"

"সাড়ে সাডটার সময় আমি বাড়ী ধ্বেফে বা'র হব।" এই বলিয়া ইন্দ্রনাথ পুলিস-অফিসের বাহিরে আফিয় মোটরে আরোহণ করি**ল** ও মোটর ছাড়িয়া দিল। নোটর বালীগঞ্জের বাড়ীতে উপস্থিত হইলে, ইন্দ্রনাথ মোটর গ্যারেজে ভুলিয়া দিবার জন্ম আদেশ দিল এবং লাফাইতে লাফাইতে সি'ড়ি ভাঙ্গির! বিভলের ডুইং-ফমে উপস্থিত হইয়া ডাকিল, "রামচরণ!"

"হুজুব !" বলিয়া রামচরণ উপস্থিত হুইল । ইক্সনাথ কহিল, "কেউ এসেছিল ?" "একজন সাহেব এসেছিল, হুজুব।" রামচরণ নিবেদন করিল। "সাহেব ৷ কি রকম সাহেব ?" ইক্সনাথ আগ্রহভবে প্রেশ্ন করিল।

রামচরণ কহিল, "নাক-বাঁদা, ছোট ও গোলাকার চোথ। আমাকে রামচরণ না বলে 'লামচলণ' বলে ভেকেছিল।"

ইন্দ্রনাপ সবিশ্বরে কহিল, "ঠীনা-সাহেব ? কি জন্ত এসেছিল ?"

"ভ্জুর, সে বললে, 'লামচলণ, তোমাল ভ্জুলেল ছঙ্গে বিছেই প্রয়োজন আছে।' আমি ভাবলান, ভ্জুরের কোন পরিচিত সাহেব, তাই এখানে এনে বসিয়েছিলাম।" রামচরণ নিজের ক্ষৃতিত জাহিব কলিল।

ইন্দ্রনাথ গল্পীর-কণ্ঠে কহিল, "তারপর !"

"ক্ষেক নিনিট বংশ পেকে, আনাকে ভেকে বললে, 'লামচল্ণ, তোমাল ত্জুলেল দেলি হবে। আমি আবাল আছব।' এই বলে সে চলে গেল? আমিও বাঁচলাম, ত্জুব। সাহেবের গা থেকে আরঙল্পা আর পচা ইপ্তরের গন্ধ ভক্ ভক্ করে বেরুচ্ছিল।" রামচরণ ত্ইবার বমি করিবার মত কঠ-শক্ষ করিল।

ইন্দ্রনাথ ডুইংক্সনের চারিদিকে তীত্র-দৃষ্টিতে চাহিয়া দেখিল। কিন্দু সন্দেহজ্ঞনক কিছু দেখিতে না পাইয়া কহিল, "আমার চা আর খাবার নিয়ে আয়, রামচরণ। আমি একটু পরেই বাইরে যাব।"

রামচরণ বাহির হইয়া গেল। ইক্সনাথ চিস্তিত হইয়া উঠিল। জে

একটি কৌচের উপর বসিয়া একটি সিগারেট ধরাইল এবং চিন্তা করিতে লাগিল।

সহসা কন্দের ভিতর টিক টিক্ শব্দ গুনিয়া ইন্দ্রনাথ সোজা হইয়া
বিসল। ডুইংরুমের দেওয়াল ঘড়ি যেখানে থাকে, সেখানে ছিল না—
নারাইবার জন্ম দেওয়া হইয়াছিল। তবে ঘড়ির শব্দ কোথা হইতে
আসিতেছে, দেখিবার জন্ম, ইন্দ্রনাথ কন্দের মেঝের উপর বসিয়া টেবিল ও
চেয়ারের তলদেশ পরীক্ষা করিতে গিয়া দেখিল, একটি টাইম-বোমা
টেবিলের নীচে রহিয়াছে।

বোমার সহিত সংধুক্ত ঘড়িটার উপর ইন্দ্রনাথের দৃষ্টি পঞ্চিল সে আপন রিষ্ট-ওয়াচের সহিত মিলাইয়া দেখিল, বোমাটি বিদীর্শ হইতে মাত্র ছু'টি মিনিট সময় অবশিষ্ট রহিয়াছে:

ইন্দ্রনাথ নিতীক মনে তৎক্ষণাৎ বোমাটি বড়ির সহিত তুলিয়া লইল এবং নব-নিমিত প্রাসাদতুলা অট্টালিকার পশ্চিম-দিকের পতিত জমির উপর প্রুরিণীতে বোমাটি নিক্ষেপ করিবার জন্ম ক্রতপদে পশ্চিম দিকের ফ্রেঞ্চ-বাতায়নের নিকটে গিয়া, সবেগে বোমাটি পুন্ধরিণীর জলে নিক্ষেপ করিল। সক্ষে সক্ষে শত শত বজ্র-পতন হইবার শক্ষে বোমাটি ফাটিয়া গেল এবং প্রুরিণীর পাঁড়ের উপর একটি তাল-বৃক্ষ সমূলে উৎক্ষিপ্ত হইয়া পড়িল।

. বোমা ফাটিবার শব্দে পুষ্করিণীর তীরে ভয়া**র্ত জনতা**র **সৃষ্টি হ**ইল।

ইন্দ্রনাথ তৎক্ষণাৎ টেলিফোন বিসিভার তুলিয়া লইয়া লালবাজারের সংযোগ লইল এবং মিঃ ঘোষালকে বোমার কথা জ্ঞাপন করিলে, তিনি বলিলেন, "অবিলম্বে আমি বাচ্ছি, ইক্স।"

রিনিভার নামাইয়া রাবিয়া ইল্রনাথ দেখিল, ভৃত্য রামচরণ ঠক্ ঠক্ করিয়া কাঁপিতে কাঁপিতে ইষ্ট-দেবতার নাম জন করিতেছে। সে কহিল, "তোমার সেই খাতির করিয়ে এখানে আনা 'লামচলণেল' কাজ এটা, বাবা। ভবিষ্যতে আর কোন চীনা-সাহেবকে ডুইংক্লমে অথবা শয়ন-কক্ষে নিয়ে আসবে না। ৰুষোছ ?"

রামচরণ জড়িত-স্বরে কহিল, "বোনাটা কি এই বরে ফেটেছে, ভ্জুর।" "তা' ফাটলে, এতক্ষণ স্বর্গে বনে চা তৈরি করতে, বাবা।" ইক্রনথ কহিল।

রামচরণ কহিল, "আপনার কথা গুনে বাঁচলাম, ভ্ছুর। সগ্গেও ভা'হলে চা পাওয়া যায়? আমি চা থেতে পাব না, এই ভয়ে মরতে চাই না, ভ্ছুর। এখন·····"

এনন সময়ে ফটকের দারোয়ান আসিয়া কছিল, "এক গাড়ী পুলিস এসেছে, ভজুর।"

ইক্সনাথ তৎক্ষণাৎ নিয়তলে উপস্থিত হইয়া দেখিল, করেকজন সার্কেন্ট ও অফিসারের সঙ্গে, নিঃ ঘোষাল দডোইয়া রহিয়াছেন। সে কহিল, "এস, বোমাটা ষেধানে ফেটেছে, সেধানে নিয়ে যাই।"

गिः (बायान कहित्नन, "आजात्जाए। राज्यात्रो श्राम तन, हेल ?"

ভিল, যেতে যেতে বলছি।" এই বলিয়া ইন্দ্রনাথ চলিতে চলিতে নত-স্বরে চীনা সাহেবের আগ্রন ও বেন্দ্র বিদীর্গ ছওয়া প্রস্তুত্র সমস্ত কাহিন্দ্র বিদীর হওয়া প্রস্তুত্র সমস্ত কাহিন্দ্র বিদীর হওয়া প্রস্তুত্র সমস্ত কাহিন্দ্র

উপরোক্ত পুকরিণীর তীরে উপস্থিত হুইয়া বোমা বিশারদ অফিশার কিছু সময় পরীকা করিয়া কহিল, "মতিশ্য তীর-শক্তির বোমা ছিল, নিঃ বাস্থ। বোমাটা যদি আপনার হিতলের কেনে কক্ষে বিদীর্ণ হুত, তা'হ'লে আপনার বাড়ীর অন্তিম্ব পর্যন্ত লুপ্ত হ'রে হেত। লগবান আপনাকে রঞা করেতেন!"

ইক্রনাথ মৃত্ হাজমুথে কহিল, "ভগবানই চিরদিন রক্ষা ক'রে থাকেন, অঞ্জিলার।" মি: বোষাল কছিলেন, "চিরকালটাই তুমি একটি 'লাকি ডেভিল', ইক্স: এবারেও চীনা !"

"হাঁ, ব্রাদার! চীনা-হচ্ছে মৃত্যু আমার বিধিলিপি বােধ হয় নয়। স্বতরাং আমি এবার নির্ভয়ে চীনা-মহলে ঘুরে বেড়াতে পারব।" এই বলিয়া ইন্দ্রনাথ কহিল, "এখানের কাজ ত শেষ হয়েছে? চল, এবার এক সঙ্গে চাইনীজ-ডল-অপেরায় যাই!"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "না, ইক্র, আমাকে অফিসে রিপোর্ট দিয়ে যেতে হবে: আমার বেশী দেরি হবে না যদিও।"

অক্তান্ত অফিশারেরা অফুদদ্ধান-কার্য শেষ করিলেন। ইন্দ্রনাপ কহিল। "তুমি এঁদের পুলিস-নোটরে ছেড়ে দাও, সত্যেন। আমি তোমাকে অফিসে পৌছে দিয়ে তাঁৰু-অভিটোরিয়ামে যাব।"

"বেশ, তাই ছোক।" এই বলিখা নিঃ বোবাল, অফিসারদের বাইবার জন্ম আদেশ বিলেন ও তিনি ইক্সনাথের সহিত তাহার বাড়ী অভিমূথে গমন করিতে লাগিলেন।

উভরে ডুইংকনে উপস্থিত হইলে, ইন্দ্রনাথ, রামচরণকে আহ্বান করিয়া কহিল, "আমাদের ছুঁজনের জন্ম চা ও জলধাবার নিয়ে আয়, রামচরণ। শীংগীর নিয়ে আয়, বাবা।"

বানচরণ ক্রতপদে চলিয়া গেল!

মিঃ ছোবাল কহিলেন, "দেখচি, তোমাকে হত্যা না করে, শয়তানের। নিবৃত্ত হবে না, ইক্স।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "আমিও কিছুতেই ওদের হাতে হ*ে* হব না।"

"তোমার ইচ্ছাই পূর্ব হোক, বন্ধু।" এই বলিরা মি: ঘোষাল, মুহূর্ত হুই নীবৰ ধাকিয়া পুনশচ কহিলেন, "তুমি কি নন্দেহ কর, ডা: জেনের অঞ কোন হানে গুদাম আছে ?" ইক্রনাথ কহিল, "নণ নণ, কি টন টন আফিং-এর বাবসা করতে হলে, নিশ্চয়ই তা রাথবার উপযুক্ত গুদান চাই, বন্ধু। হাঁ, ভাল কথা, চীন-জাহাজটি সার্চ করা হয়েচে ?"

মি: ঘোষাল কহিলেন, ''কোন অজুহাতে, ইক্স ? তা' ছাড়া, সাচ করা না হ'লেও, জাহাজটার ওপর দৃষ্টি রাখবার জন্ম দিনে ও রাত্রে ছয় জন অতি দক্ষ ম্পাই পাহারায় নিযুক্ত হয়েচে। তা'দের সেই একই রিপোট জাহাজ থেকে একটি লোকও তাঁবুতে যায় নি, আর তাঁবুর কোন লোক জাহাজে আসে নি। জিজ্ঞাসা করি, তবে কি বাতাসে যালের লোন-দেন চলছে, বন্ধু ?"

ইক্সনাথ কহিল, "সত্যই বিশ্বয়কর ব্যাপার!"

মিঃ ঘোষাল কছিলেন, "আমার অভিমত ক্রমশঃ চীকের অফুরুলে লপাস্তরিত হচ্ছে। মনে হচ্ছে, আমরা ভূল স্থানে সময় নষ্ট করছি।"

এমন সময়ে রামচরণ একটি বড় ট্রেডে সাজাইয়া উভয়ের জন্ম বাব র ও একটি কেট্লিডে ভরিয়া সরম চা'ও হ'টি কাপ এবং প্লেট লইমা উপস্থিত হইল। তাহার পশ্চাতে একটি বালক-ভূচ্য হুই প্লাস জল জইয়া আসিল এবং রামচরণ টেবিলের উপর বাবার সাজাইয়া দিয়া কহিল, "আস্থন, ভুজুর। থাবার ঠাওা হ'য়ে যাবে ."

ইন্দ্রনাথ ও মি: ঘোষাল আহার করিতে বসিলেন। নিঃ ঘোর্যাল আহার ও চা পান করিয়া কহিলেন, "এইবার চল, ইন্দ্র।"

"চল।" ইন্দ্রনাথ কছিল, "রামচরণ একটা ট্যাক্সি ডেকে দে, বাবা ।" এই বলিয়া সে বন্ধকে সঙ্গে লইয়া বাহির ছইয়া গেল

মিঃ ঘোষালকে তাঁহার অফিসের সমূথে পৌছাইরা দিয়া, ইন্দ্রনাথ শহসা কহিল, "শোন, স্তোন, আমি তোমাকে বলতে ভুলেছিলাম, আজ াত্তে মিংচু নাচবে না। আজ তার বিশ্রামের দিন।" মিঃ ঘোষাল ট্যাক্সি হইতে অবতরণ করিয়া কহিলেন, "তা' হ'লে, ভূমি আর ওখানে যাবে না ?"

ইন্দ্রনাথ গন্তীর কঠে কহিল, "নিশ্চয়ই যাব। আজই ত আমার অনু-সন্ধানের সর্বাপেকা বেশী স্থায়ে।" এই বলিয়া সে একমুহূর্ত নীরন থাকিয়া, পুনশ্চ কহিল, "কিন্তু তুমি আর যাছে না, কেমন ?"

মিঃ বোষাল কহিলেন, নিঃ। যাব। তবে মিংচু দেবীর নৃত্যই িল আমার প্রধান আকর্ষণ। তাই যথন দেখতে পাব না, তথন যে-্ফান স্ময়ে তোমার সঙ্গে দেখা করব।

ইন্দ্রনাথ কছিল, "বেশ! হাঁ, শোন, আমি কি তোমার অফিস থেকে একটা ফোন্ করবার স্থােগ পাব ?"

"নিশ্চরই পাবে, এস।" মিঃ ঘোষাল অগ্রবর্তী হইলেন।

ইন্দ্রনাথ ট্যাক্সি ড্রাইভারকে অপেক্ষা করিতে বলিয়া নিঃ ঘোষালের সহিত তাঁহার অফিসে প্রবেশ করিলেন নিঃ ঘোষাল ইন্দ্রনাথকে টেলিফোন েমাইয়া দিয়া কহিলেন, "এ রয়েছে, করো-গে।"

ইক্সনাথ একটি চেয়ার টানিয়া লইয়া বসিল এবং মিংচ্ব ফ্ল্যাটের জড়িত সংযোগ লইয়া কছিল, "হালো, কে, মিংচ্? আমি ইক্সনাথ।

তারের অপর প্রান্থ হইতে, তরুণী নিংচু স্বস্থি ভরা স্বাবে কহিল, "কে. ইন্দ্র, তুমি ? বা-ববা, আমি তোমার বাড়ীতে এই মাত্র ফোন করে- হিলাম। বললে, তুমি এই মাত্র বেরিয়ে গেছ। মাক, শোন, তুমি এখনি একটিবার আমার কাছে আসতে পারবে?"

ইন্দ্রনাথ নিংচুর কাতরতা-ভরা স্বর শুনিয়া স্বিক্সয়ে কছিল, "কেন িংচু ? স্থামি যে একটু জরুরী কাজে"

বাধা দিয়া মিংচু কহিল, "তবে, কত দেরি হবে ?"

ইন্দ্রনাথ বাজি দেখিয়া, সময়-হিসাব করিয়া কহিল, "আমি রাত্রি সাডে-দুখটার সময় তোমার কাছে যাব, মিংছু। কিন্তু কেন, বল ত ?"

মিংচু কাতর স্বরে কহিল, "আমি ফোনে তা বলতে পারব না, ইন্দ্র।
তুমি যে প্রশ্নের উত্তর না পেরে, হঃখ পেরেছ, আমি আজ কোন কিছু
গোপন না করে, সব কথা তোমাকে জানাব। তা'তে যদি আমার
স্বনাশও হয়, হবে ইন্দ্র। আমি আজ……"

বাধা দিয়া ইন্দ্রনাথ কহিল, "অস্থির হয়ো না, মিংচু। ধে-কথা বলতে তুমি হুঃথ পাবে, তেমন কথা আমি গুন্তে চাই না, মিংচু।"

মিংচু আকুল স্বরে কহিল, "ওগো, না, না! তুমি আমাকে বাধা দিতে পাবে না। আমাকে"

ইক্রনাপ জত কঠে কহিল, "শোন, শাস্ত হও মিংচু। আমি ঠিক সাড়ে-দশটার সময় তোমার বাড়ীতে উপস্থিত হব।" এই বলিয়া সে রিসিভার নামাইয়া রাখিল এবং মি: ঘোষালের নিকট গিয়া কহিল, "আমাকে তুমি অভিটোরিগামে দেখতে পাবে। যদি না পাও, তবে আমাকে মিংচুর বাড়ীতে নিশ্চয়ই পাবে, সতোন।"

"অ-রাইট, ইন্দ্র।" বলিয়া নিঃ ঘোষাল হাত নাডিয়া ইন্দ্রনাথকে কিন্যু-স্ভাষণ জানাইলেন।

ইন্দ্রনাথ বাহিরে আসিয়া, ট্যাক্সিতে আরোহণ করিল ও ড্রাইভারেক চাইনীজ-থিয়েটারে বাইবার জন্ম আদেশ দিল।

কিছু সময় পরে, ট্যাক্সি চাইনীজ-থিয়েটারের সমূথে উপস্থিত হইলে ইন্দ্রনাথ ভাড়া দিয়া ট্যাক্সি বিদায় করিয়া দিল এবং তাহার পূর্ব হইতে রিজার্ভ করা মিউজিক-সীটে গিয়া উপবেশন করিল।

ইন্দ্রনাথ উপবেশন করিবামাত্র, দহা চেং ভিতরে ডাঃ জেনের নিকট গমন করিয়া ইন্দ্রনাথের আগমন সংবাদ জানাইয়া ফিরিয়া আসিল। ইন্দ্রনাথের দৃষ্টি সর্বহ্মণ ভিতর দিকের হারের উপর নিবদ্ধ ছিল। সে প্রায়ই হ'এক হন দর্শককে ভিতর দিকের হার দিয়া গমন করিতে দেখিতে- ' ি ছিল। ভিন্ত কাহাকেও প্রত্যাবর্তন করিতে দেখিতেছিল না।

ইন্দ্রনাথ চিম্ভা করিতে লাগিল যে, ইহার অর্থ কী? লোকগুলি কোথায় ঘাইতেছে? পুনরায় ফিরিয়া আসিতেছে না কেন? এই সকল চিম্ভায় সে অধীর হইয়া উঠিল।

ইন্টারভ্যাল উপস্থিত হইল। ইস্তনাথ অভিটোরিয়াম হইতে বাহির হইয়া, তাঁৰু-কলোনীর পূর্বদিকে ঘুরিয়া বেড়াইতে লাগিল। তাহার মনে দৃঢ় বিশ্বাস জন্মিল যে, তাঁৰুর পশ্চাদ্দিকে একাধিক বার রাথ। হইয়াছে। সাধারণ দৃষ্টিতে যাহা দেখা ষাইতেছে, নিশ্চয়ই তাহা সবটুকুনয়।

ইন্দ্রনাথ মনে মনে সক্ষম হির করিল যে, তাহাকে ঠাৰু-রহন্ত ভেদ করিতেই হইবে। ভাবিতে ভাবিতে ইন্দ্রনাথ অভিনয়-ঠাৰুর প্রধান ধার অভিমুখে গমন করিতে লাগিল। সে দেখিল না, সর্দারের ছুই জন দহ্য-অফ্চর দুরে থাকিয়া, তাহাকে অফ্সরন করিতেছে। ইন্দ্রনাথ ধীর পদে অভিটোরিয়ান্যের ভিতর প্রবেশ করিল। ইন্টারভ্যাল শেষ হইলে, মিংচুর পরিবর্তে অন্ত প্রোক্রাম অভিনীত হইতেছিল। ইন্দ্রনাথের মন আদে) অভিনয়ের প্রতি ছিল না। তাহার দৃষ্টি ক্ষণে ক্ষণে তাঁবুর ভিতর দিকের ধারের প্রতি নিবদ্ধ ইইতেছিল। প্রোগ্রাম কিছু দূর অগ্রসর হইলে, ইন্দ্রনাথ অভিটোরিয়াম হইতে বাহির হইন পড়িল। সে ফটকের বাহিরে উপস্থিত হইয়া একবার সচকিতে আর্গদিকে চাহিয়া দেখিল, এক স্থানে ছইজন চীনা বিস্মা গল্প করিতেছে ও একটি লগী ভাহাদের নিকট ইঞ্জিন চালু অবস্থায় দাঁড়াইয়া রহিয়াছে।

ইক্সনাথ অন্তমনস্ক-দৃষ্টিতে চাহিয়া একটি দিগারেট ধরাইল এবং

উদ্দেশ্য-হীন গতিতে তাঁৰুর পশ্চাদিকে গমন করিতে লাগিল। ইঞ্জনাথ যৈ মূহতে উপরোক্ত চীনালয়কে দৃষ্টির বাহিরে রাখিল, সেই মূহতে সে ক্লতবেগে তাঁৰু-কলোনীর অপর বারের উদ্দেশ্যে গমন করিতে লাগিল।

ইক্রনাথ তাঁৰুর পূর্ব পার্ম অতিক্রন করিয়া দক্ষিণ পার্ম্বে গমন করিতে উত্তত হইয়াই দেখিল, ছুই দিকে ছুইটি তাঁৰুর মধ্যস্থলে একটি বদ্ধ ধার দেখা যাইতেছে।

ইক্সনাথের মন অধীর আগ্রহে উত্তেজিত হইয়া উঠিল। সে চক্ষ্র নিমেষে উভয় ঔাব্র মধ্যবর্তী গলি-মধ্যে প্রবেশ করিতেই, তাহার পশ্চাদ্দিক হইতে একটি গরিলা-সদৃশ চীনা চাপা কৃদ্ধ গর্জন করিয়া তাহার উপর লাফাইয়া পড়িলে, সদা সতর্ক ইক্রনাথ মুহুর্তের ভিতর এক পার্শ্বে সরিয়া দাঁড়াইল। আতভায়ী ভীষণ ফলা ছুরিকা হল্তে তাহার লক্ষ্ক-দানের প্রচণ্ড বেগা বোধ করিতে না পারিয়া, কর্গেট-ঘেরা বেডার উপরে পড়িয়া গেল। লৌহ পেরেক মাধার লাগিয়া সঙ্গে সঙ্গেন হারাইল।

প্রথম আক্রমণকারীর কি ১ইল, দেখিবার অবসর পাইবার পূর্বেই, ইন্দ্রনাথ দ্বিতীয় আততায়ীর সন্মুখীন হইল। দ্বিতীয় আততায়ী, উন্ধত ছোরা হন্তে ক্রন্ধ নেকড়ের মত গর্জন করিতে করিতে, ইন্দ্রনাথের ক্ষ ক্ষাক্রিয়া আঘাত করিল।

ইক্সনাথ আততায়ীর ছোরা সনেত হাতটি চাপিয়া ধরিয়া এমন প্রচণ্ড শক্তিতে চাপ দিতে লাগিল যে, কয়েকটি মুহূর্তের ভিতর তাহার হাত হইতে ছোরা পড়িয়া গেল। দক্ষ্য প্রবৰ্গ বাতনায় কাতর-স্বরে চিৎকার করিতে করিতে লাফাইতে লাগিল।

ইন্দ্রনাথ খুণা ভরে কহিল, "এই শক্তি নিয়ে, আমাকে হত্যা করতে আসিন! দুর হ'।" বলিয়া যেমন তাহার হাত ছাড়িয়া দিল, অমনি

তাহার পিছন হইতে তৃতীয় আততায়ী একটি দী**র্ঘ লৌহ**-দণ্ড দিয়া ইন্দ্রনাথের মন্তকে স্বেলে আঘাত করিল।

ইন্দ্রনাথ পশ্চাদিক হইতে আচ্ছিতে প্রচণ্ড আঘাত মন্তকে পাইলে, তাহার মন্তক ফাটিয়া গেল। প্রচুর রক্ত বাহির হইতে লাগিল। দে জ্ঞান হারাইয়া টলিতে টলিতে ভূমি-শ্যা গ্রহণ করিল।

দস্যুত্রয় মহানদোর সহিত, জ্ঞান-হারা ইন্দ্রনাথকে বন্ধন করিল এবং তিনজনে ধরাধরি করিয়া, ডা: জেন যেখানে দাঁড়াইয়াছিল, সেখানে তাহাকে লইয়া গেল।

ভাঃ জেন মহা খুদি হইয়া কহিল, "যে সহকারী এই শয়ভানকে গ্রেপ্তার করা সম্ভবনর করেছে, তা'কে আমি প্রচুর প্রয়ার দেব।" এই বলিয়া সে ইন্দ্রনাথের নিকট ইাটু গাড়িয়া বিদ্যা, তাহাকে পরীক্ষা করিল। 'তাহার মস্তকের আঘাত পরীক্ষা করিল। পরে তাহার জামার পকেটগুলি সার্চ করিয়া, সিগারেট কেস, লাইটার এবং মনি-বাগ বাহির হইল। কিন্তু কোন কাগজপত্র না দেখিয়া ভাঃ জেন কহিল, "না, দরকারী কাগজপত্র কিছুই নেই।" এই বলিয়া সে উঠিয়া দাঁড়াইল এবং ত্রেয়ী-সহকারীর ভিতর একজনের দিকে চাহিয়া কহিল, "মাপার আঘাত কে করেছে?"

দস্যা চীনা কহিল, "আমি করেছি, ডাং জেন। প্রথমে এরা ছ্'-জনেই শরতানের হাতে প্রাজিত হয়। আমি তথন অন্ত উপায় না দেখে, লোহার দাখা দিয়ে মাথায় আঘাত করি।"

ডাঃ জেন সোলাসে কহিল, "চমৎকার কাজ হরের সিসং। তুনি এক কাজ করো। এর মাথার ওবুধ দিয়ে ব্যাণ্ডেজ বেঁধে দাও। কারন, আমি শয়তানকে জেরা ক'রে ভিতরের ব্যাণার সব জানতে চাই। দেখো, যেন সেপটিক হ'য়ে না যায়।" এই বলিয়া সে একমুহুর্ত নীরবে থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "শয়তানের কাছে কোন অস্ত্র আছে কি-না, তোমরা দেখ। তারপর এটাকে এক নম্বরে নিয়ে যাও। কাল প্রাতে নিশ্চয়ই জ্ঞান ফিরে আসবে। আমি সে-সময়ে দেখা করতে যাব। নিয়ে যাও।"

সিসং কহিল, "আমি ওবুধ ও ব্যাত্তেজটা নিয়ে এক নম্বরে যাচ্ছি। তোমবা হ'জনে শয়তানকে নিয়ে যাও।"

তুইজন দেয়া ইন্দ্রনাথকে বন্ধন করিরা লইরা গেল। দন্তা সিসং छेব্দ ও ব্যাণ্ডেজের জন্ম ক্রন্তপদে অদৃগু হইরা গেল। এমন সময়ে চেং আসিয়া কহিল, "ডাঃ জেন, পুলিছ ইনছ,পেক্টার মিঃ ঘোছাল এছেছেন।"

"ইউনিফরমে ?" ডাঃ জেন প্রশ্ন করিল।

হোঁ, ডাঃ জেন।" চেং উত্তর দিল, "তা'ল ছঙ্গে একজন ছাহেকও এছেছে।"

"সাহেব ? কোন্ সাহেব ?" ভা: জেন জ্রুতকঠে প্রশ্ন করিল।
"একজন ছহকালী বলছিল যে, কলকাতাল প্রিছ-কনিছনাল তিনি।"
চেং সম্মপূর্ণ কঠে উত্তর দিল।

"পুলিস কমিশনার!" ডাঃ জেনের মুখভাব গন্তীর ছইয়া উঠিল।
সে মুহূর্ত-করেক ক্রত চিন্তা করিয়া কহিল, "আজ রাত্রে ঘোষালের
জন্ত আমার আদেশ বাতিল হ'ল। তুমি এখনই স্থংকে জানিয়ে দাও।
আরও বলে দাও যে, সকল কর্মতৎপরতা এই রাত্রির জন্ত বন্ধ রইল।
য়াও। মুহূর্তমাত্র দেরি যেন না হয়, আদেশ বাতিল করতে।" এই বিশিয়ঃ
সে ক্রতপদে আপন ঠাবুর দিকে গমন করিতে লাগিল।

অন্ন সময় পরে ভৃত্য চেং সর্দার চ্যাংস যে উাৰুর ভিতর বসিয়া মালা-জপ করিতেছিল, সেখানে আসিরা অভিবাদন করিল। সে বলিল, "পুলিছ কমিছনাল অবিলম্বে আপনাল ছঙ্গে দেখা কলতে চায়।"

দর্দার গন্তীর কঠে কহিল, "যাও, সন্মান দেখিরে নিয়ে এ**ন।**" ভৃত্য

ক্রতপদে বাছির হইয়া গেল। অনতিবিলম্বে কলকাতার পুলিস কমিশনার ও মিষ্টার ঘোষাল, সর্দারের জাঁৰুতে প্রবেশ করিলেন। স্বার মোলায়েম হান্তমুখে চাইনীজ প্রথায় জাঁহাদের আবাহন করিয়া কহিল, "কি আদেছ, মিষ্টাল কমিছনাল ?"

কমিশনার একদৃষ্টে স্পারের দিকে চাহিষাছিলেন। তিনি গম্ভীর-স্বরে কহিলেন, "মিঃ ইন্দ্রনাথ বাস্থ আজ অভিনয় দেখতে আসেন নি ?"

সদার কহিল, "দয়া কলে তু'মিনিট অপেক্ষা কল্ন। আমি এখনই অনুহন্ধান কল্ছি।" এই বলিয়া দে উচ্চস্বরে কহিল, "এই, কে আছিছ?"

একজন চীনা-ভূত্য প্রবেশ করিয়া নত-মস্তকে দাঁড়াইল। সদ্বি গন্থীর স্বরে আদেশ দিল, "চেং ছাহেব। ছুটে যা।"

ভূত্য ভূটিল। কমিশনার সাহেব কহিলেন, "আপনি আর কতদিন এখানে থাকবেন ?"

স্দার তাহার হতপুত মালাট কপালে ঠেকাইরা হাজম্থে কহিল, "বতদিন তথাগত ভগবান ৰুদ্ধ আমানেল এখানে ছান্ধিতে থাক্তে দেবেন, মিষ্টাল কমিছনাল।" এই বলিরা দে প্নরায় মালা-ছড়াটি কপালে ঠেকাইল এবং প্নশ্চ কহিল, "কিন্তু ছাল, বল্তমানে বলো অছান্তিতে আছি।"

"কেন?" কমিশনার প্রশ্ন করিলেন।

স্পার স্থান-কঠে কহিল, "আমি নিলীহ ধল্ম-ভীলু, াছায়ী ব্যক্তি, ছাল, আল আমাল তাঁবু ছু-ছুবাল সাল্ড হয়ে গেল। এল চেয়ে আমাল প্ৰেক মনোবেদুনাকল আল কি আছে ?"

' ক্রিশ্নার গন্ধীর-কর্তে কহিলেন, "অবস্থার গুরুত্বে আমাদের বাধ্য

করেছিল, মিঃ চ্যাংসা। কিন্তু সং ও ধার্মিক ব্যক্তির পক্ষে সেঞ্জন্ত ক্ষ্ হবার ছেতু নেই। পুলিস সর্ব-দ্রষ্ঠা নয়, মিঃ চ্যাংসা।"

এমন সময়ে চেং আসিয়া তাঁৰুর ভিতর প্রবেশ করিল! তাহাকে দেখিয়া, সদার কহিল, "মিউল ইনল্নাথ বাছু, যিনি মিংচুল বাগ্দতা আমী, তিনি আজ থিয়েটালে এছেছিলেন ?"

চেং নির্বিকার মুখে কহিল, "কৈ তাঁকে ত দেখি নি আজ লাতে।"

স্পার কহিল, "ভাল ক'লে অলণ কলো, চেং। মিষ্টাল কমিশনাল জানতে চাইছেন।"

"না, পল্ভু, তাঁকে দেখেছি বলে মনে হয় না।" চেং কহিল। স্কার কহিল, "আভ্যাযাও।"

চেং বাহির হইয়া গেল। কমিশনার কহিলেন, "আফ্রণ, বাইরে গিয়ে গাঁড়াই। বড় গরম হচ্ছে এখানে।" এই বলিয়া তিনি, মিঃ ধোষালকে ইঙ্গিত করিয়া তাঁবুর বাহিরে আসিরা গাঁড়াইলেন। সর্দার চ্যাংসাও তাঁহাদের সহিত তাঁবুর বাহিরে আসিল। কমিশনার চারি দিকে চাহিতে চাহিতে কহিলেন, "আপনি এখান থেকে অপেরা-পার্টি নিয়ে কোথায় থাবেন, মিঃ চ্যাংসা ?"

চ্যাংসা বিনয়ের অবতার হইয়া কহিল, "ইচ্ছা আছে, বোম্বেতে কয়েক দিনেল জন্ম হন্ট কলব।"

কমিশনার কহিলেন. "আপনার প্রধান আর্টিষ্ট ত হাত-ছাড়া হ'ল ?"
চ্যাংসা স্নিশ্ধ হাস্তম্যে কহিল, "অমন হ'ত ছালাল বৈদনা নাঝে

চ্যাংসা সিশ্ধ হাজুমুথে কাহল, অমন হ'ত ছালাল বেদনা মাথে মাথে ভোগ কলতে হয়, মিপ্তাল কমিছনাল। যালাই আমাল শিশায় বলো হয়ে ওঠে, তা'লাই কোন না ≱কোন লুপে ছেলে চলে যায়। আমাদেল ছেছন্ত তৈলি থাকতে হয়।" কমিশনার, মিঃ ঘোষালকে একান্তে লইয়া গিয়া কহিলেন, "আমি নিঃ বাহ্বর ছক্ত উবেগ বোধ করছি। আপনি মিস মিংচুর সঙ্গে দেখা ক'রে জাহ্বন. তিনি কোথায় আছেন। সম্ভব হ'লে আমার সঙ্গে আগামী কাল বেলা এগারোটার সময় দেখা করতে অহুরোধ জানিয়ে, আমাকে বাঙ্লোতে টেলিকোন করবেন। আমি অপেক্ষায় থাকব।" এই বলিয়া তিনি সর্দারের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "গুড্নাইট, মিঃ চ্যাংসা!

"গুড্নাইট, ছাল্!" সদার চ্যাংসা প্রত্যভিবাদন করিল। ক্মিশনার ও মি: ঘোষাল ঊাৰু ছ্ইতে বাহির হ্ইয়া যাইতে লাগিলেন।

(20)

্ মিংচু তাহার ড্রইংরুমে বসিয়া ক্লণে ক্লে ঘড়ির দিকে চাহিয়া, ইন্দ্রনাথের জন্ত অপেক্ষা করিতেছিল। রাজি সাড়ে-দশটা বাজিবামাত্ত, নিংচ্
ড্রইংরুম হইতে বাহির হইয়া বারানায় সিয়া দাঁড়াইল। সে বারানার রেলিংয়ের উপর ভর দিয়া নিয়ে হোটেল-সমুখহ রাজপ্থের দিকে চাহিয়া রহিল।

রাত্রি এগাঁরোটা বাজিবার শক হইতে লাগিল। মিংচু অনক্রমনা হইয়া ব'ছর শক গণনা করিতে লাগিল। সে অফুট-কঠে কহিল, "এগারোটা বৈজে গেল, কিন্তু কৈ, তিনি এখনও এলেন না ত! কেন, এলেন না? তবে কি কোন কাজে দেরি হচ্ছে?"

আপনাকে আপনি প্রশ্ন করিয়া, মিংচু চিন্তিত মূখে এইংক্সমে ফিনিয়া গিয়া ডাকিল, "স্থবাস।"

রাধুনী-পরিচারিকা, হবাসী জ্বতপদে কর্ত্তীর সন্মুখে আসিয়া কছিল. "বলুন, দিদিনণি ?" মিংচু বড়ির দিকে চাহিয়া কহিল, "ঘড়িটা ৰুঝি আবার ফার্ট হয়ে গৈছে রে ?"

স্থাদী কহিল, "না ত! আজই ত আপনি রেডিয়োর দঙ্গে ঘডি
নিলিয়ে বলুলেন যে, কাঁটায়-কাঁটায় ঠিক টাইম দিছে ?"

भिःह ज-कृष्टिज-मूत्य कहिल, "अरहा, चाष्ट्र वरलिहिलाम, ना ?"

স্থবাসী কহিল, "হা। কিন্তু অমন গন্তীর-মুখে দাঁড়িয়ে আছেন কেন, দিনিমনি ?"

মিংচু কহিল, "ওরে, তিনি না সাড়ে দশ'টার সময় আসবেন বলে-ছিলেন ? এগারোটা বেজে গেল, এখনও এলেন না ত?"

স্থাসী কহিল, "দিদিমণির স্বটাই বাড়াবাড়ি। বাৰু কাজের মাসুষ।
হয়তো কোপাও আটকে পড়েছেন। কাজ সারা হ'লেই আসবেন।
তা'র জন্ম বসে বসে কাদতে হবে? এমন ছিষ্টি-ছাড়া মামুক্ত বাপের
জন্ম দেখিনি, বাপু।"

মিংচু ঝঙ্কার তুলিয়া কহিল, "আমি কাদছি, মুখপুড়ি ?"

"চোথ হুটো একবার আরসীতে দেখুন ত আপনার ? নিন্, একটা গান গান। বাৰু এখনি এসে পড়বেন।" এই বলিয়া স্বাসী এক মুহুর্ত নীরব থাকিয়া পুনশ্চ কহিল, "আমি যাই, দিদিমণি, ডিমের কালিয়া চাপিয়ে এসেছি।"

মিংচু ধীরে ধীরে উঠিয়া লিয়ানের টুলে গিয়া উপবেশন করিল এবং প্রাণাস্ত চেষ্টায় একটি গানের ছুই কলি গাছিয়া বিরক্ত-চিত্তে উঠিয়া ৢপড়িল। সে কছিল, "না, পারব না। হবে না। এ কি, এগারোটা বেজে বিশ মিনিট হ'ল যে ?" এই বলিয়া সে মুহুর্ত-কয়েক অর্থশৃক্ত দৃষ্টিতে চাছিয়া থাকিয়া, আপন মনে কছিল, "নিশ্চয়ই ইন্তা, বাড়ীতে নেই। তাঁর বন্ধু মিঃ ঘোষালকে একবার জিজাসা করি, তিনি কোন সংবাদ জানেন কি-না !" এই বলিয়া টেলিফোন ডাইরেক্টরী হইতে, মি: ঘোষালের নম্বর দেখিয়া, এক্সচেঞ্জকে কহিল, "পার্ক জিরো, জিরো, প্রি, নাইন প্রিক্ত।"

মুহূঠ-কমেক পরে সংযোগ পাইরা মিংচু কছিল, "হালো! কে, মি: ঘোষাল !"

তারের অপর প্রান্ত হইতে ভারতী কহিল, "মিসার নই, মিসেস বোষাল, ভারতী দেবী এখানে কথা বলছেন। কিন্তু আপনি কে? নারী-কণ্ঠ বলেই মনে হচ্ছে। কে আপনি ?"

মিংচু বিরক্তি চাপিয়া কহিল, "আমাকে আপনি চিনবেন না। মিঃ শোষালকে একবার ডেকে দিন।"

ভারতী কহিল, "উঁহু, তা' হবে না, দেবী। আপনি কে এবং আমার স্বামীর সঙ্গে আপনার কি প্রয়োজন না বললে, আমি কিছুতেই ডেকে দেব না।"

মিংচু ঈষৎ তপ্ত-স্বরে কহিল, "আচ্ছা, চাইনে আপনার স্বামীকে। গুধু বল্ন, ইন্দ্রনাথ ওধানে আছেন ?"

ভারতী কছিল, "ওরে, বাবা! কলকাতার সব পুরুষের সঙ্গেই জানা-শোনা আছে দেঁখছি যে! কে তুমি, দেবী?"

• মিংচু তপ্ত-করে কহিল, "আপনি যেরপে নীচ মনের পরিচয় দিলেন, ভা'তে মিঃ ঘোষালের মত মহান পুরুষের স্ত্রী হবার কোন যোগ্যত। আপনার নেই।"

ডুইং-ক্লমের ধার হইতে মি: ঘোষাল কহিলেন, "া, নেই, মিংচ্ দেনী। দলা ক'রে সংযোগটা কেটে দিন। আর আমি বে এখানে এসেছি, তা জানতে দেবেন না, ভারতীকে।"

্রুদিকে ভারতী সক্রোধে বলিতেছিল, "আমার যোগ্যতা নেই, না ?'

তবে কি তো·····" এই অবধি শুনিয়া মিংচু সশব্দে রিসিভার নামাইয়া রাধিয়া সংযোগ কাটিয়া দিল এবং মিঃ ঘোষালের দিকে চাহিয়া কহিল, "আহুন, মিঃ ঘোষাল। এইমাত্র আপনাকে ফোন·····"

বাধা দিয়া মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তা বুঝেছি। কিন্তু আমার বন্ধু, প্রীমান বাদরটি কি চলে গেছেন ?"

মিংচু বিষ্ঢ়-কটে কহিল, "কৈ, তিনি ত এখন পর্যস্ত আদেন নি, মি: বোষাল ?"

মিঃ বোৰাল অতিমাত্তায় উদ্বিশ্ব হইলেও, সে মনোভাৰ চাপিয়া। কহিলেন, "হয়তো বৈষয়িক কাজে আটকে পড়েছে, মিংচু দেবী।"

মিংচু বিহবল-দৃষ্টিতে মূহুর্জ-কয়েক মিঃ খোষালের মূথের দিকে চাছিয়াঃ ধাকিয়া কছিল, "আমাকে হু'মিনিটের জন্ম মার্জনা করুন, মিঃ খোষাল। আমি এখনই আসছি।" এই বলিয়া সে জতপদে রাল্লা-বরের দিকে চলিয়া গেল ১

মি: ঘোষাল বসিয়া রহিলেন। জাঁহার মনে নানা ছশ্চিস্তার সমাবেশ হইতে লাগিল। সহসা তাঁহার ইন্দ্রনাথকে, পুনিস কমিশনারের প্রশ্নের কথা শ্বরণ হইল। কমিশনার বলিয়াছিলেন যে, 'আপনি মিংচু দেবীকে বারবার আপনার প্রাণ নেবার জন্ত দম্যাদলের চেষ্টার কাহিনী বলেছিলেন ?'

ইন্দ্রনাথ উত্তর দিয়াছিল যে, 'মিংচু কোন সংবাদই রাখেন না এবং আমিও তাঁকে কোন কথা বলি নি।'

কমিশনার বলিয়াছিলেন, 'বলা সমীচীন ছিল, মি: বাহা। কারণ আপনার বাগদতার মনে একটা প্রতিক্রিয়ার স্থাষ্ট হ'ত। তা'র ফলে আপনি বে বহুন্ত ভেদে অক্ষম হ'য়েছেন, তা অনেকাংে সরল হ'য়ে ষেত্র।'

মিঃ খোষাল ভাবিতে লাগিলেন, এমন সময়ে জাঁহার কর্তব্য কী ? তিনি কি মিংচু দেবীকে সব খুলিয়া জানাইবেন ?

এমন সময়ে মিংছু এক কাপ ধুমায়মান কফি ও এক প্লেট কেক লুইয়ঃ

ক্ষিরিয়া আসিল। সে কোমল-স্বরে কহিল, "আপনার মুখ দেখে বুঝতে ক্ষ্ট হয় না, আপনি ক্লান্ত ও পিপাসার্ভ। দয়া ক'রে কফিটুকু পান করুন ও এই সামান্ত খাত্ত আহার করুন, মিঃ ঘোষাল।"

মিঃ বোষাল কোন প্রতিবাদ না করিয়া প্রথমে কেকগুলি আহার করিলেন ও এক প্রাস শীতল জল পান করিয়া, কফি-কাপ নিঃশেষ করিলেন ও কহিলেন, "আপনারা সত্যই মায়ের জাত, মিংচু দেবী। নইলে শুধু মুখের দিকে তাকিয়ে আমি পিপাসার্ত, কুষার্ত এবং ক্লান্ত কিনা বল্তে পারতেন না। অসংখ্য ধহুবাদ আপনাকে।"

মিংচু কুন্তিত-স্বরে কহিল, "আপনার বন্ধু ত কোন বিপদে পড়েন নি, মি: ঘোষাল ?"

মি: ঘোষাল কছিলেন, "কেন. অমঙ্গল চিন্তা করছেন, মিংচু দেবী ? ইন্দ্রনাথকৈ বিপদে ফেলবার মত শক্তি অতি অন লোকেরই আছে। নাইলে গত এক সপ্তাছের ভিতর তা'র জীবনের ওপর চার পাঁচবার জঘন্ত এবং মারাল্লক আক্রমন বার্থ হ'ত না ?"

মিংচু যেন কোন হুর্বোধ্য কাহিনী শুনিতেছে, এমন দৃষ্টিতে চাহিয়া, এমন এক স্থান্তে কহিল, "কি বল্ছেন, মি: ঘোষাল?" এক সপ্তাহের ভিতর ভার-পাচবার তাঁর জীবনের ওপর জঘন্ত আক্রমণ হয়েছিল?"

 নি: ঘোষাল ক্রন্ত্রিম বিশ্বয় প্রকাশ করিয়া কছিলেন, "কেন, আপনাকে সে কোন কথা বলে নি ?"

"না, ত!" মিংচু বিহবল-স্বরে কহিল।

"আশ্চর্য ব্যাপার! সাধে তা'কে বাঁদর বলি আরি।" এই বলিয়া মি: ঘোষাল দেখিলেন, কক্ষ-মধ্যস্থ টেবিলের উপর ভর দিয়া, নিংচু কাঁপিতেছে। তিনি কহিলেন, "আমি বলছি। আপনি ঐ সোফাটায় বস্তুন, মিংচু দেবী।" মিং**চ্ যন্ত্র-চালিতে**র মত উপবেশন করিরা একাগ্র-দৃষ্টিতে িঃ বোষালের মুথের দিকে চাহিয়া রহিল।

মি: বোষাল ধীরে ধীরে একে একে, ইন্দ্রনাথের উপর প্রথম আক্রমন হুইতে, পিক্নিক জাহাজে আক্রমন বর্ণনা করিয়া, অবশেষে টাইন-বছের কাহিনী বলিয়া বর্ণনা শেষ করিয়া কহিলেন, "্রেই দেখতে পাছেন— একি যাছেন কোপার, মিংচু দেবী ?"

মিংচু কোন উত্তর না দিয়া, টলিতে টলিতে কক্ষের বাহ্নিরে আহিয়:, সিঁড়ি দিয়া নানিতে লাগিল দেখিয়া মিঃ বোবাল ভীত-কঠে ভাকিলেন, "সুবাস! স্থবাস! শীঘ্র এস, তোমার কর্ত্তী……"

স্থবাসী ছুটিয়া আসিল এবং "দিদিমণি, দিদিমণি" বলিয়া মিংচুর পশ্চাতে ছুটিয়া তাহাকে ধরিয়া ফেলিল ও কহিল, "একি, এমন বেশে, এই রাজে কোথায় চলেছেন ?"

মিংচু যেন নিদ্রা হইতে জাগরিত হইল। সে. একবার স্থবাসার দিজে চাহিয়া, তাহার পশ্চাতে দণ্ডায়মান, মিঃ ছোবালের দিকে ফিরিয়া কহিল, শীনিং ছোবাল, আমি পথ চিনি না। আমাকে কি দয় ক'রে তাঁবুতে পৌছে দেবেন ?"

মিঃ ঘোষাল কোন হেতু জানিতে না চাহিয়া তৎক্ষণ্যৎ কছিলেন, "নিশ্চয়ই দেব। তবে·····" এই বলিয়া স্থবাসীর দিকে ফিরিয়া কছিলেন, "ছুয়ি যাও, ফ্ল্যাটের হার চাহি-বন্ধ ক'রে এস। তুমিও মিছে দেবীর সঙ্গে যাবে।"

স্থবাসী ক্রতপদে উপরে উঠিয়া গেল। নিঃ ঘোষাল কহিলেন, "আপনি একটু অপেকা করুন, আমি একটা ট্যাকি ছেকে আনি।"

মিংচু নীরবে স্থাতি জানাইলে, মি: ঘোষাল ভাতবেগে বাচির হইছা গেলেন এবং অনতিবিলম্বে একটি থালি ট্যাক্সি দেখিতে পাইরা লইনা আসিলেন।

মিংচু ও স্থবাসী পশ্চাতের আসনে বসিলে, মিঃ ঘোষাল ড্রাইভারের পার্ষে বসিয়া ট্যাক্সি ছাডিবার জন্ত আদেশ দান করিলেন।

া সারা পথ সকলে নীরবে রছিল। ট্যাক্সি ঠারু-কলোনীর সমুথ ফটকের নিকট উপস্থিত হইলে, মি: ঘোষাল দেখিলেন, সমগ্র কলোনী অন্ধকারে ডুবিয়া রছিয়াছে। ফটক বন্ধ হইয়া গিয়াছে।

মিংচু টলিতে টলিতে ট্যাক্সি হইতে অবতরণ করিলে, মিঃ বোষাল কহিলেন, "ভিতরে যাবার কোন উপায় নেই, মিংচু দেবী। মনে হয় সকলে খুমিয়ে পড়েছে।"

মিংচুর করে মিঃ ঘোষালের কথা প্রবেশ করিল না। সে টলিতে টলিতে ফটকের নিকট গমন করিয়া কছিল, "ওগো, তোমরা ফটক খোলো। আমি আমার ইন্দ্রনাথের কাছে যাব।" বলিতে বলিতে ফটকের 'উপ্র পড়িয়া গেল। তাহার মাথায় আঘাত লাগিয়াছিল। সেজ্ঞান হারাইয়া লুটাইয়া পড়িল।

মিঃ বোষালও মিংচুর পশ্চাতে গিয়াছিলেন। তিনি মিংচুকে ছুই হাতে শ্তে তুলিয়া লইয়া, ট্যাক্সির পশ্চাতের আগনে শয়ন করাইয়া দিলেন ও ও স্থবাসীকে মিংচুর মন্তক ক্রোড়ে লইবার জন্ত আদেশ দিলেন ও পরে তিনি ড্রাইভারের পার্বে উপবেশন করিয়া, ফ্রন্তবেগে বালীগঞ্জ যাইবার ভঞ্জ ডাইভারকে আদেশ দিলেন।

ট্যাক্সি উদ্ধা বেগে ছাটতে লাগিল।

(28)

মি: বোষাল, তাঁহার স্ত্রী ভারতীর সন্দেহপ্রবণ মনের জন্ত, তরুণী মিংসুকে নিজ-গৃহে লইয়া যাইতে ইজুক না হইয়া, তিনি ট্যাক্সি লইয়া ইন্দ্র-নাবের নব-নির্মিত বালীগঞ্জের প্রালাদ তুলা অট্টালিকার গমন করিলেন। ট্যাক্সি গাড়ী-বারান্দায় দাঁড়াইবা মাত্র, পুরাতন ভূত্য রামচরণ ছুটিয়া আসিয়া প্রাভ্র প্রিয় সম্মানিত বন্ধু, মিঃ ঘোষালকে অভিবাদন করিল।

মি: বোষাল ট্যাক্সি হইতে ক্রত অবতরণ করিয়া, রামচরণকে একান্তে লইমা নত ও ক্রতঅবে, মিংচুর সহিত ইন্দ্রনাথের সমস্ক এবং মিংচু যে তাহার বান্দন্তা পত্নী ও সে পড়িয়া গিয়া মূর্ছিতা হইয়াছে, অতি সংক্ষেপে জানাইয়া কহিলেন, "ওপরের যে-কোন একটা কক্ষ খুলে দাও। যদি সজ্জিত কক্ষ না থাকে, তবে তোমার প্রভুর শয়ন-কক্ষ খুলে দাও, রামচরণ। যাও, কথা পরে হবে।"

রামচরণ দৌড়াইল। মি: খোষাল প্রথমে ট্যাক্সির মিটার দেখিয়া ভাড়া মিটাইরা দিলেন এবং মিংচুকে ট্যাক্সি হইতে শৃষ্টে তুলিয়া লইম, স্বাসীকে কহিলেন, "আমার সঙ্গে এন, স্বাসী।" এই বলিয়া তিনি যথাসম্ভব ক্রন্তপদে মিংচুকে লইয়া, উপরে উঠিয়া গোলেন। তিনি দেখিলেন, রামচরণ, ইন্ধানাথের স্থাজিত শয়ন-কক্ষ মুক্ত করিয়া দিয়াছে। তিনি মিংচুকে ক্রুফেননিভ শয়ায় শয়ন করাইয়া দিলেন এবং তাহার নাড়ি পরীক্ষা করিয়া ব্ঝিলেন যে, অত্যধিক হৃশ্চিম্ভায় এবং আতক্ষে মিংচু শুরু মুছিতা হইয়াছে।

মি: বোষাল পাথার বেগ বিহিত করিয়া দিয়া, হ্ববাসীকে কহিজেন, "তুমি মিংচুদেবীর কাছে বস। কোন ভয় নেই। আল সময় পরেই ওঁর জ্ঞান ফিরে আসবে।"

স্থবাসী কাতর স্বরে কহিল, "এই বাড়ী কা'র ভৃত্ব ?"

"যাঁর সঙ্গে তোমার কর্ত্রীর বিবাহ হবে, সেই ইন্দ্রনাথ বাৰ্ব।" িঃ ঘোষাল কহিলেন, "কোন ভয় বা চিন্তা নেই তোমার। ইা, তোমারও নিশ্চয়ই থাওয়া হয় নি ?" স্থানী মান-কঠে কহিল, "আমার দিদিমণি এখন পর্যন্ত থান নি, হুজুর। আমার জন্ত কিছুমাত্র দ্বকার নেই, হুজুর।"

মি: বোবাল কহিলেন, "আচ্ছা, তুমি বস এখানে। আমি বাইরে ভুইংকমে অপেকা করচি।"

মি: ঘোষাল বাহিরে আসিয়া, রামচরণকে কহিলেন, "তোমাদের পাচক আছে, না, গেছে ?"

রামচরণ কছিল, "এখনও হুজুর ফেরেন নি, খান নি—ঠাকুর অপেকার্কার করেছে।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ভালই হমেছে। তুমি মিংচু দেবীর পাচিকার জন্ত আর মিংচু দেবীর জন্ত থাবারের ব্যবস্থা করে। রামচরণ।"

"এখনই করছি, হজুর। আপনার জন্ত এক কাপ চা, কি, কফি, হজুর ?"

িঃ 'ঘোষাল' কহিলেন, "বেশ, আমাকে এখন কিছু সময় অপেকা।

কবতে হবে। এক কাপ কফি হ'লেই চলবে।"

রামচরণ ক্রতপদে চলিয়া গেল।

মি: ঘোষাল, পুলিস কমিশন'রের বাঙ্লোতে সংযোগ লইয়া, কমিশনারকে নৃতস্থরে বর্তমান ইতিহাস জানাইলেন। শেষে কহিলেন, শ্রামার ভয় হয়, ভর, ইন্দ্রনাথ কোন বিপদে পড়েছে।

্কমিশনার গন্তীর স্বরে কহিলেন, "কিন্তু আমাদের বিপদ এই যে, কি বিপদে তিনি পড়েছেন এবং আমরা কোপায় আঘাত করব, কিছুই ব্যরণা করতে পাঃছি না। মিস মিংচুর কেস কি খুব গুরুতঃ ?"

নিঃ ঘোষাল কহিলেন, "না, শুর। আমার মনে ্য়, ইন্সনাথের জন্ম গভীর উৎকণ্ঠা এবং তা'র জীবনের আশক্ষাই **তাঁ**র মূর্ছার কারণ হয়েছে। আমি প্রত্যাশা করছি, যে-কোন মূহুর্তে তাঁর জ্ঞান ফিরে প্রাস্থাবন।" কমিশনার কহিলেন, "কিন্তু একটা বিষয় বেশ সরল হ'ল না. মিঃ বোষাল। মিস মিংচু কেন ইন্দ্রনাথের জন্ত তাঁৰুতে গিয়েছিল? আমার মনে হয়, সর্ব-রোগের মূল ঐথানেই। আপনি মিস মিংচুর জ্ঞান না ফেরা পর্যন্ত অপেক্ষা ককন—ওথানে। তারপর বিশেষ সতর্কতার সঙ্গে প্রশ্ন ক'রে দেখুন, যদি ইন্দ্রনাথকে বার করবার জন্ত আমরা কোন ক্লু ওঁর কাছ থেকে পেতে পারি। বুরেছেন ?"

"ৰুঝেছি, স্থার।" মিঃ খোষাল কছিলেন।

"আর এক কবাঁ, মি: ঘোষাল। যদি রাজেই কোন এয়াকস্ন নেওয়া প্রয়োজন বোধ করেন, তবে আমাকে জাগরিত করতে দিধা করবেন না। ইতোমধ্যে আমি পুলিদ মেসিনারী সচল হবার জন্ম আদেশ দিছি ! গুড্নাইট।"

"গুড়নাইট, ছার!" মিঃ ঘোষাল প্রত্তিবাদন করিলেন 1.

মি: ঘোষাল রিসিভার হুকের উপর নামাইয়া রাখিয়া কয়েক-মুহুর্তের জন্ম অপেকা করিলেন এবং এক্সুচেঞ্জকে নিজ বাড়ীর ফোন্নম্বর বলিয়া সংযোগ চাহিলেন।

অন্ন সময় পুরে তিনি গুনিলেন, ভারতী বলিতেছে, "নিশ্চয়ই সেই ছু"ড়িটা, বিন্দী। দাঁড়াও না, আমার স্বামীর সঙ্গে ইয়ার্কি দেওয়ার মজা দেখাছিছ।"

মি: ঘোষাল ৰুঝিলেন, ভাঁহার গুণবতী পত্নী রিসিভার তুলিয়া কানেনা দিরাই, ভাঁহার বিশুদ্ধ মনোভাব বাক্ত করিতেছেন। ভাঁহার মুখ তয়ে শুকাইয়া গেল। তিনি একবার ভাবিলেন, সংযোগ কাটিয়া দিবেন, কিছু পর মুহুতে কর্তব্য-জ্ঞান প্রথব হইলো, তিনি সাহসে ভর করিয়া কহিলেন, "হালো! কে, ওখানে, ভারতী?"

ভারের অপর প্রাস্ত হইতে ভারতী দেবী কহিলেন, "হাঁ, আমি ৷ কিন্তু তুমি এখনও কি করছ ? আজ কি রাতে বাড়ী আসবে না ? কিছুক্দ আগে বে-নেয়েটি কাতর-ম্বরে তোমাকে ধুঁজছিল, তারই ওখান থেকে কথা বলছ ৰুবি ?"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "কি ষা' তা' বলছ, ভারতী ? শোন ইক্রনাথের কোন থবর পাওয়া যাছে না। কমিশনার সাছেব·····

বাধা দিয়া ভারতী দেবী কহিলেন, "স্থাখো ফ্রাকামো আমার সঙ্গে ক'রো লা। ঠাকুরপোকে পাওয়া যাছে না! পাওয়া যাবে কি করে ? দে সেই ডাকিনীর ধপ্পরে পড়ছে। পড়ুক গো। তুমি পাঁচ মিনিটের মধ্যে বাড়ী চলে এস। শোন, একটা স্থখবর দিই। আমি সেই গানটা আয়ন্ত করেছি। শোন, প্রথম ত্ব'লাইন এখনই শোনাছিছ।" এই ব্লিয়া বিক্ত স্থরে আরম্ভ করিল, "আমারই বঁধুয়া আন বাড়ী যায়,……"

মিঃ থোষাল কহিলেন, "কি ছেলেমামুষী করছ, ভারতী? শোন, তুমি শুয়ে পড়ো। আমার ফিরতে কত দেরি হবে, কিছা আদৌ ফিরতে পারব বি-না, জানি না।" এই বলিয়াই তিনি সংযোগ কাট্যা দিলেন।

রামচরণ, মি: ঘোষালের জন্ম কফি ও কিছু খাবার লইরা উপস্থিত ছইরাছিল। দে কফি ও থাবারের ডিদ মি: ঘোষালের সমুখে রাখিয়া কহিল, "আমার হজুরকে পাওয়া যাছে না, হজুর ?"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তুমি অস্থির হ'য়ো না, রামচরণ। স্বরং পুলিস কমিশনার তাঁকে খুঁজে বার করবার জন্তে কলকাতার সমগ্র পুলিস বাহিনীকে আদেশ দিয়েছেন।"

রামচরণ মুহূর্ত-কয়েক নীরব থাকিয়া কহিল, "হুজুর, আবার মন বল্ছে এ সেই আরগুল্ল। আর পচা ই'র্ব খোর চীনে ব্যাটার কাফ ।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "তুমি সেই চীনাকে দেখলে চিন্তে পারবে ?"

"নিশ্চয়ই পরেব, হুজুর। চীনে বাটোর বাঁ হাতে ছ'টা আঙ্গুল আছে, দেখেছি, হুজুর। নইলে আমার মনে হয়, সব চীনের মুথ একই রকমের, হুজুর।" এমন সময়ে স্থবাসী ব্যস্তভাবে ডুইংক্লমে প্রবেশ করিরা কছিল, "দিদি-মণির জ্ঞান ফিরেছে, হজুর। আপনাকে ডাকছেন।"

মিঃ বোষাল ক্রন্তবেগে উঠিয়া দাঁড়াইলেন এবং রামচরণের দিকে চাছিয়া কহিলেন, "রামচরণ, তুমি স্থাসীকে সঙ্গে নিয়ে গিয়ে কিছু থাইয়ে দাও। যাও, প্রবাসী। কিছু না থেলে, তুমি দিদিমণির সেবা করতে পারবে না। যাও।"

হুবাসী প্রতিবাদ না করিয়া কহিল, "দিদিমণি আপনাকে"

বাধা দিয়া মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "আমি এখনই যাচ্ছি, তুমি রাম্চরণের সঙ্গে যাও।" বলিতে বলিতে তিনি ক্রতপদে ইন্দ্রনাথের শয়ন-কক্ষ অভিমুখে যাইতে লাগিলেন।

মিংচুর জ্ঞান ফিরিলেও, সে এরূপ তুর্বলতা বোধ করিতেছিল যে, উঠিয়া বসিবার সামর্থ্য পর্যন্ত হারাইয়াছিল।

মি: ঘোষাল কক্ষের ভিতর প্রবেশ করিয়া পালক্ষের নিকটে এক-খানি চেয়ার টানিয়া লইয়া উপবেশন করিলেন। তিনি কহিলেন, "এখন কেমন বোধ করছেন ?"

মিংচু প্রশ্নের উত্তর না দিয়া কহিল, "আমাকে এখানে, ইক্রনাথের প্রহে এনেছেন কেন ?"

মিঃ ধোষাল কহিলেন, "আপনার বাড়ীতে দেখা-শুনা করবার এবং আপনার জীবন রক্ষা করবার জন্ত কেউ ছিল না বলে, আপনাকে আপনারই গৃহে আমি এনেছি।"

"আমার গৃহ!" সহসা মিংচুর পল্লসম চক্ষু ত্'টি অক্র-প্রবাহে পূব হইরা গেল। সে কিছু সময় নীরবে জ্বন্দ করিয়া কহিল, "শেবে শয়ভানেরা আমার ইক্রনাথকে, আমার ইহকাল পরকালকে এমন তাবে আঘাত করল, তবু আমার বুক্টা কেন এখনও ভেকে চুরমার হয়ে বাজ্ফে না, মি: ঘোষাল ?"

মিঃ বোষাল কহিলেন, ''আপনি অস্থির হবেন না, মিংচু দেবী। কমিশনার সাহেব, ইন্দ্রনাথকে উদ্ধার করবার জন্ম সর্বাত্মক অমুসদ্ধানের জন্ম আদেশ দিয়েছেন। এই মুহুর্তে শত শত দক্ষ অফিসারেরা কলিকাতার প্রত্যেকটি সম্ভাবা-স্থানে ইন্দ্রনাথকে অমুসদ্ধান ক'রে ফিরছেন।"

মিংচু নীরবে পড়িয়া রছিল। এমন সমরে স্থবাসী ও রামচরণ কক্ষের ভিতর প্রবেশ করিলে, মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "রামচরণ, তুমি স্থবাসীর সঙ্গে মিংচু দেবীর থাবার নিয়ে এস।"

মিংচু সচকিত হইরা কহিল, "না, না, আমি জলম্পর্ণ পর্যন্ত করতে পারব না।"

মি: ঘোষাল কহিলেন, "আমার কথা, আপনার একান্ত গুভামুধ্যায়ী বন্ধুর কথা রাথুন। আহার না ক'রে, আরও দুর্বল হ'য়ে, ইন্দ্রনাথের জন্ত অন্ত্রসন্ধানের কার্যে কোন সহোধ্যই আপনি করতে পারবেন না। যে সময়ে শক্তি ও বৃদ্ধির স্থৈয় একান্ত প্রয়োজন, সে সময়ে অর্থ-হীন মনোবৃত্তিকে প্রশ্রের দেওয়ার মত বিপজ্জনকও আর কিছু নেই।"

মিংচু ধীর অবেে কহিল, "বেশ, সামান্ত কিছু খাবার আমাকে দিতে বলুন ?"

রামচরণ কহিল, "আপনার খাবারও আনি, ভ্জুর ?"

মি: ঘোষাল দবিশ্বয়ে কছিলেন, "আমার খাবার ?"

"হা, ভৃত্ব। টেলিফোনে আপনি মা'কে বলেছিলেন যে, আজ রাজে আপনি না ফিরতেও পারেন। তাই আমি আপনার জন্ত াবার তৈরি করিয়েছি। অপনাকৈ ডুইংকনে, আর নতুন-মা'কে এগা না দিছি।"

মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "স্থবাসীকে নিয়ে যাও, রামচরণ।" রামচরণ কহিল, "কোন প্রয়োজন হবে না, হজুর!"

মি: ঘোষাল ও মিংচুর আছার-পর্ব শেষ ছইলে, মি: ঘোষাল, মিংচুর

নিকট আসিয়া একথানি কৌচের উপর উপবেশন করিয়া কহিলেন, "হাঁ, এইবার আমার একটি প্রশ্নের উত্তর দিন, মিংচু দেবী। আমার বিশ্বাস, ইন্দ্রনাথের শুভাশুভ জীবন-মরণ সব কিছুই আপনার উত্তরের ওপর নির্ভর করছে।"

মিংচু উদ্বিগ্ন কঠে কহিল, "কি প্রশ্ন, মিঃ ঘোষাল ?"

নিঃ ঘোষাল কহিলেন, "আপনি কেন, ইন্দ্রনাথকে থোঁজবার জন্ত আপনাদের থিয়েটার-তাঁবুতে গিয়েছিলেন, মিংচু দেবী? দ্যা করে, আমার নিকট কোন বিষয় গোপন না করে, সত্য উত্তর দিন।"

মিংচু বছক্ষণ নীরবে আয়ত চক্ষ্র মুদিত করিয়া পড়িয়া রছিল। তাহার হতভাগ্য, অসহায় পিতার মৃথ মানস-দৃষ্টিতে ভাগিয়া উঠিল। পে নানাভাবে চিন্তা করিয়া অবশেষে কছিল, "আমি স্মরণ করতে পারছি না, কেন আমি উাবতে গিয়েছিলাম। হয়তো আমার আশ্রন্ধনারা, পিয়েটারের মালিক মিঃ চ্যাংসার সাহায্য ও পরামর্শ গ্রহণ করবার জন্ম ছুটেছিলাম, মিঃ গোষাল।"

মিঃ ঘোষাল নির্নিমেব দৃষ্টিতে মিংচুর মুখের দিকে চাহিয়াছিলেন ব তিনি মিংচুর উত্তর শুনিয়া সন্থষ্ট হইতে না পানিয়া কহিলেন, "মিঃ চ্যাংসা আপ্নাকে কি-রকম সাহায্য দিতে পারেন, আশা করেছিলেন ?"

মিংচু কহিল, "সে বিষয়ে এখন প্রয়ন্ত আমার কোন ধারণা নেই, মি: ঘোষাল।"

মিঃ ঘোষাল কছিলেন, "তবে, মিংচু দেবা ?"

মিংচু প্রশ্ন এড়াইয়া গিয়া কহিল, "একটু পূর্ণ আপনি বলেছেন বে, আমারও জীবনের আশঙ্কা আপনি করেছিলেন এবং তারই জন্ম আমারে এখানে এনেছেন। কিন্তু আমার শক্র কে, বলুন ত ?"

"ইন্দ্রনাথের শত্রু কে, মিংচু দেবী ?" মি: ঘোষাল জ্বানিতে চাহিলেন :

মিংচু ৰুঝিল পুলিস অফিসার মিঃ খোষাল তাহাকে জেরা করিতে-ছেন। সে কহিল, "আপনি ত জানেন, মিঃ ঘোষাল, আমি ইন্দ্রনাথের সঙ্গে কতদিনের পরিচিতা? তবে আমাকে ঐ প্রশ্ন করা অবাস্তর নয় কী?"

এমন সময়ে রামচরণ প্রবেশ করিয়া কছিল, "ফোন এসেছে, ভজুর।"

মিঃ ঘোষাল ব্যস্তভাবে উঠিয়। দাঁড়াইলেন। তিনি মিংচুর দিকে চাহিয়া কহিলেন, "আপনি এবার শয়ন করুন, মিংচু দেবী।" বলিতে বলিতে তিনি ক্রতপদে বাহির হইয়া গেলেন।

অল সময় পরে, মি: ঘোষাল প্রভাবর্তন করিয়া কছিলেন, "মিংচু দেবী, আপনি আমার অভিন্ন-হারর বন্ধু ইন্দ্রনাথের গৃছলন্দ্রী হতে চলেছেন। স্বতরাং আপনি আমাকে অক্সন্তিম বন্ধু ব'লে গ্রহণ করুন, এই আমার অফুরোধ। ইন্দ্রনাথকে রক্ষা করবার পথে, আপনার যদি কিছু করণীয় থাকে, তথে আর মুহূর্ত মাত্রেও বিলম্ব করা যায় না। ইন্দ্রনাথ ও আমারও ধারণা যে, আপনি এমন কোন রহজ্ঞের সঙ্গে পরিচিত, যা' যে-কোন হেতুর অফুই হোক, আমাদের জানাতে বিধাগ্রস্ত হয়েছেন। তাই নয় কি, মিংচু দেবী ?"

মিংচু গম্ভীর মূখে কহিল, "আপনি ইন্দ্রনাথকে এনে দিন, আনি উারই কাছে, আমার জীবন-মরণ কাহিনী জানাব। আমি আজ ফোনে, ুনেই জন্তই তাঁকে আগতে অমুরোধ করেছিলাম। কিন্তু তিনি আর এলেন না।"

মিংচু ছুই করতলে মুখ আবৃত করিয়া বদিয়া রছিল।

মি: ঘোষাল ক্ষণকাল নীরব থাকিয়া কছিলেন, "ইংনাঞ্চের জীবন-রক্ষার জন্মও কি আপনি সে-ইতিহাস আমার কাছে বলতে পারেন না?"

মিংচু সহসা ফুলিয়া ফুলিয়া কাঁদিতে লাগিল। সে কহিল, "না, না, আমি
্ পারৰ না। আমি পারৰ না। আমাকে পীড়ন করবেন না, মিঃ ঘোষাল।"

মি: ঘোষাল গন্তীর মূ । চেয়ার হইতে উঠিয়া দাঁড়াইলেন। তিনি কছিলেন, "বেশ, আপনি বিশ্রাম করুন। আর গভার ভাবে, চিন্তা করে দেখুন, আমার ওপর আপনি নির্ভর করতে পারেন কি-না।" কথা শেষ ছইবার সঙ্গে তিনি কক হইতে বাহির হইয়া গেলেন।

ञ्चानी कहिन, "बात वस करत निरु, निनिमिन ?"

মিংচু কহিল, "কটা বেজেছে, স্থবাসী ?"

"রাত দেডটা বেজেছে, দিদিমণি।" স্থবাদী কক্ষ-মধ্যে ঘড়ির দিকে চাহিয়া কছিল।

মিংচু ছুই চক্ষু মুদিত করিয়া পালকের কোমল শ্ব্যায় শয়ন করিল।

(२६)

রাত্রি তথন হুইটা বাজিবার ধ্বনি হইতেছিল। চীনা দক্ষ্য ডাঃ জেন,

তাহার জাঁৰুর ভিতর পায়চারি করিয়া ফিরিতেছিল। তাহার মুখভাব
কলে কলে ভীষণতর হইয়া উঠিতেছিল। তাহার জাঁৰুর ভিতর একদিকে কয়েকজন চীনা ভাবলেশহীন মুখে ও দৃষ্টিতে ডাঃ জেনের মুখভাব
লক্ষ্য করিতেছিল। সহসা ডাঃ জেন স্বংয়ের মুখের উপর দৃষ্টি নিবদ্ধ করিয়া
কছিল, "ভূমি দেখে এসেছ যে, হার চাবি-বন্ধ, আর মিংচু ফ্ল্যাটে নেই?"

"না, নেই, ডাক্তনাল জেন ! ছে তা'ল পলিচালিকাকে নিয়ে চলে গেছে।"
"চলে গেছে।" ডাঃ জেন হতবাক হইয়া পড়িল। পরে কহিল, "মিধ্যা কথা! মিংচু এ আশ্রায় ত্যাগ করেছে, এমন অসম্ভব কথা আমি বিশাস করি না।"

চেং কহিল, "মিংচু বোধ হয় তাল বাক্ষত স্বামীকে স্থুঁজতে গেছে, ডাক্তাল জেন!"

ডাঃ জেন কহিল, "হাঁ, ঠিক তাই ঘটেচে। সে বোধ হয় ইন্দ্রনাথের

বাড়ীতে গেছে। নয়----- আচ্ছা প্রভাত শ্লেক, তারপর তার সহস্কে বিবেচনা করা যাবে। এখন-----" এই বলিয়া সে সংগ্রের দিকে চাহিয়া কহিল, "ইন্দ্রনাথের জ্ঞান ফিকেচে ?"

"না, ডাক্তাল জেন।" স্থং কহিল, "আঘাতটা একটু গুলুতর হয়েচে। কাল বেলা দশটাল পূলবে তা'ল জান ফিলবে না।"

ভা: জেন কহিল, "এগৰ বিষয় নিয়ে আমি মাধা দামাতে চাই না!
তথাগত ৰুদ্ধের কুপার প্রার্থী আমি। আমার কাছে ডা: জোলা কেন
- যে এগৰ-কথা বলে। ইা, আমাদের, যাত্রার খুঁটী-নাট শব ঠিক
হয়েছে ?"

় স্থং কছিল, "হাঁ, ডাব্রুল জেন, অধিকাংছ দলীয় লোক আজ লাত্রি নহটা ছ'তে ১১টাল মধ্যে জাহাজে আছু য় নিয়েছে।"

"পুলিস স্পাই ডিউটীতে ছিল, চেং ?" ডা: জেন প্রশ্ন করিল।

চেং কছিল, "দৃ'জন ছুঁটো ছিল, ডাক্তাল জেন। আমাল নিলদেছ নত একজন খালাছী ময়লা পোছাকেল একটি পুঁটলি নিয়ে এদিক ওদিক ছতল্ক দিল্ছতে চাইবাল ভান কলে যেমন জেটি হতে বেলিয়ে দক্ষিণ দিকে চল্তে আলম্ভ কলেছে, অমনি একজন স্পাই তাল পিছু নিলে। তালপল দছ মিনিট পলে অন্ত খালাছী ঠিক ছেই ভাবে বেলিয়ে উত্তল মুখে যেতে আলম্ভ কললে, অন্ত স্পাই তাল পিছু নিয়ে অদৃছ্য হবাল ছঙ্গে ছঙ্গে আমাদেল দলীয় লোকেলা জাহাজে আলোহণ কলে।"

ভা: জেন কছিল, "চমৎকার। সবই বৃদ্ধদেবের ক্রপা। আগামী কাল রাত্রে অবশিষ্ট সকলকে, তোমরা তিন-চারজন ছাড়া, জাহাল তুলে দেবে। প্রত্যেক সহকারীর হাতেই অতি প্ররোজনীয় মালপত্র তুলে দেবে। তথাগতের ইচ্ছাই পূর্ব হোক? দেখবে, যেন সব আসবাবপত্র তুলে নেওয়া হয়। হাঁ, তারপর?" হুং কহিল, "অবছতা কি এলুপই গুলুতল, ডাক্তাল জেন ?"

ডা: জেন মুহুর্ত-কয়েক সংয়ের মুখের দিকে চাহিন্য থাকিয়া কহিল, "আমি বলি, তুমি শুধু নির্বোধ নও, স্বং, তুমি অন্ধ। এবার বাও তোমর।।" স্বং ও চেং বাহির হইনা গেল।

(२७)

প্রদিন প্রাতে ইন্দ্রনাথের ভূত্য রামচরণ, মিংচুর জন্ম ব্রেক্ফাষ্ট লইয়া আসিয়া, অভিবাদন করিয়া কহিল, "মুখ-চোখ ধুরেছেন, মা ?"

মিংচু প্রাতঃক্বত্য শেব করিয়া একটি কোচের উপর বিসয়াছিল। সে কছিল, "হাঁ, বাবা! তোমার প্রভূগত রাজে ফেরেন নি ?"

"না, মা।" রামচরণ অঞ্সিক্ত কঠে উত্তর দিল।

"মিঃ ঘোষাল কি এখানে আছেন, রামচরণ ?"

"না, মা। তিনি গত রাত্রি তিনটার সময় চলে গেছেন। বলে গেছেন, আজ স্কাল ন-টার সময় আসবেন।" রামচরণ কছিল, "আপনি আহার কফন, মা।"

"স্থবাদী কোথায়, বাবা ?" নিংচু কহিল।

"তাকে চা খাবার জন্ম রান্ধা-ঘরে পাঠিয়েছি, মা।" রামচরণ কৃছিল।

মিংচু চারের কাপটি হাতে লইয়া কহিল, "এসব থাবার তুমি নিরে যাও, বাব।। এমন সময় আমি চা ছাড়া আর কিছুই খাই না!" মিংচু কহিল, "হাঁ, আর এক কথা, আমাকে একটা ট্যাল্যি ডেকে দাও রামচরণ। আমি আমার বাড়ী থেকে একবার ঘুরে আসি। দেখি, বাবুর কোন সংবাদ সেখানে এসেছে কিনা।"

রামচরণ পাত্রহে কছিল, "এখনই ট্যাক্সি আনুদ্ধি, শা। एक्द्रের জন্ত

ৰুকটা আমার পুড়ে ছাই হ'য়ে যাচ্ছে মা।" এই বলিয়া সে বাহির হইয়া বাইতে উপ্তত হইয়াই ফিরিয়া শাড়াইল।

মিংচু কহিল, "দাঁড়ালে বে?"

রাম্চরণ কহিল, "ঘোষাল সাহেব আপনাকে কোথাও…"

া বাধা দিয়া, মিংচু কহিল, "আমার আধ ঘণ্টার বেশী দেরি হবে না, রামচরণ! তোমার হুজুরের সংবাদ নিয়েই চলে আসব।"

রামচরণ কহিল, "ন'টার আগেই ত চলে আসবেন, মা ?"

"আমি আটটার সময় ফিরে আসব, বাবা।" মিংচু কহিল, "হবাসী রইল, আমি যাব আর চলে আসব।"

রামচরণ খুশি হইয়া, বিশেষভাবে তাহার প্রভ্র সংবাদের জন্ম যাই-তেছে শুনিয়া, তৎক্ষণাৎ একটি ট্যাক্সি ভাকিয়া আনিল। মিংচু স্বালীকে কোন কঞ্চানা বিলয়া ট্যাক্সিতে আরোহণ করিল এবং ড্রাইভারকে নতশবে কছিল, "চীনা-ক্রাবু বাও।"

ট্যাক্সি ছুটিতে আরম্ভ করিল।

ি মিংচু ট্যাক্সির এক কোণে ঠেগ দিয়া বসিয়া অবিরল ধারায় অ্ঞাবৰ্ণ করিতে লাগিল।

ট্যাক্সি ক্টাৰ্-কলোনীতে উপস্থিত হইলে, মিংচ্ অবতরণ করিয়া ভাড়া দিতে পেল। সহসা তাহার শ্বরণ হইল, সে তাহার ভ্যানিটি ব্যাগ, অথবা অর্থ কিছুই সঙ্গে আনে নাই। সে ফটকের একজন চানা দারোয়ানকে ট্যাক্সি ভাড়া দিবার জন্ম আদেশ দিয়া, ভিতরে প্রবেশ করিল।

ভা: জেন তাহার তাঁবুর ভিতর বসিয়া, হং ও চেংার সহিত কথা কহিতেছিল। বলিতেছিল, "মিংচু নিশ্চয়ই তা'র বাড়ীতে ফিরে এসেছে। ভূমি তাকে ডাকবার জন্ত লোক পাঠিমেছ, হং ?"

"है।, जाव्हान व्यन!" यः कहिन।

"ডাঃ জেন, আজ লাত্রে নিত্যাদি হতে পালে এলুপ জিনিছ-পত্তল নিয়ে ডোমলা তিন জনে মান্তল জাঁবুতে থাকবে। আল ছকলকে জাহাজে পাঠিয়ে দেবে। জাহাজ আজ ভোলে জেটি ছেলে যাত্লা কলবে। আমি বাব প্লেনে।" বলিতে বলিতে চ্যাংসা স্কার জাঁবুর ভিতরে প্রবেশ্ ক্রিল।

"আল আমলা, ছদ্ধাল ?" সং প্রশ্ন করিল।

"তোমলা লাত্তি তিন্টাল ছময় জাহাজে উঠবে। স্পাই হু'জন বাধঃ দেয়, তাদেল চিলতলৈ নীলব ক'লে দিতেও বিধাকলবে না।"

ডাঃ জেন শবিনয়ে কছিল, "বস্থন, দর্দার।"

সর্দার চ্যাংসা উপবেশন করিল।

এমন সময়ে টলিতে টলিতে মিংচু সেখানে উপস্থিত হইল। তাছার মুখ রক্ত-শৃত্য ও বিবর্ণ হইয়া গিয়াছিল। তাছারুক দেখিয়া, মং 'ও চেঃ দ্রুতবেগে উঠিয়া দাড়াইল। সদার স্বং ও চেংকে তাঁৰুর বাছিরে যাইবার জন্ত হস্ত-ইন্সিতে আদেশ দিয়া কহিল, "এছ, মিংচ, ভিতলে এছ।"

মিংচু একবার স্বংয়ের মুখের দিকে চাহিয়াই আর্ত-কণ্ঠে চিৎকার করিয়া উঠিল। সে কহিল, "তুমি, হাঁ, তুমিই হত্যা করেছ তাঁকে । খুনী, দহ্য, শমতান ।"

স্থং সক্রোধে একবার সর্দারের দিকে চাহিলে, সর্দার তপ্ত-স্ববে কহিল, "আমি তোমাকে বাইলে যাবাল জন্য আদেছ দিরেছি, স্থং। যাও!"

হুং মুখ গন্তীর করিয়া বাহির হইয়া গেলে, সর্দার, চেংকে ক**হিন্দ**ে "১৪ং. ভিতলে আছবাল বাল বন্ধ ক'লে দাও।"

"এখনি দিচ্ছি, ছদাল !" চেং কহিল। চ্যাংসা, ডাঃ জেনের দিকে চাহিয়া কহিল, "ডাক্তাল জেন !" "ৰুঝেছি, স্দার।" বলিয়া ডাঃ জেন বাহির হইয়া গেল। সর্দার স্নেহ্ময়-দৃষ্টিতে মিংচুর দিকে চাছিয়া শাস্ত-কঠে কহিল, "তুমি দালিয়ে লইলে কেন, মিংচু? এছ, ভিতলে এছে, বছ। বল, কি হয়েছে?"

মিংচু কাঁদিতে কাঁদিতে সর্দারের চেয়ারের নিকট বসিয়া তাছার পদবয় জড়াইয়া ধরিয়া কছিল, "সর্দার, সর্দার! তুমি যা বল্বে, আমি তাই করব, তুমি শুধু বল, ইন্দ্রনাথকে কেউ ছত্যা করে নি ?"

সর্দার তাহার মুখ অমায়িক-হাস্তে রঞ্জিত করিয়া কহিল, "এ কি ভয়ানক অভিয়োগ তুমি কলছ, মিংচু? তোমাল বাগতে স্বামীকে এখানে কি কেউ কথনও…, হাঁ, তবে…" এই অবধি বলিয়া সহসা সে নীরব হইল।

মিংচু কাতর-স্বরে চিৎকার করিয়া কছিল, "তবে? তবে, সর্দার? বিল, বল, সর্দার, তবে?"

সদাঁর কৃছিল, "তুমি অছপিল হ'য়ো না, মিংচু। ছোন, আমি ভাজাল জেনেল মুখে বা ছুনেছি, তাতে আমাল, তোমাল এবং দলেল নিলাপতাল খাতিলে, ইন্দলনাপকে বন্দী কলবাল প্রয়োজন দেখা দিয়েছিল। ফলে ছে পলে গিয়ে মাপায় ছামাল ভাষাত পেয়েছে, এই যা। তাকে আমলা নিলাপদ স্থানে লেখে দিয়েছি, মিংচু। এখন ছব কিছু তোমাল ওপল নিলভল কলছে। তুমি ইচ্ছা কললে, তুমি নিজে ছুখী হ'তে পালবে, তোমাল বাবাকে ছুখী কলতে পালবে, আল আমাকেও ছুখী কলতে পালবে। বল, তুমি প্লছতুত আছ, আমাল আদেছ ছুনতে ?"

মিংচু কাতর-কঠে কছিল, "বল, দর্দার, আমি প্রাণ দিয়ে চোমার আদেশ পালন করব। বল, সর্দার ?"

স্কার কহিল, "ইন্দলনাথকে আমাল দলে যোগ দিতে ছম্মত কলাতে ছবে। আল একমান্তল এই লতেই, আমি তাল জীবন লকা কলতে পালি। বল, তুমি পালবে?" মিংচু ধীরে ধীরে উঠিয়া বসিল। সে কছিল, "ইক্রনাথ কোথায় আছেন?"
"যেথানেই থাকুন, আমাল প্লছনেল উত্তল লাও? পালবে তুমি?"
মিংচু কছিল, "হাঁ, পারব। আমাকে তাঁর কাছে নিয়ে চল, সর্দার।
আমি যেমন ক'রে পারি, তাঁকে সন্মত করাব। তিনি আমার ছব্র
কোন কিছতে, না, বলতে পারবেন না।"

সর্দার কহিল, "অপেক্ষা কল।" এই বলিয়া দে অন্ত্যুচ্চ-স্বরে জাকিল, "কে আছিছ ওখানে ?"

ভূত্যের পরিবর্তে চেং তাঁবুর ভিতর প্রবেশ করিয়া কহিল, "কি আদেছ ছদাল ?"

"ইন্লেনাথের জ্ঞান ফিলেছে কি-না ছংবাদ নাও।" সর্লার আদেশ দিল।

চেং ক্রতপদে বাহির হইরা গেল। নিংচু বিবর্ণ-মুখে কহিল, "নাধার
এমন গুরুতর আঘাত পড়ে গিয়ে লেগেছে, সর্লার, যে এখন পর্যন্ত জ্ঞার
জ্ঞান ফিরে আসে নি ?"

সর্দার হাজনুথে কহিল, "পতন-পল্বটা একটু জোলালো হয়েছিল কি-না! কিন্ধু ছে-জন্ত চিস্তাল কোন হেতুনেই, মিংচু। ছমুদদেল বাতাছে তু'দিনেল ভিতল ইন্দলনাথেল হুলবলতা দুল হ'য়ে যাবে।"

মিংচু বিক্ষারিত-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "সমুদ্রের বাতাগে?" আমরা কি এখান থেকে চলে যাচ্ছি, সর্দার ?"

"হাঁ, আজ লাতিলে! আমাল নৈছ-তসমণে দক্ষ প্লেনটা এগেছে আমাকে নিয়ে যাবাল জন্ম। আল ভোমাদেল জন্ম জাহাজধানা জ্লেটল অদুলে গঙ্গা-বক্ষে ভাছমান লয়েছে। আজ ছন্ধাাল্পল ক্লেটিতে ভিলবে।"

মিংচুর সকল আশা নিমূল হইয়া গেল। তাহার মৃক্তি, তাহার ভবিষ্যুৎ স্থ্যময় জীবন, অথব পিতাকে ভারতে তাহার নিজের স্বামী-ভবনে স্থানয়ন, স্ব কিছু স্বপ্ন মুহুর্তের ভিতর মিগা হইয়া গেল। সে প্রাণপদে আবুসম্বরণ করিয়া কহিল, "আজই রাজে, সর্দার ? আমাকে সব কিছু শুহিয়ে নিতে হলে....."

বাধা দিয়া সর্দার রহস্তময় হাস্তমুথে কহিল, "এক্ষেন্তেলে আল তা' ছন্তব-পল হবে না, মিংচু। অবছা কয়েক-মাছ পলে ইন্দলনাথকে ছঙ্গে নিরে আমি এখানে ফিলে আছব এবং ইন্দলনাথেল কলকাতাল ছমগ্ল ছম্পদি ও ছম্পতি টাকায় পলিণত কলে নিয়ে যাব। ছে ছময়ে ভোমাল পিতাল বালীখানাও……"

মিংচু কহিল, "বাপি বাড়ী বিক্রয় করবেন না !"

"কলেন কি-না, তা' দেখা যাবে।" এই বলিয়া সর্দার বীভৎস-শ্বরে হাসিতে লাগিল। সে পুন*চ কছিল, "তুমি কি ভূলে গেছ, মিংচু, বে বল্তমানে চীনদেছে আফিম ও গুলিখোলদেল একমান্তল ছাছতি স্নিত্যুদ্ঞ দেওয়া হ'বে পাকে ?"

মিংচু প্রবলভাবে শিহরিয়া উঠিল। সে কছিল, "কিন্তু, সর্দার, আমার বাপিকে…"

চেং প্রবেশ করিলে, মিংচু নীরব হইল ও তাহার মুখের দিকে নিনিমেখদৃষ্টিতে চাছিয়া রহিল।

স্দার কহিল, "কি ছংবাদ ? লী কি বললে ? জ্ঞান ফিলেছে ?"

ৈচেং কহিল, "না, ছদাল! লী পলীক্ষা কলে বল্লে যে, জ্ঞান অপলারূ পাঁচটাল পূল্বে ফিল্বে না। তাহৈলেও ভয়েল এতটুকুও হেতু নেই। ৰলকালক ঔচ্ধ ও তলল পথ্যে ইন্লনাথেল জীবনাছকা আল ্ই।"

সর্লার একবার মিংচুর মুখের দিকে চাহিয়া কছিল, "ছুনলে ত বিংচু!"

মিংচু কম্পিত-স্বরে কহিল, "আমি কি একবার তাঁকে ভধু দূর হ'তে দেখে আসতে পারি না ?"

সর্নার কহিল. "পুর ছঞ্গত দাবি, মিংচ্। আচ্ছা, অপেন্দা কলো। আমি লীকে ডেকে পাঠাচিছ।" এই বলিয়া সে অনত্যচ্চ-শ্বরে ডাকিল, "চেং, ওথানে আছ ?"

"হাঁ, আছি, ছদাল।" বলিয়া চেং সম্পুথে আসিয়া দাড়াইল। "ভাজ্ঞাল লী-কে একবাল আছতে বল।" সদার আদেশ দিল। চেং ক্রত-পদে বাহির হইয়া গেল! সদার প্নশ্চ কহিল, "আছা করি, তুমি ঘোছালকে আমাদেল পলিচয় দাও নি?"

মিংচু দী**গু-কঠে** কহিল, "আমি বিশ্বাস্থাতিনী নই, সর্দার।" সর্দারের মুখে মৃত্ হাসি ফুটরা উঠিল। সে কহিল, "আমি তা' আনি, মিংচু। গত লাতেলে তুমি কি ইন্দলনাথেল বালীতে ছিলে?"

মিংচু কছিল, "কাঁর জন্ম উদ্বেগের·····"

"ৰুঝেছি, ৰুঝেছি।" সর্দার কছিল, "এই যে লী এছেছে। ভাজ্ঞাল লী, ইন্দলনাথ অলথাৎ তোমাল লোগীল ছঙ্গে, মিংচু কি দেখা কলতে পালে? ছোন, আমি বলতে চাইছি যে, ছেজ্ঞ আমাদেল লোগীল কোনলূপ অনিছ্ট হুবে না ত ?"

লী, সর্লারের ইঙ্গিত বুঝিল। সে কহিল, "আমার মতে রোগীর জ্ঞান না কেরা পর্যন্ত মিংচুর ধৈর্ধধারণ করা উচিত হবে, সর্লার ? কারণ মিংচু যদি আল্ল-বিশ্বতা হ'লে রোগীর ওপর মূর্ছা যায়, অথবা রোগীকে সজ্ঞোরে ক্পর্য করে, তবে সে-ক্ষেত্রে আমার মতে…"

মিংচু বাধা দিয়া কহিল, "না, না, আমি ওপৰ কিছু করৰ না, লী। আমি শুধু দুর থেকে · · · · · · "

ডা: নী উচ্চাঙ্গের মৃত্ হাস্ত করিয়া কহিল, "রোগীর প্রিয়জনেরা তাই ব'লে থাকে। কিন্তু দেখা গেছে যে, উত্তেজনার মৃত্তে তারা এমন সব কাজ ক'রে বসে যে, করবার পূর্ব মৃত্তে পর্যন্ত তাদের তা' করবার কোন

The second second contract of the second second

ইচ্ছাছিল না। আর মাত্র কয়েকটি ঘণ্টা বই ত নয়! কেন তুমি বিপদের বুঁকি নেবে, বিঃচু?"

মিংচু নত-দৃষ্টিতে চাহিয়া কহিল, "বেশ, তা'ই হবে।"

সর্দার কহিল, "ধন্তবাদ, ভাক্তাল লী। আমি ও মিংচু একছকে পাঁচটাল হুময়, আমাদেল অতি আছুন্ন ভবিছাতেল অতি প্রিয়তম বন্ধুল ছকে দেখা কলব। ভূমি এখন যেতে পাল, লী।"

ডা: লী অভিবাদন করিয়া বাহির হইয়া গেল।

মিংচু কহিল, "বেশ, তাই হবে, সর্দার। আমি তা'হলে এখন একবার বাড়ী থেকে যতদূর পারি, ব্যবস্থা ক'রে ফিরে আসি ?"

সর্গারের মূথে রহস্তময় হাসি জ্টিয়া উঠিল। সে কছিল, "তা' কি এখন আল হন্তবপল, থিংচু? তা'হলে ঘোছাল ছয়তান, আমাদেল আল কোনদিনই ভালতেল্ মাটি ছালতে দেবে না।"

মিংচু কহিল, "আমি তাঁকে কোন কথা বলি নি, আর কখন বলবও না, সূর্দার।"

সর্দার কহিল, "মিংচু, তুমি নালী। তা'ল ওপলে বালিকা-মান্তল।
তুমি কি ক'লে, একজন পাকা বদ্যাছ পুলিছ-অফিচালেল ছঙ্গে ৰুদ্ধিল বুদ্ধে
জয়ী হবে। ছে তোমাল মুখ দেখেই ৰুৱতে পালবে, তুমি ইন্দলনাথেল ছন্ধান প্রেছে। তা'ল চেয়ে এছ, আগামী কয়েক-বন্টাল জন্ত, তোমাকে এক নিলাপদ স্থানে লেখে আছি।" এই বলিয়া সে উঠিয়া দাড়াইল।

মিংচুর সারা মন হাহাকারে পূর্ব হইয়া উঠিল। মিঃ থোকালের আদেশ অমান্ত করিয়া এখানে আদিয়া যে সে নারাত্মক ভুল ভারয়াছে, তাহা বুঝিয়া তাহার ভাক ছাড়িয়া কাঁদিবার ইচ্ছা হইতে লাগিল। সে যত্র-চালিত পুত্তলিকার মত, সর্দারের পশ্চাতে তাঁবু হইতে বাহির হইয়া প্রভা

স্দার বাহিরে আসিয়া দেখিল, সহকারী চেং দাঁড়াইয়া রহিয়াছে। সে কহিল, "চাল নম্বলেল ছি'লি কোন দিকে জান የ"

ভোনি, ছদ্দাল, আছুন।" চেং অপ্রবর্তী হইয়া পথ দেখাইতে লাগিল।

(२१)

বেলা ঠিক নয়টার সময়, মিঃ ঘোষাল পুলিস-কমিশনারের সহিত পরামর্শ করিয়া ও রিপোর্ট পেশ করিয়া, ইন্দ্রনাধের বাড়ীর গাড়ী-বারান্দায়, উগহার মোটর গাইকেল হইতে অনতরণ করিয়া সম্মুখে অতিশয় য়ান-মুখে রামচরণকে দাঁড়াইয়া পাকিতে দেখিয়া কহিলেন, "মিংচু দেবী ডুইংকমে, না শয়ন-ককে, রামচরণ ?"

রামচরণ অভিবাদন করিয়া কহিল, "হুজুর, না আনার কোন নিবেধ না ডনে, আধ ঘণ্টার মধ্যে ফিরে আসবেন ব'লে বাড়ী গেছেন। এখনও ভ ফিরে আসেন নি, হুজুর।"

মি: বোষালের ইচ্ছা হইল যে, রামচরণের গণ্ডদেশে একটি প্রচণ্ড চপেটাঘাত বদাইয়া দেন। কিন্তু তাহার অপরায় কোথায়, ভাবিয়া না পাইয়া, মৃহুর্ত-ক্ষেক অর্থহীন দৃষ্টিতে চাহিয়া চিন্তা করিয়া কহিলেন, "স্কুবাসী, তাঁর পাচিকা কোথায়?" সেও গেছে?"

"না, হজুর । সে ওপরে বসে শুধু কাঁদছে।" রাম্চরণ নিজের স্ঞ্জ চক্ষ মৃতিয়া ফেলিল।

মিঃ ঘোষাল, এক লক্ষে তিন-তিনাট সি'ড়ি অতিক্রম করিতে করিছে উপরে উঠিয়া গেলেন এবং টেলিফোন-ডাইসেক্টরী দেখিয়া, মিংচুর ফ্ল্যাটের সহিত সংযোগ দিবার জন্ম এক্সডেঞ্কে অন্তর্যাধ করিলেন।

একাচেন্তা মৃত্র্ত-করেক পরে কহিল, "নো বিপ্লাই !" মি: ঘোষাল যাছা আশব। কবিতেছিলেন, তাছাই ঘটিয়াছে দেখিয়া, ভিনি তৎক্ষণাৎ কমিশনারের সহিত সংযোগ লইয়া, নিংচুর অনুষ্ঠ হওয়ার কাছিনী বর্ণনা করিলেন। কমিশনার কছিলেন, "গুব সম্ভবত তাঁবুতে গেছেন। আপনি তাঁবুতে অমুসন্ধান কর্মন বদি সেখানে না পান, তা'হলে……" এই অবধি বলিয়া তিনি সহসানীরব হইলেন।

মিঃ বোষাল কহিলেন, "অভাত কেত্রের মত তাৰু সার্চ করা অর্থহীন ক্তবে এবং আমরা হাজাম্পাদ হব, জর।"

কমিশনার তপ্ত-ম্বরে কহিলেন, "জানি, আপনি অবিলম্থে তাঁবুতে যান। হ্রা, তিনি কিলে গেছেন ? ট্যাক্সিতে ?"

"ই।, গুর। ইন্দ্রনাথের বিশ্বাসী ও প্রাতন ভৃত্য ট্যাক্সি ডেকে দিয়েছিল।" মিঃ ঘোষাল উত্তর দিলেন।

"ট্যাক্সি-মন্বর সে দেখেছে কি-না, জিজ্ঞাস। করুন। যদিও আমি জ্ঞানি, সেরাথে নি।" কমিশনার কুরু-মরে কছিলেন।

রামচরণ সন্মুখে আসিয়া দাঁড়াইয়াছিল। মি: ঘোষাল কহিলেন, "ট্যাক্সিটার নম্বর দেখেছিলে, রামচরণ ?"

"ষে ট্যাক্সি মা'র জন্ত এনেছিলাম ? না, হুছুব।" রামচরণ অপরাধীর মত স্বরে কহিল।

মিঃ ঘোষাল কমিশনারকে কহিলেন, "আপনার অনুযান সভ্য, স্থর।
-রাম্করণ ট্যাক্সি নম্বর রাখেনি।"

কমিশনার কহিলেন, "অত্যস্ত লজ্জার কথা, মিঃ ঘোষাল। না. না. বামচরণের নম্বর না রাথার জন্ত নয়। আমাদের অক্ষমতার জন্ত। ইা. শুকুন, আপনি যদি দেখানে মিস মিংচুকে দেখতে পান তবে আমার বাঙ্লোতে নিয়ে আসবেন! আমি জাঁর নীরবতা ভঙ্গ করবার চেষ্টা করব। আর যদি তিনি দেখানে না গিয়ে থাকেন, তবে আপনি 'আমার কাভে বাঙ্লোয় না এদে অফিসে যাবেন। আমি ঠিক পৌনে দশ্টার সময় অফিসে পৌছাব।" এই বলিয়া তিনি সংযোগ কাটিয়া দিলেন।

মিঃ ঘোষাল রিসিভার নামাইয়া রাখিয়া বাহির হইবার জন্ম উল্পত হইতেই, স্বাসী কাঁদিতে কাঁদিতে সন্মুখে আদিয়। কহিল, "ভ্জুর, আমার দিদিম্লি ?"

মি: ঘোষাল ক্রত-কঠে কছিলেন, "তুমি অন্থিত হ'য়ো না। তোমার দিনিমিণি হোটেলে গোছেন। আমি উাকে আনতে ঘাচ্চি।" এই বলিয়া তিনি ক্রতপদে সি'ডি দিয়া অবতরণ করিয়া, নিমে উপস্থিত হইয়া মোটর-সাইকেলে আরোহণ করিলেন।

রামচরণ কিছু বলিতে উল্পত হইলে, মি: খোষাল কহিলেন, "মিংচু দেবীর পাচিকাকে কোথাও যেতে দিও না, রামচরণ! তার প্রয়োজনের দিকে নজর দিও।" বলিতে বলিতে তিনি মোটর-সাইকেল ছাড়িয়া দিলেন।

প্রায় দশ মিনিট পরে, মি: ঘোষাল, তাঁৰু-কলোনীর সন্মুথ-ফটকে উপস্থিত হইতেই দেখিলেন, সেখানে তাঁছার সহকর্মী জুনিয়ার ইন্স্পেষ্টার, মি: ব্যানার্জী এবং হুইজন সার্জেণ্ট দাড়াইয়া বহিয়াছে। তাঁহারা মি: ঘোষালকে বুগপৎ অভিবাদন করিল।

ইন্স্পেক্টার মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "চীফ্ আমাকে অবিলম্ভ তু^{ৰ্ণ}জন সার্জেন্টকে নিয়ে, আপনাকে সাহায্য করবার জন্ত এথানে আসতে আদেশ দিয়েছেন, জার।"

মিঃ ঘোষাল, কমিশনার-সাহেবের মনোভাব ্রদঃক্ষম করিয়া তাঁছার প্রতি ক্লতজ্ঞ ছইয়া পড়িলেন। তিনি কহিলেন, "আমরা এমন এক স্থানে প্রবেশ করতে চলেছি যে, সেই স্থান ছয় একান্তপক্ষে অতি নিরীছ, এমন কি ধর্ম ও ধার্মিকের পীঠ-ছান বললেও অত্যক্তি করা হবে না, নয় এমন ভয়াল ও ভয়াবহ আত চায়ীর তুর্ভেছ্ম এলাকা যে, তেমন কোন স্থানে আনাদের কর্ম-জীবনে কথনও প্রবেশ করি নি, ব্যানার্জী। আশা করি, তুরি ও সার্জেন্টরর সশস্ত্র হ'য়ে এসেছ ?"

মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "হাঁ, শুর। কমিশনার বিশেষ জোর দিয়ে। আমাদের সশস্ত্র হয়ে আসবার জন্ম আদেশ দিয়েভিলেন।"

"উত্তম! মার্চ!" বলিয়া মিঃ ঘোষাল ফটকের নিকট সহকারীপণের সহিত উপস্থিত হইলেন এবং গঞ্জীর-কঠে ফটক মৃক্ত করিবার জন্ত আদেশ দিলেন।

চীনা-দারোয়ান কিছুমাত্র বাস্তভা না দেখাইয়া ধীরে ধীরে ফটক মুক্ত স্বরিতে লাগিল।

মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "নমুনা দেখে মনে হচ্ছে, আপনার কথিত শেষ একুর্মানটিই বোধ হয় সত্য, শুর।"

মিঃ ঘোষাল মৃত্শুন্দে হাসিয়া উঠিলেন। তিনি কছিলেন, "যদি তা' সত্য হয়, তবে আমার সকল পরিশ্রম সার্থক হয়েছে জেনে, ভগবানকে ধন্তবাদ দেব।"

ফটক মৃক্ত হইল। মিঃ খোবাল সকলের সহিত ভিতরে প্রবেশ করিয়া চীনা-দারোয়ানকে কহিলেন, "মিংচু দেবা এসেছেন ?"

তীনা-দাবোয়ান কছিল, "ভেলি ছলি, ছাল। আই নট নো, নট কিছু,"

মিঃ ব্যানার্জী হাসিয়া কহিলেন, "থাসা ইংরাজী শিথেছ, ব্রাদার। চলুন, স্কর। এখানে কিছু হবে না।"

দারোয়ান কহিল, "ভেলি, ভেলি, ছলি, ছাল। ভাই নট্ নো…"
চীনা-দারোয়ানের কথা শেষ হইবার পূর্বেই, মিঃ ঘোষাল ভিতরের
দিকে চলিতে লাগিলেন।

ইতোমধ্যে পুলিসের আগমন-সংবাদ, ডাং জেন ও সর্দারের নিকট অপূর্ব কৌশল বলে পৌছাইয়াছিল। ফটকের দারোয়ান্থীরে ধীরে ধীরে ধখন ফটক খুলিতেছিল, সেই অবসরে সে ফটকের সহিত সংযুক্ত ইলেক্ট্রিক ঘণ্টার বোতাম, তিনবার টিপিয়া দিয়াছিল। সঙ্গে সঙ্গে ডাং জেনের ও সর্দারের জাঁবুতে তিনবার ঘণ্টা-ধ্বনি হইলে, তাহার। পুলিসের আগমন সংবাদ জাত হইল এবং ডাং জেন পুলিসকে অভ্যর্থনা করিয়া আনিবার জন্ত চেংকে আদেশ দিয়াছিল।

চেং অগ্রণর হইয়া আদিয়া, মিঃ ঘোষালকে অভিবাদন করিয়া কহিল, "কি চাই, ছাল ?"

"মিঃ চ্যাঃসা, ব্রাদার ।" মিঃ ঘোষাল কহিলেন।

"আছুন, এই দিকে আছুন, মিস্টাল বোছাল।" এই বলিয়া সেপ পথ দেখাইয়া সকলকে সৰ্দাৱের কাঁবুর নিকট লইয়া সেল।

স্দার প্রফুল-কঠে ভিতর হইতে কহিল, "আছুন, মিস্টাল ঘোছাল, আছুন। ছুপ্লোভাত!"

মিঃ ঘোষাল প্রত্যন্তিবাদন না করিয়া, সদল বলে **তাঁবুর ভি**তর প্রথম করিয়া কহিলেন, "মিংচু দেবাকে একবার ভেকে দিন, মিঃ চ্যাংস। ?"

সর্দার শুনিয়াছিল, মিংচু ট্যান্ধিতে আসিয়াছিল। স্কুতরাং সে উত্তর প্রস্তুত করিয়াই রাখিয়াছিল। সে নোলাগ্রেম হাস্তমুথে বিশ্বিত-স্বর্ধে কছিল, "মিংচু ত আট্টাল ছময় চলে গেছে, মিন্টাল খোছাল। তা'ল বাগেও আমী ইন্ললনাথ না-কি কোথায় গেছেন। গত লাতে ফিলেআছে নি, তাই ছে কাতল হরেছে এবং বিছ্নাম কলবাল জন্ত চলেগ্রেছ।"

"কোথায় গেছে ?" মিঃ ঘোষাল কছিলেন। "তা'ত আমি জানি না, মিস্টাল ! আমাল ছঙ্গে যে-টুকু এগ্,লিমেণ্ট_ ছে-টুকুল ছলে আমাল ছম্পাল্ক, মিন্টাল বোছাল।" এই বলিয়া সদার এক মুহূর্ত নীরব থাকিয়া প্নশ্চ কছিল, "ইন্দল্নাথবাৰু ফিলেছেন, মিন্টাল, ঘোছাল ?"

প্রশ্নের উত্তর না দিয়া, মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "মিংচু দেবী তা'হলে এখানে নেই ?"

"আপনাল ছন্দেছ হচ্ছে কেন, মিন্টাল ঘোছাল? দেখছি, ছব দেছেল পুলিছেল মন একই লকমেল। চীনেও ঠিক এমনি। মিংচু আমাল অভিনেত্লী। আমাল মাইনেল কল্মচালী। ছে যদি এথানে থাক্ত, তবে কি আমি মিধ্যা বলতাম, মিন্টাল? আপনালা ছুধু নিলীহ, গ্লমপলায়ণ লোকেল মনে আথাত কলতে জানেন, মিন্টাল।"

মিঃ ঘোষাল একবার জ্বলন্ত-দৃষ্টিতে সর্দারের দিকে চাহিয়া, সঙ্গীগণের দিকে বিষয়া কহিলেন, "চল।"

"আলে. একি, চললেন যে? একটু বছবেন না, মিন্টাল গোছাল? না হয়, একবাল তাঁৰুগুলো⋯আলে চলে গেলেন?"

মিঃ ঘোষাল, বাহির হইয়া যাইতেছিলেন। মিঃ ব্যানার্জী কহিলেন, "একবার সার্চ ক্রলে হ'ত না, ভার !"

মি: ঘোষাল কছিলেন, "ব্যর্থ পরিশ্রম হ'ত, ব্যানার্জী। কোন কাজ ঃ হ'ত না! ভাইত, সত্যুই কি তিনি তাঁর ফ্ল্যুটে ফিরে গেছেন ?"

মি: ব্যানার্জী কহিলেন, "চলুন, ফ্ল্যাটটা একবার দেখা যাক। জারপর, সেধানে দেখতে না পাওয়া গেলে, মি: ইন্দ্রনাথ বাহুর বাড়ী ে ট্রেলিফোন করে, সেখানের সংবাদ নিয়ে, চীফের পরবর্তী আদেশ ্রার জন্ত কিরে যেতে হবে আপনাকে।"

"বেশ, ভা'ই করি আফুন। কিন্তু আমার মন বলছে, সব ব্যর্থ পরিশ্রম হবে।" মিঃ ঘোষাল কহিলেন। পুলিস-দলটি প্রত্যেকে আপন- আপন মোটর-সাইকেলে আরোহণ করিয়া, মিংচুর বাসস্থান-অভিমুক্তে উল্লাবেগে ছুটিতে আরম্ভ করিল।

(२৮)

অপরাহ্ন সভয়া-পাঁচটার সময়, ডাঃ জেন, বন্দিনী মিংচু ও স্থংকে সঙ্গে লইরা এক নম্বর ও চুই নম্বর ভূগর্ভ-কক্ষের বুক্ত সি^{*}ড়ি দিয়া নিমে অবতরণ কবিতে লাগিল। চেং পূর্ব হতেই সেখানে পাহারায় ছিল!

এক ও ছই নম্বর ভূগর্ভ-কক্ষ হু'ট, ষ্টেজের অব্যবহিত নিমে নির্মিত ছইয়াছিল। বড় চীনা-পুভূলের ভিতর দিয়া পথ ছিল।

কিছু সময় পূর্বে ইক্সনাথের জ্ঞান ফিরিয়া আসিলেও সে মৃছিত অবস্থার ভান করিয়া পড়িয়াছিল। তাহার হস্তবয় ও পদবয় কঠিন দড়ি বারাবন্ধন করা হইয়াছিল।

ডাঃ জেনকে দেখিয়া, চেং কহিল, "এখনও জ্ঞান ফেলে নি, ডাক্তাল জ্ঞেন।"

ডাঃ জেন, ইন্দ্রনাথকে পরীক্ষা করিবার জন্ম মিংচুর নিকট ছইতে সরিয়া আসিলে, মিংচুর অঞ্চ-ভরা দৃষ্টি বিক্ষারিত ছইয়া গেল এবং সে একটা অক্ট চিৎকার করিয়া, ইন্দ্রনাথের ভূ-লৃষ্টিত মন্তক, কোন বাধা আসিবার পূর্বেই ছুটিয়া গিয়া ক্রোড়ে তুলিয়া লইল ও বিচলিত-শ্বরে বলিতে লাগিল, "ইন্দ্রা আনার ইন্দ্রা একবার চেয়ে দেব ? একবার চোৰ খুলে চাও ?"

স্থং দাঁতে দাত চাপিয়া অফুট-কণ্ঠে কহিল, "ছহতানীকে আমি হত্যা কলব।"

ডা: জেন বিদ্যুবেগে ফিরিয়া দাড়াইল। তারপর কঠোর-স্বরে কহিল-"স্বং!" স্থং, ডাঃ জেনের ভ্যাল-মূধাঞ্চি দেবিয়া কছিল, "আমাকে মালজনা কলন, ডাজোল জেন।"

ডা: জেন, মিংচুর দিকে ফিরিয়া কহিল, "উঠে এদ, মিংচু !"

মিংচু, ইন্দ্রনাথের ব্যাণ্ডেজ-বাঁধা মুখের দিকে এক-দৃষ্টে চাছিয়াছিল।
্ব্রুচমকিত হইয়া, ইন্দ্রনাথের মস্তক, ক্রোড় হইতে ধীরে ধীরে মেঝের
ক্রিন নামাইয়া উঠিয়া দাড়াইল।

ডাঃ জেন কহিল, "এদিকে এশ, শোন।"

মিংচু সভরে ডা: জেনের বারা নির্দেশিত স্থানে উপস্থিত হইলে, ডা: জেন পুনশ্চ কহিল, "তুমি যদি ফের অন্তায় আচরণ কর, তবে তোনার চাথের সামনে ইন্দ্রনাথকে কেটে ফেলবার আদেশ দেব।"

মি**গ্ৰুর ছুই চোখে স্থ**রধুনী বহিতেছিল। সে কোন কথা বলিতে না পারিয়া, নীরবে দাঁড়াইয়া রহিল।

ষ্ঠা: জেন কহিল, "তাই তো, এখনও জ্ঞান ফিরল না কেন ? এখন ত হবার কথা নয়!" এই বলিয়া সে চেং-এর দিকে চাহিয়া, কিছু বলিবার প্রায়াস পাইল। এমন সময়ে সহলা, অন্ত ভূগর্ভ-কক্ষ হইতে একটা তীব্র স্থার্ড-চিৎকার ভাসিরা স্থাসিরা সকলকে চমকিত কবিয়া দিল।

ডাঃ জেন পার্শ্ববর্তী সেলের দ্বার মুক্ত করিয়া কছিল, "এশ, স্থং, এস, চেং, শয়তানকে ঠাণ্ডা ক'রে আসি।" এই বলিয়া তাছারা ক্রুতবেগে পার্শ্ববর্তী সেলের ভিতর অদৃগু হইয়া গেল।

মিংচু তৎক্ষণাৎ, ইন্দ্রনাথের মস্তকের নিকট গিয়া হাঁটু গাড়িয়া বসিল এবং কাতর-ম্বরে ডাকিল, "ইন্দ্র! আমার ইন্দ্র! োর খুলে চাও। দেল, একবার·····"

মিংছু বিপ্রান্ত-মারে কহিল, "তোমার জ্ঞান ফিরেছে, ইক্স! বল, বল, তুমি একটু ভাল আছ ?"

ইক্সনাথ কহিল, "অস্থির হ'য়ো না, মিংচু। শোন, এই স্থয় ভূমি পালাও। যাও, সত্যেন নিশ্চয়ই উন্বের বাইরে আছে, ভা'কে যদি একবার থবর দিতে পার……"

বাধা দিয়া মিংচু কছিল, "ওপো, না, না, না। আমাকে পালাতে দেবে না। চারিদিকে পাহারা বগৈছে, চারিদিকের হার বন্ধ হয়ে গেছে।" বলিতে বলিতে সে শভরে একবার মুক্ত সেলের হারের দিকে চাহিয়া তাহার জ্যাকেটের ভিতর হইতে একটি ক্ষুদ্ধ ছুরিকা বাহির করিয়া ইন্দ্র-নাথের পশ্চাদিকে আবহু হস্তের ভিতর গুঁজিয়া দিয়া কহিল, "চাও, আমার্দ্র দিকে চাও ই বল, তুমি পালাবার চেষ্ট্রা করবে ?"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "যদি তুমি আমার হও, তবেই এ জীবন রক্ষা করবার চেষ্টা করব! নচেৎ·····"

মিংচু কাতর-স্বরে কহিল, "ওগো, এখনও কি তোমার সন্দেহ আছে ?
তুমি কি জান না · · · · · "

মিংচুর কথা শেষ হইবার খলগর মিলিল না। মিস মার্গারেট, সিঁড়ি দিয়া নাগিতে নামিতে, "ডাঃ জেন, ডাঃ জেন 1" বলিয়া ডাকিতেছিল।

মিংচু তৎক্ষণাৎ ইন্দ্রনাথের নিকট হইতে উঠিয়া একান্তে দাঁড়াইল। মিস মার্গারেট প্রবেশ করিতেই সেলের বার দিয়া, ডাঃ জেন, চেং এবং স্থং প্রবেশ করিল।

মিস মার্গারেট উত্তেজিত-কঠে কহিল, "গর্বনাশ হয়েছে, ডাঃ জেন, লী, মিঃ খোষাল ভ্রমে অন্ত একজন পুলিদাক মারাত্মকতাবে ছোরা মেরেছে। শীঘ্র ওপরে চলুন। তাঁবুর বাইরে মিঃ ঘোষাল পুলিদাবাহিনী নিয়ে অপেকা করছেন। আহ্নন, শীগ্রির ব্যবস্থা করুন।" ডাঃ জেন বিরক্ত-কঠে কছিল, "জালালে নির্বোধেরা। এন, সকলে। হং মিংচুকে সঙ্গৈ নিয়ে এন।"

হুং মিংছুর একখানি হাত ধরিতে গেল, কিন্তু সে বাধা দিয়া ডাঃ জেনের প"চাতে চলিতে লাগিল। মিস মার্গারেট, ইন্দ্রনাথের দিকে একবার চাহিয়া কহিল, "এইবার বন্ধু আমার, মিংচুর প্রেম ভোগ করুন, এইভাবে বন্দী হয়ে।" এই বলিয়াই সে ক্রতপদে বাহির হইয়া গেল।

ডাঃ জেন উপরে আসিয়া দেখিল, চারিদিকে বিশৃষ্থাল অবস্থা।
মিংচুকে দেখিয়া, আলখালা-ধারী আতৃততায়ী ছুটিরা আসিয়া, মিংচুর এক-ধানি হাত ধরিয়া টানিতে টানিতে লইয়া যাইতে লাগিল। মিংচু ভয়-বিহরল কাতর-মারে তাহাকে ছাড়িয়া দিবার জন্ম বলিতে লাগিল।
বীভংগ-দর্শন ব্যক্তি একটা ধমক দিয়া তাহাকে লইয়া সদার চ্যাংসার উাবুর ভিতর প্রবেশ করিল ও আর্মিতে আপন মুখভাব দেখিয়া শিহরিত্রঃ
উঠিল ও কহিল, "তা'ই, মিংচু, তা'ই।"

এদিকে ডাঃ জেন আছত-পুলিদের দেহ একটি জ্ঞানুব ভিতর রাখিয়া কহিল, "হং, বাইরে পুলিস-অবরোধ আরম্ভ হয়েছে, বাও, শয়তান ইস্তনাথকে শেষ ক'রে এস।"

স্থং উল্লাসে অধীর হইয়া একটি দীর্ঘ-ভোজালি হল্পে ছুটিতে লাগিল।

মিদ মার্গারেট উত্তেজিত হইয়া, ভাঃ জেনের নিকট আসিয়া কহিল,

"বিনা-বুদ্ধে পুলিদ কারুকে পথ দেবে না, ভাঃ জেন। আস্থন, আমরা

দেখিয়ে দিই যে, আমরা নাচতেও জানি, আবার প্রয়োজন দেখা দিলে

রাইকেল ধরে প্রাণ নিতেও পারি।"

ভাঃ জেন ক্রোধে উন্মাদ হইরা কহিল, "দিলে না, শয়তানেরা, কয়েকটা ঘন্টাও আর সময় দিলে না। হাঁ, বৃদ্ধ, যুদ্ধ করব আমরা।"

• বলিতে বলিতে সে একটি দামামায় আঘাত করিতে লাগিল।

যুদ্ধ-জ্ঞাপক দামামা-ধ্বনি গুনিয়া প্রত্যেকটি চীনা রাইক্ষেল হছে ছুটিয়া আগিতে লাগিল। ডাঃ জেন উডেজিত-কঠে কহিল, "বন্ধুগণ, প্রিল আমাদের জাঁৰু অবরোধ করেছে। কিন্তু আমরা তা' মানব না, 'কিছুতেই না। আমরা যুদ্ধ ক'রে পথ ক'রে নেব। তারপর সকলে জাহাজে উঠে চলে যাব। এস তোমাদের যোগ্য স্থানে দীড়ে করাই।"

ভা: জেন চীনা অম্বচরদের ও মিস মার্গারেটকে স্থান নির্বাচন করিয়া।
দিল ও স্থংকে তথন পর্যন্ত না ফিরিতে দেখিয়া সন্দিশ্ব-মনে, ক্রভবেগে তৃগর্জকল্পে উপস্থিত হইয়া যাহা দেখিল, তাহাতে তাহার চকুদ্বর বিন্দারিত হইয়া
গোল। সে দেখিল, ইন্দ্রনাথের পরিবর্তে স্থং হস্ত-পদ বদ্ধাবস্থার পড়িয়া
রহিয়াছে। সে তাহার হাত ও পায়ের বাধন ছিল্ল করিয়া দিয়া, তাহার মূব
হইতে ক্রমাল বাহির করিয়া লইলে, স্থং কহিল, "ছয়তান ইন্দ্রনার্দ্র
পালিয়েছে, ছয়তান আমাকে হঠাৎ আরুমণ কলৈ বেঁধে ফেলেছে।"

ডা: জেন তাহার মুখে যাহা আসিল তাহা বলিষা স্থংকৈ গালি দিয়া কহিল, "আয় হতভাগা, কাপুরুব ৷ যুদ্ধ করবি আয় ৷"

ডা: জেন ফংয়ের সহিত উপরে উঠিয়া আদিল। পুলিস-দল বাহির হুইতে চীনাদের সারেগুার করিবার জন্ম আজ্ঞা দিতেই ডা: জেন রাইকেকঃ কায়ার করিয়া উত্তর দিবামাত্র হুই দলে যুদ্ধ বাধিয়া গেল।

এদিকে খবন ধুদ্ধ চলিতে লাগিল, তখন কদাকার-দর্শন আলখালা-ভূষিত আততায়ী এক হাতে একটি বৃহৎ স্কটকেশ লইয়া অপর হাতে মিংচুকে ধরিয়া টানিতে টানিতে ক্যাম্পের পশ্চাদ্দিকে অপেক্ষমাণ মোটরে আরোহণ করিল ও মোটরে স্টার্ট দিয়া মোটর উল্পাবেগে ছাড়িয়াট দিল।

(<>)

আলধালা-ধারী আততায়ীর মোটর যথন ফায়ারিংয়ের ভিতর দিয়া উল্পাবেগে ধাবিত হইতেছিল, তথন মিংচু 'Help! Help!' বলিয়া কিংকার করিতে লাগিল।

আত তায়ী বাম হতে মিংচুর মুখ চাপিয়া ধরিয়া, মোটরের গতিকো বৃদ্ধি করিয়া দিল। মোটর বুলেটের মত তীব্র তেজে ছুটিয়া বাহির হইন। কেল।

তথন ইক্রনাথ যুদ্ধকেত হইতে বিছু দুরে দাড়াইয়া নিঃ ঘোষালের নিকট রিপোট দিতেছিল। এমন সময়ে মিংচুর কঠে সাহায়ের প্রার্থনা শুনিয়া ইক্রনাথ যেন বিহুত্ব- মাড়াইয়া ফেলিয়াছে এমন ভাবে চমকিত হইয়া কৃছিল, "মিংচু, মিংচুকে নিয়ে শয়তান পালাচেছ।" বলিতে বলিতে সে সক্ষুথে অপেক্ষমাণ মোটর সাইকেলে আরোহণ করিল ও ক্রত কঠে কছিল, "এস, সত্যেন, আমি চললাম।" বলিয়াই মোটর সাইকেল ছাড়িয়া দিল।

তাহাকে কেহ অহসরণ করিতে পারে, এই ভয়ে দহা আততায়ী সোজা পথে দুমদম এরোড্রোম অভিমূবে না বাইয়া, মুরপথে মোটর ছাড়িয়া দিল।

ভাততানীর মোটর প্রায় হুই মাইল গঞ্চা-তীরবর্তী পথ দিয়া গমন করিনা, বরাহনগর অভিমুখে যাইতে লাগিল। পরে সে ব্যারাকপুর ট্রাক রোভ দিয়া যাইতেছিল। সে ইতিপূর্বে একখানি নীগম্ব মোটরকে কিছুসময় পূর্ব হইতে তাহার পশ্চাৎ লইতে দেখিতিছিল। সেই মোটরটিকে বরাবর একই ভাবে দূরত্ব বজার রাখিয়া আসিতে দেখিয়া সাভিশার চিক্তিত হইয়া পড়িল। সে ভীত-দৃষ্টিতে কয়েকবার প্রশাদিকে চাহিয়া, তাহার মোটরের গতিবেগ প্রচণ্ড করিয়া তুলিল। এক সময়ে সে পশ্চান্ধিকে চাহিতে দেখিল, অন্নরণকারী মোটর তথনও সমভাবে তাহার পশ্চাতে আসিতেছে।

আততারী সক্রোধে আপনাকে আপনি কহিল, "যদি আরও অরদ্র গিরে দেখতে পাই, শ্রতান স্তাই আমাকে অর্পরণ করে আসছে, তবে শ্রতানকে পথেই হত্যা করে, তবে এরোড়োমে গ্রমন করব।" অন্তাচত কট্নে বলিতে বলিতে সে সহসা একটি প্রশন্ত গলি-পথে প্রবেশ করিল এবং পর পর কয়েকটি রান্তা অতিক্রম করিয়া যথন পুনশ্চ বড় রান্তায়-উপস্থিত হইল, তথন নালবর্গ নােটরকে আর দেখিতে না পাইয়া 'প্রক্রম হইয়া উঠিল এবং ক্রচবেগে এবােড্রোম অভিমুখ্যে মােটর চালনা করিতে লাগিল।

ত্রাছে।ের ফটক হইতে প্রান্ত তিনশোগুজ বাহিরে এক স্থানে রাস্তা-নিমাণ কার্য চলিতেছিল বলিয়া, স্থানটি তীব্র আলোকে দিন্যানের মত বোধ হইতেছিল।

রহস্তময় আত্রায়ীর মোটর উক্ত স্থান ইইতে প্রায় একশত গজ দ্বে উপস্থিত হইয়া, বিপদ-জ্ঞাপক রক্ত আলোক জলিতেছে দেখিতে পাইয়া মোটরের গতিবেগ ক্রাম করিয়া দিল। মোটর দ্ব হইতে রক্তবর্ধ আলোকের নিকট উপাস্থত হইবামান্ত আত্রায়ী যাহা দেখিল, তাহাতে তাহার সারা মন নিদারুল ক্রোধে প্রজ্ঞানত ইইয়া উঠিল। হয় স্বায়ীনতা, নয় গ্রেপ্তার তথা জীবন্ত-মৃত্যু, তাহার দুই ক্ষ্কু গোলাকার চক্ষ্ হ'টির সন্মুখে মৃতি হইয়া উঠিল। সে দেখিল, ভয়-পথের সঙ্কীর্ণ মুক্ত-স্থানটি অবরোধ করিয়া একথানি নীলবর্ণ মোটর দাঁড়াইয়া ইহিয়াছে এবং প্র্লিস ইন্স্পেক্টার, মিঃ সত্যেন ঘোষাল রিভলভার উক্তত হত্তে গন্তীর মুখে দাঁড়াইয়া রহিয়াছেন। ভন্নাল-দর্শন আততায়ী মোটর বাঁধিয়া নির্ভীক দৃষ্টিতে চাছিয়া, মোটর ছইতে অবতরণ করিল এবং এক-পা, এক-পা করিয়া মিঃ খোবালের সম্মুখীন ছইয়া দাঁড়াইল।

মিঃ ঘোষাল গন্তীর কঠে কহিলেন. "নাধার ওপর হাচ, তুলে গৈড়া, শয়তান ৷ নইলে আমি তোকে হত্যা করতে একটি মুহুর্তেরও জন্ত বিধা করব না।"

ভয়ল-দর্শন আততায়ী মৃত্যুর সহিত মুখোমুখি হইয়া দাঁড়াইয়াও,
শুট্-হাজে ভান্ধিরা পড়িতে লাগিল। কয়েক-মৃত্র ধরিয়া তাহার উন্মাদ
ছাজরর নৈশ-পথের নীরবরা খান্থান্ করিয়া উড়াইয়া দিতে লাগিল।
শুবশেষে সে কহিল, "চমৎকাল, মিষ্টাল" বোছাল। একজন নিলস্তল
ব্যক্তিল মাধাল ওপল লিভলভালেল নল ধলে বলছেন, মাধাল ওপল হাত
তোল! চমৎকাল।"

মিঃ ঘোষাল সবিষয়ের কহিলেন, "কে, কে ভুই শয়ভান ? চালাকি করতে চাস নে, আর একটা মুহুওও দেরি করলে……"

বাধা দিয়া আততারী কহিল, "কাপুলুছ! দুছা হ'লেও, আততারী হ'লেও, আমি কাপুলুছ নই, মিস্টাল ঘোছাল। এই নিন্ ছুলি, আছুন, "কে কত বলো ছৈজিমান, পলীকা হয়ে যাক্। নইলে আমি চিলকাল বল্ব, মিস্টাল ঘোছাল, তথা ভালতীয়েলা ভীল, আল কাপুলুছ! ধলুন ছুঁলি, মালুন আমাল ৰুকে। আমি হাছতে হাছতে আপনাল জয়ধানি দিয়ে স্বল্গে চলে যাব। বল্ব, মিস্টাল ঘোছাল, ছত্যিকাল ভালতীয় বীলপুলুছ ভিলেন। আল আমি কে? এই নিন্ আল্ল পলিচয়। বলিতে বলিতে একটি কুলু চীনা-ডল তাঁহার দিকে ছডিয়া দিল।

মিন্টার ঘোষাল আতভায়ীর রক্ত-গর্ম-করা কথা শুনিয়া, ভাহার অঞ্চত হুইতে একটি দীর্ঘ-ফলা ভোজালি ভূলিয়া লইমা, দিন্মানের মত উজ্জ্বল আলোকিত পথের উপর দাঁড়াইলেন। তিনি একজন জাপানীর নিকট কিছুদিন ছুরি-যুদ্ধ শিক্ষা করিয়াছিলেন। তাঁহার নত ছুরি-যুদ্ধ-বিদ (Knife fighter) সে সময়ে পুলিস ফোদে আর বিতীয় ব্যক্তি ছিল না। তিনি কহিলেন, "আয় দস্তা, তোর বাসনাই পূর্ণ করি। On Guarde!" বলিয়া ভোজালি হস্তে আততায়ীর উপর লাফাইয়া পড়িলেন।

নির্জন নৈশ-পথে চায়নার সর্বশ্রেষ্ঠ ছুরি-বুদ্ধ-বিশারদের সহিত মিঃ বোষাল যুদ্ধ করিতে আরম্ভ করিয়াই বুঝিলেন, তিনি আততায়ীর নিকট ছুরি-বুদ্ধে শিশু বলিলেও অত্যাক্ত হয় না। তিনি ছুই মিনিট কাল যুদ্ধ করিয়াই, পিছু হউতে লাগিলেন। তাঁহার ছুই চকুর সল্পুথে ভরাল-নৃত্যু, আসর হইয়া উঠিল।

এমন সময়ে একথানি নোটর সাইকেল আসিয়া সেথানে দাঁড়াইল। ইন্দ্রনাথ লক্ষ্ণ দিয়া নোটর সাইকেল হইতে বাছির হুইয়া পর্যের উপর দাঁড়াইল এবং অসম নুদ্ধের দিকে ভীত-দৃষ্টতে এক মুহুর্জ চাহিয়া থাকিয়া পরমুহুর্জে মোটরের ভিতর আবদ্ধ মিংচুকে দেখিয়া বিহুদুর্বলে তাহাকে বন্ধনমুক্ত করিয়া দিল। ইন্দ্রনাথ ক্ষতপদে একটি ভোজালি নেটের সাইকেল হইতে তুলিয়া লইয়া তৎক্ষণাৎ মিঃ বোষালের পার্যে গিয়া দাঁড়াইল। সে ক্ষত কঠে কহিল, "তফাৎ যাও, সত্যেন। চায়নার ছুরি-মুক্ত-বিশারদকে পরাজিত করা তোমার কাজ নয়।" বলিতে বলিতে সে আত্তায়ীকে আক্রমণ করিল।

আততান্ত্রীর দৃষ্টি সঙ্গে সঙ্গে নিঃ ঘোষালের উপর হইতে উঠিনা গিয়া, ইক্রনাথের উপর পড়িল। সে ইক্রনাথের প্রথম খাঘাত ঠেকাইবা হিংস্র নেকড়ের মত ভয়াল রবে চিৎকার করিয়া কহিল, "এইবার পেয়েছি তেংকে, ভয়তান!" বলিতে বলিতে পে ইক্রনাথকে হত্যা করিবার জ্বা ভয়ঙ্কর কুতি ধারণ করিল। মিংচু কাতরক্ষে কছিল, "ইক্স! ইক্স! মহাশ্রতান, মহাযোদ্ধার সংস্কৃত্মি প্রের না। ওগো, তুমি পারবে না!" বলিতে বলিতে সে প্রবল আতক্ষে অভিভূত হইয়া কাঁপিতে লাগিল।

আততায়ী ইন্দ্রনাথের অপূর্ব ছুরি-বুদ্ধের কৌশল দেখিয়া যুদ্ধ করিতে করিতে সবিস্থায়ে কহিল, "বা. বেটা, চমৎকাল! ছুন্লে ত মিংচুল কথা? ওকে তুমি বিয়ে কলবে, না? তুমি ত জান না, গুলিখোল কোকেনখোল ওল্ বাবা খুন ক'লে ল্কিয়ে আছে।"

— নিঃচু চিৎকার করিয়া কহিল্, "নিধ্যা কথা! তুমি শয়তান, আনার

দিনীহ'বাপির নামে নিথা৷ অপবাদ দিয়ে, তাঁকে নেশাথোর ক'রে

ক্ষীভূত করেছে। আর নিজের আর্থ-সিদ্ধ ক'রে চলেছ। তুমি শয়তান !

ক্ষীব্য শয়তান! তুমি আততায়ী, অসংখ্য নরছত্যা করেছ তুমি।
তেগোর শরিচয়……"

আতৃতীয়ী কদর্য স্থারে হাসিতে হাসিতে কহিল, "তবে তোমাল বাবা লুকিয়ে আছে কেন? তুমি আমাল দলে যোগ দিয়েছ কেন, মিংচু?" এই ১ বিলয়া সে থল্থল করিয়া হাসিতে লাগিল ও পুনশ্চ কহিল, "মিষ্টাল বোছ, আমি আপনাকে মুক্তি দিচ্ছি। চুধু ঐ খুনীল মেয়েকে আমাল হাতে সিয়ে ফিলে যান।" এমন সময়ে পুলিস কমিশনার একদল পুলিস অক্ষিশার ও সার্জেন্টের সহিত উপস্থিত হইলেন।

ইক্তনাপের মৃতি ভয়াবহ হইরা উঠিল। সে প্রচণ্ড বেগে আক্রমণ করিয়া কহিল, "কে, কে তুই খুনে। শোন, মিংচ্র বাবা কেন, মিংচ্ও যদি দশ্টা খুন ক'রে পাকে, তবে তা করেছে তোর াশ শয়তানের ভয়ে। সেছস্ত মিংচুকে শতগুণে বেশী শ্রদ্ধা করব, দস্যা।" বলিতে বলিতে নি আততায়ীর দক্ষিণ বাহ-মূলে ভোজালি দ্বারা প্রচণ্ড আঘাত করিল।

আততায়ী বৃদ্ধণায় চিৎকার করিয়া উঠিল। তাহার হাত হইতে

ভোজালি পড়িয়া গেল। যুগ ছইতে মুপোশ খুলিয়া গের্ছ। .সে তৎকণাৎ বাম হল্তে ভোজালি তুলিয়া লইয়া সব্যুদারীর মত সমভাবে যুদ করিতে লাগিল।

আত্তায়ীর মুগোশহীন মুখ দেখিয়া, সত্যেন, ইন্দ্রনাথ <mark>এবং সকলে</mark> স্বিঅযে কহিল, "একি, স্কার চাংসা <mark>?"</mark>

চ্যাংশার রক্তাক্ত দেহ দেখিয়া মিঃ ঘোষাল কহিলেন, "ইন্দ্রনাথ, শবে দাঁডাও, আমি দফ্টোকে বিভলভাৱে হত্যা করছি।"

ইন্দ্রনাথ কহিল, "না, স্ভোন। তা' হবে না। ভারতের নাযে কলক লাগতে দেব না আমি। তুমি অপেকুলাকর। আমিই শয়তানকে । শেষ ক'রে দিছিঃ।"

স্কার ভ্যাবহ মুখে কহিল, "একটা খুনীল মেয়েল জ্ঞাকেন প্লাপ হালাবি, নিল্বোধ? এখনও বল্ডি, ছয়তাখীকে আমাল কাল দিয়ে…"

বাধা দিয়া হস্কার ছাজিয়া ইন্দ্রনাথ তাহার শেষ শক্তি-বিন্দু সইয়া ভয়াল দফ্য চ্যাংসার বুকে আয়ুল ভোজালি বসাইয়া দিল।

সর্দার শেষ মুহুর্তে বাম হস্ত ধারা তাঁত্র বেগে তা**হার ভোজালি** ইন্দ্রনাথের দক্ষিণ হস্তের উপরিভাগে বিদ্ধ করিলে, একদির্কে সর্দার ও অন্ত দিকে ইন্দ্রনাথ ভূমিতলে পড়িয়া গেল।

মিংচু ঠকঠক করিয়া কাঁপিতে কাঁপিতে ইন্দ্রনাথের নিকটে গিয়া ছুইবার. "ইন্দ্র! আমার ইন্দ্র!! বলিয়া তাহার পায়ের উপর পড়িয়া গেল ও সঙ্গে সঙ্গে জ্ঞান হারাইল।

(00)

পুলিস কমিশনাবের সহিত দিভিল-দার্কেন আধিয়াছিলেন। তিনি ইন্দ্রনাথের হস্ত হইতে বিদ্ধ ছোৱা বাহির করিয়া সঙ্গে সঙ্গে ব্যাণ্ডেজ বাধিয়া দিলেন।)তাহার মুখে বলকারক ঔষধ ঢালিয়া দিলেন। সঙ্গে সকলের মুখের দিকে চাহিয়া দেখিতে লাগিল। মিংচ্কে মুর্ছিতা দেখিয়া, সে তাহাকে পরীক্ষা করিতে উপ্পত হইলে, মিংচ্ কাঁপিতে কাঁপিতে, ইন্দ্রনাথের বাম হস্ত ধরিয়া উঠিয়া দাঁড়াইল। সে তাহার ক্লান্ত, প্রান্ত অবসাদগ্রন্ত মন্তক, ইন্দ্রনাথের বক্ষের উপর বক্ষা করিয়া দাঁড়াইয়াছিল। তাহার ছই চক্ষ্ উপছাইয়া অঞ্চ প্রবাহ বহিতেছিল। কথা বলিবার কোন সামর্থ্য তথন তাহার ছিল্না।

মিঃ ঘোষাল একান্তে কমিশনারের নিকট চ্যাংসাই যে ছন্ধবেশে হত্যাকাণ্ড চালাইতেছিল, নতস্বরে তাহা বলিতেছিলেন। দস্থ্য-সর্দার চ্যাংসা জ্ঞান হারাইয়া পড়িয়াছিল। চার্নিদিকে পুলিস ও বহু পথ-চারী নীরত ্ট্যাড়াইয়াছিল।

্রথমন <u>শুন্যে এ</u>র্দার সহসা চক্ষ্ মেলিয়া কহিল, "জল।"

সিভিল সার্জেন ভাঁহার ব্যাগ হইতে জলের ফ্লান্ক বাহির করিয়া সর্কারের মুখে ঢালিয়া দিলেন ও তাহাকে পরীক্ষা করিয়া সোজা হইয়া ক্লাডাইলেন এবং কমিশনারের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "না, কোন উপায় নেই। শৈষ মুহুর্ত আসরপ্রায়, শুর।"

সদার কমিশনারের দিকে চাহিয়া অতিশয় ধীরকঠে কহিল, "মিষ্টাল ক্মিছনাল, আমাল জাছাজ চলে নেছে ?"

কমিশনার কহিলেন, "না। আমরা আর্টক করেছি। তোমার প্রত্যেকটি দিয়া সহচরকে বন্দী করেছি।"

সদার মুথ বিভীষণ করিয়া কহিল, "কাপুল্ছলা মলতে পালে ? নি মলুক গে। আল আমাল তাঁৰু আল মাল ?"

কমিশনার কহিলেন, "তোমার তাঁদু আর চীনের পুত্লের ভিতর -সুকায়িত সব আফিং ও কোকেন আমরা পেয়েছি, চাংসা।"